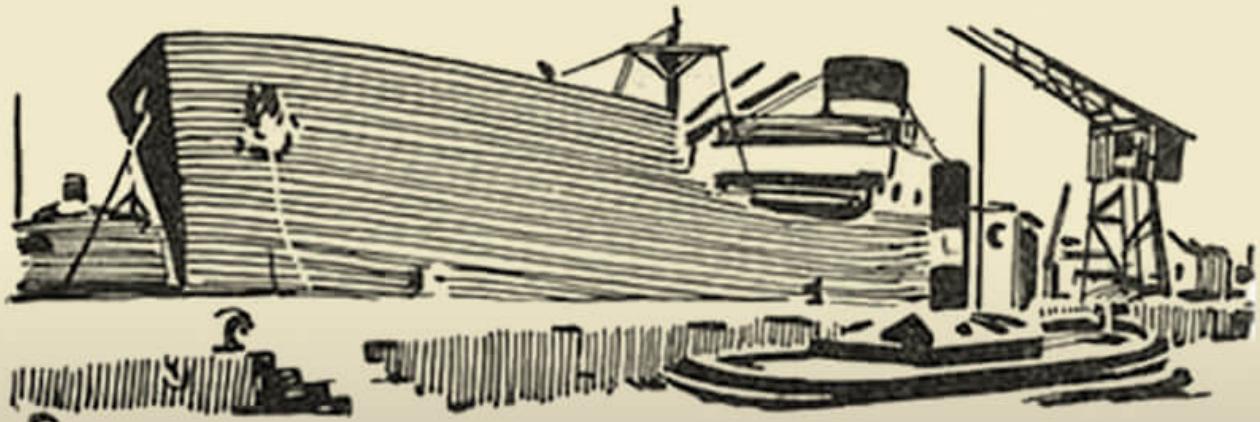


NAYTIKA XPONIKA



15η Μαΐου 1990

Αρ. Φύλλου 1319/1077

NAYTIKA XPONIKA

With
English
supplement

ΦΥΛΛΟΥ 1319/1077
15 ΜΑΐΟΥ 1990
ΔΡΧ. 300



ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ : Δ. ΓΟΥΝΑΡΗ 2 - ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ
ΤΗΛΕΦΩΝΑ : 4111.511 - 516 (6 ΓΡΑΜΜΑΙ)
TELEX : 212371 - 212152 - 212618 - 213247 - 212387
FAX : 41.76.536

ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ

- DE KEYSER THORNTON, ANTWERP, BELGIUM
- VAN DOOSSELAERE AND ACHTEN, ANTWERP, BELGIUM
- DAMMERS & VAN DER HEIDE AGENTUREN BV, ROTTERDAM, NETHERLANDS
- CARGO LEVANT SCHIFFAHTSGESELLSCHAFT MBH, HAMBURG, W. GERMANY
- D. FUHRMANN, NISSL AND GUENTHER NFLG, HAMBURG, W. GERMANY
- CARGO LEVANT SCHIFFAHTSGESELLSCHAFT MBH, BREMEN, W. GERMANY
- D. FUHRMANN, NISSL AND GUENTHER NFLG, BREMEN, W. GERMANY
- SCHIFFAHTSKONTOR DETRA GMBH AND CO KG., MAINZ, W. GERMANY
- L. DEWULF - CAILLERET ET FILLS, DUNKERQUE, FRANCE
- CETINKAYA SHIPPING AND TRADING CO., ISTANBUL, TURKEY
- YAKA — INTERNATIONAL TRANSPORT & SHIP. AGENCY, IZMIR, TURKEY

POINT TO POINT



Seatramp's reliable service for the global transportation of oil is founded on safe procedures, attention to detail and efficient, flexible and cost-effective solutions to customers' requirements.

U.S.A.

Seatramp USA Inc.
641 Lexington Avenue
28th Floor
NEW YORK N.Y. 10022
Telephone: 212 838 3300
Telex: 451884 SEATRAMP USA
Fax: 212 838 2929

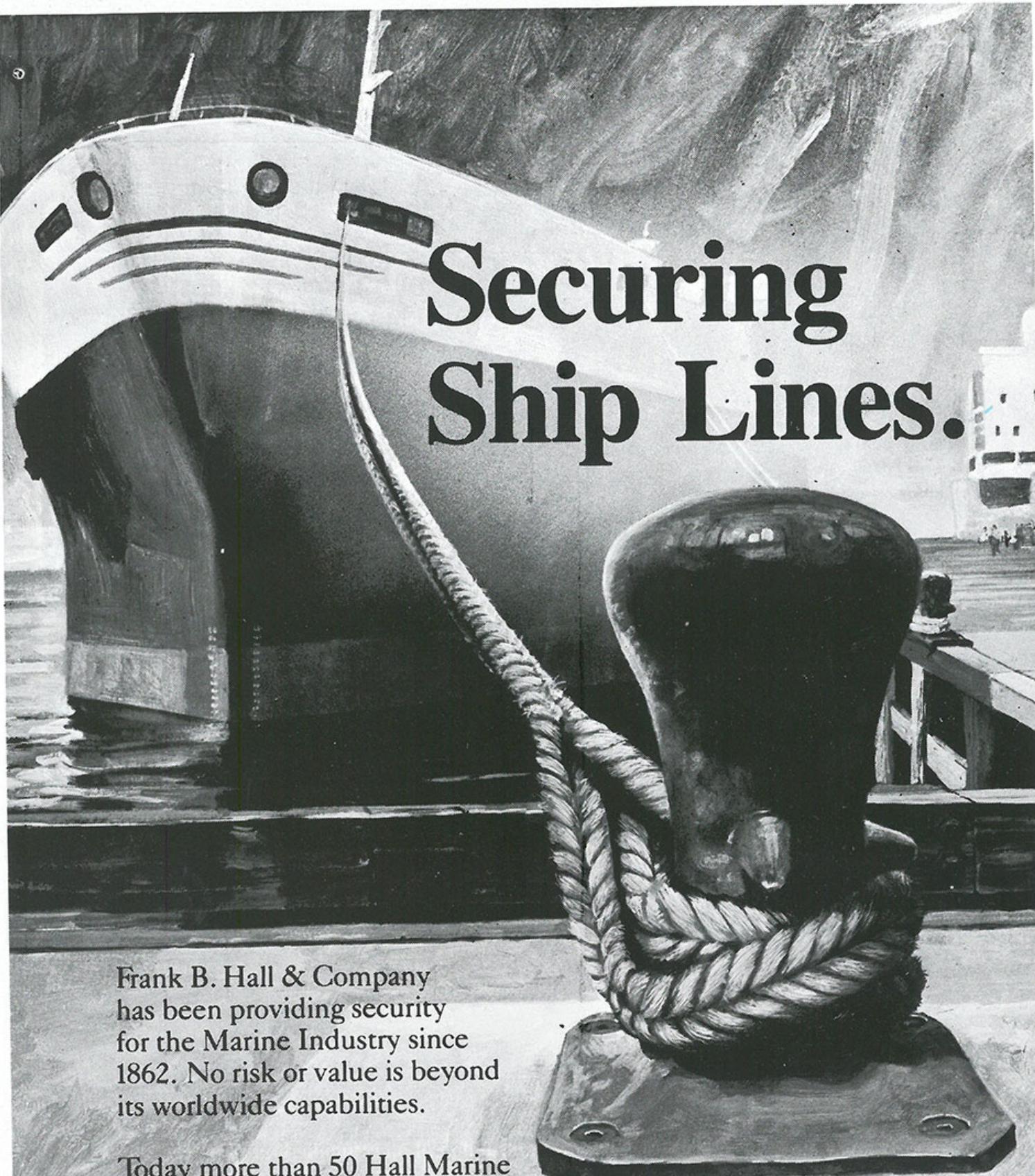
GREECE

Seatramp Tankers Inc.
1st Floor
Kef Building
110-112 Notara Street
GR-185 35 Piraeus Greece
Telephone: 30 1 45 33 700
Telex: 212191 STI
Fax: 30 1 45 22 918

LONDON

Seatramp (UK) Limited
"Tradewinds"
190 Vauxhall Bridge Road
London SW1V 1DX
Telephone: (01) 828 9992
Telex: 8958128 SEAT
Cables: SEAT LONDON
Fax: (01) 828 9197





Securing Ship Lines.

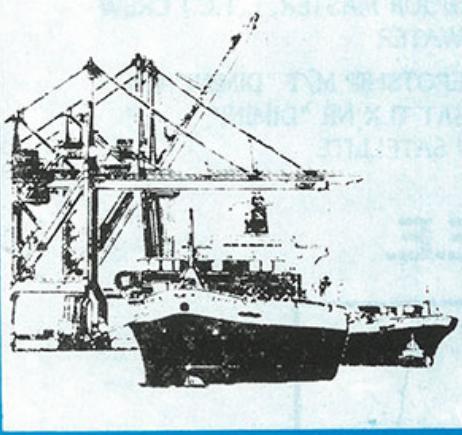
Frank B. Hall & Company has been providing security for the Marine Industry since 1862. No risk or value is beyond its worldwide capabilities.

Today more than 50 Hall Marine Adjusters are readily available to offer their services anywhere in the world.

FRANK B. HALL & CO. OF NEW YORK, INC.
WALL STREET PLAZA, NEW YORK, N.Y. 10005
International Insurance Brokers and Average Adjusters



ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ



ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ
ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ
ΕΤΟΣ 59ο

15 ΜΑΐΟΥ 1990
ΝΘ' (ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β')-ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 1319/1077

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΔΗΜ. Ν. ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: Δημ. Ρήγας-Κωττάκης
ΔΙΕΥΘ. ΣΥΝ/ΞΕΩΣ: Δημ. Χ. Τσαπραλής
ΕΙΔ. ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ: Ξεν. Α. Αντωνιάδης
Γεώργ. Μπάνος

ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑ: ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ» ΕΠΕ
ΓΡΑΦΕΙΑ/ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ:

Νοταρά 77 - 185 35 Πειραιάς
Τηλέφ.: 417 66 58 - 417 88 69
Τηλεγρ. Διεύθυνσης: «ΧΡΟΝΙΚΑ» Πειραιάς

ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ: (Συμπερ. ΦΠΑ)
·Έσωτερικού..... Δρχ. 10.000
Κύπρου..... Λίρες 50,00
Εύρωπης & 'Ηνωμ. Βασιλείου..... Λίρες 60,00
Η.Π.Α., Καναδᾶ..... Δολ. ΗΠΑ 120,00
Κεντρική και Νοτ. Αμερική Δολ. ΗΠΑ 130,00
Μέση Ανατολή & Αφρική Δολ. ΗΠΑ 100,00
·Απω Ανατολή
& Αύστραλια..... Δολ. ΗΠΑ 130,00
ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ ΝΑΥΤΙΚΩΝ: (Συμπερ. ΦΠΑ)
·Έσωτερικού ταχυδρομικώς..... Δρχ. 7.500
Σέ πλοια μέσω γραφείων Πειραιώς..... Δρχ. 6.000

NAFTIKA CHRONIKA
FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

59th Year
Issue No. 1319/1077 May 15th, 1990

FOUNDER: D.N. COTTAKIS
EDITOR: D. Rigas - Cottakis
EDITING & PRINTING OFFICES:
77, Notara Str. — 185 35 Piraeus
Phones: (01) 417 66 58 - 417 88 69
Cables: CHRONIKA - Piraeus
Telex: 21 2845
Fax: (01) 417 2268

Σ' ΑΥΤΟ ΤΟ ΤΕΥΧΟΣ

Τά «θετικά μέτρα» για τή Ναυτιλία
τής Κοινότητος

11 Οι προτάσεις τοῦ Εύρωβουλευτή κ. Π. Σαρλή στήν Έπιτροπή Μεταφορών και Τουρισμού τοῦ Εύρωπαϊκού Κοινοβουλίου.

13 'Ελληνική Ναυτιλία και Τεχνολογία.
Η Μηχανογράφηση τῶν Ναυτιλιακῶν ἐπιχειρήσεων ἀπό τὸν κ. Άχ. Βαρδάκη.

19 'Ο κόσμος τῶν κινητῶν δορυφορικῶν
ἐπικοινωνιῶν.
Τό σύστημα INMAPSAT ἀπό τὸν τέως
προέδρου τοῦ 'Οργανισμοῦ κ. Γ. Συμεωνίδη.

24 'Η Δυτική Αφρική και ή Ναυτιλία τῆς.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

- 5 ΣΧΟΛΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΑΣ
- 10 Η ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΜΑΣ
- 15 ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ
- 26 ΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ
- 28 ΠΑΓΚΟΣΜΙΟ ΡΕΠΟΡΤΑΖ
- 30 ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
- 34 ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ
- 35 Η ΝΑΥΛΑΓΟΡΑ
- 37 ΑΓΟΡΑΠΩΛΗΣΙΕΣ ΠΛΟΙΩΝ
- 37 ΟΙ ΤΙΜΕΣ ΤΩΝ ΜΠΩΝΚΕΡΣ
- 38 ENGLISH SUPPLEMENT
- 40 Η ΚΙΝΗΣΗ ΤΩΝ ΠΛΟΙΩΝ



INTERMARINE BUNKERING SERVICES INC.

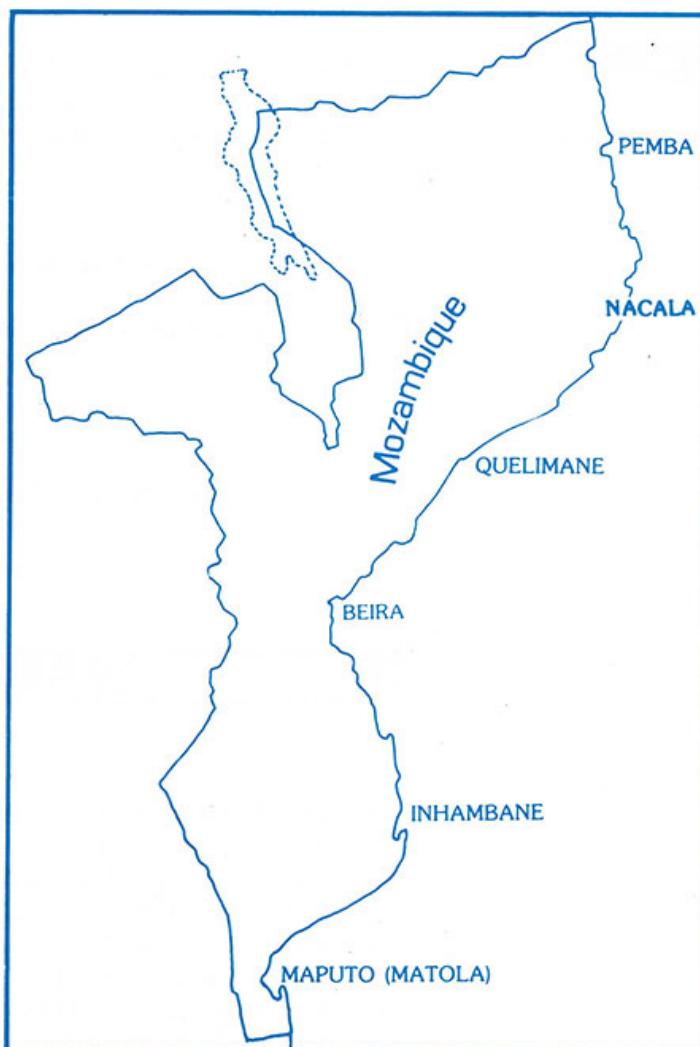
PRODUCTS AVAILABLE: 180 CST, 380 CST, MDO AND MGO

DELIVERY METHOD : MAPUTO/MATOLA AND/OR OFFSHORE BEIRA, AND/OR OFFSHORE MATOLA IS SITUATED ON THE BANK OF RIO MATOLA 3 MILES ABOVE MAPUTO WHARVES

AGENCY FACILITIES : EXCELLENT SERVICE WHICH ENSURES VESSEL'S CONTACT WITH PORT AUTHORITIES (CUSTOMS, HARBOUR MASTER, E.T.C.) CREW CHANGE, PROVISIONS AND FRESH WATER

NOTICE : MASTER SHOULD CONTACT OUR DEPOTSHIP M/T "DIMINI" ON CHANNELS 14/16 AND/OR IN MARISAT TLX NR "DIMINI" 583-1100321-INMA-X INDIAN OCEAN SATELLITE

petromoc E.E.



INTERMARINE LTD

SALES AGENTS

46 FILONOS STR,
185 35 PIRAEUS - GREECE
PHONES : (01) 4119388 - 4172194 - 4173172
TELEXES : 211178 - 212845 - 212742 INMA GR
FAXES: 4172268 - 4113160
CABLE : IKTINOS - PIRAEUS

Σύνθεση έπτα 'Ελλήνων

"Ενα από τα πρώτα μέτρα τά όποια πρέπει νά ληφθοῦν γιά νά άρχισει ό επιθυμητός από δίους έπαναπατρισμός των πλοίων είναι ή ρύθμιση του θέματος της συνθέσεως βάσει των σημερινών δεδομένων πού άπαιτούν γενναίες και ίδιαίτερα προχωρημένες ρυθμίσεις γιά νά κερδίσουμε τό χρόνο πού έχομε χάσει μέχρι τώρα και νά καταστούμε και πάλι πρωτοπόροι.

"Υπενθυμίζομε ότι έπι ύπουργίας Κατσιφάρα τά «Ναυτικά Χρονικά», τά όποια πάλευαν από τότε σθεναρά γιά νά σταματήσει ή φυγή των πλοίων από τό έθνικό νηολόγιο, είχαν ύποδειξει σάν ένα άποφασιστικό μέτρο συγκρατήσεως των πλοίων άλλα και προσελκύσεως έκ νέου και έκεινων πού είχαν φύγει μιά πρωτοποριακή — γιά τήν έποχή — σύνθεση τήν όποια έφαρμόζουν σήμερα μέ ίδιαίτερη έπιτυχία οι άνταγωνιστές μας και στήν Εύρωπη, και στήν "Απω Ανατολή. Συγκεκριμένα, τά «Ναυτικά Χρονικά» είχαν προτείνει τότε νά ύπάρχει από τήν 'Ελληνική Πολιτεία άξιωση γιά τήν έπανδρωση των πλοίων μέ έννεα έως δέκα "Ελληνες — τούς έννεα άξιωματικούς τής γέφυρας και τής μηχανής μαζί μέ τόν άσυρματος και τόν μάγειρο καθώς και τόν καλό ναύκληρο έφ' θον θά ύπηρχε και νά άφεθει στήν κρίση άλλα και τή φροντίδα τού πλοιοκτήτη ή μέριμνα γιά τήν κάλυψη τών θέσεων τού κατωτέρου πληρώματος χωρίς τήν παραμικρή άναμικη τού YEN ή άλλων ύπηρεσιών.

Δυστυχώς, ή πρόταση έκεινη δέν άξιοποιήθηκε. Μετρούσαν άλλα, φαίνεται, οι τότε κυβερνώντες. Άλλα και οι καρεκλοκένταυροι τών ναυτεργατικών δργανώσεων δέν πήγαιναν πίσω — δέν δέχονταν ούτε μύγα στό σπαθί τους. Φυσικά, ή συρρίκνωση συνεχίσθηκε μέ άλλες τίς δυσμενέστατες, όπως άποδείχθηκε τελικά, έπιπτώσεις τόσο στήν άπασχόληση τών ναυτικών μας θοσο και στό άσφαλιστικό τους Ταμείο, τό NAT, τό όποιο έκτοτε παραδέρνει και άναγκάζεται κάθε μήνα νά δανείζεται τά άναγκαιούντα ποσά γιά τήν πληρωμή τών συντάξεων και τήν έξασφάλιση τής περιθάλψεως μέσω τού Οίκου τού Ναύτη.

"Ηδη τό θέμα τής συνθέσεως πού είναι έκ τών ών ουκ άνευ, άν θέλουμε νά δοῦμε τά πλοία νά γυρίζουν στήν 'Ελληνική, τίθεται και πάλι έπι τάπητος.

Τά «Ναυτικά Χρονικά» θεωρούν ξεπερασμένη πλέον τήν πρότασή τους γιά τήν έπανδρωση τών πλοίων μέ έννεα ή δέκα "Ελληνες. Γιατί πλέον δέν ύπάρχουν "Ελληνες ναυτικοί και άφ' έτέρου τά χρόνια αύτά στά ύπο ένενες σημαίες έλληνόκτητη πλοία δοκιμάσθηκε μέ έπιτυχία τό σχήμα τών τεσσάρων 'Ελλήνων άξιωματικών — πλοίαρχος και άποπλοίαρχος και Α' και Β' μηχανικός. Έμεις δέν προτείνομε τό σχήμα αύτό γιατί άδηγει μέ μαθηματική άκριβεια στήν έξαλειψη

και τών 'Ελλήνων άξιωματικών. Προτείνομε τό σχήμα τών έπτα 'Ελλήνων άξιωματικών — τριών γιά τή γέφυρα και τριών γιά τή μηχανή και τού άσυρματος πού θά μπορεί νά συμπληρώνεται μέ "Ελληνη μάγειρο, έφ' θον βεβαίως ύπάρχει και δέν δημιουργεῖ τά προβλήματα πού συνήθισαν νά δημιουργούν τελευταία οι μάγειροι άξιώνοντας έκ τών ύστερων και τήν άμοιβή τού καμαρότου, χωρίς ζωμάς νά έπιβάλλεται και άξιωση τής 'Ελληνικής Πολιτείας γιά τή ναυτολόγηση τού μαγείρου.

'Από τά άνωτέρω καθίσταται αύτονότο ότι δέν θά ύπάρχει ούτε άναμικη άλλα ούτε και όποιαδήποτε άξιωση τής 'Ελληνικής Πολιτείας γύρω από τό θέμα τής έπιλογής και τής άπασχολήσεως τού κατωτέρου πληρώματος, τό όποιο θά άνηκει στήν άποκλειστική άρμοδιότητα και εύθυνη τού πλοιοκτήτη ή διαχειριστή τού πλοίου.

Μιλάμε πάντοτε βεβαίως γιά τά ποντοπόρα πλοία άλλα θεωρούμε ότι ή ρύθμιση αύτή μέ κάποια παραλλαγή πρέπει νά έπεκταθεί και στά έπιβατηγά γραμμῶν έξωτερικού και τά κρουαζιερόπλοια τά όποια άντιμετωπίζουν έπισης δξύτατο πρόβλημα άνταγωνισμού και έπιβιωσεως.

Και θεωρούμε αύτονότο ότι τό πλοϊο έφεξης θά καταβάλει είσφορές πρός τό NAT και τούς λοιπούς Λογαριασμούς μόνον γιά τούς "Ελληνες ναυτικούς πού θά είναι ναυτολογημένοι σ' αύτό και γιά κανέναν άλλον.

Γνωρίζομε έκ προσιμίου ότι οι προτάσεις αύτές θά συναντήσουν τήν άντιδραση τών καρεκλοκένταυρων, θέλομε δημως νά έλπιζουμε ότι ή Κυβέρνηση θά παραμείνει άταλαντευτη και θά προχωρήσει στήν ύλοποίηση δλων τών άπαιτουμένων μέτρων γιά νά έπιτευχθεί ή έπαναπατρισμός.

Νά μήν χαθεί και αύτή τή φορά ή εύκαιρια πού θά έξασφαλίσει και πάλι τόν πλούτο πρώτα πρώτα στούς ίδιους τούς ναυτικούς μας άλλα και στήν χώρα πού έχει άνάγκη άπο άποινδήποτε έλληνικό πόρο γιά νά έπιτύχει τήν έξυγιανση τής οίκονομίας τής.

Πρός δέ τούς καρεκλοκένταυρους πού θά άρχισουν νά ούρλιάζουν ότι έπιδιώκομε τήν κατάργηση θέσεων έργασιας τών 'Ελλήνων ναυτικών, ύπενθυμίζομε τήν άναφορά πού είχαμε κάνει σέ κάποια πρόσφατη εύκαιρια γιά τό μαγικό ραβδί τής Κίρκης: Δηλαδή, άν διαθέταμε έκεινο τό μαγικό ραβδί και μέ μιά άπλη κίνηση μπορούσαμε νά ξαναφέρουμε στήν έθνική σκέπη δλα έλληνόκτητη πλοία, δέν θά είμασταν σέ θέση νά διαθέσουμε σέ κάθε πλοϊο περισσότερους άπο τέσσερις έως πέντε "Ελληνες ναυτικούς, άκόμη και άν χρησιμοποιούσαμε και δίους τούς συνταξιούχους πού θά έπιθυμούσαν νά έργασθούν γιά νά συμπληρώσουν τήν πεντρή σύνταξη τού NAT.

NAT: 'Η σωτηρία μέ τά πολλά πλοϊα μέ 'Ελληνική σημαία

"Ιδιαίτερα ένδιαφέρουσα ήταν ή δημιλία τού Προέδρου τού NAT κ. Γρ. Τιμαγένη, κατά τή διάρκεια γεύματος έργασίας στή Ναυτιλιακή Λέσχη τήν περασμένη Πέμπτη, 10 Μαΐου, σχετικά μέ τά προβλήματα και τίς προποτικές έξυγιανσεως τού Ταμείου, μά δημιλία πού ά δημιλήτης χαρακτήρισε σάν συνοπτική προκαταρκτική είσηγηση και τήν άποια παρακολούθησαν μέ προσοχή άρκετοι έκπρωσης τής εύρυτερης ναυτιλιακής μας οίκογένειας.

"Ο κ. Τιμαγένης άφιέρωσε τό μεγαλύτερο μέρος τής δημιλίας του στή σημερινή οίκονομική κατάσταση τού NAT και τά αίτια πού τήν προκάλεσαν, καθώς και τίς προσπάθειες γιά τήν έξυγιανση, έφερε στήν έπιφά-

νεια πλήθος χρήσιμων στοιχείων πού πρέπει νά γίνουν προσιτά σέ δίους και γιά τό λόγο αύτό θά δημοσιεύσουμε τό πλήρες κείμενο στό έπόμενο τεύχος, διέλυσε μύθους και παραπλανητικές πληροφορίες, πού άφορούσαν λόγου χάρη, τήν τύχη τών περιβότων 360 έκατ., διλλαρίων τών συνανταξιούχων, τίς διαθεσίμων, τίς διεθειλές τών πλοιοκτηών, τήν συνταξιοδότηση προσφύγων τών άνατολικών χωρών κλπ. και έκανε δύο καιρίες έπισημάνσεις πού είναι άπό πολύ καιρό και έπισημάνσεις τών «Ναυτικών Χρονικών»:

"Η πρώτη, ότι τό NAT μέ τίς άδυναμίες τίς άποιες παρουσιάζει, άποτελεί ένα άπό τά άντικινητρα γιά τήν προσέλκυση πλοίων στό

έθνικό νηολόγιο.

Και ή δεύτερη, ότι ή ύγιεστερος τρόπος γιά τήν έξυγιανση τού NAT είναι ή αύξηση τού άριθμού τών πλοίων μέ 'Ελληνική σημαία.

"Ο κ. Τιμαγένης ύπογράμμισε ότι κύριες αιτίες γιά τή σημερινή δημιενή κατάσταση και τήν κακοδαιμονία τού NAT ήταν:

- 'Η νομοθετική αύξηση των έπιβατηγά γραμμῶν έπειτα από τό Ταμείο (προσθήκη κατηγοριών συνταξιούχων, αύξηση ποσών συνταξιούχων, μείωση δρίου ήλικιας, διαδοχική άσφαλιση κλπ.) χωρίς άντιστοιχη αύξηση τών πόρων.
- 'Η μείωση τού άριθμού τών πλοίων και τής δργανικής συνθέσεως λόγω αύτοματοποίησεως.

"Χαρακτηριστικά άνεφερε ότι ένω τά ποντοπόρα πλοϊα μέ 'Ελληνική σημαία από 3.591 τό 1982 έφθασαν τό 1988 σέ 1.197 και τά συμβεβλημένα από 1.324 τό 1975 μειώθηκαν σέ 526 τό 1981 και σέ 180 σήμερα. Ένω οι

συνταξιούχοι άπό 23.000 τό 1975 αύξηθηκαν σέ 31.000 τό 1981 και σέ 47.500 τό 1988 — σήμερα άνέρχονται σέ 49.000 — και ή σχέση συνταξιούχων πρός έργαζομένους είναι σήμερα ένας συνταξιούχος πρός 0,8 έργαζομένους τη στιγμή πού γιά τη στοιχεώδη ύγεια ένας άσφαλτικού δργανισμού ή σχέση συνταξιούχων πρός έργαζομένους πρέπει νά είναι ένας πρός τρεις. Έπισης άνεφερε ότι οι συνολικές έτήσιες άσφαλτικές παροχές του NAT άπό 1.440 έκατομ. τό 1975 αύξηθηκαν σέ 7.713 έκατ. τό 1981 και σέ 48.396 έκατ. τό 1988.

Ο κ. Τιμαγένης έκανε ένα λάθος άναφορικά μέ τους συνταξιούχους πού χαρακτηρίζονται «άλεξιπτωτιστές». Είπε, συγκεκριμένα, ότι ως «άλεξιπτωτιστές» χαρακτηρίζονται συνήθως οι συνταξιούχοι της διαδοχικής άσφαλτωσης. Είναι άσφαλώς δρισμένοι και άπο αύτούς, οι πραγματικοί δημως «άλεξιπτωτιστές» πού άπομυζούν έδω και πολλά χρόνια τό NAT είναι κατ' άρχην οι Δωδεκανήσιοι — λέγεται, μάλιστα, μέ μιά δύση ύπερβολης ότι και σήμερα μπορεί κάποιος Δωδεκανήσιος νά πάρει σύνταξη άπο τό NAT χωρίς νά πληρώσει ούτε μιά δεκάρα γιά εισφορές, δό όποιος τή στιγμή πού κατά τόν σχετικό νόμο φερόταν ώς έργαζομένος ναυτικός ήταν ήλικιας δκτώ έτών! — και οι όμογενεις άπο τήν Αϊγυπτο, κυρίως, τήν Κωνσταντινούπολη και τήν Ρουμανία, οι όποιοι πήραν και έξακολουθούν νά παίρνουν συντάξεις άπο τό NAT χωρίς νά έχουν καταβάλει τό παραμικρό — οι εισφορές τίς όποιες ύποτιθεται ότι έπρεπε νά καταβάλουν κρατούνταν (και ένδεχομένως έξακολουθούν νά κρατούνται) άπο τό ποσό τής συντάξεως πού τους είχε χορηγηθεί άπο τό NAT. Μάλιστα είναι χαρακτηριστικό ότι δρισμένοι άπο αύτούς στους όποιους τό NAT είχε χορηγήσει τήν έλάχιστη σύνταξη τής 15ετίας μέ προσφυγές τους στό Συμβούλιο 'Επικρατείας κατόρθωσαν νά λάβουν συντάξεις άναλογες τών έτών ύπηρεσίας πού άνεγραφαν οι βεβαιώσεις τίς όποιες είχαν προσκομίσει άπο τίς οικείες έλληνικές διπλωματικές άρχες και δρισμένες άπο τίς όποιες είχαν τήν ίδια άξιοποστία μέ τίς βεβαιώσεις τών όμογενών του Ζαΐρ πού τους έφεραν σάν αύτοκινητιστές γιά νά μπορέσουν νά άποκτήσουν άδεια κυκλοφορίας έπαγγελματικού αύτοκινητου στήν Έλλαδα!

Έν πάση περιπτώσει και πάρα τίς όποιες δήποτε άντιρρησιες γιά έπιμέρους θέματα (λόγου χάρη, ο κ. Τιμαγένης έπαναφέρει τήν πρότασή του γιά τήν άναγνωριση ναυτικού προνομίου του NAT, τό δημό ύποστηριζει ότι δέν θά έβλαπτε σέ τίποτε τήν Έλληνική σημαία, πρόταση πού έμας, πού έχομε καθημερινή έπαφή μέ τήν Ακτή Μισούλη και καθημερινή άντιληψη τής ναυτιλιακής πραγματικότητας μάς βρίσκει άπολύτως άντιθε-

τους), ή όμιλα τού Προέδρου τού NAT ήταν έμπεριστατωμένη και μπορεί νά άποτελέσει τή βάση περαιτέρω συζητήσεων γιά τήν δριστική έπιλυση τού φοβερού προβλήματος πού άντιμετωπίζει τό NAT.

●

ΝΑ ΤΕΘΕΙ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΣ ΦΡΑΓΜΟΣ ΣΕ ΕΚΒΙΑΣΜΟΥΣ

Σπεύδομε νά διευκρινίσουμε ότι στά πατούμενα μέτρα γιά νά έπιτευχθεί θέ έπαναπατρισμός περιλαμβάνεται άπαραιτήτως και ή άπαλλαγή τών πλοίων άπο διάφορους έκβιασμούς πού γίνονται και μέ τή βοήθεια τής ιδίας τής Δικαιούσυνης!

"Έχει έπισημανθεί ότι σέ πάρα πολλές περιπτώσεις άμφισθητούμενων άξιώσεων, οι ένδιαφερόμενοι έκβιάζουν τήν άμεση καταβολή τών έν λόγω άπατήσεων μέ τήν προσφυγή στήν άπαγρευση άπόπλου και στήν κατάσχεση τών πλοίων.

Βεβαίως τό δικαίωμα τής κατασχέσεως τό έχουν και οι ένδιαφερόμενες διαχειρίστριες ή πλοιοκτήτριες έταιρες, θσα δημως κατάσχονται άπο αύτές — γραφεία και συνήθως τηλέφωνα, τέλες, τέλεφαξ κλπ. — είναι έλαχιστα και δέν άντισταθμίζουν τό ύψος τής ζημιάς πού προκαλεί στίς ίδιες ή κατάσχεση και ή άπαγρευση άπόπλου τών πλοίων.

Χρειάζεται, συνεπώς νά συμπληρωθεί τό ύφισταμενο νομικό κενό γιά νά τεθεί τέρμα σ' αύτή τήν έκβιαστική τακτική. Και ή καλύτερη λύση είναι ή θέσπιση τής καταβολής και άπο τίς δύο πλευρές ίσόποσων μέ τίς προβαλλόμενες άπατήσεις έγγυήσεων σέ δλες τίς περιπτώσεις άμφισθητούμενων άξιώσεων και βεβαίως ή διατύπωση τών άπαιτουμένων ρυθμίσεων άνήκει στούς νομικούς.

●

ΚΑΤΙ ΔΕΝ ΠΑΕΙ ΚΑΛΑ

'Όμολογούμε ότι μάς προβλημάτισαν ίδιαίτερα τά δσα έγιναν τό 150ήμερο πού πέρασε μέ άφορμή δρισμένα περιστατικά ρυπάνσεων τής θάλασσας πού προκλήθηκαν άπο πλοία, γιατί δείχνουν μία προχειρότητα και φοβούμεθα ότι κάποιοι παρέσυραν και τόν ίδιο τόν Πρωθυπουργό σέ προχειρότητες και σέ ύπερβολές.

'Ασφαλώς οι καθαρές θάλασσες ένδιαφέρουν δλους.

'Ασφαλώς ή ύπανση τής θάλασσας έπηρεαζεί δλους, δλλους λίγο και δλλους πολύ, ύπωσδήποτε δμως τους άπειρεάζει δλους.

'Ασφαλώς ή προστασία τού περιβάλλοντος γενικά και τού θαλασσίου περιβάλλοντος ειδικά γιά τή χώρα μας πρέπει ν' άπασχολεί συνεχώς τήν όποια κυβέρνηση τού τόπου ή όποια δφείλει νά έφαρμόζει ένα συγκεκριμένο και ήχι άποσπασματικό πρόγραμμα προστασίας άπο δλες τίς πηγές ρυ-

πάνσεως, και τίς χερσαίες, δηλαδή, και τίς θαλάσσιες.

'Ασφαλώς και πρέπει νά ύπάρχει αύστηρη νομοθεσία και νά έφαρμόζεται μέ μία δημως προϋπόθεση: Νά πλήττει έκείνους πού πραγματικά είναι ύπεύθυνοι γιά τήν δημιαδήποτε ρύπανση τού θαλασσίου περιβάλλοντος έκ προθέσεως και ήχι ή πέλεκυς νά πίπτει έπι δικαίων και άδικων χωρίς διάκριση.

Δέν μπορεΐ, δηλαδή, νά συλλαμβάνεται, νά δόηγεται στό δικαστήριο και νά καταδικάζεται ή πλοιαρχος ένός πλοίου, δημως ή πλοιαρχος τού δεξαμενοπλοίου «Ναύκρατις» κ. Λεων. Γάσπαρης, ούτε και νά διώκονται οι ύπεύθυνοι τής διαχειρίστριας έταιρίας άλλα ούτε και νά τής έπιβάλλεται πρόστιμο 50 έκατομ. δραχμών έπειδη στά ύφαλα τού πλοίου βρέθηκε μία μικρή τρύπα διαστάσεων 0,3 — 0,4 έκατοστών πού προκλήθηκε άπο σκουριά και άπο τήν δημια διέρρεε φορτίο (κρούντ σήλ) χωρίς προηγουμένων νά διευκρινισθεί ποιός είναι ή κύριος, ή πραγματικός ύπεύθυνος. Όπωσδήποτε, ούτε ή πλοιαρχος, άλλα ούτε και οι ύπεύθυνοι τής διαχειρίστριας έταιρίας πμορούν νά κατηγορθούν γιά πλημμελή συντήρηση τών ύφαλών τού πλοίου — άλλοι είναι οι ύπεύθυνοι άλλα αύτούς κανένας δέν τους άναζήτησε. Δέν μπορεΐ άκομη, κατά τήν ταπεινή μας άντιληψη, νά άντικαθίσταται ένας λιμενάρχης — ήπως έγινε μέ τόν λιμενάρχη Πύλου — «γιατί παρέλειψε (ό μόνος άπο τή διοίκηση πού ένηργησε αύτές τίς ήμέρες άπολύτων ναυτιλιακά και γι' αύτό έπρεπε νά την θητεί και ήχι νά διωχθεί) νά παραπέμψει στό αύτόφωρο τόν ύπατο γιά τή ρύπανση τής Πύλου πλοιαρχο», ηπως άνεφερε ή ανακοίνωση τού YEN μέ τήν όποια έγγνωστοποιείτο και ή έπιβολή προστίμων ύψους 50 έκατομ. δραχμών στό «Ναύκρατις» και στό δεξαμενόπλοιο «Γουώρου» πού θεωρήθηκε ύπεύθυνο γιά τή ύπανση στήν Πύλο.

Τέσσερις παρατηρήσεις — έρωτήσεις πρίν τελειώσουμε γιά σήμερα:

• Οι συμβουλάτορες τού Πρωθυπουργού οι δημοίοι τόν παρέσυραν (ή τόν δόηγησαν) σέ προχειρότητες και ύπερβολές έθεσαν ύπ' άψει του ότι τό πρόβλημα τής προστασίας τού θαλασσίου περιβάλλοντος άπασχολεί ζωηρότατα τήν έλληνική ναυτιλιακή κοινότητα, ή δημοία, πρωτοπορώντας σέ διεθνές έπιπεδο, προχώρησε στήν ίδρυση μάς έθελοντικής άργανώσεως, τής HELMEPA, στά πλαίσια τής όποιας οι έφοπλιστές και οι ναυτικοί μας πιασμένοι χέρι χέρι πολεύουν συνεχώς γιά τήν προστασία τού θαλασσίου περιβάλλοντος άπο τή ρύπανση άπο τό πλοία;

• Οι ίδιοι συμβουλάτορες τού Πρωθυπουργού θεωρούν ότι ή τριπλασιασμός τού άνωτάτου όριου προστίμου (άπο 50 σέ 150 έκατομ. δραχμές) θά βουλώσει τής τρύπες πού δημιουργούνται στά βρεχάμενα τών πλοίων όταν οι πραγματικοί ύψους 50 έκατομ. καλά τή δουλειά τους;

• Οι ίδιοι, τέλος, συμβουλάτορες τίς έχουν κάνει μέχρι τώρα στόν τομέα τής ύποδοχής τών καταλοίπων τών πλοίων στά λιμάνια, πράγμα πού έπιτάσσεται άλλωστε και άπο τήν οικεία Διεθνή Σύμβαση;

• Γιατί σιώπησε γιά τής διώχεις τών πλοιαρχών ή οικεία έπαγγελματική «Ενωση; Και ώς πότε θά άνεχεται νά αίρει ή ταλαιπωρος «Ελληνη πλοιαρχος τίς ήμαρτίες δ' ου τού κόσμου;

SPYROS KARABETSOS

General shipchandler Port of Kalamata - Pylos

173, Navarinou Str. Kalamata — 24 100 Greece

Tel. (0721) 26-038, 29-677 24 hours — Telex: 252 113 Gzer — Fax: 0721-86717

From the year 1935 to the supplying of ships

Any kind of provisions fresh and frozen — Machinery and deck material —

Cabin - stores, laundry - within one day

**ΕΛΛΗΝ ΠΛΟΙΑΡΧΟΣ
ΤΟ ΑΙΩΝΙΟ ΘΥΜΑ**

Τίς ήμέρες αύτές στίς συναντήσεις τών πλοιάρχων μας τό έρωτημα πού έπικράτησε ήταν: Ποιός θά άπαλλάξει τόν "Ελληνα πλοίαρχο όπό τά δεσμά πού τού έχουν χαλκεύσει οι παντός είδους άρμόδιοι και άναρμόδιοι;

Τό έρωτημα, πού συνοδευόταν όπό έντονη άγανάκτηση, προκλήθηκε όπό τίς πρόσφατες διώξεις — συλλήψεις και καταδίκες — πλοιάρχων έπειδή τά πλοία τά όποια κυβερνούσαν προκάλεσαν ρύπανση τής θάλασσας, χωρίς ούδεις έκ τών μανδαρίνων νά ύποβληθεί στόν κόπο νά έρευνήσει σέ βάθος γιά νά έντοπίσει τούς πραγματικούς ύπευθύνους τών περιστατικών ρυπάνσεως πού βεβαίως, όπως στήν πέριπτωση τού δεξαμενοπλοίου «Ναύκρατης», δέν ήταν ό πλοιαρχος. Αύτός ομως ήταν μπροστά τους και τί πιο εύκολο: Συνελήφθη πάραυτα, δηγήθηκε στό δικαστήριο σάν κοινός έγκληματίας και καταδικάσθηκε. Γιά νά μάθει έτσι διέκτος τών άλλων καθηκόντων και ύποχρεώσεων του όφειλει νά βουτάει κάθε μέρα κάτω όπό τά βρεχούμενα τού καραβιού γιά νά δει μήπως ή σκουριά άνοιξε καμμιά τρυπούλα όπό τήν όποια νά διαρρέει τό φορτίο...

Θά ύπάρξει άπάντηση: Θά σταματήσει όπιτέλους ό "Ελληνας πλοίαρχος νά είναι τό αιώνιο θύμα;

KAI TOSON KAIPO;

Σέ σύσκεψη πού πραγματοποιήθηκε στό YEN ύπό τήν προεδρία τού Γεν. Γραμματέα κ. Φώτη Χρηματόπουλου μέ άντικειμενο τή βελτίωση τού συντονισμού τών συναρμόδιων ύπηρεσιών γιά τήν άποτελεσματικότερη προστασία τού θαλασσίου περιβάλλοντος μεταξύ άλλων άποφασίσθηκε «νά γίνουν έλεγχοι τής τοξικότητας και τής άποτελεσματικότητας τών χρησιμοποιουμένων διασκορπιστικών ουσιών γιά τήν καταπολέμηση τής ρύπανσής τής θάλασσας!

"Έτσι άκριβώς έλεγε σχετική άνακοίνωση τού Γραφείου Τύπου τού YEN και ή άπορια ή δική μας είναι: Καί τόσον καιρό τί γινόταν; Χρησιμοποιούσαμε τοξικά ύλικά πού άντι νά άπορρυπάνουν ρύπαιναν τή θάλασσα;

Κάθε άπάντηση και όπό όποιαδήποτε πλευρά δ εκτή.

ΠΛΟΙΟ — ΒΟΛΙΔΑ

"Ενα ταχύπλοο σκάφος προηγμένης τεχνολογίας, τό όποιο λόγω τής ταχύτητας πού άναπτύσσει, μπορεί νά χαρακτηρισθεί πλοϊο — βολίδα, έπιδείχθηκε πρόσφατα στούς δημοσιογράφους οι όποιοι σέ ένα δοκιμαστικό ταξίδι μέχρι τήν Αίγινα έντυπωσίσθηκαν και όπό τήν ταχύτητα (κάλυψε τή διαδρομή Τροκαντερό — Αίγινας σέ 20 λεπτά) και τίς πρωτόγνωρες δυνατότητες έλιγμών πού διαθέτει (παρά τήν ύψηλή του ταχύτητα, λόγου χάρη, μπορεί νά άκινητοποιηθεί άμεσως).

Πρόκειται γιά τό S.E.S. «Γκόλντεν Όλυμπικς», ένα καταμαράν νορβηγικής κατασκευής πού συνδυάζει και τά πλεονεκτήματα τού χόρβερκραφτ, τό όποιο θά άποδειχθεί πολύ χρήσιμο τό άεροπορικό μέσο. Τό σκάφος, τό όποιο είναι πρακτικά άβυθιστο και άκαυστο, θά έξυπηρετεί, πέρα όπό τίς γραμμές γιά τίς όποιες έχει ζητηθεί άδεια σκοπιμότητας, και άγονα νησιά χωρίς έπιδότηση.

Παρ' άλλα αύτά και παρά τό γεγονός ότι τό σκάφος είναι ύπαρκτό, πληροί όλες τίς προδιαγραφές τού νόμου, φέρει τήν Έλληνική σημαία και άγοράσθηκε μέ ίδια κεφάλαια όπό τό έξωτερικό, χωρίς, δηλαδή, νά χρειασθεί ή έκταμίευση συναλλάγματος, δέν έχει λάβει άκρων τήν άπαιτουμένη δεινα σκοπιμότητας — ή σχετική αίτηση έχει ύποβληθεί στό YEN όπό τίς 30 Νοεμβρίου 1989, άλλα όπάντηση μέχρι τώρα δέν έχει ύπαρξει.

ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΣΤΗ NAYTIA

Ό άντιναύαρχος Χρήστος Ντούνης, μετά όπό μια ιδιαίτερα έπιτυχημένη καριέρα πού ήταν συνυφασμένη μέ πολύχρονη και πολύπλευρη προσφορά πρός τή NautiLia, παρέδωσε πρό ήμερών τήν ήγεσία τού Λιμενικού Σώματος στόν στενό συνεργάτη του και μέχρι τούδε ύπαρχηγό κ. Γεώργ. Βασόπουλο ό όποιος έπειδεν άπό τήν Κυβέρνηση γιά νά τόν διαδεχθεί.

Άυτό άσφαλώς δέν σημαίνει ότι τόν χάνουμε και όπό τά ναυτιλιακά μας πράγματα — ό Χρήστος Ντούνης, ό καλδός και άγαπητός φίλος, θά παραμείνει πάντοτε ένας ίκανός ύπερασπιτής τών δικαίων τής Ελληνικής Ναυτιλίας.

Πέρα όμως όπό τή NautiLia ό Χρήστος Ντούνης ύπηρέθησε μέ συνέπεια και τό Λιμενικό Σώμα στό όποιο πρόσφερε πολύτιμες ύπηρεσίες και είναι άυτός στόν όποιο όφειλει τή διατήρηση του. Γιατί όντας άντιναύαρχος Ντούνης άκολουθούσε τό παράδειγμα όρισμένων προκατόχων του και «τά βροντούσε», όπως τού συνιστούσαν έπιμπλων πολλοί συνάδελφοί του, έν ένεργεια ή άποστρατοι, τό Λιμενικό Σώμα θά είχε διαλυ-

θεί και θά άποτελούσε πλέον άναμνηση — οι θερμόδαιμοι πρέπει νά έχουν συνεχώς ύπ' όψη τους ότι ή μετριοπάθεια και ή σύνεση πάντοτε όφελούν.

ΦΡΟΥΔΕΣ ΕΛΠΙΔΕΣ

Έπιζαμε ότι μετά τή ζημιά πού έχουν προκαλέσει στούς ναυτικούς μας μέ τήν άβελτηρία τους οι καρεκλοκένταυροι τών ναυτεργατικών όργανώσεων θά είχαν άνοιξει τά μάτια τους και θά έβλεπαν όχι βέβαια μακρά — τέτοια άξιωση δέν μπορούμε νά προβάλουμε — άλλα λίγο παραπέρα όπό την μύτη τους.

Άμ' δέ. Αυτό πού βλέπει ό δόπιοσδήποτε κοινός άνθρωπος μέ γυμνά μάτια, αύτοί δέν τό διακρίνουν ούτε μέ μεγεθυντικούς φακούς. "Οχι γιατί δέν μπορούν, άλλα γιατί δέν θέλουν νά δούν, δέν θέλουν νά άντιμετωπίσουν τήν ώμη πραγματικότητα έπειδή έχουν κολλήσει, έχουν μείνει στό παρελθόν. "Έτσι διαβάσαμε πρό ήμερών, ότι ή ΠΝΟ άντιθεται σέ αίτημα πλοιοκτήτου ό όποιος ζητούσε τή μείωση τής συνθέσεως έπιβατηγού πλοίου πού πρόκειται νά έξυπηρετήσει τή γραμμή Ιταλίας. Καί δχι μόνον άυτό άλλα ή ΠΝΟ μέ τηλεγράφημα τής πρός τό Υπουργείο, μήπως και δέν φθάσει έγκαιρως έγγραφο και γίνει κανένα άνεπανδρθωτο κακό, ζητούσε νά μήν ίκανοποιούνται παρόμοια αίτηματα τά όποια δημιουργούν — άκουσον, άκουσον, — άπαράδεκτα προηγούμενα και στερούν τούς ναυτικούς μας όπό τήν έργασία τους....

Βεβαίως κανείς δέν έκανε τόν κόπο νά σκεφθεί πόσοι ναυτικοί μας θά στερηθούν τήν έργασία τους δέν ένδιαφερόμενος

SINGAPORE

**SHIP AGENTS & HUSBANDING
LINER AGENTS
FREIGHT & SHIPBROKERS**

JOHN MANNERS

& CO (MALAYA) PTE LTD

TELEPHONE: 2208622
TELEX: RS 20000
TELEFAX: 2257870
CABLES: JAYMANNERS
ADDRESS: 11-51 ANSON CENTRE
51 ANSON ROAD
SINGAPORE 0207

COMPANY OFFICES: SYDNEY
HONG KONG
TOKYO

SUB AGENTS: MALAYSIA
THAILAND

DIRECTORS: JOHN HARRISON A.O.H. 7323271
MRS NITSA MAVROLEON (HELENE)

OPERATIONS: PAUL LIRISTIS (HELENE) A.O.H. 2208682
GEORGE TOPAKAS (HELENE) A.O.H. 7467762

ΠΡΙΝ 50 ΧΡΟΝΙΑ

— Κατά τό ύπο άνασκόπησιν πρώτων δεκαενθήμερον τού Μαΐου τό ένδιαφέρον διά τήν έξελιξιν τού κατά θάλασσαν άγώνος έτέθη εις ήσσονα μοίραν δχι μόνον λόγω τής συμμαχικής έν Νορβηγία περιπετείας και τής έκδηλωθείσης τήν αύγήν της 10ης Μαΐου αίφινιδιαστικής εισβολῆς τού Γερμανικού στρατού εις 'Ολλανδίαν, Βέλγιον και Λουξεμβούργον, άλλα και διότι εις τόν θαλάσσιον τομέα δέν έσημειώθησαν άξιόλογοι πολεμικά έπιχειρήσεις.

— 'Ενεκρίθη ύπο τού 'Υπουργικού Συμβουλίου άναγκαστικός νόμος διά τού όποιου τροποποιούνται διατάξεις τινές τού νόμου «περί τρόπου έκμεταλλεύσεως άτμοπλοϊκών συγκονιωνών». Τό σπουδαιότερον νέον μέτρον έγκειται εις τήν θεσπιζομένην άποσυμφόρησιν τού άριθμού τών πλεοναζόντων πληρωμάτων τής άκτοπλοϊας.

— Διά Β.Δ. άπενεμήθη ό χρυσούς σταυρός Γεωργίου τού Α' εις τούς έφοπλιστάς κ.κ. Π. Λυκιαρδόπουλον, Δ. Σταθάτον, 'Εμμ. Κουλουκουντήν και Νικ. Ρεθύμνην, και ό χρυσούς σταυρός τού Φοίνικος εις τούς έφοπλιστάς κ.κ. 'Αγγ. Λουζην, Σ. Λιβανόν και Ν. Ξυλοπόδην.

— 'Υπό τής έν Πειραιεῖ έδρευούσης άνωνύμου Ναυτικής και 'Εμπορικής 'Εταιρίας τών κ.κ. Ρεθύμνη και Κουλουκουντή άπεστάλη εις τόν 'Υφυπουργόν τής Ναυτιλίας έπιταγή 50.000 δρχ. διά τήν προικοδότησιν δροφανών θυγατέρων συνταξιούχων τού ΝΑΤ.

— Δι' άποφάσεως τού 'Υφυπουργού Ναυτιλίας ωρίσθη τακτικόν μέλος τού Συμβουλίου Ε.Ν. διά τήν διετίαν 1940-41 ο καθηγητής τής 'Ανωτάτης Εμπορικής Σχολής κ. Γεώργιος Σημίτης ώς ειδικός περί τά ναυτιλιακά.

(«Ναυτικά Χρονικά», τ. 226/15.5.1940)

πλοιοκτήτης, τόν όποιο έμεις δέν γνωρίζομε, σκεφθεὶ νά ύψωσει τήν Κυπριακή σημαία λόγου χάρη στό πλοιο του

ΕΝΑΣ ΑΝΘΡΩΠΟΣ ΤΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΗΜΑΡΧΕΙΑ ΤΗΣ ΚΗΦΙΣΙΑΣ

Μέ ίδιαίτερη χαρά και ίκανοποίηση πληροφορηθήκαμε πώς ο κ. Νίκος 'Αναγνωστάτος θά είναι ύποψιφος Δήμαρχος Κηφισιάς στής δημοτικές έκλογες του προσεχούς 'Οκτωβρίου. Ο κ. Νίκος 'Αναγνωστάτος, ένα άποτά δυναμικά στελέχη τής 'Ελληνικής Ναυτιλίας, είναι άυτοδημούργητος και δραστηριοποιείται στόν Πειραιά γιά περισσότερα άπο είκοσι χρόνια. Βαθύς γνώστης κάι μελετήτης τών ναυτιλιακών θεμάτων, χαίρει έκτιμης οποίας στούς ναυτιλιακούς κύκλους και οι άποψεις και οι θέσεις του σέ θέματα Ναυτιλίας τύχανται πάντα ίδιαίτερης προσοχής. Τά 'Ναυτικά Χρονικά' έχουν κατά καιρούς φιλοξενήσει άξιόλογα άρθρα του γιά θέματα τής Ναυτιλίας.

Ο κ. Νίκος 'Αναγνωστάτος, δηνθρωπος μέ ηθος, δραστήριος, μεθοδικός και άποτελεσματικός, δπως άπεδειξε μέ τήν μέχρι τώρα δράση του στό δύσκολο χώρο τής Ναυτιλίας, δέν έχομε καμμία άμφιβολία πώς είναι κατάλληλος γιά τή θέση αυτή και χωρίς άμφιβολία θά προσφέρει σημαντικό έργο σάν Δήμαρχος.

Τού εύχόμαστε καλή δύναμη και έπιτυχία στούς εύγενεις αύτούς σκοπούς του.

ΚΑΙ ΤΡΙΤΟ ΝΗΟΛΟΓΙΟ

Τώρα πού δλες σχεδόν οι χώρες έχουν ή σκέπτονται ν' άποκτήσουν ένα δεύτερο προνομιούχο νηολόγιο γιά τά πλοία τους, ή Πορτογαλία άποφάσισε νά συστήσει και τρίτο νηολόγιο. Παρά τήν πλήρη άποτυχία τού δευτέρου νηολογίου πού ή Πορτογαλία ίδρυσε στή Μαδέρα, οι ένδιαφερόμενοι δέν άπογοητεύτηκαν και σκέφθηκαν ν' άντιμετωπίσουν τήν κατάσταση μέ τή σύσταση ένός άλλου, τρίτου, νηολογίου πού θά έδρευει

στήν αύτόνομη νησιωτική περιοχή τών 'Αζορών.

Τό έλευθερο νηολόγιο τής Μαδέρας, τό όποιο κατά μίμηση τών γνωστών NIS και DIS έγκαινιάστηκε μέ τόν συγκεκομένο τίτλο MAR, συνεστήθηκε προσφάτως, τό Νοέμβριο τού 1989, άλλα παρά τίς αισιόδοξες έκτιμησεις, δέν κατάφερε νά προκόψει. Μέχρι σήμερα δέν προσήλκυσε παρά ένα μόνο πλοίο, ι κάτο μικρό, μόλις 980 τόννων. Αίτια τής άποτυχίας θεωρείται τό γεγονός ότι τόσο οι τραπεζικοί οσσα και οι νομικοί κύκλοι βρίσκουν έντελως άνεπαρκείς τίς άσφαεις διατάξεις τού MAR. Παράλληλα φαίνεται ότι και οι Τράπεζες τού Λονδίνου προέβαλαν άπολυτη άρνηση γιά τίς μετεγγραφές πλοιών στό νηολόγιο αύτό.

"Υστερά άπο αύτά, ή τοπική Κυβέρνηση τών 'Αζορών, κατήρτισε ένα σχέδιο δημιουργίας 'άνοικτού' νηολογίου, τό όποιο θά παρέχει στούς Πορτογάλους έφοπλιστάς δλες τίς εύκολιες και ζλα τά πλεονεκτήματα πού παρέχουν κατά κανόνα οι γνωστές σημαίες εύκαιριας. Μέ τήν έλπιδα ότι θά είναι τυχερότερο τού MAR.

ΕΠΑΝΑΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥΝ

'Η Παναμαϊκή κυβέρνηση άνοιξε και πάλι τή ναυτιλιακή της 'Υπηρεσία στή Νέα 'Υόρκη, τή γνωστή στό ναυτιλιακό κόσμο ώς Consular and Maritime Affairs.

"Όπως δήλωσε ο Διευθυντής της, ο Παναμαϊκής έπαναλαμβάνει τή ναυτιλιακή του δραστηριότητα ίστερα άπο τό «προσωρινό κλείσιμο» πού προκάλεσε ή «πρόσφατη κρίση». Συγχρόνως εύχαριστης τούς έφοπλιστάς τών ύπο Παναμαϊκή σημαία πλοίων γιά τήν ύπομονή και τήν κατανόηση πού έπεδειξαν διαρκούσης τής κρίσεως και τούς βεβαίωσε ότι ή Υπηρεσία του θά λειτουργήσει δπως και πρώτα μέ τήν έπανοδο τού δοκιμασμένου πλαίμαχου ναυτιλιακού έπιτελείου στελεχών.

"Άνεκοινώθη έδάλου ότι τό Παναμαϊκό νηολόγιο προέβη στίς τελικές ρυθμίσεις γιά τό άνοιγμα τών άλλων πέντε — έκτος τής Ν. 'Υόρκης — ύπηρεσιών νηολογήσεως, ήτοι τού Χόγκ Κόρκ, Λονδίνου, Σιγκαπούρης, Τόκιο και Πειραιώς, άποκαθιστώντας τό σύστημα τών Προξενικών Γραφείων, τό όποιο πιστεύεται ότι θά είναι ίδιαίτερα εύπρόσδεκτο στό διεθνή έφοπλισμό.

ΑΝΩ ΤΩΝ 400 ΝΕΚΡΩΝ

Μιά βδομάδα σχεδόν πρίν όπο τήν «έπετο» τού τραγικού ναυαγίου τού Τιτανικού (14 'Απριλίου 1912) πού στοιχιες τή ζωή σέ 1.500 άνθρωπους, τέσσερα πρόσφατα άτυχήματα πού συνέβησαν στό δεύτερο πενθήμερο τού 'Απριλίου σέ έπιβατηγά - δημηταγωγά πλοία ήλθαν μάς θυμίσουν ότι τά θαλάσσια δράματα δέν λείπουν άπ' τή ζωή μας.

Τήν Παρασκευή 6 'Απριλίου ένα Βιρμανικό φέρυ-μπώτ μέ 271 έπιβαίνοντας πού έλήγη άπο σίφωνα, βυθίστηκε μέσα σέ λίγα λεπτά στόν ποταδ Gyaing μέ άπολογισμό θυμάτων 67 νεκρούς και 149 έξαφανισθέντας.

Τό βράδυ τής ίδιας μέρας πρός τό Σάββατο, στό Δανέζικο ύπερωκεάνιο Sandinavian Star, ύπο σημαία Μπαχάμας, ξέσπασε φοβερή πυρκαγιά, τά θύματα τής όποιας ύπερέβησαν τελικά τούς 200 νεκρούς και άγνοουμένους. Τή νύχτα τής Κυριακής πρός Δευτέρα στό ιρλανδικό φέρυ-μπώτ Noronha έξερράγη έπισης πυρκαγιά, άλλα εύτυχως ή τα-



MARINE AND INDUSTRY EQUIPMENT
REFRIGERATORS — WASHING MACHINES AND T.V. 50 -
60 HZ 110 - 220 V
ΕΠΙΣΗΣ ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΔΙΑ ΝΑΥΤΙΚΟΥΣ
SONY — SIEMENS — MIELE — NORDMENDE — BOSCH
— GRUNDING, PHILLIPS κ.τ.λ.

'Αντιπρόσωπος 'Ελλάδος:
Γ. ΦΡΑΝΤΖΕΣΚΑΚΗΣ
ΒΟΥΛΗΣ 7 - 2ος ΟΡΟΦΟΣ
ΓΡΑΦ. 213 - ΑΘΗΝΑ (105 52)
ΤΗΛ.: 3249495
FAX: 3239090

KLAPDORP 58
200 ANTWERP - BELGIUM
PHONE: 00323 - 2329399
00323 - 2319021
00323 - 2335921
FAX: 00323 - 2310928
TELEX: 33995 ERANT B

χύτατη έπειμβαση των Βρετανικών ύπηρεσιών βοηθείας περιόρισε τά θύματα σε έναν νεκρό και μερικές δεκάδες δηλητηριάσεων άπο δέριο. Τέλος τή Δευτέρα 9 Απριλίου τό βράδυ το Reine mathilde τής έταιρίας Britan-ny Ferries κατάφερε νά σβύσει σε σαράντα λεπτά μιά πυρκαγιά πού στοίχισε τή ζωή σε δύο μόνο άπο τούς έπιβάτες του.

Μολονότι είναι νωρίς άκομα γιά τήν έξαγωγή συμπερασμάτων, τό θέμα τών ξενόγλωσσων πληρωμάτων, ιδίως στά έπιβατηγά ύπερωκεάνια, φαίνεται νά κυριαρχεῖ στίς πρώτες έκτιμήσεις τού διεθνούς ναυτιλιακού τύπου. Τουλάχιστον γιά τήν περίπτωση τού Scandinavian Star θεωρείται βέβαιο δτι οι έθνικές γλώσσες τών Πορτογάλων ναυτικών και τού Φιλιππινέζικου προσωπικού γενικών ύπερερειών, δέν διευκόλυναν ίδιαίτερα τή συνεννόηση μέ τούς πανικοβλήθεντες Σκανδιναβούς έπιβάτες. Ένω παράλληλα μεγάλη άποδίζεται σημασία στό γεγονός δτι οι περισσότεροι άπο τούς έν λόγω ναυτικούς δέν είχαν παρά μιά μόνον έβδομάδα ύπερεσίας έπι τού πλοίου.

ΖΗΜΙΕΣ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ

Πολλές ζημίες, βλάβες και φθορές σε έμπορεύματα, κυρίως κοντένερς, όφειλονται σε άτυχήματα που συμβαίνουν στά διάφορα στάδια τών συνδασμένων μεταφορών και πολλές άπο αύτές είναι δτι δέν μπορεῖ νά χαρακτηρισθούν άναποδεύκτες. Τό γεγονός άυτό παρακίνησε τό TT Club νά προωθήσει τήν ίδέα ένός διαγωνισμού, τόν δποίο ονόμασε «Stoploss», και τού δποίου στόχος θά είναι ή μείωση τών παραπάνω άβαριών. Στό διαγωνισμό άυτό καλεῖ δλους τούς ένδιαφερομένους νά πάρουν μέρος, προσφέροντας σκέψεις και ίδέες και προτείνοντας λύσεις, οι καλύτερες άπο τίς δποίες θά βραβευθούν μέ χρηματικό έπαθλο 20 χιλιάδων δολαρίων. Οι δραγανωτές ύπολογιζουν δτι δ περιορισμός, άκομα και κατά 5%, τών άτυχημάτων, πρέπει νά θεωρηθεί μεγάλη έπιτυχία, άφού θά έξοικονομήσει στά μέλη τού Club τουλάχιστον 1,5 έκατομ. δολαρίων τό χρόνο.

Τό TT Club (Through Transport Mutual Insurance Association Ltd.) είναι ένας άλληλασφαλιστικός όργανισμός πού ίδρυθηκε τό 1968 μέ τήν άναπτυξή τών μεταφορών έμποροκιβωτών (κοντένερ) και λειτουργεί σε άμοιβαία άλληλασφαλιστική βάση, τού τύπου τών P and I Clubs και δέν είχει φυσικά μετό-

χους. Έδερεύει στό Λονδίνο και έχει 800 μέλη άπο 75 διάφορες χώρες. Μέλη του είναι εφοπλιστές πλοίων κοντένερ γιά τήν κάλυψη τής άστικης εύθυνης, οι έκμεταλλευόμενοι λιμενικά τέρμιναλ (εύθυνη, ίλικη ζημία, άμελεια), οι λιμενικές ύπηρεσίες, οι έπιχειρηματίες δραγανώσεως συνδυασμένων μεταφορών και οι μισθωτές κοντένερ γιά άρισμένες έπικουρικές εύθυνες.

Η ΠΡΟΚΛΗΣΗ ΤΟΥ EUROTUNNEL

“Οπως είναι φυσικό ή πρόκληση τής ύποθαλασσιας διώρυγος τής Μάγχης, ήταν ίδιαίτερα μεγάλη και άπειλητη γιά τούς έφοπλιστάς τών φέρμ-μπάτων τού Στενού.

‘Αφού άρχικά φοβήθηκαν δτι τό άνοιγμα τού τούννελ θά άπαγγειλει τή θανατική καταδίκη τους, κατάφεραν μέ τόν καιρό νά άναλλάβουν άπο τό πρώτο σόκ και νά προχωρήσουν σιγά-σιγά στήν άντεπίθεση. Τό 1990 ή έπιθεση αύτή έκδηλωθηκε μέ τήν είσοδο στήν ύπηρεσία τού γιγαντιαίου «Fiesta» στή γραμμή Ντόβερ—Καλαί, ένω ή έταιρια τών ιπταμένων Hover-speed προβλέπει ν’ άντιμετωπίσει τήν πρόκληση μέ τά τεράστια καταμαράν τής τών δποίων τό πρώτο πιστεύεται δτι θά διασχίσει τή Μάγχη έντος τού έτους.

‘Υπολογίζεται δτι τό σύνολο τών μεταφορών τής Μάγχης άντιπροσωπεύει περί τά 23 έκατομ. έπιβάτων και τουλάχιστον 20 έκατομ. τόνους ύποτερευμάτων. Στούς άριθμούς αύτούς στηρίχθηκαν οι δραγανωτά τού Eurotunnel γιά τήν άλουποίση τών σχεδίων τους. Ήστόσο οι άβεβαιότητες πού προέκυψαν γιά τό κόστος τού Eurotunnel και τήν άποσβεσή του, έπέτρεψαν στίς ναυτιλιακές έταιριες τής Μάγχης νά μή περιορίσουν τήν δραγάνωση τής έναντιπτέρεως τους μόνο μέχρι τήν ήμέρα τού έγκαινιασμού τής μόνιμης συνδέσεως, άλλα νά θεωρούν τό νέο τούννελ σάν ένα συμπληρωματικό άπλως μέσον διαβάσεως τού Στενού, μέ τό δποίο θά μπορέσουν κάλλιστα νά άναμετρηθούν και νά συναγωνισθούν.

Πρέπει νά σημειωθεί δτι τά νέα καταμαράν τής Hover-speed θά διαφέρουν βασικά άπο τά μέχρι σήμερα χρησιμοποιούμενα. ‘ύδροπτερά, πρώτον μέν λόγω τής μεγάλης χωρητικότητάς τους (450 έπιβάτες και 80 αύτοκίνητα), και δεύτερον γιατί θά σχίζουν τά κύματα άντι νά περνούν στίς κορυφές τους, δπως τά ίπταμενα, τά δποία έκ τού λόγου τούτου τό 1989 παρουσίασαν ποσοστό άκινησίας 36% λόγω κακοκαιρίας.

ΤΟ ΣΧΟΛΙΟ ΤΟΥ 150^η ΗΜΕΡΟΥ

Στήν Όλλανδία ίδρυθηκε τό 1987 Υπηρεσία ‘Άκτοφυλακής ή όποια διαθέτει στό Ijmuideren ένα Κέντρο συντονισμού τών έπιχειρησεων βοηθείας στή Βόρ. Θάλασσα και συνεργασίας τών σκαφών πού διαθέτουν δλλες ύπηρεσίες δπως ή ‘Αστονομία και τό Τελωνείο. Οι ύπηρεσίες πάντως αύτές δέν έχουν με κανένα τρόπο συμφωνήσει νά παραχωρήσουν τίς ναυτικές τους δραστηριότητες στόν νέο αύτόνομο ‘Οργανισμό. Κατόπιν αύτού άπεισαίσθη ή δημιουργία στήν ‘Άκτοφυλακή τού άως ή ένω Κέντρου Συντονισμού τών άρμοδιοτήτων τών έξι ‘Υπουργείων πού έχουν ύπηρεσιακή έπαφή μέ τίς ίδιωτικές ναυαγοσωστικές έταιριες οι δποίες διαθέτουν πολυάριθμα σκάφη κατά μήκος τών άκτων.

Οι έταιριες αύτές παραπονούνται δτι συνήθως δέν είδοποιούνται έγκαιρως δταν κάποιο πλοίο ή γιώτ βρίσκεται σε δύσκολη θέση και έχει άνάγκη σωστικής βοηθείας. Μέ απότελεσμα νά χάνουν τήν έμπιστοσύνη τού κοινού έπι τής δποίας βασίζονται ώς έξαρτώμενες άπο ίδιωτικά κεφάλαια. Ισχυρίζονται έξαλλοι δτι τό Κέντρο Συντονισμού είναι πολύ λεπτολόγο και άναποφάσιστο και δτι ή διαρκής προσπάθεια γιά οίκονομίες τού στερούν κάθε δραστηριότητη. Έπιπλέον οι ύπαλληλοι τού Κέντρου προέρχονται άπο διάφορα ‘Υπουργεία και θεωρούν χρέος τους νά δίνουν έκει λογαριασμό.

Μία έπιστημη έρευνα έπιβεβαίωσε τά παράπονα. ‘Η σχετική έκθεση, ή όποια δέν έχει άκομα δημοσιευθεί, καταλήγει στό συμπέρασμα δτι ή ‘Άκτοφυλακή είναι κακώς όργανωμένη και έλλειπως έπανδρωμένη. Συνιστά δέ είτε τήν πλήρη ύπαγωγή της στό ‘Υπουργείο Μεταφορών ή στό Βασιλικό Ναυτικό είτε τήν πλήρη αύτονομία της. Καί τό μέν B.N. απεδέχθη τήν πρόταση, άλλα τό ‘Υπουργείο Μεταφορών ύπενθυμίσε δτι ή έκθεση δέν έχει άκομα έγκριθει και είναι νωρίς γιά άριστικά συμπεράσματα.

Σάς θυμίζει τίποτα άλλη αύτή ή ύπηρεσιακή διελκυστίνδα;

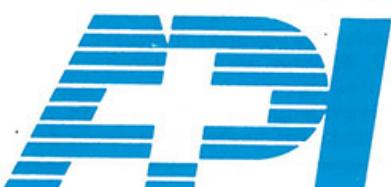
ΓΕΝΙΚΟΙ ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΕΠΑΝΔΡΩΣΙΣ ΜΕ ΦΙΛΙΠΠΙΝΕΖΙΚΑ ΠΛΗΡΩΜΑΤΑ

MANNING FILIPINO CREW OWNERS PROTECTING AGENTS.

MILTIADIS ALEXANDROU ADAMOPOULOS
DIRECTOR

10th Floor Dona Narcisa Bldg.
8751 Paseo De Roxas
Makati, Metro-Manila
M.C.P.O.BOX 510, MAKATI, M.M.
Philippines

ADAMSON PHIL. INC.



Tel: 816-2316, 816-2309, 818-3584
Tlx: 40101 Adamson PM 63257 ADMSN PN
Fax: (632) 8154572
Cable Address: «ADAMOPOULOS»

Η ΑΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΜΑΣ

ΜΙΑ ΦΩΝΗ ΑΠΟ ΤΟ ΠΕΛΑΓΟΣ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΚΟΥΣΘΕΙ ΑΠΟ ΟΛΟΥΣ Κύριε Διευθυντά,

Κάποιοι, κάποτε, έπρεπε να καταλάβουν ότι ή Έμπορική μας Ναυτιλία είναι πακτωλός.

Κάποιοι, κάποτε, έπρεπε να καταλάβουν ότι η E.N. είναι αίμοδότης πολύτιμος ζωγόνου αίματος, άπαραίτητου σε ένα δργανισμό — Κράτος.

Καὶ κάποιοι τὸ κατάλαβαν τώρα. Είδαν μέματια χωρίς παραμορφωτικούς φακούς τὴν ἀναμφισβήτητη αὐτή ἀλήθεια. Τὴν ἐξῆγγειλαν καὶ χαρήκαμε δολοὶ ἐμεῖς πού πιστέψαμε στὴν ἀλήθεια αὐτῇ. Καὶ θά χαροῦμε ὑπερβολικά — θά εύτυχησουμε — δταν οἱ ἔξαγγελεῖς αὐτὲς ὑλοποιηθοῦν.

Κάποιοι, κάποτε, έπρεπε νά καταλάβουν ότι τὸ YEN δέν είναι καὶ δέν μπορεῖ νά είναι τὸ τελευταῖο στὴν τάξη Ὑπουργείο. Δέν είναι ἀπλὸ καὶ ἐπουσιῶδες τὸ ἔργο πού τάσσεται νά ἐπιτελέσει σε μιὰ Κυβέρνηση. Ἡ θέση του είναι μεταξὺ ὑπουργείου Οἰκονομικῶν καὶ ὑπουργείου Ἐργασίας, δέν μπορεῖ νά είναι κάποιος ὑπάλληλος τραπέζης ἡ κάποιος δικαστικός.

Κάποιοι τὸ κατάλαβαν καὶ μᾶς ἔδειξαν ότι πιστεύουν στὴν ἀλήθεια αὐτῇ. Τὸ νά ἀναλάβει ὁ Πρωθυπουργός τῆς χώρας μας τὸ YEN είναι μιὰ τρανή ἀπόδειξη. Καὶ περιμένομε πολλά, παρ' δὲ πού ἡ μπουλντζά τσαλάκωσε καὶ λοιπόδεως τὰ πάντα καὶ ἔξαφάνισε τὴν γαλανόλευκη καὶ κοντά σ' αὐτήν τούς Ἐλληνες ναυτικούς, καὶ τὸ NAT.

Ξέρομε δολοὶ ότι είναι τρομερά δύσκολο νά ἀρχίσει ἔνας ἐτοιμαθάνατος νά ἀναρρώνει καὶ νά κερδίσει πάλι τῇ ζωῇ του μετά ἀπὸ μιὰ θανατηφόρα ἀρρώστεια. Ἡ πρόληψη είναι πάντοτε εὔκολοτερη ἀπό τὴν θεραπεία.

Νά πιστέψουμε στὴ δύναμη πού φέρνει ἡ θέληση, ἡ ὑπομονή, ἡ ἐπιμονή, ἡ βαθειά πίστη σε μιὰ ἰδέα καὶ νά περιμένουμε τὸ θαύμα;

Τὸ εύχόμαστε, τὸ ἐλπίζομε καὶ τὸ περιμένομε. Ἰωσὶς στὴν ἐποχή μας νά μήν γίνονται πιά θαύματα μιὰ καὶ δέν ὑπάρχουν θαυματοποιοί, ἀλλά εἴπαμε πώς ἡ δύναμη πετυχαίνει κάποτε τὸ ἀκάτορθωτο.

Ἐπεὶ δὲ τὸ Μητσοτάκης κατά τὴν ἀνάληψη τοῦ YEN, δοτὶ χρείαζεται ρεαλισμός, πού ἀπλὰ ἐρμηνεύεται: Πολλά πλοῖα στὴν Ἐλληνική σημαία, πού σημαίνει, αὐξημένα ἔσοδα στὸ NAT, δουλειά στούς Ἐλλήνες ναυτικούς — σ' αὐτούς πού ἀπόμειναν — πού σημαίνει ξεκαθάρισμα στὸ NAT, δηλαδή, σωστὴ διαχείριση καὶ ἀποπομπή δλων τῶν ἀλε-

ξιπτωτιστῶν καὶ παραμονή σ' αὐτὸ μόνον δοσῶν ἐπὶ μία ζωῇ τὸ τροφοδοτούσαν μέ τίς εἰσφορές τους για νά ἀπολάβουν μιὰ ανθρώπινη καὶ ἀξιοπρεπή σύνταξη στὰ γηρατεία τους. Πού σημαίνει, τέλος, ἀλλαγὴ τῆς ὑπάρχουσας σχέσης συνταξιούχων καὶ ἐνεργῶν ναυτικῶν.

Γιά νά ἐπιτευχθεῖ τὸ τελευταῖο θά πρέπει νά βρεθοῦν νέοι πού θά θηθελαν νά ἀκολουθήσουν τὸ ναυτικό ἐπάγγελμα τὸ δόποιο ὁ κ. Μητσοτάκης χαρακτήρισε σκληρό καὶ ἐμεῖς θά λέγαμε καὶ ἀπάνθρωπο καὶ ἀντικοινωνικό καὶ βαρύτατο καὶ ἀνθυγειενό.

Πώς θά προσελκυθοῦν οἱ νέοι; "Οχι, φυσικά, μέ καμπάνιες τῆς περασμένης είκοσα-ετίας. Στὴν ἐποχή μας είναι ἀτέλεσφορες, ἀλλά μέ πλειοδοσία τῶν ἀμοιβῶν καὶ συνθηκῶν διαβίωσης καὶ ἐργασίας στὰ πλοῖα, ἔναντι αὐτῶν τῆς Ἑράσας. Μέ συνταξιοδότηση ἴκανονοποιητική καὶ μέ ιατροφαρμακευτική περιθαλψή δριστη.

"Ἔτοι θά ἐπιτευχθεῖ ἡ ἀνόρθωση καὶ τὸ νοικούρεμα τοῦ NAT. "Ἔτοι τὸ ναυτιλιακό συνάλλαγμα θά γίνει ἀπό 1,2 δίς δολ. δύο καὶ τρία δίς δολλάρια.

"Ἐπειταὶ ἔχομε τὴν ἐκπαίδευση.

Τά σημερινά, καὶ πόσο μᾶλλον τὰ μελλοντικά πλοῖα θά χρειασθοῦν ἐπιστήμονες ναυτικούς.

Νά γίνει, ἐπὶ τέλους, μιὰ Ναυτική Ἀκαδημία, καταργουμένων δλων τῶν Σχολῶν ἀνά τὴν χώρα μας — οἰκονομία στὸ Κεφάλαιο Ναυτικῆς Ἐκπαίδευσης.

Νά ἐπιτευχθεῖ αὐτοτρόπη καὶ ἀξιοκρατικά τὸ διδακτικό προσωπικό, ἡ δέ διδακτέα ὥλη νά είναι δχι σημερινή ἀλλά τῆς ἐπόμενης δεκαετίας.

Δέν ἀρκεῖ μιὰ δλιγόμηνη φοίτηση στὰ ΚΕ-ΣΕΝ γιά νά ἐπιμορφωθεῖ κάποιος πού διδάχθηκε ὥλη κιτρινισμένων βιβλίων καὶ τεχνικές μεθόδους ἐπερασμένες, γιατὶ ἡ ἐπιστήμη κάνει δχι βήματα ἀλλά τεράστια ἄλματα.

Νά, γιατὶ μίλησα για θαῦμα.

Δέν είναι καθόλου εὔκολα δλα αὐτά, ἀλλά μιὰ σωστή, ἐμπεριστατωμένη καὶ σέ βάθος μελέτη — πού φάνεται πώς ὑπάρχει — ἀξίζει τὸν κόπο νά ἐπιχειρηθεῖ μέ ἀγάπη, σύνεση, ὑπερβολική ἐργατικότητα καὶ ἱώβειο ὑπομονή ἀλλά καὶ μέ θαρραλέα ἐπιμονή.

"Ἄς γίνει, λοιπόν, ἡ ἀρχὴ ΤΩΡΑ. Ἀπαραίτητη προϋπόθεση καὶ ἡ δική μας συμβολή στὴν προσπάθεια αὐτῇ για τὴν πραγμάτωση τῆς ἰδέας, χωρὶς μικρότητες καὶ προσωπικές βλέψεις, για τὸ εύρυτερο Ἐθνικό καλό.

Μεγάλη Έμπορική Ναυτιλία, σημαίνει μεγάλη Ελλάδα.

Μετά ἀπὸ ἔνα δύσκολο ἀγώνα, ἡ νίκη καὶ ἡ χαρά καὶ ίκανοποίηση τῆς νίκης είναι ἀ-

σύγκριτα μεγαλύτερη ἀπό τὴν νίκη πού ἔρχεται μετά ἀπό μιὰ εύκολη μάχη.

Μέ τιμή
ΝΙΚΟΣ ΚΑΙΤΑΚΗΣ
Ἀσυρματιστής

Lake Charles, 23.4.90

Σημ. Συντ.: Μία ἐπισήμανη μόνον: 'Η φωνὴ αὐτή ἀπό τὸ πέλαγος πρέπει νά ἀκουσθεῖ μέ τις ιδιαίτερη προσοχή ἀπό δλους — ἐμεῖς φρονοῦμε δτι θά ἐπρεπε νά τεθεῖ καὶ ὑπόψει τοῦ ίδιου τοῦ πρωθυπουργοῦ.

ΟΙ ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΞΙΟΥΧΩΝ ΠΟΥ ΔΙΑΜΕΝΟΥΝ ΣΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ

'Ο Πρόεδρος τοῦ NAT κ. Γρ. Τιμαγένης ἀπέστειλε στὸν συνταξιούχο πλοαρχὸν κ. Ἀθαν. Παπαθανασόπουλο, ὁ δόποιος διαμένει στὴ Δυτικὴ Γερμανία, ἐπιστολὴ ἀναφορικά μέ τὸ θέμα τῶν ὑπερβολικῶν κρατήσεων φόρου πού γίνονται στὶς συντάξεις τῶν συνταξιούχων τοῦ NAT πού διαμένουν στὸ ἔξωτερικό. "Οπως είναι γνωστό, μέ τὸ θέμα αὐτὸν ἔχουν διαχθεῖ στὸ παρελθόν τὰ 'Ναυτικά Χρονικά' πού είχαν δημοσιεύσει καὶ σχετική ἐπιστολὴ τοῦ κ. Παπαθανασόπουλου, για τὸν λόγο δέ αὐτὸν ὁ κ. Τιμαγένης είχε τὴν καλωσύνη νά μᾶς κοινοποιήσει τὴν ἐπιστολὴ πού ἀπέστειλε στὸν κ. Παπαθανασόπουλο καὶ τὴν δόποια δημοσιεύσειμος ἀμέσως ἐν συνεχείᾳ προκειμένου νά ἐνημερωθοῦν δλοι οἱ συνταξιούχοι τοῦ NAT πού διαμένουν στὸ ἔξωτερικό καὶ ἀντιμετώπισαν τὸ ίδιο πρόβλημα μέ τὶς ὑπερβολικές κρατήσεις φόρου.

'Η ἐπιστολὴ τοῦ κ. Τιμαγένη πρός τὸν κ. Παπαθανασόπουλο μέ ημερομηνία 11.4.1990 ἔχει ὡς ἔχει:

"Ἀπό ἐπιστολὴ σας ημερομηνία 15.1.90 πρός τὸ περιοδικό 'Ναυτικά Χρονικά' πληροφορήθηκα δτι ἔχει μείνει ἀναπάντητη ἀπό τὸ NAT συστημένη ἐπιστολὴ σας (τῆς δόποιας τὰ στοιχεῖα δέν ἀναφερόταν στὸ δημοσίευμα καὶ ἡ δόποια δυστυχῶς δέν βρέθηκε στὸ NAT) σχετικά μέ τὴν κράτηση Φόρου Μισθωτῶν 'Υπηρεσιῶν (Φ.Μ.Υ.) πού γίνεται στὴν μηνιαία σύνταξη σας.

Σχετικά μέ τὸ ζήτημα αὐτὸ ἐπιτρέψετε μου νά σᾶς γνωρίσω δτι μετά ἀπό δρευνα τοῦ θέματος πού ἔχω κάνει δχι μόνο για τὴ δικῆ σας περίπτωση ἀλλά καὶ για ἄλλες περιπτώσεις συνταξιούχων τοῦ ἔξωτερικοῦ διεπιστώθη δτι ἡ σχετική κράτηση γίνεται δρά δπως ὅριζει ἡ παρ. 12 τοῦ ἀρθρου 2 τοῦ πρόσφατου νόμου 1828/1989 (ΦΕΚ 2/Α/3.1.89) σύμφωνα μέ τὴν δόποια «Οσοι κατοικοῦν στὴν ἀλλοδαπή καὶ ἀποκτοῦν εἰσόδημα ἀπό πηγὴ πού βρίσκεται στὴν 'Ελλάδα δέν δικαιοῦνται τὰ ἀφορολόγητα ποσά τῶν παραγράφων 3 ἔως καὶ 5 «πού δικαιοῦνται δσοι κατοικοῦν στὴν ημεδαπή

Μετά ἀπὸ τὰ πιστά πάνω καὶ παρ' δλο δτι τὸ θέμα ἔξετάσθηκε μέ πνεῦμα καλῆς θελήσεως προσπαθώντας νά βρεθεῖ λύση πού νά σᾶς ίκανοποιήσει αὐτὸ δυστυχῶς δέν είναι δυνατόν μέ βάση τὴν κείμενη νομοθεσία.

Ο Πρόεδρος τοῦ NAT
ΓΡ. ΤΙΜΑΓΕΝΗΣ

ANDRIAKI SHIPPING COMPANY LTD.

116 KOLOKOTRONI STREET
PIRAEUS

CABLE ADDRESS: «ADRIAD» PIRAEUS
TELEPHONE: 452 1011
TELEX: (21) 2236

Τά «Θετικά μέτρα» γιά τήν Ναυτιλία τής Κοινότητος

ΟΙ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΒΟΥΛΕΥΤΗ κ. ΠΑΥΛΟΥ ΣΑΡΛΗ ΣΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

Ο Εύρωβουλευτής κ. Π. Σαρλής κατάθεσε στήν 'Επιτροπή Μεταφορών και Τουρισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου τήν "Έκθεσή του (έγγραφο P.E. 140.216) γιά τά «Θετικά Μέτρα τής Ναυτιλίας».

'Ως γνωστό, τά μέτρα αυτά περιέχονται στίς Προτάσεις τής 'Έκτελεστικής 'Επιτροπής τής ΕΟΚ (έγγραφο COM. (89) 266 τελ.) και στοχεύουν κυρίως στήν δημιουργία κοινοτικού νηολογίου, του EUROS, και τήν δυνατότητα ύψωσης της κοινοτικής σημαίας στά πλοϊα, τήν καθιέρωση τής έννοιας του «Κοινοτικού Έφοπλιστή» και τήν άρση τών περιορισμών στίς θαλάσσιες μεταφορές μεταξύ τών κρατών μελών.

"Όπως δήλωσε, ό κ. Σαρλής προτείνει, ώς εισηγητής, πρός το Ευρωπαϊκό κοινοβούλιο συνολικά 60 τροπολογίες και προσθήκες στούς τρεις κανονισμούς και τήν μία Σύσταση πού διατάσσεται άποτελούν τό πακέτο τών θετικών μέτρων τής Commission.

Ειδικώτερα, τά κύρια σημεία τών προτάσεων του κ. Σαρλή είναι τά έξης:

1) Στό σχέδιο κανονισμού γιά τό νηολόγιο EUROS

'Η προϋπόθεση τής minimum όλικής χωρητικότητος τών 500 κ.ο.χ. γιά τήν έγγραφή στό EUROS αυξάνεται σε κοχ. 3.000.

Κρίθηκε ότι σέ πρώτη φάση οι ρυθμίσεις του EUROS ίδιαίτερα οι διευκολύνσεις (βλ. άρθρα 12, 13, 13a, 13b, 13g) καθώς και οι ρυθμίσεις γιά τήν σύνθεση και τήν έθνικότητα τών πληρωμάτων (άρθρα 6a και 7) δέν θά έπρεπε νά έπεκταθούν στά πλοϊα τών 12 σημαιών πού άπασχολούνται κυρίως μέ τήν άκτοπλοϊα και τίς μικρές διαδρομές, διότι, ἀν μή τί άλλο, έφαρμογή τών ρυθμίσεων θά δημιουργούσε περισσότερα προβλήματα άπό αυτά τά άποια ισως έπελλε.

"Άλλωστε, όπως ήδη άναφέρθηκε ή κρίση πλήττει τήν κοινοτική ωκεανοπόρο ναυτιλία ή όποια δρᾶ, έκτος όριων κοινότητος, άνταγνωζομένη τά πλοϊα τρίτων χωρών, και ή όποια άπειλεται μέ έξαφάνιση.

"Υπογραμμίζεται ότι ή έγγραφή πλοϊου στό EUROS είναι προαιρετική και έλευθερη ή διαγραφή.

Μέ τό άρθρο 6a προτείνεται ή καθιέρωση του συστήματος τής έκδοσης γιά



κάθε πλοϊο πιστοποιητικού έλαχιστης συνθέσεως πληρώματος τό όποιο έκδει ή 'Επιτροπή. Τό σύστημα αυτό έφαρμόζει τό 'Ηνωμένο Βασίλειο.

Τό σύστημα αυτό έξασφαλίζει όμοιδυμορφες συνθέσεις κατά κατηγορίες πλοϊων και βαθμό αύτοματισμού, είναι δέ περισσότερο άπό άναγκαία ή καθιέρωση του γιά τά πλοϊα του EUROS, έν όψει τών μεγάλων διαφοροποιήσεων πού ύπάρχουν άνάμεσα στίς έθνικές νομοθεσίες στό θέμα τής συνθέσεως τών πληρωμάτων.

'Η 'Επιτροπή θά καθορίζει τή σύνθεση γιά κάθε πλοϊο μέ βάση τίς άρχες πού άναφέρονται στήν άριθ. A. 481 (XII) άπόφαση του IMO χωρίς βέβαια νά δεσμεύεται άπό αυτές μέ τήν έννοια ότι ή 'Επιτροπή μπορεί νά λαμβάνει προσθέτως ύπόψη και άλλες άρχες.

Μέ τίς νέες διατάξεις του άρθρου 7 έξασφαλίζεται ή έπανδρωση κατά 100% μέ ναυτικούς τής κοινότητος τών έπιβατηγών πλοϊων, τών κρουαζιεροπλοϊων και τών όχηματαγωγών πού είναι νηολογημένα στό EUROS και άπασχολούνται σέ μεταφορές έπιβατων ή όχημάτων και θαλάσσιες περιηγήσεις άπο μόνο μεταξύ λιμένων τής Κοινότητος, άλλα και γενικότερα μεταξύ τών λιμένων τής Μεσογείου, τής Βορείου Θαλάσσης και τής Βαλτικής.

'Η ρύθμιση αυτή άπο μόνο σκοπεύει στήν έξασφαλιση θέσεων έργασίας γιά τούς κοινοτικούς ναυτικούς, άλλα θά συμβάλλει στήν έπιτευξη ύψηλών έπιπέδων άσφαλειας κατά τή μεταφορά

τών έκατομμυρίων Εύρωπαίων πού διακινούνται κάθε χρόνο διά θαλάσσης.

'Ο ίδιος λόγος ύπαγορεύει όπως θα τά άνω πλοϊα, άπασχολούνται έκτος εύρωπαϊκών ύδατων άνα τόν κόσμο άπο μόνο δ πλοϊαρχος και δοιοί οί άξιωματικοί, άλλα και τό ήμισυ τού ύπολοίου πληρώματος νά είναι ναυτικοί τής κοινότητος.

Τέλος ή λύση ή όποια προτείνεται γιά τά φορτηγά πλοϊα, τά όποια κατά μεγάλη πλειοψηφία άπασχολούνται έκτος δρίων κοινότητος, είναι σύμφωνη πρός τή διεθνή ναυτιλιακή πρακτική έκμετάλλευσης τών μεγάλων πλοϊων.

Μέ τίς διατάξεις τού νέου άρθρου 13a εισάγεται αύτοτελές σύστημα φορολόγησης τών πλοϊων του EUROS, τό όποιο είναι άπολύτως χειραφετημένο άπο τίς έπι μέρους φορολογικές νομοθεσίες τών κρατών μελών.

Οι νέες ρυθμίσεις βασίζονται σέ μεγάλο βαθμό στό έλληνικο σύστημα φορολογίας πλοϊων (v. 22/1975). Τό σύστημα αύτό, τό όποιο ύπηρε προϊόν έποικοδομητικής συνεργασίας 'Ελληνικού κράτους και 'Ελλήνων πλοιοκτητών, δοκιμάσθηκε στήν πράξη γιά χρόνια και άπεδωσε.

Δέν είναι μόνο ότι οι πόροι τούς διόποιους άποκομίζει τό Δημόσιο δέν είναι εύκαταφρόντοι, ότι ή δαπάνη γιά τό Δημόσιο τής βεβαιώσεως, έλεγχου τών δηλώσεων και είσπραξεως τού φόρου και ή άποσύνδεσή του άπό τήν έννοια τού «κέρδους» — «ζημίας» κατέστησαν τό σύστημα αύτό άποδεκτό άπό τούς πλοιοκτητες και κύριο μοχλό άναπτυξής τής Έλληνικής ναυτιλίας στή δεκαετία τού '70.

'Ο φόρος ύπολογίζεται σέ εύρωπαϊκές νομιμαστικές μονάδες μέ βάση τήν ήλικια τού πλοϊου και τήν σέ κόρους ήλική χωρητικότητα αύτού.

Πλοϊα, τακτικών γραμμών φορτηγά ή έπιβατηγά και κρουαζιερόπλοια πληρώνουν τό ήμισυ τού φόρου. Πλοϊα ναυπηγήθηκαν σέ κράτος μέλος δέν πληρώνουν φόρο μέχρι ήλικιας 6 έτων.

'Ο φόρος άποτελεί έσοδο τού κράτους μέλους στό έθνικό νηολόγιο τού ήποιού είναι έγγεγραμμένο τό πλοϊο.

Μέ τό νέο άρθρο 13 (β) οι ναυτικοί άπαλλάσσονται τού φόρου είσοδηματος. 'Ο δικαιολογικός λόγος τής άπαλλαγής τών ναυτικών πού κατοικούν ή διαμένουν σέ κράτος μέλος και παρέχουν έργασία σέ πλοϊ νηολογημένο στό Ε-

UROS από τόν φόρο εισοδήματος είναι προφανής. Έν πρώτοις οι ναυτικοί ώς έργαζόμενοι έκτός της χώρας κατοικίας ή διαμονής δέν άπολαύουν τίς κρατικές παροχές πού προσφέρονται στούς έργαζόμενους μέσα στήν χώρα αύτή.

Έπισης οι ίδιαιτερότητες τού ναυτικού έπαγγέλματος και ή άναγκη προσέλκυσης νέων στό έπάγγελμα αύτό, τό δόποιο φθίνει, έπιβάλλουν τήν υιοθέτηση τού προβλεπόμενου μέτρου. Τέλος γιά λόγους κοινωνικής δικαιοσύνης κρίθηκε σκόπιμη ή έπεκταση τής άπαλλαγῆς σέ δλους τούς κοινοτικούς ναυτικούς δηλαδή και σέ έκείνους πού ύπηρετούν σέ πλοια τών 12 σημαίων τά δόποια ομάς δέν είναι νηολογημένα στό UROS έντός χρονικού διαστήματος 12 μηνών άπό τήν έγκριση τού κανονισμού.

Μέ τό νέο άρθρο 13γ προτείνονται, γιά πρώτη φορά στήν ίστορία τής κοινότητος, δύο μορφές κοινοτικής οίκονομικής ένίσχυσης πρός τήν ναυτιλία μέσω τού κοινοτικού προϋπολογισμού 1991.

Η πρώτη περίπτωση άφορά τήν έπιδοτηση τού έπιτοκίου δανείων ή πιστώσεων πρός τούς ίδιοκτήτες πλοιών έγγεγραμμένων στό UROS, γιά κατασκευή, μετασκευή ή έπισκευή αύτών. Ή δεύτερη περίπτωση άφορά τήν οίκονομική ένίσχυση τών άσφαλιστικών ταμείων τών κοινοτικών ναυτικών ύπολογιζόμενή σέ ποσοστό τουλάχιστον 2% έπι τού συνόλου τών άσφαλιστικών εισφορών, ναυτικών και κοινοτικού πλοιοκτήτου, έπι τή άντιστοιχη μειώσει από τά άσφαλιστικά ταμεία πού λαμβάνουν τήν ένίσχυση, τών εισφορών πού έπιβάλλουν στούς ναυτικούς και στούς πλοιοκτήτες. Ή μορφή άυτής τής έπιδοτησης ήδη έφαρμόζεται μέθετικά μέχρι στιγμής άποτελέσματα από παραδοσια-

κή ναυτιλιακή χώρα.

2. Στό σχέδιο Κανονισμού γιά τήν έλεύθερη παροχή ύπηρεσιών στίς θαλάσσιες μεταφορές,

Παρόλο δτι προϋπόθεση γιά τήν άρση τού Cabotage πρέπει τό πλοϊο νά είναι νηολογημένο στό UROS και νά μήν ύπερβαίνει τούς κοχ 6.000, οι ρυθμίσεις τού σχεδίου τής Έπιτροπής, ώς έχουν, είναι τελείως άπαραδεκτοι γιά τήν χώρα μας.

Τό θέμα τής θαλάσσιας έπικοινωνίας μεταξύ ήπειρωτικής χώρας και τών νησιών άποτελεῖ μείζον πρόβλημα γιά άρκετά κράτη μέλη. Λόγοι έθνικής άσφαλειας έπιβάλλουν τό κράτος μέλος νά διατηρήσει αύτό τόν άποκλειστικό έλεγχο τών μεταφορών άπο και πρός τά νησιά ή μεταξύ τών νησιών τής έπικρατείας του καθώς και τήν άποκλειστική πρωτοβουλία και εύθυνη τού τρόπου οργάνωσης και έκμετάλλευσης τών μεταφορών αύτων.

Άκομη έπιβάλλεται ή άναβολή έναρξης έφαρμογής τού κανονισμού γιά τίς ύπηρεσιές θαλασσίων μεταφορών έπιβατων ώστε οι έπιχειρήσεις έπιβατηγού ναυτιλίας τών κρατών μελών νά μπορέσουν νά προσαρμοσθούν στήν νέα κατάσταση πραγμάτων πού θά δημιουργηθεί άπο τήν άπελευθέρωση τών ύπηρεσιών στό θαλάσσιο τομέα καθώς και γιά νά ληφθούν μέτρα άπο τά κράτη μέλη γιά νά μήν ύπαρξουν σοβαρές άρνητικές έπιπτώσεις στο βιοτικό έπίπεδο τών κατοίκων νησιωτικών περιοχών.

Μέ άφετηρία αύτές τίς σκέψεις ή κ. Σαρλής προτείνει πρός τό Εύρωπαικό Κοινοβούλιο:

α) Τήν θέσπιση ρήτρας έξαίρεσης (de-rogation clause) άπο τίς διατάξεις τού κανονισμού τών θαλάσσιων ύπηρεσιών

μεταφορών μεταξύ ήπειρωτικής χώρας (mainland) και νησιών, νησιών και ήπειρωτικής χώρας ένός κράτους μέλους καθώς και μεταξύ τών νησιών ένός κράτους μέλους (άρθρο 5α).

β) Τήν έναρξη έφαρμογής τού κανονισμού έν σχέσει πρός τίς ύπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών έπιβατων τήν 1η Ιανουαρίου 1998 (άρθρο 7).

Σέ αύτό τό σημείο, συνέχισε ή κ. Σαρλής θά πρέπει νά ύπογραμμισθεί δτι μέ τήν αύξηση τής minimim χωρητικότητας γιά τήν έγγραφή στό UROS άπο κοχ 500 σέ κοχ 3.000 παραμένουν έκτός τής κοινοτικής ρυθμίσεως γιά τό cabotage οι ύπηρεσίες πού παρέχονται άπο πλοϊα μέχρι κοχ. 3.000.

Έπισης έκτός τής κοινοτικής ρυθμίσεως παραμένουν τά πλοϊα άνω τών κοχ. 6.000.

Καταλήγοντας ή κ. Σαρλής παρετήρησε δτι ή προσπάθεια στοχεύει ώστε οι πετυχημένοι έλληνικοι ναυτιλιακοί θεσμοί, το έλληνικό ναυτιλιακό θεσμικό πλαίσιο, αύτό πού προσφυως δνομάσθηκε τό «Έλληνικό Προηγούμενο», πού άπεδειξε τήν άξια του κατά τήν μακρόχρονη έφαρμογή του και πού έδημιούργησε τήν μεγάλη Έλληνική ναυτιλία τών 4000 πλοϊών, νά άποτελέσει τό θεμέλιο τών κοινοτικών ρυθμίσεων.

Άς έλπισουμε δτι τό Εύρωπαικό Κοινοβούλιο, τό Συμβούλιο τών Υπουργών και ή Έκτελεστική Έπιτροπή θά ύιοθετήσουν τίς τροπολογίες και τίς προσθήκες ώστε οι θεσμοί τού UROS νά βοηθήσουν στην παλινόστηση τών μεγάλων πλοϊών στίς 12 σημαίες και στήν έξασφάλιση τής άπασχόλησης και τήν έξαλειψη τής άνεργιας τών ναυτικών μας. Ήδω άς μή ξεχνάμε δτι ή έγγραφή τών Έλληνοκτήτων πλοϊών στό κοινοτικό νηολόγιο περνάει μέσα άπο τό έλληνικό νηολόγιο.

LAUREL SEA TRANSPORT LTD.

93, AKTI MIAOULI, PIRAEUS, GREECE
CABLES: LAURELSHIP PIRAEUS

TELEX: 21 1802 LAUR GR
TEL.: 4182705, γραμμές 6
4182711, γραμμές 3.



AEGEAN OCEANIC S.A.

12, Akti Possidonos
CABLES: SHIPAEGEAN, PIRAEUS

TELEPHONE: 4829011-17
TELEFAX: 4179660
TELEX: 21-3845/6 AEOC GR.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ

Τοῦ κ. ΑΧΙΛΛΕΑ ΒΑΡΔΑΚΗ

Στά τεύχη τῆς 15ης Ιανουαρίου καί σ' αύτό τῆς 15ης Μαρτίου 1990 ἀναπτύξαμε δρισμένες σκέψεις σχετικά μέ τήν επιτακτική ἀνάγκη πού ύπάρχει στό τομέα τῶν Ἐλληνικῆς Ναυτιλίας νά θέσει στήν ύπηρεσία της τήν τεχνολογία τῶν ηλεκτρονικῶν ύπολογιστῶν ἄν πρόκειται νά παραμείνει ἀνταγωνιστική στό διεθνής στίβο.

Γιά νά μή μείνουμε σ' εὐχολόγια, δημοσιεύσεις, ύποσχεθήκαμε σέ μία σειρά ἄρθρων νά δώσουμε τόσο μερικές ἀπλές συμβουλές ώς πρός τό πώς πρέπει κανείς νά βαδίσει δρθολογιστικά στό νά θέσει στήν ύπηρεσία του τήν τόσο ἐξειδικευμένη τεχνολογία δσο καί στό τί νά περιμένει κανείς ἀπ' αύτή. "Ηδη στό τεύχος τοῦ περασμένου Μαρτίου ἀναφερθήκαμε στά πρώτα στάδια καί τήν προτεραιότητα ἐπιλογῶν πού πρέπει διό τοῦ ἐπιχειρηματίας νά κάνει γιά νά ξεκινήσει σωστά καί νά ἐπιτύχει τό βῆμα τῆς μηχανοργανώσεως μίας Ναυτιλιακῆς ἥ καί γενικότερα μίας όποιασδήποτε ἐπιχειρηματίας.

Τρεῖς βασικοί παράγοντες

"Ἄς δοῦμε κατ' ἀρχήν τί είναι καί τί ἐννοοῦμε δταν μιλᾶμε γιά ἔνα Μηχανογραφικό Σύστημα πού θά ἐξυπηρετήσει τήν ἐπιχειρηματική μας δραστηριότητα καί γύρω ἀπό τό δόποιο θά βασισθεῖ ὅλη δργάνωση τῆς ἔταιρίας μας. Ή πείρα μας ἔχει ἀποδείξει δτι πολλοί πιστεύουν μέ τό νά πάρουν ἔνα Computer καί συνήθως μέ τόν δρού αύτό ἐννοοῦν τά Hardware, τήν ἄλλη μέρα θά ἔχουν λύση τό πρόβλημα τῆς μηχανογραφήσεως. Βέβαια λογικό είναι νά ἐπικρατεῖ μία τέτοια ἀντίληψη διότι τή τεχνολογία αύτή ἀκόμη είναι ἀγνωστή στό πλατύτερο κοινό ἀφού μόλις πρίν λίγα χρόνια ἀρχισε νά γίνεται γνωστή διά τοῦ Τύπου καί ἀκόμη οὔτε κάν τά βασικά τῆς



στοιχεῖα δέν διδάσκονται στά σχολεῖα.

"Ἄν ἀκολουθηθεῖ αύτή ἡ διαδικασία δηλ. τῆς ἀγορᾶς τῶν Hardware καί στήν συνέχεια ἡ ἐξεύρεση τῶν Software τότε οι πιθανότητες είναι πιό πολλές νά δημιουργηθοῦν προβλήματα στήν ἐπιχείρηση ἀπό τήν μηχανοργάνωση παρά νά λυθοῦν, ἄν μή τί ἄλλο θά ύπάρξει ἀπώλεια ἐπενδύσεως είτε σέ χρήμα είτε σέ χρόνο. Δυστυχώς, ἡ πείρα μας δείχνει δτι αύτό γίνεται σέ μεγάλη κλίμακα, τουλάχιστον γινόταν καί ἐλπίζουμε δτι θά γίνεται δλο καί πιό λιγότερο, διότι πράγματι είναι μεγάλη ἀπώλεια γιά μία ἐπιχείρηση τέτοιου εἰδούς ἀπλές διαδικασίες νά μετατρέπουν μία ἐνέργεια ἀπό εύεργέτημα σέ πρόβλημα.

Τρεῖς είναι οι βασικοί παράγοντες πού ἀπαρτίζουν ἔνα ὀλοκληρωμένο Μηχανογραφικό Σύστημα:

1. **Hardware:** Τά ηλεκτρονικά κυκλώματα καί μηχανισμοί.
2. **System Software:** Τά λειτουργικά συστήματα καί οι γλώσσες προγραμματισμοῦ.
3. **Application Software:** Τά συστήματα ἥ δπως ἔχει ἐπικρατήσει νά λέγονται τά προγράμματα πού ἐξυπηρετοῦν τίς ἀνάγκες τῆς ἔκαστοτε ἔταιρίας.

Στή συνέχεια θά ἀναπτύξουμε τόν σκοπό ἐνός ἔκαστου ἀπ' αύτούς τούς

παράγοντες καί πώς ἐπηρεάζουν καθ' ἔνας μέ τήν σειρά του τό δλο ἔργο τῆς Μηχανοργάνωσης μίας ἐπιχείρησης. Μάλιστα δχι μόνο πώς ἐπηρεάζουν τήν ἀρχική ἐπένδυση ἀλλά πώς οι βάσεις καί οι ἐπιλογές πού θά γίνουν στήν ἀρχή θά ἐπηρεάσουν καί τίς μελλοντικές ἐπενδύσεις πάνω στόν τομέα αύτού καί ἀκόμη περισσότερο τήν δλη δομή καί τίς μελλοντικές δυνατότητες πού θά δοθοῦν στήν δλη δργάνωση τῆς ἐπιχείρησης, δπως ἀναφέραμε σέ προγενέστερα ἄρθρα.

"Η σειρά μέ τήν όποια θά πρέπει ν' ἀσχοληθεῖ ὁ ἐπιχειρηματίας ἥ οι συνεργάτες του πού ἔχουν ἐπιφορτισθεῖ μέ τό ἔργο τῆς μηχανοργανώσεως, είναι ἀκριβῶς ἥ ἀντίθετη μ' αύτή πού ἔχουν ἀναφερθεῖ πιό πάνω. Γιά αύτό ἐμείς θ' ἀρχίσουμε τήν ἀνάπτυξη αύτῶν μέ τήν σωστή σειρά.

Application Software:

Είναι λογικό δ πρώτος παράγοντας πού πρέπει νά ἐνδιαφέρει νά μήν είναι κανένας ἄλλος ἥ αύτόν πού ἄμεσα θά ἐξυπηρετήσει τόν σκοπό τής ἐπένδυσης. Αύτό δέ είναι τά Application Software δηλ. τά Συστήματα (Προγράμματα) ἐξειδικευμένα στή Ναυτιλία.

'Αφού πρώτη ἡ ἐπιχείρηση διαπιστώσει τίς ἀνάγκες τής, τόσο στήν τήρηση τῶν ἀπαιτούμενων βιβλίων (δπως π.χ. Λογιστήριο) δσο καί στήν ἔγκαιρη καί ὀρθά τεκμηριωμένη πληροφόρηση τότε θά πρέπει ν' ἀναζητήσει τά Software πού καλύτερα ἐξυπηρετοῦν τίς ἀνάγκες αύτές.

"Υπάρχουν δύο τρόποι μέ τούς δποίους μπορεῖ ἡ ἐπιχείρηση νά ἐπιτύχει τό ἀντικειμενικό αύτό σκοπό:

"Ο ἔνας είναι νά ἀναπτύξει τά Software ἥ δια ἡ ἐπιχείρηση (Ναυτιλιακή ἔταιρεία) καί αύτό λέγεται «in-house development» προσλαμβάνοντας ἐξειδικευ-

COULOUTHROS LTD.

Cleveland House, 19 St. James's Square, LONDON, SW1Y 4HR

TELEGRAMS CALCES: ANDROSHIP LONDON SW1

TELEX: 915.911 - 2, A/B ANDROS G.

TELEPHONE: 01-9307561

μένο προσωπικό. Αύτός ότρόπος δίδει τήν εύχρεια στήν έπιχειρηση νά ύλοποιήσει τίς ίδεες της καί τό δικό της «know-how». Άπο τήν άλλη μεριά βέβαια ότρόπος αύτός είναι δαπανηρότατος, πού είναι άμφιβολο κατά πόσο μία τέτοια δαπάνη σήμερα πού ύπάρχουν έτοιμα έξειδικευμένα Software ένδεικνυται νά γίνει όσο μεγάλη καί άν είναι ή έπιχειρηση. Βέβαια δέν θά πρέπει νά παραβλέψει κανείς καί τόν παράγοντα χρόνο. Άπο τήν πείρα μας ό χρόνος άναπτυξεως έξειδικευμένων Software στή Nautileia είναι σε 3 έως 5 χρόνια άναλογα μέ τόν άριθμό άτόμων πού θ' άσχοληθούν, όχι μόνο ειδικοί στους Computers άλλα καί ειδικοί στους διάφορους τομείς τής Nautileia μή έχαιρουμένης δέ καί τής Διοικήσεως. Κατά συνέπεια στό κόστος πρέπει νά ληφθεί ύπ' άψη συνολικά καί ό χρόνος τών διαφόρων τμημάτων τής Nautileia Έπιχειρησης καί ή άπωλεια άπορρέουσα άπό τήν έπενδυση χωρίς άμεση έκμετάλλευση. Βέβαια πρίν άπο πολύ λίγα χρόνια πού δέν ύπηρχαν έξειδικευμένα Nautileia Software, παρά μόνο Software άπο άλλους έπιχειρηματικούς τομείς προσαρμοσμένα στή Nautileia πού η δέν έξυπηρετούσαν η έν μέρει έξυπηρετούσαν, μία τέτοια έπιλογή, τότε τό «in-house development» ήταν άναγκαιο.

Ο δεύτερος τρόπος νά έπιτυχει κανείς τό άπωτέρο σκοπό είναι ή έξεύρεση έτοιμων Application Software στήν άγορά. Έδω πρέπει κανείς νά προσέξει

όρισμένους πολύ βασικούς παράγοντες. Μερικοί άπο αύτούς έπηρεάζουν άμεσα τήν έπενδυση καί άλλοι έμμεσα καί μακροπρόθεσμα. Ό αμεσος παράγων είναι νά δει κανείς άν κατ' άρχη τά Software έχουν ύποδομή καί περιλαμβάνουν έμπειρια Nautileia καί δέν είναι προσαρμοσμένα άπο άλλου είδους έπιχειρήσεις πού δέν πρόκειται ποτέ νά έξυπηρετήσουν άλες τίς ίδιοσυγκρασίες καί άνάγκες τής νautileia έπιχειρησης. Δεύτερος παράγων είναι ή έμπειρια πού περιλαμβάνουν σέ ποιό βαθμό είναι καί κατά πόσο έξυπηρετεί τίς άνάγκες τής έπιχειρησης. Πρόκειται πράγματι νά προσθέσει καλές ίδεες στήν όργανωση καί τήν άλη δομή τής έπιχειρησης; Πρόκειται ν' άποτελέσει έργαλείο πληροφόρησης στή διοίκηση γιά νά παίρνει πισ γρήγορα καί πισ τεκμηριωμένα τίς άποφάσεις τής; Πρόκειται ν' άπαλεμθερώσει τό προσωπικό τής έταιρείας άπο τήν έργασία ρουτίνας μέ εύκολο τρόπο έτσι ώστε ν' άσχοληθει μέ πισ σημαντικά πράγματα άπως έλαχιστοποίηση τού κέρδους η πρόκειται νά προβληματίσει περισσότερο τό προσωπικό;

Είναι τά Software έτσι φτιαγμένα (modular) ώστε νά ππορούν νά προσαρμοστούν σέ τυχόν ειδικές έξειδικευμένες άνάγκες μέ εύκολο, γρήγορο καί άσο πισ έλαχιστα δαπανηρό τρόπο;

Τέλος, χωρίς βέβαια ν' άποτελεί τόν τελευταίο παράγοντα πού πρέπει κανείς νά μελετήσει στά ύποψη Φιλία Appli-

cation Software, είναι τό σέ τί «γλώσσα προγραμματισμού» είναι γραμμένα.

Είναι άνεπτυγμένα μέ γλώσσες πού είναι ξεπερασμένης Τεχνολογίας καί κατά συνέπεια δέν μπορούν νά προσφέρουν άτι καλύτερο έχει σήμερα ή Τεχνολογία η είναι άνεπτυγμένα σέ development tools (γλώσσες προγραμματισμού 4ης γενιάς καί data base) πού είναι άτι πισ πρόσφατο καί δυναμικό έχει νά προσφέρει ή Διεθνής Τεχνολογία, πού σάν άποτέλεσμα δίδει τήν δυνατότητα δυναμικής, άξιόπιστης καί εύκολης χρήσης τών έξειδικευμένων Software;

Έπισης σημαντικό είναι νά λάβει κανείς ύπ' άψη του πάνω σ' αύτό τόν παράγοντα άν κάνει τήν έπενδυσή του σέ ξεπερασμένη τεχνολογία πού σέ λίγα χρόνια θά έκλειψει ή σέ τεχνολογία πού έρχεται καί θά ύπάρχει μέχρι βέβαια κάποτε στό μέλλον νά ξεπεραστεί καί αύτή.

Στόν έπόμενο άρθρο μας θ' άσχοληθούμε μέ τούς δύο άλλους βασικούς παράγοντες πού πρέπει νά μάς άπασχολήσουν στήν έπιλογή μας σημαντικά μέ τήν Μηχανοργάνωση μάς Nautileia Έταιρείας. Πιστεύοντας πώς μέ τήν δεκαεπταή πείρα μας σέ μηχανοργάνωση Nautileia έταιρειών προσφέρουμε μερικές βασικές συμβουλές ώς πρός τόν όρθολογιστικό τρόπο πού πρέπει κανείς νά χειρισθεί τό τόσο έξειδικευμένο έγχειρημα τής Μηχανοργάνωσης.

ΑΧ. ΒΑΡΔΑΚΗΣ

Seatrader Maritime Inc.

Shipbrokers

**SALE & PURCHASE -
CHARTERING:**

Phones: 8969111 (4 D.I.D. LINES)
Telexes: 21-6595 S.M.T.

BRANCH:
VORREOU & POLYMNIAS
KABOURI, ATHENS
P.O.BOX 70087
16 610 GLYFADA
GREECE



Potridou

'Εξελίξεις και προοπτικές της 'Ελληνικής Οίκονομίας

Η ΕΚΘΕΣΗ ΤΟΥ ΔΙΟΙΚΗΤΗ ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ ΕΛΛΑΔΟΣ κ. ΔΗΜ. ΧΑΛΙΚΙΑ

Θετικά έκρινε τά κυβερνητικά μέτρα σταθεροποίησης και άνάπτυξης της οικονομίας διοικητής της Τράπεζας 'Ελλάδος κ. Δημ. Χαλικιάς, κατά τήν όμιλία του στή Γενική Συνέλευση τών Μετόχων της Τράπεζας, πού πραγματοποιήθηκε στίς 30 Απριλίου, 1990.

'Ο διοικητής της Τράπεζας της 'Ελλάδος έπεσήμανε μεταξύ άλλων τά έξης:

ΠΡΟΣΦΑΤΕΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ:

Τό κύριο χαρακτηριστικό της πορείας της Οικονομίας στή διάρκεια του 1989 είναι ή μεταστροφή της προδόου πού σημειώθηκε, μετά τήν έφαρμογή του διετούς σταθεροποιητικού προγράμματος 1986-1987, στίς έξελίξεις τών βασικών μακροοικονομικών μεγεθών και ή σοβαρή έπιδείνωση τών οικονομικών ανισορροπιών. Ιδιαίτερα δυσμενής έξελιξη κατά τό 1989 ήταν ή περαιτέρω σοβαρή διόγκωση τών έλλειμμάτων του δημόσιου τομέα και του δημόσιου χρέους. Παράλληλα, σημειώθηκε χειροτέρευση του ίσοζυγίου πληρωμών, έπιτάχυνση του πληθωρισμού και έπιβράδυνση του ρυθμού αύξησης του άκαθάριστου έγχωρου προϊόντος.

'Η έπιδείνωση τών οικονομικών ανισορροπιών είνα κατά κύριο λόγο συνέπεια τής έπεκτατικής δημοσιονομικής και είσοδηματικής πολιτικής πού έφαρμόστηκε άπό τήν. άρχη του 1988 και μετά.

'Η συνολική έθνική δαπάνη γιά κατανάλωση και έπενδύσεις έκτιμαται ήτι αύξηθηκε τό 1989 κατά 5,1%. 'Η αύξηση, όμως αύτή της δαπάνης δέν έκδηλωθηκε σε άντιστοιχη αύξηση της έγχωριας παραγωγής, άλλα σε σημαντική διεύρυνση του έλλειμματος του ίσοζυγίου τρεχουσών συναλλαγών, μέ άποτέλεσμα ό ρυθμός άνδου της οικονομίας νά άρχισε νά έπιβραδύνεται άπό τούς πρώτους μήνες του 1989. Τό άκαθάριστο έγχωριο προϊόν σε σταθερές τιμές έκτιμαται ήτι αύξηθηκε τό 1989 κατά 3,2% έναντι 4,3% τό 1988.

Τό έλλειμμα ίσοζυγίου τρεχουσών συναλλαγών αύξηθηκε τό 1989 κατά 1.616 έκατ. δολλάρια και έφθασε στά 2.573 έκατ. δολλάρια. 'Η έπιδείνωση του ίσοζυγίου τρεχουσών συναλλαγών θέφείλεται στή διεύρυνση του έμπορικου έλλειμματος, πού ήταν κυρίως άποτέλεσμα της αύξησης τών πληρωμών γιά είσαγωγές, σε συνδυασμό με τή μείωση του πλεονάσματος τών άδηλων συναλλαγών.

'Ο πληθωρισμός σημείωσε περαιτέρω άνοδο στή διάρκεια του 1989. 'Ο δεικτής τιμών καταναλωτή αύξηθηκε κατά 14,8% στή διάρκεια του έτους.

'Άπό τήν πλευρά του κόστους, ίδιαίτερα σημαντική έπιδραση στήν έπιτάχυνση του πληθωρισμού είχε ή αύξηση του κόστους έργασίας. Οι αύξησεις του κόστους έργασίας άνα μονάδα προϊόντος κατά τά έτη 1988 και 1989 ήταν πολύ ύψηλότερες άπό τίς άντιστοιχεις αύξησεις στής άνταγωνίστριες χώρες και δύδηγησαν σε σημαντική άπωλεια άνταγωνιστικότητος.

Οι παράγοντες πού προκάλεσαν τίς δυσχέρειες και τά προβλήματα πού άντιμετώπισε ή οικονομία στή διάρκεια του 1989 έξακολούθησαν νά ισχύουν και κατά τούς πρώτους μήνες του τρέχοντος έτους. 'Η διεύρυνση τών έλλειμμάτων του δημόσιου τομέα συνεχίστηκε μέ ύψηλό ρυθμό. 'Έξαλλου, ύψηλός ήταν και ο ρυθμός αύξησης τών όνομαστικών μισθών και ήμερομισθών.

Σχετικά μέ τήν είσοδηματική πολιτική είναι σκόπιμο νά έπιστημανθεί ήτι τό σύστημα τής ATA, πού έφαρμόζεται άπό τό 1982, έχει εύρυτερες οίκονομικές συνέπειες. Συγκεκριμένα, περιορίζει η και έξουδετερώνει τήν άποτελεσματικότητα βασικών μέσων πολιτικής πού θά μπορούσαν νά συμβάλουν στήν άναγκαία σταθεροποίηση της οικονομίας. Τούτο ίσχυε στήν περίπτωση πού άποφασίζονται αύξησεις τών έμμεσων φόρων, στά πλαίσια τών προσπαθειών γιά δημοσιονομική έξυγίανση. Οι αύξησεις τών τιμών πού συνέπαγονται οι άποφάσεις αύτές μεταφέρονται αύτόματα, μέσω τής ATA, στό κόστος έργασίας. Τό ίδιο συμβαίνει μέ τή διολίσθηση της δραχμής πού άποβλέπει στή διάτηρηση της άνταγωνιστικότητας.

Τό άποτελεσμα και στής δύο περιπτώσεις είναι ή ένισχυση της πληθωριστικής διαδικασίας και ή έξασθένιση της άνταγωνιστικότητας τών έγχωριων προϊόντων. 'Έξαλλου, έφόσον ή ATA παιζει βαρύνοντα ρόλο στόν προσδιορισμό τών μισθών και ήμερομισθών, είναι άναπόφευκτο νά ένισχύονται οι δυσκαμψίες της άγορας έργασίας, μέ άποτέλεσμα νά παρακωλύεται ή άναγκαία άναδιάρθρωση της έλληνικής οικονομίας.

'Η κυβέρνηση άνακοίνωσε σημαντικές μεταβολές στό σύστημα καθορισμού τών μισθών και ήμερομισθών πού θά περιορίσουν τίς άρνητικές οίκονομικές έπιπτώσεις της ATA μέχρι τό τέλος του τρέχοντος έτους, ένώ άπό τήν 1 Ιανουαρίου 1991 τό σύστημα τής ATA θά

καταργηθεί και οι μισθοί θά προσδιορίζονται μέ έλευθερες συλλογικές διαπραγματεύσεις.

Πρέπει νά τονισθεί ήτι ή άπαιτούμενη μείωση τών δημοσιονομικών άνισορροπιών είναι έργο δυσχερές, άν ληφθεί ύποψη ήτι τά δημόσια έλλειμματα έχουν σε σημαντικό βαθμό διαρθρωτικό χαρακτήρα. 'Η μείωση τών δημόσιων έλλειμμάτων σέ έπιπεδο συνεπές μέ τή διασφάλιση τής οίκονομικής σταθερότητας σε μονιμότερη βάση καθιστά άναγκαία τήν έφαρμογή μιᾶς σταθερής και άξιόπιστης μεσοπρόθεσμης δημοσιονομικής πολιτικής. Τά μέτρα πού άποφάσισε ή κυβέρνηση γιά τή μείωση τών δανειακών άναγκων τού δημόσιου τομέα κατά τό τρέχον έτος ήποτελούν ένα πρώτο, άλλα άποφασιστικό βήμα πρός τήν κατεύθυνση τής δημοσιονομικής έξυγίανσης.

ΙΣΟΖΥΓΙΟ ΠΛΗΡΩΜΩΝ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΤΙΜΗΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΟΣ

Οι βασικές αιτίες τής χειροτέρευσης τού ίσοζυγίου πληρωμών πρέπει νά άναγκηθούν στής έσωτερικές οίκονομικές συνθήκες και είδικότερα στήν άνοδο της έγχωριας ζήτησης, στής σοβαρές και αύξανόμενες δημοσιονομικές άνισορροπίες, στής πιέσεις άπό τήν πλευρά του κόστους και στόν ύψηλό πληθωρισμό, πού καθιστούν τό ίσοζυγίο πληρωμών ίδιαίτερα εύπαθές, ήταν μάλιστα συνδυάζονται μέ συνθήκες πολιτικής άβεβαιότητας. 'Αναπόφευκτη συνέπεια ήταν ή διάβρωση τής άνταγωνιστικότητας και οι άρνητικές έπιπτώσεις στής προσδοκίες σχετικά μέ τή έξελιξη τού πληθωρισμού και τής συναλλαγματικής ίσοτιμίας τής δραχμής.

Οι προσδοκίες πού έπικράτησαν άδηγησαν σέ έπισπευση είσαγωγών γιά τήν ίκανοποίηση τής αύξημένης έσωτερικής ζήτησης, άλλα και γιά κερδοσκοπικές άποθεματοποιήσεις, ήπως και σε καθυστερήσεις στήν είσροή συναλλαγμάτων άπό έξαγωγές άγαθων και κυρίως άπό προσφορά ύπηρεσιών στό έχωτερικό. Είχαν έπισης άρνητικές έπιπτώσεις στήν είσροή ίδιωτικών κεφαλαίων.

'Η μονιμότερη και ούσιαστική μείωση τής έλλειμματικότητας τού έμπορικου ίσοζυγίου προϋποθέτει τήν προώθηση τής άναγκαίας άναδιάρθρωσης τής οίκονομίας. Μόνο κατ' αύτόν τόν τρόπο θά διασφαλισθεί ή άνταγωνιστικότητα τών έγχωριων προϊόντων, στήν οποία θά μπορέσει νά στηριχθεί ή ένισχυση



ΚΑΘΕ ΜΕΡΑ ΣΤΑ ΝΗΣΙΑ

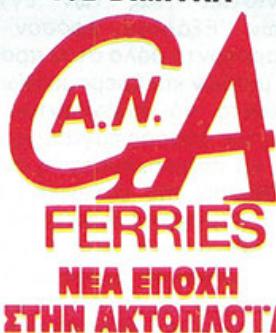
Με τα ταχύτατα
και πολυτελέστατα

F/B MILENA

F/B DALIANA

F/B RODANTHI

F/B DIMITRA



Ακτή Κονδύλη και Αιτωλικού 2, τηλ: 411007, 4119407, 4132970, Fax: 4132383

NAYTIKA XRONIKA

τικό τομέα διαμορφώθηκε το 1989 σε 20% περίπου, έναντι 15,2% το 1988.

Η μεγαλύτερη αύτή αύξηση συνδέεται σε σημαντικό βαθμό με τη συνεχισθείσα διαδικασία άπελευθέρωσης του πιστωτικού συστήματος, ή όποια δόκιγνησε στην πλήρη κατάργηση των έξειδικευμένων πιστωτικών κανόνων και περιορισμών και έπετρεψε την πρόσβαση, χωρίς ποσοτικούς ή άλλους διοικητικά καθοριζόμενους περιορισμούς, στήν τραπεζική χρηματοδότηση σημαντικών νέων δραστηριοτήτων.

Η έπιταχυνση, όμως, της πιστωτικής έπεκτασης πρός τόν ιδιωτικό τομέα, άντανακλά έπισης την αύξημένη ζήτηση γιά πιστώσεις που έπηρρεάστηκε από δυσμενείς προσδοκίες γιά την έξειδιξη του πληθωρισμού και της ίσοτιμίας της δραχμής.

Η τραπεζική χρηματοδότηση του δημόσιου τομέα το 1989, αύξηθηκε με ρυθμό 20,8%, έναντι 15,5% το 1988. Η ταχύτερη αύτή πιστωτική έπεκταση, όφειλεται κυρίως στή διεύρυνση των δανειακών άναγκών της Κεντρικής Διοίκησης, οι όποιες διαμορφώθηκαν σε έπιπεδο κατά 37,5% περίπου, ύψηλότερο από το άντιστοιχο έπιπεδο τού 1988. Οφειλεται, όμως, σε σημαντικό βαθμό και στό γεγονός ότι ύστερησε ή μή τραπεζική χρηματοδότηση του άλλειμματος.

Οι νομισματικοί στόχοι γιά το 1990, πού άναφέρονται στην αύξηση της προσφοράς χρήματος και στην έγχωρια πιστωτική έπεκταση, έπελεγχον με άντικειμενικό σκοπό νά συμβάλει ή νομισματική πολιτική στή συγκράτηση του πληθωρισμού και στή στήριξη του ίσου ζυγίου πληρωμών.

τοῦ έξαγωγικοῦ προσανατολισμοῦ τῆς έλληνικής οίκονομίας, ἀλλά καὶ ή ίκανότητά της νά άνταπεξέλθει στόν ἐντονότερο άνταγωνισμό τῶν εἰσαγόμενων προϊόντων στήν έσωτερική ἀγορά. Ἐπισημαίνεται ότι ή έξασφάλιση ἐνός ψηλότερου βαθμοῦ έξειδίκευσης τῆς έλληνικής οίκονομίας, πού συνεπάγεται καὶ τήν άνάπτυξη ἐνός εύρυτερου καὶ περισσότερο άνταγωνιστικοῦ έξαγωγικοῦ τομέα, είναι προϋπόθεση γιά νά άξιοποιήσει ή χώρα τά πλεονεκτήματα ἀπό τήν εύρωπαική ένοποίηση.

Σχετικά μέ τήν συναλλαγματική πολιτική, ἔχει έπανειλημμένα τονιστεῖ ότι ή μόνη άποτελεσματική μέθοδος γιά τή βελτίωση τῆς άνταγωνιστικότητος τῶν έλληνικῶν προϊόντων καὶ τή διασφάλιση τῆς έσωτερικής ίσορροπίας μακροχρόνια, είναι ή αὔξηση τῆς παραγωγικότητας καὶ ή μείωση τοῦ κόστους παραγωγῆς. Ή έμπειρία, έλληνική καὶ ξένη, ἔχει δειξεῖ ότι ή έφαρμογή πολιτικής υποτίμησης, ώς μέσου γιά τή διασφάλιση τῆς άνταγωνιστικότητας, τροφοδοτεῖ τήν πληθωριστική διαδικασία, δχι μόνο μέσω τῆς αὔξησης τῶν τιμῶν τῶν εἰσαγόμενων προϊόντων, ἀλλά καὶ γιατί περιορίζει τήν πίεση τοῦ έσωτερικοῦ άνταγωνισμοῦ καὶ καθιστᾶ εύχερέστερη τήν έπιρρωψη τῆς αὔξησης τοῦ κόστους στή τιμές. Επομένως, έξασθενίζει τήν άντισταση τῶν έπιχειρήσεων στή πιέσεις γιά αὔξηση τοῦ κόστους, κατά κύριο λόγο τῶν μισθῶν, ἀλλά καὶ τήν προσπάθειά τους νά έπιτύχουν άποτελεσματικότερη δργάνωση καὶ λειτουργία. Ή ξάλλου, γιά μιά χώρα πού είναι μέλος τῆς ΕΟΚ καὶ άντιμετωπίζει σοβαρές οίκονομικές άνισορροπίες, ή μόνη διέξοδος γιά νά μπορέσει νά άνταποκριθεῖ

στής ύποχρεώσεις της καὶ νά παρακολουθήσει τίς έξειδίξεις στόν εύρωπαικό χώρο είναι γά έπιτύχει, τό ταχύτερο δυνατό, σύγκλιση τῶν οίκονομικῶν τῆς έπιδοσεων, ειδικότερα δσον ἀφορᾶ στόν πληθωρισμό, με τίς άντιστοιχεῖς έπιδοσεις τῶν λοιπῶν χωρῶν τῆς Κοινότητας.

NOMISMATIKES EΞEΛΙΞΕΙΣ KAI NOMISMATIKΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

Ἐπιδίωξη τῆς νομισματικής πολιτικής τό 1989, ὅπως καὶ στά προηγούμενα χρόνια, ήταν νά συμβάλει στήν άποκλιμάκωση τοῦ πληθωρισμοῦ καὶ στόν περιορισμό τῶν μακροοικονομικῶν άνισορροπιών. Οι στόχοι πού είχαν τεθεῖ γιά τήν αὔξηση τῆς προσφορᾶς χρήματος καὶ τήν πιστωτική έπεκταση, προέβλεπαν έπιβράδυνση τῶν μεγεθών αύτῶν, σε σχέση με τά άντιστοιχα μεγέθη τοῦ 1988. Σύμφωνα, όμως, με τά διαθέσιμα στοιχεῖα, οι ρυθμοί αὔξησης τῶν βασικῶν νομισματικῶν καὶ πιστωτικῶν μεγεθών, σημείωσαν έπιτάχυνση στό 1989 καὶ άπεκλιναν σημαντικά άπο τούς στόχους τῆς νομισματικής πολιτικῆς.

Ἡ προσφορά χρήματος με τή εύρεια έννοια (τό M3), πού περιλαμβάνει τή νομισματική κυκλοφορία καὶ τό σύνολο τῶν ιδιωτικῶν καταθέσεων σε δραχμές, αὔξηθηκε τό 1989 κατά 24%, έναντι αὔξησης 23% τό 1988 καὶ στόχου 18-20%.

Ἡ ύπέρβαση τοῦ στόχου γιά τό M3 ήταν άποτέλεσμα τῆς ταχύτερης, σε σχέση με τήν έπιδιακόμενη, πιστωτικής έπεκτασης πρός τό δημόσιο καὶ τόν ιδιωτικό τομέα τῆς Οίκονομίας.

Ἡ πιστωτική έπεκταση πρός τόν ιδιω-

IN THAILAND

WE DO NOT CLAIM TO BE THE BIGGEST AGENCY FIRM. WE DO HOWEVER GUARANTEE TO OFFER TO OUR PRINCIPALS A HIGH QUALITY OF PERSONAL AND PROFESSIONAL SERVICE ROUND THE CLOCK.

HELLENIC - UNITED NAVIGATION CO., LTD.

5TH FLOOR, TAVICH BLDG
61 KASEMRAJ, KLONGTOEY
PRAKANONG, BANGKOK 10110
THAILAND

TELEX : 84602/21197(NAVICO TH)
PHONES: 2490541-2 / 2497198
CABLES: NAVICO/BANGKOK
FAX : 2497199

DIRECTORS & AOH TEL:
-CAPT. JOHN A GOROS
3142690-EXT.4D-CAPT E.GLYPTIS
3931639-SOMSAK NATEINIMIT

SHIPPING AGENTS

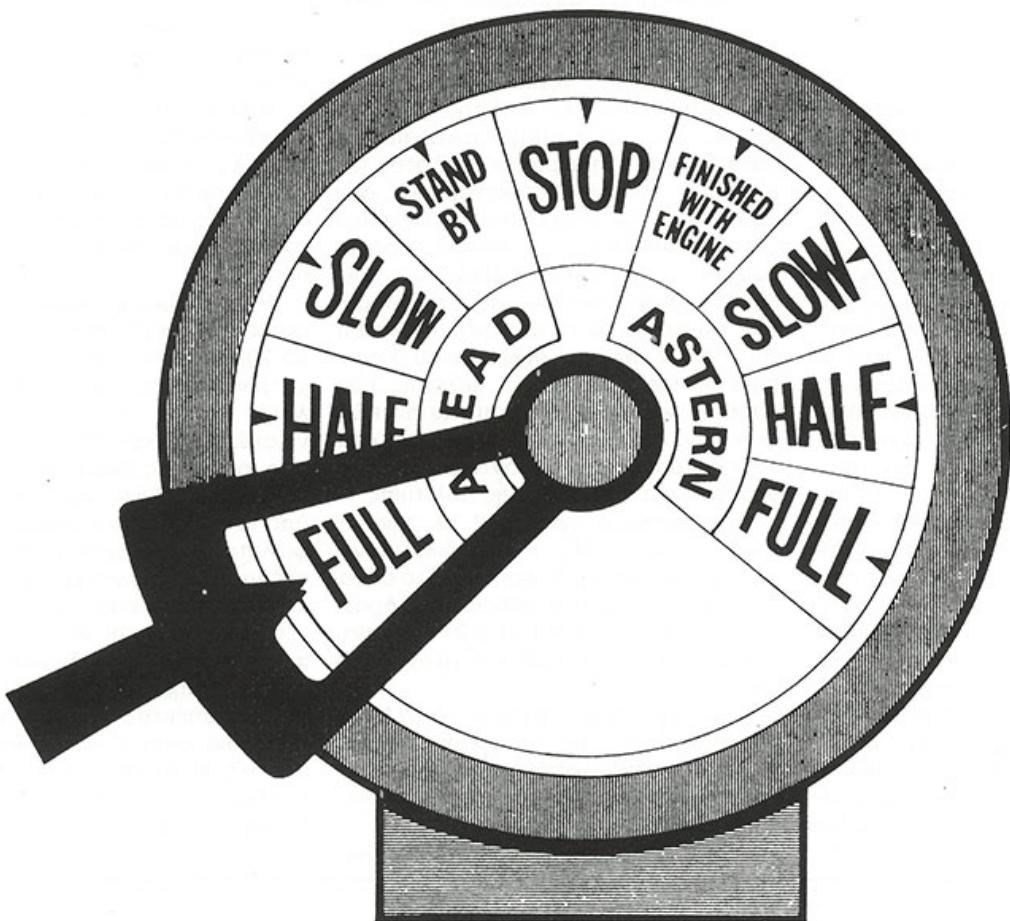
CARGO, S + P BROKERS
IMPORTERS & EXPORTERS
WAREHOUSES & LIGHTERS
STEVEDORES



SURVEYORS & CONSULTANTS
SHIP'S REPAIRS
SHIP'S MAINTENANCE WORKS
LAND & SEA TRANSPORT

ΟΛΟΤΑΧΩΣ ΜΠΡΟΣΤΑ

ΑΒΙΕ



71 ΧΡΟΝΙΑ

Στο ζωτικό χώρο της Ναυτιλίας μας, προσφέρουμε για 71 χρόνια, ποιοτικές υπηρεσίες με διεθνή αναγνώριση. Στόχος μας είναι η προσφορά και η πληρό-



πητα των υπηρεσιών μας σε όλα τα μήκη και πλάτη της γης. Η γνώση και η οργάνωσή μας, μας επιτρέπουν να κοιτάμε μπροστά με σιγουριά και αισιοδοξία.

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΝΗΟΓΝΩΜΩΝ

ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ - ΚΥΠΡΟΣ ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ: Ακτή Μιαούλη 23 185 35 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ: 4177632, 4116966, 4124286 FAX (01) 4135013 TELEX 213464 ΤΗΛΕΓΡΑΦ. HELREGSHIP

‘Ο κόσμος τῶν κινητῶν δορυφορικῶν ἐπικοινωνιῶν Τό σύστημα INMARSAT

Τοῦ κ. ΓΙΩΡΓΟΥ ΣΥΜΕΩΝΙΔΗ, Φυσικοῦ·Ηλεκτρονικοῦ, στελέχους τοῦ ΟΤΕ, Προέδρου τοῦ Δ.Σ. τοῦ INMARSAT

ΜΕΡΟΣ Β'

(συνέχεια ἀπό τὸ προηγούμενο)

ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑ ΜΕ ΤΟΥΣ ΑΙΘΕΡΕΣ

‘Ο INMARSAT καὶ ἡ ἀεροναυτιλία

‘Η προσπάθεια γιά τὴν ἀξιοποίηση τῶν δορυφόρων στίς ἐπικοινωνίες μὲ τὰ ἀεροπλάνα χρονολογεῖται ἀπό τὰ τέλη τῆς δεκαετίας τοῦ 1960. Οἱ λαθεμένοι χειρισμοὶ καὶ τὸ ἀπαγορευτικὸ κόστος καθιστέρησαν τὴν ύλοποίηση τῆς προσπάθειας αὐτῆς, Σήμερα, ὅμως, ἡ ἀεροναυτικὴ κοινότητα βρίσκεται στὸ κατώφλι τῆς ύποδοχῆς τῆς δορυφορικῆς ἐπικοινωνίας.

Οἱ ἐπικοινωνίες μὲ τὰ ἀεροπλάνα, ὅπως καὶ μὲ τὰ πλοῖα, ἔχουν παγκόσμιο χαρακτήρα καὶ, γι' αὐτό, ὁ INMARSAT κρίθηκε ὅτι συγκεντρώνει σημαντικὰ πλεονεκτήματα γιὰ τὴν παροχὴ τῆς ύπηρεσίας αὐτῆς. Τώρα, πλέον, ἐπιτρέπεται καὶ κανονιστικά στὸν INMARSAT νά ἐπεκτείνει τίς δραστηριότητές του καὶ στίς ἐπικοινωνίες μὲ τὰ ἀεροπλάνα καὶ, χρησιμοποιώντας τὸ ἴδιο διαστημικό τμῆμα πού ἔχει ἀναπτύξει γιά τὰ πλοῖα, θά προσφέρει τὴν ύπηρεσία αὐτῆς μὲ κόστος σέ ἀποδεκτά πλέον ἐπίπεδα.

Πολλές ἀπό τίς βασικές ἀρχές καὶ διαδικασίες, πού ἵσχουσαν γιά τίς ναυτιλιακές ἐπικοινωνίες, ἐφαρμόζονται καὶ στὸν τομέα τῶν ἐπικοινωνιῶν μὲ τὰ ἀεροπλάνα. ‘Ο INMARSAT ἀπό πολὺ νωρίς προσέγγισε τὴν ἀεροναυτικὴ κοινότητα καὶ προσπάθησε νά ἀναπτύξει στενές σχέσεις καὶ νά συνεργαστεῖ μὲ τὸ Διεθνή Ὀργανισμό ‘Υπηρεσιῶν Πολιτικῆς Ἀεροπορίας (ICAO), μὲ τὴ Διεθνή ‘Ενωση Ἀεροπορικῶν ἑταῖρων (IATA) καὶ μὲ τίς διεθνεῖς τηλεπικοινωνιακές ἑταῖρίες (SITA - εύρωπαική καὶ A-RINC - B. Ἀμερικῆς), καθὼς καὶ μὲ τίς ἐπιμέρους ἀεροπορικές ἑταῖρίες, ἔθνικές ύπηρεσίες Πολιτικῆς Ἀεροπορίας καὶ κατασκευαστές ἀεροσκαφῶν.

‘Εχει τελειώσει ἡ φάση καθορισμοῦ τοῦ συστήματος καὶ ὁ INMARSAT εἶναι ἔτοιμος νά «ἀπογειωθεῖ» τὸ 1990 καὶ νά προσφέρει παγκόσμιες ἐμπορικές ἐπικοινωνίες, πού τὰ τεχνικά τους χαρακτηριστικά εἶναι συμβατά μὲ τίς ἀπαιτήσεις τοῦ ICAO. ‘Ηδη, ἔχουν γίνει οἱ πρώτες δοκιμές μὲ ἐπιτυχία καὶ οἱ κατασκευαστριες ἑταῖρίες ἔχουν δργανώσει

τὴ σειρα παραγωγῆς τῶν δορυφορικῶν τερματικῶν.

‘Ο INMARSAT δέν προβλέπεται νά εἶναι ὁ μοναδικός δορυφορικός ὄργανος γιά τίς ἐπικοινωνίες μὲ τὰ ἀεροπλάνα. Εἶναι βέβαιο ὅτι σταδιακά θά ἀναπτυχθοῦν ἔθνικά ἡ περιοχικά δορυφορικά δίκτυα, πού θά ἐξυπηρετοῦν μαζί μὲ τοὺς ἄλλους κινητούς συνδρομητές καὶ τὰ ἀεροπλάνα. Γιά τὸ λόγο αὐτοῦ μιὰ ἀπό τίς βασικές φροντίδες τοῦ INMARSAT εἶναι ὅπως ὅλα τὰ συστήματα αὐτά νά ἔχουν συμβατά χαρακτηριστικά καὶ νά ἔξασφαλίζεται ἡ συνεργασία μότητά τους.

Οἱ ύπηρεσίες, τό σύστημα καὶ τά τερματικά

Τά ἀεροσκάφη μποροῦν νά χωριστοῦν σέ δύο μεγάλες κατηγορίες: τά ἀεροπλάνα πού μεταφέρουν ἐπιβάτες καὶ προϊόντα καὶ ἀνήκουν σέ ἀεροπορικές ἑταῖρίες καὶ τά ἀεροπλάνα τῆς ἀεροπλοΐας, πού ἀνήκουν σέ ἰδιωτες.

‘Η πρώτη κατηγορία ἀριθμεῖ σήμερα περίπου 10.000 ἀεροπλάνα καὶ ἀναμένεται ὅτι σταδιακά ἡ πλειονότητα θά ἔξοπλιστεὶ μὲ δορυφορικά τερματικά. ‘Η δεύτερη κατηγορία ἀριθμεῖ πάνω ἀπό 300.000 ἀεροσκάφη, τά περισσότερα εἶναι μικρά, μικρῶν ἀποστάσεων καὶ μόνο ἔνα μικρό ποσοστό ἀναμένεται ὅτι θά ἔξοπλιστεὶ.

Οἱ τηλεπικοινωνιακές ἀνάγκες τῶν ἀεροπλάνων διακρίνονται σέ: α) ρύθμισης ἔναεριας κυκλοφορίας (φωνή, δεδομένα), β) πιλοτηρίου (κυρίως δεδομένα), γ) διαχείρισης - διοίκησης (φωνή, δεδομένα) καὶ δ) δημόσιας ἀνταπόκρισης (φωνή, δεδομένα).

Τό τηλεπικοινωνιακό σύστημα τοῦ INMARSAT ἔχει σχεδιαστεῖ ἔτσι πού νά μπορεῖ νά ἐξυπηρετήσει διετές τίς παραπάνω κατηγορίες ἀεροπλάνων καὶ τηλεπικοινωνιακῶν ἀναγκῶν. ‘Έχει δύο βασικά κανάλια, τό ἔνα γιά φωνή καὶ τό ἄλλο γιά μεταβίβαση δεδομένων, ἐνῶ γιά τό ραδιοηλεκτρικό τμῆμα τοῦ ἀεροσκάφους ύπάρχουν δύο τύποι (συνδυασμός κεραίας - ἔνισχυτῶν), δ ἔνας χαμηλῆς ἀπολαβῆς (κεραίες μὲ μικρές διαστάσεις, χαμηλό κόστος καὶ χρήση μόνο γιά δεδομένα μικρῆς ταχύτητας) καὶ ὁ ἄλλος ύψηλῆς ἀπολαβῆς (κεραίες μέ μεγαλύ-

τερες διαστάσεις, ύψηλό κόστος καὶ χρήση γιά φωνή ἡ φωνή καὶ δεδομένα μέσης καὶ ύψηλῆς ταχύτητας).

‘Η ὀφέλιμη πληροφορία, πού μεταβιβάζεται ἀπό τὸν τύπο χαμηλῆς ἀπολαβῆς εἶναι ρυθμοῦ 300-600 bits μέ ἀντίστοιχο ρυθμό μετάδοσης 600-1.200 bits, (προσθέτονται τά bits συγκεραστικοῦ κώδικα (FEC) 1/2 γιά τὴ διόρθωση λαθῶν.

‘Η φωνή θά κωδικοποιεῖται σέ ρυθμό 10,5 kbits ἐνώ στὸ κανάλι ἡ μετάδοση θά γίνεται σέ 21 kbits μέ χρήση κωδικῶν FEC 1/2 διόρθωση λαθῶν.

Τό ἀεροναυτικό σύστημα INMARSAT εἶναι, κατά τὸ μεγαλύτερο μέρος, αὐτοματοποιημένο. ‘Ο μόνος χειρισμός, ὁ ὀποῖος θά πρέπει νά γίνεται χειροκίνητα (τουλάχιστον στὸ ἀρχικό στάδιο), εἶναι ἡ ἐπιλογή τοῦ ἐπίγειου σταθμοῦ, μέσω τοῦ ὅποιου θά ἐπικοινωνεῖ τό ἀεροπλάνο καθ’ ὅλη τὴ διάρκεια τῆς πτήσης.

Αὐτό γίνεται μέ τὴ διαδικασία ἀρχικῆς ἐγγραφῆς πού συνεχίζει νά ισχύει ἐφόσον δέν γίνει ἡ ἀντίθετη διεργασία τῆς διαγραφῆς. ‘Η ἀλλαγή σταθμοῦ ἐδάφους ἐν πτήσει εἶναι δυνατή, μόνο πού θά πρέπει νά γίνει προηγουμένων ἡ διαγραφή καὶ μετά νέα ἐπανεγγραφή.

Γενικά, ἡ σχεδίαση τῆς δορυφορικῆς ζεύξης μέ τὰ ἀεροπλάνα σέ κόστος ἀποδεκτό καὶ, παράλληλα, νά ἔξασφαλίζεται ἡ ἀπαραίτηση ἀξιοπιστία, ἡταν γιά τὸν INMARSAT μιὰ τεχνική πρόκληση. Οἱ βασικές δυσκολίες ἡταν: οἱ περιορισμένες διαστάσεις τοῦ ἀεροπλάνου καὶ ἡ ἀεροδυναμική του κατασκευή, πού ἀπαιτούσαν πολύ μικρές διαστάσεις τῆς κεραίας, οἱ μεγάλες καὶ ἀπότομες ἀλλαγές στὴν κατεύθυνση τοῦ ἀεροπλάνου, οἱ μεγάλες ταχύτητες τοῦ ἀεροπλάνου πού προκαλοῦν δίλισθηση Doppler τῆς τάξης τῶν + 2,5 KHz, οἱ δύσκολες ἐξωτερικές περιβαλλοντικές συνθῆκες καὶ, τέλος, η δυσκολία τῆς ἔξασφαλισης συνεχοῦς καὶ ἀνεμπόδιστης σκόπευσης τοῦ δορυφόρου.

Γιά νά δραστριοποιήσει τὴ Βιομηχανία, ὁ INMARSAT χρηματοδότησε τρεῖς ἑταῖρίες μὲ τὴν κατασκευή δορυφορικῶν σταθμῶν ἀεροσκαφῶν (κεραία, RF ύλικο καὶ ἡλεκτρονικός ἐξοπλισμός). Τό δύσκολο μέρος τῆς κατασκευῆς ἡταν ἡ κεραία.

Σήμερα, έχουν άναπτυχθεί τρεις τύποι κεραίων. 'Ο ήλεκτρονικός έξοπλισμός είναι πλήρως ψηφιακός, ένω ή έξυπηρέτηση τών πελατών θά γίνεται είτε άπο κοινόχρηστες συσκευές, πού θά είναι έγκατεστημένες στο θάλαμο τών έπιβατών, είτε μέσα συρματικά τερματικά, ώστε νά μπορούν νά έπικοινωνούν άπο τίς θέσεις τους.

Τό κόστος τών δορυφορικών τερματικών, τουλάχιστον στήν άρχη, θά είναι πολύ ύψηλός και θά είναι της τάξης τών 500.000 δολ. για τά τερματικά μέσα κεραία ύψηλης άπολαβης και 100.000 δολ. για έκεινα μέτρη χαμηλής άπολαβης.

'Από τόν INMARSAT για τήν έξυπηρέτηση τών μικρών ίδιωτικών άεροσκαφών μελετάται και προωθείται ή δημιουργία δορυφορικών τερματικών λιγότερο αύστηρων χαρακτηριστικών και περιορισμένων δυνατοτήτων (άντιστοιχα τού «Τύπου-Μ», πού τό κόστος θά είναι σε έπιπεδα προσιτά για τήν κατηγορία αύτή τών πελατών (της τάξης τών 50.000 δολ.).

'Η σχεδίαση και ή κατασκευή τών δορυφορικών τερματικών για τά άεροπλάνα ύποστηριχθηκε μέσα δοκιμές. Οι πρώτες δοκιμαστικές μεταδόσεις φωνής σε έμπορικό άεροσκάφος έγιναν τό 1987 άπο τόν τηλεπικοινωνιακό φορέα KDD τής Ιαπωνίας. 'Η ίδια έταιρία έξπολισε ένα Boeing - 747-300 και τούς τρεις τελευταίους μήνες έκανε έπιδειξη έξυπηρέτησης δεδομένων και τηλεφωνίας.

'Αντιστοιχεις δοκιμαστικές έκπομπές γίνονται άπο τήν έταιρία τών ΗΠΑ Comsat και τόν άγγλικό τηλεπικοινωνιακό φορέα BTI, πού, σε συνεργασία μέτρην British Airways, έχει έξπολισει δύο Boeing - 747 και για πρώτη φορά προσφέρει πρόλειτουργικές ύπηρεσίες (τηλεφωνία, δεδομένα) σε έπιβάτες μέσω τού συστήματος INMARSAT. Μεγάλες άεροπορικές έταιρίες έχουν άρχισει νά παραγγέλνουν δορυφορικά τερματικά για νά δοκιμάσουν τό σύστημα και άλα δείχνουν δτι μέσα στό 1990 θ' άρχισει για πρώτη φορά στήν ιστορία τών τηλεπικοινωνιών νά λειτουργεί ή δορυφορική άεροναυτική έμπορική ύπηρεσία.

ΟΙ ΧΕΡΣΑΙΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΟΙ ΔΟΡΥΦΟΡΟΙ

Κινητικότητα — 'Ανταγωνισμός

Σέ άντιθεση μέτρα άεροπλάνα, οι έπικοινωνίες τού κοινού μέτρα κινητούς σταθμούς έχουν ίστορία. 'Η πρώτη έμπορική έπικοινωνία χρονολογείται άπο τό 1946. Τά πρώτα συστήματα ήταν χειροκίνητα, οι συσκευές τών συνδρομητών ήταν δύκαδεις, δύσχρηστες και οι σταθμοί βάσεως χρησιμοποιούσαν πομπούς μεγάλης ίσχυος.

Τό βασικότερο πρόβλημα, πού έμποδιζε τήν άναπτυξη τών κινητών έπικοινωνίων έχρας, ήταν ή έλλειψη φάσματος συχνοτήτων. 'Ακόμα και αύτό πού ήταν διαθέσιμο σπαταλιόταν μέτρην κακή χρήση. 'Η λύση στό θέμα τής χωρητικότητας δόθηκε μέτρην είσαγωγή τών έπιγειων κυψελοειδών συστημάτων, πού έξασφάλισαν τή δυνατότητα τής έπαναχρησιμοποίησης τού φάσματος.

Τά πρώτα κυψελοειδή συστήματα λειτούργησαν στό τέλος τής δεκαετίας τού '70. 'Η τρομακτική άναπτυξη πού άκολουθησε έάφνιασε και τούς πλέον αισιόδοξους στίς προβλέψεις. Αύτά άρχισαν να άναπτυσσονται άπο τίς πυκνοκατοικημένες περιοχές και σταδιακά κάλυψαν μεγάλες έκτασεις.

Δύο είναι οι βασικοί λόγοι πού άποτελεσαν τήν αίτια μελέτης και προώθησης τής έναντιλακτικής λύσης τών δορυφόρων στήν έξυπηρέτηση τών κινητών συνδρομητών: 'Η διαφοροποίηση και συνεπών ή μή συνεργασιμότητα τών κυψελοειδών συστημάτων άπο χώρα σε χώρα και ή άδυναμία κάλυψης όλης τής χώρας, φαινόμενο ίδιαίτερα έντονο σε χώρες μεγάλης έκτασεως.

'Ο INMARSAT έχει σήμερα συγκεντρώσει τίς προσπάθειές του· γιά τήν άναπτυξη τής κινητής δορυφορικής ύπηρεσίας έχρας, πού θα παίξει ρόλο συμπληρωματικό τώ έπιγειων δικτύων και, σε πολλές περιπτώσεις, ίσως άποτελέσει για πολλά χρόνια τό βασικό μέσο έξυπηρέτησης.

'Ο INMARSAT, στόν τομέα αύτό, δέν

θά είναι μόνος. 'Η ναυτιλία και ή άεροναυτιλία λειτουργούν σε παγκόσμια βάση και σε άντιστοιχία και οι έπικοινωνίες άναπτυχθηκαν ύπο μορφή διεθνών συστημάτων. Γιά τίς χερσαίες δύμας μεταφορές και έπικοινωνίες δέν ίσχυει τό ίδιο.

'Υπάρχει σημαντική κινητικότητα και συστήματα έθνικα (όπως AMSS, MSAT) ή περιοχικά (όπως GEOSTAR, LOCSTAR, EUTELSAT) προωθούνται και οι οι δορυφορικές έπικοινωνίες έχρας θά άποτελέσουν τό έπόμενο έντονο πεδίο άνταγωνισμού. Σήμερα, βέβαια, τό κόστος είναι ύψηλός, σταδιακά δύμας άναμενεται νά μειωθεί, ένω τό νέο κανονιστικό περιβάλλον, πού άναπτυσσεται, θά έξασφαλίσει τή δυνατότητα διεύρυνσης τής άγορας και τών έφαρμογών.

Υπάρχουν προβλήματα

Μέχρι πρόσφατα, τό σύστημα INMARSAT πρόσφερε ύπηρεσίες σε κινητούς συνδρομητές έχρας, χρησιμοποιώντας τό σύστημα «Τύπου-Α». 'Έτσι, φορητοί σταθμοί «Τύπου-Α» χρησιμοποιούνται για έκτακτες άνάγκες και φυσικές καταστροφές (σεισμοί, φωτιές, τυφώνες), ένω ύπάρχουν έφαρμογές όπου συσκευές «Τύπου-Α» έχουν έγκατασταθεί σε άυτοκίνητα (τζιπ πού διασχίζουν έρήμους) ή έχουν άξιοποιηθεί σε περιπτώσεις πού τίς χαρακτηρίζει ή προσωρινότητα (όπως παρακολούθησης ένδος σεισμικού φαινομένου, μεταβίβαση δεδομένων άπο μετρήσεις).

'Η πρόσφατη ('Ιανουάριος 1989) άποφαση τής Συνέλευσης INMARSAT για τήν τροποποίηση τών ίδρυτικών συμφωνιών, ώστε ό 'Οργανισμός άυτός νά μπορεί πλέον και κανονιστικά νά προσφέρει τίς ύπηρεσίες αύτές, τού έδωσε τή δυνατότητα νά άρχισει νά προγραμματίζει και νά μελετά σε μακροπρόθεσμη βάση τήν ύπηρεσία αύτή. Οι άγορές, στίς άποιες άπευθύνεται, πού είναι, κατά κύριο λόγο, οι έταιρίες χερσαίων μεταφορών μεγάλων άποστάσεων, προσβλέπουν μέτρησητερού στίς έξελίξεις αύτές, καθώς ή δυνατότητα

International

T A G A R O P U L O S, S. A.

(General Ship — Chandlers)
at the PANAMA CANAL

Main office: CRISTOBAL/COLON

Cable: Tonio - Colon — Telex: 8572 Tagrox PG — FAX: 41-4728
P.O.Box 443 Colon, Rep. of Panama

Phones: 45-0127, 45-0128

24 Hrs Service - Radio: VHF channel 16

συνεχούς έπικοινωνίας με τά όχηματα άποτελεί μέσο για τήν αύξηση τής οικονομικής άπόδοσης, μείωσης τού χρόνου συντήρησης και έπιδιόρθωσης κλπ.

Μελέτες, πού έχουν γίνει στήν 'Αγγλία, έχουν δείξει ότι ή αξιοποίηση τής δορυφορικής ύπηρεσίας μπορεί νά έξικονομήσει σέ μια έταιρεία, κατά μέσο όρο, 5.000 δολ. περίπου άνα δύχημα τό χρόνο. Είναι εύνόητο ότι έκει όπου ύπάρχει συνεχής κάλυψη και έξυπηρέτηση άπό τά έπιγεια κυψελοειδή δίκτυα, αύτά θά προτιμώνται, με βασικό λόγο τό κόστος, πού είναι σήμερα κατά πολύ μικρότερο άπό τή δορυφορική έξυπηρέτηση.

Γιά τή ναυτιλία και τήν άεροναυτιλία ύπάρχουν οι διεθνεῖς 'Οργανισμοί I-C.A.O και IMO, πού έπι σειρά έτῶν προβάνουν σέ συστάσεις, πού ίσχυουν γιά τήν κίνηση τῶν πλοίων και τῶν άεροσκαφῶν σέ διεθνή - έθνικά ύδατα και διεθνεῖς - έθνικούς έναέριους χώρους.

Γιά τό λόγο αύτό, ή άντιμετώπιση και ή ρύθμιση θεμάτων χρήσης τῶν δορυφορικῶν τερματικῶν στά χωρικά ύδατα και στούς έθνικούς έναέριους χώρους έχει ήδη ξεκινήσει και βρίσκεται στό δρόμο τής έπιλυσης. Δέν μπορούμε νά πούμε όμως τό ίδιο και γιά τίς έπικοινωνίες έξηράς. Ή διασυνοριακή μετακίνηση τῶν όχημάτων χερσαίων μεταφορῶν ύπόκειται σέ περιορισμούς και ίδιαίτερα, σέ διάφορά τό ραδιοηλεκτρικό έξοπλισμό, ή χρήση του άπαγορεύεται.

Τά προβλήματα είναι σύνθετα και διαφέρουν άπό περιοχή σέ περιοχή. Τό πρόβλημα ύπάρχει σήμερα, άκόμα και γιά τά έπιγεια κυψελοειδή δίκτυα, πα-

ρόλο πού τό θέμα είναι πιστό άπλο, άφού στήν έφαρμογή αύτή είναι, άπό τεχνικής πλευρᾶς, ύποχρεωτική ή χρήση τής έθνικης ύποδομής.

Στή δορυφορική ύπηρεσία έξηράς, πέρα άπό τήν άναγκη έναρμόνισης τῶν νομοθεσιῶν, δίνεται τεχνικά ή δυνατότητα παράκαμψης τής έθνικής τηλεπικοινωνιακής ύποδομής, με άποτελέσμα, γιά χώρες πού δέν θά άναπτυξουν άναλογη δραστηριότητα και κινητικότητα, νά ύπάρχει σημαντική άπωλεια έσσδων.

'Αναμένεται ότι οι δορυφορικές ύπηρεσίες έξηράς θά άξιοποιηθούν, πέρα άπό τίς δραστηριότητες πού άναφέρθηκαν παραπάνω, και άπό τά τραϊνα, τά τουριστικά λεωφορεῖα, τά έρευνητικά ίδρυματα, έγκαταστάσεις (προσωρινές) σέ άπομονωμένες περιοχές, τή διεθνή δημοσιογραφία, σέ έπιτήρηση τής μόλυνσης και τής στάθμης τῶν ύδατων, σέ έφαρμογές στής άναπτυσσόμενες χώρες, όπου συνήθως ύπάρχουν τρομερές έλλειψεις σέ τηλεπικοινωνιακή ύποδομή.

Τά τερματικά

Τά δορυφορικά τερματικά γιά τήν ύπηρεσία αύτή έχουν ειδικές άπαιτήσεις, όπως κεραία μικρών διαστάσεων, μικρή κατανάλωση ίσχυος και χαμηλό κόστος. Είναι εύνόητο ότι θόσο αύτά μειώνονται τόσο και ή άγορά άυξανεται. 'Ομως, ύπάρχουν και ζητια, πού καθορίζονται άπό τούς νόμους τής φυσικής και τίς δυνατότητες τής τεχνολογίας.

Η μετάδοση τής φωνής παρουσιάζει μεγαλύτερα προβλήματα άπ. τή μετάδοση δεδομένων και τό κόστος τής εί-

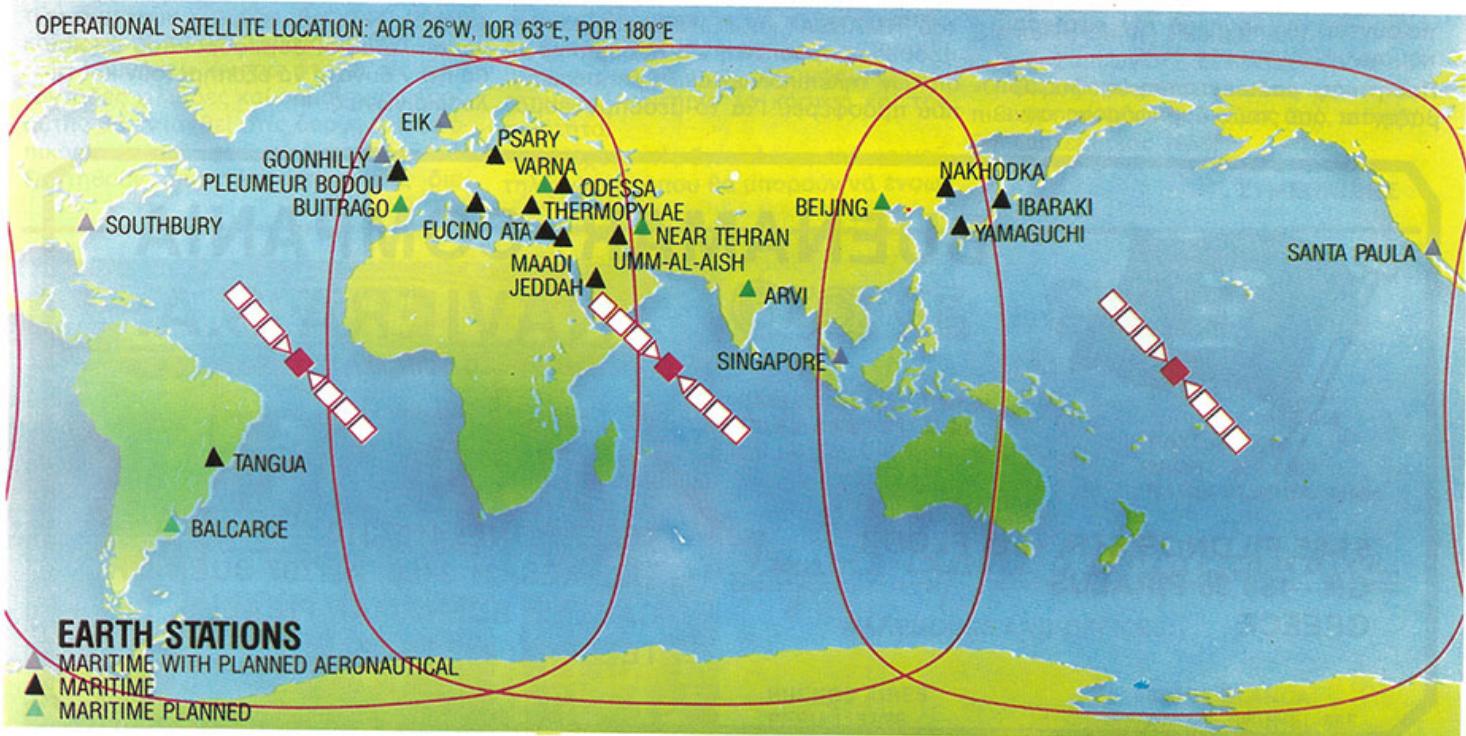
ναι μεγαλύτερο. "Ετσι, ή άναπτυξη άπό τόν INMARSAT τοῦ συστήματος «Τύπου-C» γιά τή ναυτιλία έδωσε τή χρυσή εύκαιρια ν' άρχισει σύντομα ή 'Οργανισμός αύτός τήν έξυπηρέτηση τῶν συνδρομητῶν έξηράς. Μέ μικρές μετατροπές στά άρχικά πρωτόκολλα έπικοινωνίας, ή μεταφορά στίς έφαρμογές έξηράς ήταν άπλη ύπόθεση.

"Έχουν γίνει σειρά άπό δοκιμές με έπιτυχία και με τήν άξιοποίηση τοῦ γεγονότος τής χρησιμοποίησης τῶν ίδιων άκριβώς έγκαταστάσεων (δορυφόρων, NCS, σταθμῶν έδάφους) ή είσαγωγή τής κινητής δορυφορικής έξηράς άπό τόν INMARSAT (τουλάχιστον γιά τή μεταβίβαση δεδομένων) θά γίνει τό 1990, παράλληλα με τήν έμπορική λειτουργία τοῦ συστήματος «Τύπου-C», μέ μείωση τοῦ κόστους και γιά τίς δύο ύπηρεσίες.

Μιά παραλλαγή πού μελετάται είναι ή προώθηση κατασκευής μεταφερομένων δορυφορικῶν τερματικῶν «Τύπου-C», πού τό μικρό τους βάρος (5 Kgr περίπου) θά έπιπρέψει νά τοποθετούνται σέ μικρές βαλίτσες χειρός.

Γιά τήν τηλεφωνία, θά συνεχίσουν νά χρησιμοποιούνται γιά ένα χρονικό διάστημα 3-4 έτῶν οί μεταφερόμενοι σταθμοί «Τύπου-A». Σήμερα, λειτουργούν μέ τό σύστημα INMARSAT περίπου 600 τέτοιοι σταθμοί. 'Από τό 1992-93 ή τηλεφωνία στήν κινητή ύπηρεσία έξηράς θά έξυπηρετείται άπό τό σύστημα «Τύπου-M» (τό ίδιο με τή ναυτιλία).

Η φωνή θά κωδικοποιείται στά 4,8 kbits και, σέ συνδυασμό μέ τό χαμηλό κόστος (περίπου 5.000 δολ.), θά φέρει ούσιαστική έπανάσταση στής έφαρμο-



Κάλυψη τοῦ παγκοσμίου συστήματος INMARSAT μέ τρεῖς κύριους δορυφόρους

γές των δορυφορικών έπικοινωνιών ξηράς.

Η ΘΕΣΗ ΤΟΥ ΚΙΝΗΤΟΥ ΔΕΝ ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΑΓΝΩΣΤΗ

Ό εντοπισμός τής θέσεως των πλοίων και των άεροπλάνων, με τη βοήθεια των δορυφόρων, έφαρμόζεται άπό καιρό και ύποστηρίζει τίς άναγκες της πλοήγησης και ναυσιπλοΐας. Σήμερα, ή άναπτυξη των κινητών δορυφορικών έπικοινωνιών ξηράς προβάλει τήν άναγκη παρόμοιας ύπηρεσίας και για τούς χρήστες ξηράς. Υπάρχει σημαντική διεθνής ύποστηριξη για τη δημιουργία ένδος παγκόσμιου δορυφορικού συστήματος ραδιοεντοπισμού - πλοήγησης, που θα ίκανοποιεί τίς άπαιτήσεις ποιότητας, κάλυψης και άκριβειας, που χρειάζονται οι κινητές έπικοινωνίες.

Δύο άπό τα υπάρχοντα συστήματα μποροῦν να άποτελέσουν τή βάση μιᾶς τέτοιας ύπηρεσίας: Το GPS (Global Positioning System) των ΗΠΑ και το σύστημα Glonass, που πρωθειται άπό τη Σοβιετική "Ενωση. Τά συστήματα αύτά, πού, κατά βάση, έξυπηρετούν στρατιωτικές έφαρμογές, έχεταί ζονται άπό τον IMO και τον ICAO, παρουσιάζουν, δημοσιευτήσιμα, δη έντονα συνεχώς διαθέσιμα για πολιτικές έφαρμογές, ιδιαίτερα σε περιόδους έντασης και πολεμικών έπιχειρήσεων.

Έπιπλέον, ο βαθμός παρέμβασης και έλεγχου άπό τούς χρήστες είναι περιορισμένος, άφού το κόστος, που είναι τής τάξεως των δισ. δολ., έπιβαρύνει δύο μόνο χώρες.

Υπάρχουν τρεις κατηγορίες, άπό πλευράς τεχνολογίας, συστημάτων δορυφορικού ραδιοεντοπισμού: ο παθητικός, ο ένεργος και ο μικτός ραδιοεντοπισμός. Τά χαρακτηριστικά διαφοροποιούνται, άναλογα με τήν κατηγορία και συνοψίζονται στά έξης:

Παθητικός ραδιοεντοπισμός: Μεταβιβάζονται άπό τούς δορυφόρους συνε-

χως δεδομένα, αύτά λαμβάνονται άπό τους κινητούς δέκτες και ό χρήστης ύπολογίζει άπό αύτά τή θέση του.

Γιά τόν ύπολογισμό τής θέσης, ο σταθμός πρέπει νά είναι έν κινήσει και άπαιτούνται νά είναι όρατοι τρεῖς ή τέσσερις δορυφόροι, άναλογα με τήν άκριβεια που έπιδιώκεται. Τέτοια συστήματα είναι ηδη σε λειτουργία, σπως τό GPS.

Ένεργος ραδιοεντοπισμός: Στά συστήματα αύτά τό κινητό έκπεμπτει τά σήματα πρός τό δορυφόρο και ή θέση ύπολογίζεται άπό κατάλληλο κεντρο στήν ξηρά και ή πληροφορία μπορεί νά άναμεταβιβαστεί στή συνέχεια στό κινητό ή και σε όποιοδήποτε άλλο σημείο. Ή μέθοδος αύτή άπαιτει λιγότερο άριθμό δορυφόρων, δύπολογισμός άπό κεντρική θέση μπορεί νά άυξησει τήν άκριβεια και ή έπικοινωνία είναι διπλής κατεύθυνσης. Ή έταιρία των ΗΠΑ Geostar προγραμματίζει τή λειτουργία τέτοιου συστήματος.

Μικτός ραδιοεντοπισμός: Οι χρήστες λαμβάνουν τά σήματα άπό άριθμό δορυφόρων (συνήθως δύο) και μετριέται ή διαφορά φάσης και στή συνέχεια έκτιμαται ή θέση. Είναι δυνατόν οι μετρήσεις τής διαφοράς φάσεως νά μεταβιβαστούν, μέσω τού δορυφόρου, και σε κεντρικό σημείο, άπό τήν όποια ύπολογίζεται ή θέση τού κινητού.

Στά συστήματα αύτά δίνεται, ταυτόχρονα, ή δυνατότητα πλοήγησης και έπιπτηρησης τού κινητού και στή τεχνική αύτή θά στηριχθεί τό πρωθυπόμενο άπό τόν ICAO σύστημα αύτοματοποιημένης έπιπτηρησης των άεροπλάνων.

Ή προσφορά ύπηρεσιών ραδιοεντοπισμού περιλαμβάνεται στούς σκοπούς τού INMARSAT και έξετάζεται ή μακροπρόθεσμη προοπτική γιά τή συμπλήρωση των τηλεπικοινωνιακών ύπηρεσιών, που προσφέρει. Γιά τό μεσοπρόθεσμο

διάστημα, δέν άντιμετωπίζεται ή λειτουργία άπό τόν INMARSAT δορυφόρων σε πολική τροχιά.

Γιά τό λόγο αύτό, οι μελέτες πού πρωθυνται περιορίζονται στή συμπλήρωση τών συστημάτων GPS και Glonass, σε μιά προσπάθεια αυξησης τής κάλυψης, τής διαθεσιμότητας και τής άξιοπιστίας τους άπό ένα πολιτικό σύστημα, που νά έλεγχεται άπό ένα διεθνή Όργανοισμό, σπως είναι ή INMARSAT.

Σέ μιά μακροπρόθεσμη βάση, δέν άποκλείται ή άναληψη και λειτουργία άπό τόν INMARSAT ένδος παγκόσμιου πολιτικού συστήματος ραδιοεντοπισμού. Τά βήματα πού άκολουθούνται πρός τήν κατεύθυνση αύτή είναι:

* Ένεργοποίηση τής ύπηρεσίας άναφοράς θέσεως, με χρήση των δορυφορικών τερματικών «Τύπου-C»

* Όλοκλήρωση των δορυφορικών και έπιγειων διατάξεων τού χρήστη (π.χ. τόν «Τύπου-C» με τό GPS ή και τό LORAN).

* Παροχή δυνατότητας έλεγχου τής άξιοπιστίας των πληροφοριών τού GPS και τού GLONASS, άναμεταδίδονται άπό τούς δορυφόρους INMARSAT τά σήματα, με παραπλήσιες πληροφορίες χρησιμοποιώντας, κατά τό δυνατό, γειτονικές συχνότητες.

* Ένσωμάτωση στούς δορυφόρους τής τρίτης γενεάς ιδιαίτερου άναμεταδότη γιά ραδιοπλοήγηση.

Εύνόητο είναι διτι με τή συστηματική και σταδιακή έμπλοκή τού INMARSAT στό παγκόσμιο σύστημα, θά αύξανεται ή διεθνοποίηση και ίσως, έφοδον λυθεῖ τό πρόβλημα τής χρηματοδότησης, τελικά ή παγκόσμια κοινότητα νά έξυπηρετηθεί άπό ένα καθαρά διεθνές πολιτικό σύστημα. Μετά στά πλαίσια αύτά δι INMARSAT θά μπορούσε νά συντονίσει ή και μελλοντικά νά άναλαβει τή λειτουργία ένδος παγκόσμιου συστήματος ναυσιπλοΐας οι δορυφόροι τού όποιους θά ήταν δυνατό νά έξυπηρετούν και τηλεπικοινωνίες.

BUENAMAR COMPANIA NAVIERA S.A.



61-65 FILONOS STR. - 4th FLOOR
GR - 185 35 PIRAEUS
GREECE

TELEPHONE: 4137312
TELEXES: 21 3160, 241707 BUEN GR
CABLES: BUENAMAR PIRAEUS
TELEFAX: 413 73 28

ΠΛΗΣΙΑΖΟΝΤΑΣ ΤΟΝ 21ο ΑΙΩΝΑ

Πρίν άπό 20 χρόνια, ο προσωπικός ύπολογιστής ήταν μόνο στά βιβλία έπιστημονικής φαντασίας, σήμερα είναι καθημερινότητα. Αύτό δείχνει και τό μέτρο της δυσκολίας στήν προσπάθεια μακροπρόθεσμης πρόβλεψης τών έξελίξεων. Βεβαία, ή τέχνη της πρόβλεψης παρουσιάζει άτελειες, ξέρουμε όμως περίπου πώς θά είναι ο διαστημικός τομέας INMARSAT.

"Ετσι, στά μέσα της έπομενης δεκαετίας θά λειτουργούν οι δορυφόροι της τρίτης γενεᾶς (δέσμες περιορισμένης κάλυψης, ζώνες συχνοτήτων πού νά έξυπηρετούν όλες τίς κινητές έφαρμογές, ίδιαίτερο άναμεταδότη γιά πλοήγηση, σημαντικά άποθέματα ισχύος), ένω άρχες του 21ου αιώνα ή τέταρτη γενεά θά έκτοξεύεται.

"Η γενεά αύτή έχεταί νά διαθέτει μεγάλο άριθμο δεσμών περιορισμένης κάλυψης, ειδικό άναμεταδότη γιά το προσωπικό τηλέφωνο, δυνατότητα διασύνδεσης δορυφόρων, άναγέννηση και άναδρομολόγηση τών σημάτων, νέες ζώνες συχνοτήτων. Δέν άποκλείεται τήν ίδια περίοδο νά έκτοξεύονται άπό τον INMARSAT και οι δορυφόροι πολικής τροχιάς, ένω ό άριθμός τών κυρίων δορυφορικών περιοχών ίσως είναι μεγαλύτερος άπό τέσσερις.

Τά ποσά πού θά δαπανηθούν στήν έπομενη δεκαετία θά είναι περισσότερο άπό 2 δισ. δολ. και είναι φανερό ότι θά πρέπει νά άναπτυχθεί άντίστοιχη άγορά, πού θά μπορέσει νά άπορροφήσει και νά ξειποιήσει τίς δυνατότητες και νά συμβάλει μέ τή χρήση στήν κάλυψη τών δαπανών. Σήμερα, ή άγορά μόλις και ξεπερνά τό μονοψήφιο άριθμο.

"Η «δυνάμει» άγορά φτάνει τίς έκατοντάδες χιλιάδες και σημαντικό μέρος αύτης θά ένταχθεί στίς δορυφορικές έπικοινωνίες. Οι ρυθμοί ένταξης θά έχαρτηθούν άπό τήν έκταση της διε-

θνούς συνεργασίας και προσπάθειας, καθώς και τό βαθμό ύλοποίησης τών άνταγωνιστικών συστημάτων.

Σήμερα, στά χαρτιά τουλάχιστον, ξεφυτρώνουν σάν τά μανιτάρια δορυφορικά συστήματα (κυρίως έθνικά - περιοχικά), πού προβλέπεται νά προσφέρουν ύπηρεσίες όμοιες ή παραπλήσιες τού INMARSAT, άποσκοπώντας στό νά κερδίσουν μέρος τής άγορας. Θά ισχύσει και έδω ό νόμος τής φύσης και άρισμένα, τά πιο ύγιη, θά έπιβιώσουν, άλλα συμπληρώνοντας και άλλα συνεργαζόμενα μέ τό σύστημα INMARSAT.

Στόν 21ο αιώνα, θά ένταθεί ή κινητικότητα τού κόσμου και στά μέσα μεταφορᾶς θά έχουν έπελθει σημαντικές μεταβολές (διαστάσεις, ταχύτητες, αύτοματισμοί), ένω στό διακομετακομιστικό έμποριο θά ισχουν νέοι διεθνείς κανόνες, πού θά ένισχυσουν τήν αύξηση τών βαθμῶν έλευθερίας.

Σέ δλα αύτά, θά συμβάλουν ούσιαστικά οι δορυφορικές έπικοινωνίες, πού θά είσιδύσουν σέ όλες τίς έφαρμογές. Τό κινητό όχημα (τραίνο, άεροπλάνο, πλοϊκό κλπ.) δέν θά είναι άπομονωμένο, θά παρακολουθείται συνεχώς, ή άπόδοση τής έκμετάλλευσης θά αύξηθεί ή άσφαλεια θά ένδυναμωθεί και οι έπιβάτες θά έπικοινωνούν άνα πάσα στιγμή και σέ όποιοδήποτε μέρος τού κόσμου και άν βρίσκονται.

Τό τεματικό «Τύπου-Μ» τού INMARSAT θά έχει άντικατασταθεί άπό μοντέλο τής δεύτερης ή και τρίτης γενεᾶς, πιό μικρό, πιό έλαφρύ και πιό φθηνό, ένω τά τερματικά «Τύπου-Α» και «Τύπου-Β» θά είναι στό μουσείο. Οι δορυφορικοί σταθμοί τών χρηστών θά είναι έξυπνοι και θά μπορούν, μέ τή βοήθεια τής διεθνούς τυποποίησης νά χρησιμοποιούν όποιοδήποτε δορυφορικό σύστημα μέ κριτήριο τό κόστος και τήν ποιότητα.

Θά έχουν τίς διαστάσεις τού κοινού τηλεφώνου, όπου θά μπορούν νά ένσω-

NAYTIKA XRONIKA

ματώνουν φορητό ύπολογιστή, διατάξεις εικόνων άργης σάρωσης και θά ένεργοποιούνται μέ τήν τεχνική τής άναγνώρισης τής φωνής.

Τό κινητό δίκτυο θά όλοκληρωθεί μέ τό εύρυτερο τηλεπικοινωνιακό δίκτυο σέ έπιπεδο ISDN ή και IBCN και μέσω αύτων ο κινητός χρήστης θά μπορεί νά έχει πρόσβαση στίς χιλιάδες τράπεζες πληροφοριών και άπολαμβάνει τήν ίδια μεταχείριση μέ τό σταθερό συνδρομητή.

Σάν βασικό τεχνικό πρόβλημα θά συνεχίσει νά παραμένει τό θέμα τών συχνοτήτων. Θά γίνουν διεθνείς προσπάθειες έξειρεσης νέων ζωνών, καθορισμού κανόνων στή χρήση και είσαγωγή τεχνικών μεθόδων μέ τίς όποιες τό οικονομικό βάρος θά πέσει στούς δραγανισμούς, πού θειτουργούν τούς δορυφόρους, άφού ή λύση αύτή νά μεταφερθεί στούς κινητούς σταθμούς θά είναι άδυνατη και άσυμφορη, λόγω τής πληθώρας τών σταθμών αύτών.

Στίς κινητές έπικοινωνίες άναμένεται στήν έπόμενη δεκαετία νά γίνει ή άλλη θητή έπανάσταση. Τό προσωπικό τηλέφωνο άναπόφευκτα θά ξεφύγει άπό τά δηγήματα έπιστημονικής φαντασίας και οι δορυφόροι θά συμπληρώσουν τό ψηφιδωτό τών έπιγειων κινητών δικτύων και μαζί μέ αύτά θά κάνουν πραγματικότητα τό δράμα τής προσωπικής έπικοινωνίας.

Χρήσιμες αναφορές

1. «Never Beyond Reach» ΙΝΜΑΡΣΑΤ - 1989.
2. «Proceedings of the international conference on mobile satellite communications», Λονδίνο — Ιούλιος 1989. Blehneim Online Publications.
3. Γ. Συμεωνίδη και Κ. Καρούμπαλου «Οι δορυφόροι στίς επικοινωνίες» — Επιθεώρηση Φυσικής - τόμος 2ος, τεύχος 6-7 Σεπτέμβριος 1980.

Γ. ΣΥΜΕΩΝΙΔΗΣ



GEORGE

CABLES: STAMATIOU
TELEX: 18080 STAM AR

STAMATIOU

PHONES: 334-0607
362-0044
FAX: 362-0088
NIGHT: 802-1483
BAHIA BLANCA: 31996

Import-Export & Shipchandler

WAREHOUSE AND OFFICES:

BUENOS AIRES
PERU 1182/88
1068 ARGENTINA

BAHIA BLANCA
ANGEL BRUNEL 565
8000 BAHIA BLANCA

‘Η Δυτική ’Αφρική καί ή Ναυτιλία της

Δεδομένου ότι οι οίκονομίες των χωρών της Δυτικής Αφρικής έξαρτώνται κυρίως άπό τις είσπραξεις πουύ άποφέρουν οι έξαγωγές των βασικών προϊόντων τους, ή πτώση της τιμής τού καφέ και τού κακάου (τού πετρελαίου γιά τη Νιγηρία) έπειτα σε άρνητικά, άλλα σέ διάφορο βαθμό, έπι της οίκονομικής ύγειας κάθε μιᾶς των χωρών αύτων. Γιά τήν άντιμετώπιση των ζημιών σέ συναλλαγματικούς πόρους, δρισμένες άπό τις χωρες αύτες, όπως η Νιγηρία, έπειβαλαν αύστηρούς περιορισμούς στις είσαγωγές μέ στόχο τήν ένίσχυση της έγχωριας παραγωγής βασικών άγαθών και προϊόντων. Γιά παράδειγμα άναφερεται ότι οι έξαγωγές της Μ. Βρετανίας πρός τη Νιγηρία έπεσαν κατά 18% το έτος 1988. Η Ακτή τού Έλεφαντοστού, τό Τόγκο και ή Γκάνα έπληγησαν σκληρά άπό τή διεθνή κάμψη των τιμών καφέ και κακάου, ένω ειδικότερα οι έξαγωγές της Ακτής τού Έλεφαντοστού έπληγησαν άπό τήν άπόφαση τού Παγκόσμιου Όργανισμου Καφέ νά μειώσει τά ποσοστά είσαγωγών τού έτους 1988-89.

Μέ τά δεδομένα αύτά δέν φινέται παράδοξο ὅτι τίς συνέπειες ύπεστησαν παράλληλα καὶ οἱ τακτικές ναυτιλιακές γραμμές πού ἔχουν πρητεροῦν τή Δυτική 'Αφρική. 'Η κάμψη τῶν ναύλων καὶ ἡ μείωση τῶν πρός μεταφορά φορτίων, σέ συνδυασμό μέ τήν προϋπάρχουσα ύπερπροσφορά τοννάζ, κατέστησαν ιδιαίτερα δύσκολη τή διατήρηση ἐνός ἀνεκτοῦ ἐπιπέδου ἀποδόσεως.

Μετά τη διαπίστωση τών αιτιών της οικονομικής καταρρεύσεως, οι χώρες της Δυτικής Αφρικής άρχισαν νά παίρνουν τά άναγκατά μέτρα γιά μία άλλαγή τών δομών της οικονομίας τους, κάνοντάς τες λιγότερο έξαρτημένες από τις διεθνείς τιμές των βασικών προϊόντων

τους καὶ ἐνθαρρύνοντας παράλληλα τῇ διαφοροποίησῃ τῶν ἔξαγωγῶν τους. Εἰδικότερα τά μέτρα αὐτά πού ἐλήφθησαν σὲ δρισμένες ἀπό τίς Δυτικοαφρικανικές χώρες μποροῦν νά συνοψισθοῦν ὡς ἔξης:

‘Η Γκάνα πρωτοστάτησε σ’ αύτήν τήν πορεία, ζητώντας τή βοήθεια τοῦ ΔΝΤ γιά νά άνακόψει τήν κάμψη τῆς οίκονομίας της καί πραγματοποιώντας σημαντικές βελτιώσεις. Συγχρόνως εύνόησε τίς έξαγωγές καί ἄλλων προϊόντων, ἐκτός τοῦ καφέ καί τῆς ξυλείας, δηπως είναι οἱ έξαγωγές χρυσοῦ, βωξίτη καί μαγκανέζας. Τά λιμάνια της μέ βαθειά νερά (Temu, Takoradi) βρίσκονται στό στάδιο τής άναμορφώσεως γιά νά άνταποκριθούν στήν αὐξηση τοῦ τοννάζ, ἐνώ παράλληλα προωθεῖται ή βελτίωση τοῦ δύδικοῦ της δικτύου. Οἱ προσπάθειες αύτές προσέλκυσαν σημαντική έξωτερική βοήθεια καί ἐπενδύσεις πού ἐπέτρεψαν τή βελτίωση τῆς παραγωγικότητος.

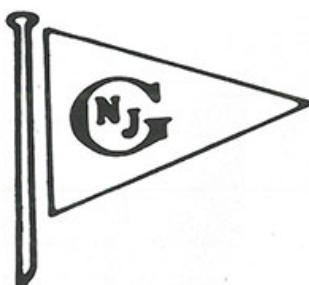
Τό Τόγκο έπίσης βελτίωσε σημαντικά τις λιμενικές έγκαταστάσεις. Τό Λόρμε, πρωτεύουσα της χώρας, άνέλαβε τον έκσυγχρονισμό τού λιμένος με τη βοήθεια της ΕΟΚ ώστε νά μπορεί νά χειρίζεται 2,6 έκατ. τόννων έτησίως. Ή έλευθέρα ζώνη τού λιμένος άποτέλεσε πηγή αύξουσας δραστηριότητος ένω χώρες δύπως τό Μαλί, ή Νιγηρία και ή Μπουρκίνα διαθέτουν έκει δικούς τους άποθηκευτικούς χώρους. Στήν Μπενίν, τό λιμάνι Κοτονού γνώρισε τά πλεονεκτήματα μιᾶς έσωτερηκής άγορᾶς μέ αγαθά προοριζόμενα γιά άλλες άφρικανικές χώρες. Τό 1988 τό Ντακάρ, λιμάνι τής Σενεγάλης έγκαινιάσε τό πρώτο τέρμιναλ γιά κοντέϊνερ πού κόστισε 8,8 δισεκ. τοπ. Φρ. Η Γουινέα αύξησε τήν παραγωγή τού βωβείτη και έρχεται σέ παγ

κόσμοι πλάνο δευτερη μετά τήν Αύστραλία. Τά γνωστά άποθέματά της άνερχονται σε 5,9 δισεκ. τόννων και πιθανολογούν τήν άνοδό της στήν πρώτη θέση μέσα στά προσεχή χρόνια. Τό Καμερούν ένέτεινε έπισης τήν παραγωγή βωξίτη ώστε νά άποκολλήσει τήν οίκονομία του άπό τήν μεγάλη έξαρτηση άπό τίς παραδοσιακές έξαγωγές. Ή Νιγηρία έθεσε σέ έφαρμογή πρόγραμμα δομικής άναπροσαρμογής γιά νά τονώσει τήν οίκονομία της. "Ας μή λησμονούμε ότι πρόκειται γιά χώρα μέ 100 έκατομμύρια κατοίκους πού άντιπροσωπεύει μά αχανή άγορά ή όποια θά άποκτήσει ίδιαιτερη βαρύτητα δtan σταθεροποιηθεί ή οίκονομία της. Τό λιμάνι της γιά κοντεΐνρς "Απαπα χειρίστηκε τό 1988 1,4 έκατ. τόννους παρόλο πού ήταν σχεδιασμένο γιά διπλάσια άπόδοση. Ή έξαγωγή πετρελαίου γίνεται άπό τά τέρμιναλ Μπόννυ τών όποιών τά διεύλιστήρια θά συνδεθούν μέ πετρελαιαγωγό 55 χιλιομέτρων. Τέλος τό Ζαΐρ βρίσκεται σέ κατάσταση παρόμοια μέ τήν Νιγηρίας δσον άφορά τούς τεράστιους πόρους πού διαθέτει γιά τήν άναπτυξή του. 'Άρκετές περιοχές του έχουν άφθονα μεταλλεύματα, κυρίως χαλκού, μέ μεγάλες δυνατότητες άναπτύξεως.

Είναι άλληθεια ότι τά Δυτικοαφρικανικά κράτη δέν έχασαν τίς εύκαιριες μιᾶς οικονομικής άποκαταστάσεως καί τό γεγονός αυτό δόδηγει μακροπρόθεσμα στή βελτίωση τῶν έμπορικῶν προοπτικῶν τους. Ἡ πολιτική ἀστάθεια τοῦ παρελθόντος έχει ἀφῆσει τά ἔχνη της, ἀλλά σήμερα τό ἐνδιαφέρον τους έχει στραφεῖ πρός τήν ἐσωτερική ἀνάπτυξη καί τήν ἀνασυγκρότηση μέ μακροπρόθεσμους στόχους πού δέν περιορίζον-

N. J. GOULANDRIS (AGENCIES) LTD.

N. J. GOULANDRIS LTD.



THE ADELPHI
JOHN ADAM STREET
LONDON WC2N 6AP
ENGLAND

**TEL.: 01-9301277
TELEX: 883157
TELEGRAMS: LANFALL
LONDON WC2**

ται στά παλιά πρότυπα τῶν ἄμεσων κερδῶν πού συνδέονται στενά μέ τίς διεθνεῖς ἀγορές.

"Οσο βελτιώνονται τά οἰκονομικά μεγέθη τῆς οἰκονομίας τῶν χωρῶν αὐτῶν, τόσο οἱ προοπτικές ἀναπτύξεως τῶν θαλάσσιων μεταφορῶν τους αὔξανουν. Σέ πάρα πολλές περιπτώσεις ἡ ἀνάπτυξη τοῦ ἐμπορίου τους ἔχαρταται ἀπό τίς τοπικές μεταφορές πού παίζουν σημαντικό ρόλο. Ἀπό τῆς ἀποκτήσεως τῆς ἀνεξαρτηρίας τους, οἱ ἐθνικές μεταφορές τους ἀποτέλεσαν ἔνα εἶδος κρατικοῦ γοήτρου πού τέθηκε στήν ὑπηρεσία τοῦ τοπικοῦ πληθυσμοῦ γιά τῇ μεταφορά τῶν ἀγαθῶν ἀπό καὶ πρός τίς ἀκτές τῆς Ἀφρικῆς. Ἐταιρίες ὅπως ἡ CMZ, Camship, Cobenam, Sotonam, Black-Star-Lines, Sivomar, Sitram — γιά νά ἀναφερθοῦμε μόνο στίς σπουδαιότερες — παίζουν ζωτικό ρόλο γιά τό μέλλον τῶν χωρῶν αὐτῶν διατηρώντας τό πλέγμα τῶν εἰσαγωγῶν - ἔξαγωγῶν πού συνιστᾶ τῇ βασική ἀρχή τῶν ὑπὸ ἀνάπτυξη οἰκονομιῶν τῆς Δυτικῆς Ἀφρικῆς.

Στήν πράξη ὅλες αὐτές οἱ Δυτικοαφρικανικές ἔταιρίες ἔγιναν μέλη τῶν περιφερειακῶν κόνφερανς ἔτσι ὥστε νά φαίνεται ὅτι τό κλειδί τοῦ μέλλοντός τους βρίσκεται στίς συνεταιριστικές

μορφές ἐπιχειρήσεων μέ τούς παλιούς Εύρωπαίους ἀνταγωνιστάς τους. Οι κόνφερανς αὐτές παράλληλα μέ τήν ἐξυπηρέτηση τῶν κοινῶν συμφερόντων τους καὶ τό μοίρασμα τῶν κερδῶν τους, προσέφεραν σημαντικές βελτιώσεις σέ πολλούς καίρους τομεῖς. "Ἔτσι τό πρόβλημα τῆς ὑπερπροσφορᾶς τοῦ τοννάς στίς ἐμποροναυτικές ἀρτηρίες λύθηκε μέ τήν δρθολογική δργάνωση τῶν ὑπηρεσιῶν τους. Σάν παράδειγμα ἀναφέρεται ἡ περίπτωση τῆς κόνφερανς COWAC τῆς ὧποίας τά μέλη δέχτηκαν νά ἀναδιοργανώσουν τίς ὑπηρεσίες τους ὥστε νά μειώσουν τήν ὑπερπροσφορά χωρητικότητος, πετυχαίνοντας νά ἐγκαταστήσουν μιά συντονισμένη ὑπηρεσία ὀκτώ πλοίων στούς κόλπους τῆς COWAC. Παρόμοια συμφωνία τοῦ ἰδίου τύπου ἐπέτεύχθη καὶ στήν ὑπηρεσία τῆς κόνφερανς MEWAC. Ἐξάλλου ἡ κόνφερανς UKWAL πέτυχε ἐνός ἄλλου εἴδους τελειοποίηση μέ ταχύτατη ἐξέλιξη πρός τό σύστημα κοντέινερς, μειώνοντας τή διάρκεια τῶν κυκλικῶν ταξιδίων, περιορίζοντας τό κόστος τοῦ χειρισμοῦ των φορτίων καὶ ἔξαφανίζοντας σχεδόν τίς κλοπές.

Οἱ κόνφερανς βασίζονται ὡς ἔνα βαθύ μό στήν ἀρχή τῆς κατανομῆς τοῦ 40/40/20 στίς τακτικές γραμμές μέ τή

Δυτική Ἀφρική. Είναι μία ἀρχή πού ἔξασφαλίζει ἔνα ίκανο ποιητικό ποσοστό τῶν συνολικῶν φορτίων τῶν Ἀφρικανικῶν μεταφορῶν. Αύτό παρέχει προσφανῶς μία σταθερή βάση γιά τίς κόνφερανς. Ὡστόσο ὑπάρχουν ἐνδείξεις πού δείχνουν ὅτι σφαιρικά τά μεταφερόμενα φορτία αὔξανουν καὶ λίγο ἢ πολύ θά ἔξισσορροπιθοῦν. "Η δρθολογική δργάνωση τῶν ὑπερεσιῶν τῶν κόνφερανς μέ τή Δυτική Ἀφρική, ἡ μείωση τοῦ κόστους καὶ ἡ καλύτερη ἐξισσορρόπηση τῶν φορτίων — συμβαδίζοντας μέ τή σταθερή ἀνάπτυξη τῶν Δυτικοαφρικανικῶν οἰκονομιῶν — δείχνουν καθαρά ὅτι ἡ ὑπόθεση τῆς οἰκονομικῆς δραστηριότητος τῶν χωρῶν αὐτῶν ἔχει μπεῖ σε καλό δρόμο. Βέβαια ὑπάρχουν ἀκόμα πολλά ἐμπόδια στό δρόμο τῆς ἐπιτυχίας καὶ τά ποικίλα σχόλια δέν ἐλειψαν, ιδίως στήν ἀνάπτυξη τῆς Δυτικοαφρικανικῆς κόνφερανς καὶ τοῦ κώδικα 40/40/20 τῆς CNUCED. Στήν πράξη πάντως φαίνεται βέβαιο ὅτι ἡ δυνητική ἀνάπτυξη τῆς Δυτικοαφρικανικῆς οἰκονομίας ὑπάρχει καὶ ὅτι μέσα πού χρειάζονται γιά τό σκοπό αὐτό είναι διαθέσιμα. Τό μόνο ἔρωτημα πού ἀπομένει είναι ὃν καὶ σέ ποιό βαθμό τά μέσα αὐτά είναι τά πιό ἀναγκαῖα καὶ κατάλληλα.



ΠΕΤΡΟΣ ΤΟΥΝΤΖΗΣ
ΓΕΝΙΚΟΣ ΠΡΟΞΕΝΟΣ ΚΥΠΡΟΥ
ΣΤΙΣ ΦΙΛΙΠΠΙΝΕΣ

**LICENSED MANNING • CREWING AGENTS • OWNERS
PROTECTIVE AGENTS • GENERAL SHIPS AGENTS • SHIP
REPAIRS • HULL & TANK CLEANING • BROKERAGE**

"TOTAL SERVICE IN ALL MAJOR PORTS"

**TEL: 97-70-51 to 54 (24 HOURS)
99-09-91
FAX: 921-3354
CABLES: EL GRECO, MANILA**

**TLX: RCA 27321 EGE PH
EASTERN: (WUI) 63329 GRECO PN
(WUI) 63329 ELLIN PN
ITT 42018 EL GRECO PN**

NOMIKA THEMATA

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

ΑΡΙΘΜ. 458/1990

ΤΜΗΜΑ A.

Πρόεδρος: Χρ. Φατούρος

Σύμβουλοι: Αθ. Τσαμπάσης, Ν. Ντούβας

Πάρεδροι: Διον. Μαρινάκης, Ιωάν. Καπελούζος

Γραμματέας: Εύαγ. Κουμεντέρη

Συνεδρίασε δημόσια στις 13 Νοεμβρίου 1979 διά νά δικάση τήν κατωτέρω ἐκτιθεμένην ύπόθεσιν ἐπί τῆς ἀπό 5ης Οκτωβρίου 1987 αἰτήσει τῆς ἐν Παναμᾶ ἐδρευούσης Ἀνωνύμου 'Εταιρίας DIAKAN TRUTH S.A. κατά τοῦ NAYTICOY ΑΠΟΜΑΧΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ.

'Επειδή, διά τῆς ὑπό κρίσιν αἰτήσεως, διά τήν ὁποίαν κατεβλήθησαν τά κατά νόμον τέλη παράβολον τριπλότυπα ὑπ' ἀριθ. 961101, 961102/1987 τοῦ Ταμείου Δικαστικῶν Εἰσπράξεων Πειραιῶς καί ὑπ' ἀριθ. 1480004, 1627914/1987 εἰδικά ἔντυπα παραβόλου τοῦ Δημοσίου, ζητεῖται ἡ ἀναίρεσις τῆς ὑπ' ἀριθ. 3880/1986 ἀποφάσεως τοῦ Διοικητικοῦ Πρωτοδικείου Πειραιῶς, διά τῆς ὁποίας ἐγένετο ἐν μέρει μόνον δεκτή προσφυγὴ τῆς ἀναιρεσιούσης ἐταιρίας ἐπί θέματος ἀφορώντος εἰς τό ὑψος τῶν εἰς βάρος της, ὡς πλοιοκτητρίας ἐταιρίας, ἐπιβληθεισῶν εἰσφορῶν ὑπέρ τοῦ NAT.

'Επειδή, κατά τήν διέπουσαν τό Ναυτικόν 'Απομαχικόν Ταμεῖον νομοθεσίαν

(ν. 3170/1955, ὡς τροποποιηθεὶς ἐκωδικοποιήθη διά τοῦ Π.Δ. 913/1978, φ. 220), μεταξύ τῶν πόρων τοῦ Ταμείου περιλαμβάνονται καί αἱ εἰσφοραὶ πληρώματος καί πλοιοκτήτου, ὑπολογιζόμεναι εἰς ποσοστόν ἐπί τοῦ μισθοῦ τοῦ πληρώματος (ἄρθρ. 84 παρ. 1, τοῦ ὡς εἴρηται π.Δ. 913/1978), καταβαλλόμεναι δέ κατ' ἀρχήν διά τό σύνολον τῆς ὀργανικῆς συνθέσεως τοῦ πληρώματος τοῦ πλοίου (κωδικοποιηθέν ἄρθρ. 1 ν. 374/1976). Ὡς μισθός ἐπί τοῦ ὁποίου ὑπολογίζονται αἱ εἰσφοραὶ, ὑπό μὲν τό καθεστώς τοῦ ἀρχικοῦ ν. 3170/1955 (ἄρθρ. 18 παρ. 2), ἐθεωρεῖτο ὁ ὑπό τῶν συλλογικῶν συμβάσεων ἥ, ἐν ἐλλείψει, ὁ δι' ἀποφάσεως τοῦ 'Υπουργοῦ ὑπολογίσμενος, ἀνεύ τῶν οίασδήποτε φύσεως προσαυξήσεων ἥ προσθέτων παροχῶν, ἐν συνεχείᾳ δέ μετά τήν διά τοῦ ν.δ. 152/1974 (ἄρθρ. 16) ἐπελθούσαν νομοθετικήν μεταβολὴν ὁ μισθός ἐφ' οὐ ὑπολογίζονται αἱ εἰσφοραὶ ὥρισθη προσηυξημένος κατά τά ὑπό τῶν ἐν ἰσχūι συλλογικῶν συμβάσεων προβλεπόμενα ἐπιδόματα δεξαμενοπλοίου, Κυριακῆς ἀργίας, διείσας καί ὑπερενιασίου ὑπηρεσίας ἥ δώρου ἑορτῶν.

'Επειδή, διά τῶν διατάξεων τοῦ ν.δ. 2687/1953 «περί ἐπενδύσεων καί προστασίας ἐν γένει κεφαλαίων ἐξωτερικοῦ» (φ. 317), ὡς ἡρμηνεύθησαν, ἐθεσπίσθη εἰδικόν καθεστώς προστασίας τῶν ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς εἰσαγομένων πρός τοποθέτησιν εἰς τήν Χώραν κεφαλαίων, τό καθεστώς δέ τοῦτο ἐρειδόμενον εἰς τό ἄρθρον 112 τοῦ Συντάγματος τοῦ

1952 ἔχει ηύξημένην ἐναντί τοῦ κοινοῦ νόμου τυπικήν ἵσχυν, διατηρηθεῖσαν καί μετά τό Σύνταγμα τοῦ 1975 δυνάμει τοῦ ἄρθρου 107 παρ. 1 αύτοῦ. Οὕτω, διά τῶν διατάξεων τοῦ ἄρθρου 3 τοῦ ἐν λόγῳ νομοθετήματος προβλέπεται διαδικασία ἐγκρίσεως εἰσαγωγῆς κεφαλαίων ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καί ὑπαγωγῆς των εἰς τό εύνοικόν καθεστώς τοῦ νόμου τούτου, ὅριζομένου εἰδικώτερον ὅτι ἡ διά διοικητικῆς πράξεως χορηγούμενη ἐγκρισίς είναι ἀνέκκλητος ὡς πρός τούς δρους ὑφ' οὓς ἐκάστοτε παρέχεται καὶ ὅτι μεταβολή τῶν δρων τούτων δέν ἐπιτρέπεται παρά μόνον κατόπιν συγκαταθέσεως τοῦ εἰσαγαγόντος ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ κεφαλαία καί τροποποίησεως ἡ συμπληρώσεως τῆς ἐγκριτικῆς διοικητικῆς πράξεως (παρ. 3).

Κεφάλαια ἐξωτερικοῦ, ἐν τῇ ἐννοίᾳ τοῦ νόμου τούτου, θεωροῦνται, κατά ρητήν διάταξιν τοῦ ἄρθρου 13, καί τά ἀπό τῆς ἐνάρξεως ἵσχυος αὐτοῦ νηολογούμενα ὑπό ἐλληνικήν σημαίαν πλοϊα ὀλικῆς χωρητικότητος ἄνω τῶν 1.500 κόρων (παρ. 1), προβλέπεται δέ εἰδικώτερον, διά τῆς παραγράφου 2 τοῦ αὐτοῦ ἄρθρου, ὡς αὐτή ἡρμηνεύθη διά τοῦ ἄρθρου μόνου τοῦ ν.δ. 2928/195, ὅτι ἡ Διοίκησις εἰς τήν ἐγκριτικήν πράξιν νηολογήσεως τοῦ πλοίου ὑπό ἐλληνικήν σημαίαν δύναται νά περιλαμβάνη οίονδήποτε όρον κατά παρέκκλισιν ἀπό τῶν ἴσχυουσῶν γενικῶς διατάξεων τῆς κειμένης νομοθεσίας καί αὐτῶν ἀκόμη τῶν διατάξεων δημοσίας τάξεων.

'Επειδή, τό ὑπό τήν ὀνομασίαν Διακάν Τρούθ (Diakan Truth) πλοϊον τῆς αἰτούσης ὑπήχθη εἰς τό κατά τά προεκτεθέντα νομικόν καθεστώς κεφαλαίων ἐξωτερικοῦ δυνάμει τής ὑπ' ἀριθ. 54042/74/1974 κοινῆς ἀποφάσεως τῶν 'Υπουργῶν Συντονισμοῦ καί Προγραμματισμοῦ, Οἰκονομικῶν καί Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας (φ. 532, τ. Β'). Διά τῆς ἐγκριτικῆς ταύτης πράξεως, πλήν ἄλλων εὐνοϊκῶν ρυθμίσεων, κατά παρέκκλισιν ἀπό τῆς κειμένης νομοθεσίας, ὡς πρός τάς ὑποχρεώσεις τῆς πλοιοκτητρίας περί τήν σύνθεσιν τοῦ πληρώματος καί

PHONES: 675.4321, 321.7588
TELEX: 87517

CABLE ADDRESS:
«SMYRNIODI» BALTIMORE

JAMES SMYRNIODIS

OWNER OF NEW STAR SHIP SUPPLY CO INC.
PROVISIONS, CABIN, DECK & ENGINE

τήν ναυτολόγησιν, ώρίσθη εἰδικώτερον (παρ. 9) δτι «ή εἰσφορά τῶν πλοιοκτητῶν ὑπέρ τοῦ NAT δέν δύναται νά είναι ἀνωτέρω τοῦ 9% ἐπί τῶν καταβαλλομένων μισθῶν εἰς τούς ἐκ τοῦ πληρώματος ἔλληνας ναυτικούς, κατ' οὐδεμίαν δέ περίπτωσιν θά αὐξάνεται αὔτη». Κατά τήν ἔννοιαν δέ τῶν διατάξεων τούτων, δι' αὐτῶν ἐπαγιώθη ὑπέρ τῆς ἑταιρίας, ὡς πρός τάς ἔννατι τοῦ N.A.T. ὑποχρεώσεις τῆς ὡς πλοιοκτητρίας, προνομιακόν καθεστώς συνιστάμενον ἀφ' ἐνός εἰς τὸν ὄρισμόν εἰδικοῦ δι' αὐτήν μειωμένου ποσοστοῦ ἐργοδοτικῆς εἰσφορᾶς (9%) καὶ ἀφ' ἔτερου εἰς περιορισμόν τῆς εἰσφορᾶς τῆς ἐπί μόνων τῶν ἀποδοχῶν τῶν ἐκ τοῦ πληρώματος ἔλληνων ναυτικῶν καὶ δχι, ὡς γενικῶς κρατεῖ, ἐπί τῶν ἀποδοχῶν τοῦ συνδλού τῆς ὀργανικῆς συνθέσεως τοῦ πληρώματος. 'Εξ ἀλλου, ὡς πρός τὸν μισθόν βάσει τοῦ ὁποίου ὑπολογίζονται αἱ εἰσφοραὶ ἔξακολουθεῖ νά λαχύν διά τὴν ἑταιρείαν ἢ κατά τὸν χρόνον καθ' ὃν ἐξεδόθη ἡ ἐγκριτική πράξις (22.5.1974) ἰσχύουσα νομοθεσία (v. 3170/1955 ὡς συνεπληρώθη διά τοῦ v. 4502/1966), καθ' ἥν, ὡς προεξετέθη, ὡς μισθός βάσει τοῦ ὁποίου ὑπολογίζεται ἡ εἰσφορά ὠρίζετο διὰ τοῦ πάσης φύσεως ἐπιδομάτων καὶ προσθέτων παροχῶν.

'Ἐπειδή, ὡς βεβαιοῦται διά τῆς προσβαλλομένης ἀποφάσεως, τὸ Ναυτικόν 'Απομαχικόν Ταμείον διά τῶν ἀρμοδίων ὀργάνων τοῦ ἐπέβαλεν εἰς βάρος τῆς ἀναιρεσιούσης ἑταιρίας τά εἰς τὰς σχετικάς πράξεις ἀναγραφόμενα ποσά δι' ὀφειλομένας εἰσφορᾶς πλοιοκτήτου καὶ πληρώματος, διά τήν ἀσφαλιστικήν τακτοποίησιν τοῦ πληρώματος τοῦ ὑπηρετοῦντος εἰς τὸ πλοῖον της «Διακάν Τρούθ», τὸ ὁποῖον ἀργότερον μετωνομάσθη εἰς «Ἀλήθειαν». 'Η ἑταιρεία προ-

σέφυγεν εἰς τὸ Διοικητικόν Πρωτοδικεῖον, παραπονουμένη διά τὸ ὑψος τοῦ ποσοῦ τῆς ἐργοδοτικῆς εἰσφορᾶς καὶ διατεινομένη δτι τὸ ποσόν τοῦτο, ὁρθῶς κατά τὸν νόμον ὑπολογιζόμενον, ἥτο πολὺ μικρότερον τοῦ ὑπο τοῦ Ταμείου ἐπιβληθέντος. Εἰδικώτερον, ἡ ἑταιρεία, διά τῶν πρός τὸ Δικαστήριον δικογράφων τῆς προσδιώρισεν ἀναλυτικῶς τὰ ποσά, τὰ ὅποια, κατά τούς ὑπολογισμούς τῆς ὥφειλε νά καταβάλῃ ὡς εἰσφοράν πλοιοκτήτου, διετείνετο δέ δτι ἡ ἐπί πλέον εἰς βάρος τῆς διαφορά ὥφειλετο εἰς τὸ διτι τὸ Ταμείον, διά τὸν ὑπολογισμού τοῦ ποσοῦ τῆς εἰσφορᾶς της α) ἐφήρμοσε συντελεστὴν 11% ἀντὶ τοῦ δι' αὐτήν ἰσχύοντος 9%, β) ἔλαβεν ὑπ' ὅψιν τὰς ἀποδοχάς τοῦ συνδλού τῆς ὀργανικῆς συνθέσεως τοῦ πλοίου καὶ δχι, ὡς ἔδει, τὰς ἀποδοχάς τῶν ἔλληνων μόνον ναυτικῶν τοῦ πληρώματος, καὶ γ) εἰς τὸν μισθόν βάσει τοῦ ὁποίου ὑπελόγισε τὰς ὀφειλομένας εἰσφορᾶς συμπεριέλαβε, ὡς μῇ ἔδει, πλήν τοῦ βασικοῦ καὶ τὰ διάφορα ἐπιδόματα καὶ προσθέτους παροχάς. Τὸ Δικαστήριον, δεχθέν ἐν μέρει μόνον τὴν προσφυγήν, ἔκρινεν ἀπορριπτέους τούς κατά ἀνωτέρω ἰσχυρισμούς τῆς ἑταιρείας, μέ το αἰτιολογικόν δτι διά νά διακριβώθῃ ἡ ἀλήθεια καὶ ἡ νομιμότης τῶν ὑπολογισμῶν τῆς ὡς πρός τὸ ὑψος τῆς ὀφειλομένης εἰσφορᾶς, θά ἐπρεπε ἡ ἑταιρεία ἀφ' ἐνός νά ἔξειδικεύσῃ τὸ ὑψος τῶν ἀποδοχῶν βάσει τῶν ὁποίων τὸ NAT ὑπελόγισε πράγματι τὸ ποσόν τῶν ἐπιβληθεισῶν εἰς βάρος τῆς εἰσφορῶν πλοιοκτήτου καὶ ἀφ' ἔτερου νά ἀναφέρῃ εἰδικῶς ποιοὶ ἡσαν οἱ ἀλλοδαποί ναυτικοί διά τούς ὁποίους ἐπεβλήθη εἰς βάρος τῆς ἡ κατά τὴν ἀποψίν της ἐπί πλεον εἰσφορά νομίμου συνθέσεως τοῦ πληρώματος. 'Αλλ' ἡ ἑταιρεία, ὡς προελέχθη, εἶχε κατ' ἀναλυτικόν τρόπον προβάλλει τὰ συγκεκριμένα

ποσά εἰς τά διά ταῦτα, συμφώνως πρός τούς ὑπολογισμούς της, ἀνήρχετο, κατά τήν ὁρθήν ἐφαρμογήν τοῦ νόμου ἡ πρός τὸ NAT ὀφειλή της καὶ, οὕτω, ἐν ὅψει τῶν ἰσχυρισμῶν τῆς τούτων τὸ Δικαστήριον θά ἐπρεπε, ἀσκοῦν τὴν ἔξουσίαν ούσιαστικῆς ἐπιλύσεως τῆς διαφορᾶς, τήν ὁποίαν ἔχει ἐκ τοῦ νόμου, νά ἐλέγχῃ κατά πόσον τὸ ποσόν τῶν εἰσφορῶν τό ὁποῖον ἐπέβαλε τό Ταμείον ἦτο καὶ τό πράγματι ὀφειλόμενον βάσει τοῦ διέποντος τήν ἑταιρείαν εἰδικοῦ νομοθετικοῦ καθεστώτος καὶ τῶν εἰς τήν σχετικήν διοικητικήν πράξιν ἡ εἰς τὰ συνδεύοντα αὐτήν στοιχεῖα ἀναγραφομένων σχετικῶν κονδυλίων. 'Ἐν ἀρνητική δέ περιπτώσει, νά χωρήσῃ αὐτό τοῦ τό Δικαστήριον εἰς προσδιορισμόν τοῦ ποσοῦ τῆς ὀφειλῆς, μεταρρυθμίζον ἀναλόγως τήν πράξιν τοῦ Ταμείου. Κατά συνέπειαν, διά τὸν λόγον τούτου, προβαλλόμενον βασίμως ὑπό τῆς ἀναιρεσιούσης ἑταιρίας, πρέπει, καθισταμένης δεκτῆς τῆς ὑπό κρίσιν αἰτήσεως, να ἀναιρεθῇ ἡ προσβαλλομένη ἀπόφασις, ἡ δέ ὑπόθεσις, ὡς χρήζουσα διευκρινήσεως κατά τό πραγματικόν, νά παραπεμφθῇ πρός νέαν κρίσιν εἰς τό δικάσαν Δικαστήριον.

Διά ταῦτα

Δέχεται τήν ὑπό κρίσιν αἰτησιν, 'Αναιρεῖ τήν ὑπ' ἀριθ. 3880/1986 ἀπόφασιν τοῦ Διοικητικοῦ Πρωτοδικείου Πειραιῶς καὶ παραπέμπει τήν ὑπόθεσιν εἰς τό αὐτό Δικαστήριον κατά τά ἀναφέρομενα εἰς τό σκεπτικόν.

Διατάσσει τήν ἀπόδοσιν τοῦ παραβόλου καὶ

'Ἐπιβάλλει εἰς τό Ναυτικόν 'Απομαχικόν Ταμείον τήν δικαστικήν δαπάνην τῆς ἀναιρεσιούσης ἑταιρίας ἐκ δραμῶν εἰκοσι ὅκτω χιλιάδων (28.000).

ΡΕΘΥΜΝΗΣ & ΚΟΥΛΟΥΚΟΥΝΤΗΣ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ «DIOSKOUROI» LONDON EC4A JJ
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ: 01 5832266 - TELEX: 8811746 RANDK G.

12/17 FETER LANE
LONDON EC4A 1 JJ

TO REPAIR YOUR VESSELS IT IS OUR BUSINESS

T.J. GIAVRIDIS MARINE SERVICES CO. LTD.

EXCLUSIVE REPRESENTATIVES IN GREECE FOR SHIPYARDS. SHIPREPAIRS IN:
SINGAPORE, HOLLAND, ITALY, JAPAN, S. AFRICA, BRAZIL, LAS PALMAS, PHILIPPINES

14 Skouze Str 185 36 Piraeus Tel 4519266 4180593 4516195 4180916
Tlx 241150-213207 GMS GR 213025 SSK GR
Teletax 4182432

ΠΑΓΚΟΣΜΙΟ ΡΕΠΟΡΤΑΖ

ΒΕΛΓΙΟ

Νέα ύποχωρηση

Για τέταρτη συνεχή χρονιά ο βελγικός έμπορικος στόλος παρουσιάζει ύποχωρηση σε σημείο ώστε νά μήν άριθμει πιά παρά 68 πλοϊα 1.909.097 τον. γκρός ή 3.169.608 τον. d.w.

Πράγματι όπως άνεκοινωσε η Ναυτιλιακή Διοίκηση της χώρας, την 31 Δεκεμβρίου του 1989 ο στόλος ύπο έθνική σημαία περιελάμβανε μόνο 68 ποντοπόρα πλοϊα, ήτοι κατά 7 μονάδες λιγότερα από τίς άρχες του έτους. Η ύποχωρηση αύτή διφέλεται στην έξιδο από το έθνικό νηολόγιο 11 μονάδων, ή όποια μόνον έν μέρει συμψήφιστηκε με 4 νέες έγγραφές, αφήνοντας άρνητηκή διαφορά 105.776 τον. γκρός ή 205.764 τον. d.w., ή όποια σε ποσοστό έπι τού συνδόλου σημαίνει διαφορά κατ 5,2% καλ 6,1% άντιστοίχως.

Μεταξύ των 11 διαγραφέντων ώς άνω πλοϊών περιλαμβάνονται τά 3 μπάλκ κάρριερ Μάρθα, Ρούθ καί Γιάφα (36.785 τον. d.w. έκαστο) της έταιριας Ghent Bulk Carriers, 3 πολύθερμα (Ποκαχόντας, Ποκαντίνο, Πότομακ) των 7-9 χιλιάδων τόννων καί 2 πολυδύναμα σκάφη (Brussel, Brugge) των 13 και 19 χιλιάδων τόννων τά όποια άνήκαν σε διάφορους μετόχους καί τελούσαν ύπο τη διαχείριση της Ahlers Shipping. Περιλαμβάνεται έπισης τό μικτό Fabiolaville (13.303 τον. γκρός) της CMB, τό δχηματοφόρο Margel (3.656 τον. γκρός) της Cobelfret καί ένα άκτοπλοϊκό ποταμόπλοιο.

Μεταξύ των νεοεγγραφέντων περιλαμβάνονται τά ύγραιεριοφόρα πλοϊα (Cheshire και Nyhall) Βελγικής έταιριας θυγατρικής ξένων έπιχειρήσεων, μία αύτοκινούμενη πλατφόρμα 14.230 τον. γκρός καί ένα μεταχειρισμένο ήμικοντέινερ της CMB.

ΓΑΛΛΙΑ

Έξαγορά έταιριων κρουαζιεροπλοίων από την Paquet

Η έταιρια Paquet Cruises, ή όποια άνήκει κατά 50% στην Γαλλική έταιρια Chargeurs S.A. καί στην Ξενοδοχειακή έταιρια Accor, ή όποια έλέγχει περί τίς 850 μονάδες άνα τόνο κόσμου, έξαγόρασε τής έταιριες Ocean Cruise Line καί Pearl Cruises, θέτοντας ύπο το τρόπο αύτό ύπο τόν ελεγχό της τά κρουαζιερόπλοια «Ocean Islander», «Ocean Princess» καί «Ocean Pearl».

Τό τίμημα έξαγοράς τών δύο έταιριων ύπολογίζεται περί τά 100 έκατομ. δολάρια καί αύξάνει τή μεταφορική ίκανότητα έπιβατών της Paquet Cruises κατά 1.450 καί τήν δυνατότητα νά άνταγωνισθεί μέ περισσότερη ποικιλία προγραμμάτων τίς άλλες μεγάλες έταιριες κρουαζιεροπλοίων.

ΔΥΤΙΚΗ ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Ναυπηγική συνεργασία μέ τούς Ανατολικούς

Οι Ένωσεις τών Ναυπηγών τών δύο Γερμανιών κατέληξαν σέ συμφωνία γιά συνεργασία, πού άρχισε από τίς 1 Μαρτίου. Η συμφωνία αύτή θεωρεῖται ώς τό πρώτο βήμα γιά τήν ένιατα έπιπροσώπηση τού ναυπηγικού έπαγγέλματος τών δύο χωρών. Τή συμφωνία ύπεγραφαν δό Πρόεδρος τής Δυτικής Ένωσεως Ναυτικών Κατασκευών καί Ναυτικής Τεχνολογίας (VSM) καί δό Γεν. Διευθυντής της Ανατολικής Ναυπηγικής Ένωσεως τού Ροστόκ (KSR). Η δεύτερη αύτη Ένωση κατέστη ήδη μέλος τής πρώτης. Οι

δύο συνυπογράψαντες συνέστησαν άμεσως μιά 'Επιτροπή συνεργασίας μέ τού άριθμό έκπροσώπων, ή όποια θά έχει ώς σκοπό τήν άνταλλαγή πληροφοριών καί στοιχείων, τήν προαγωγή τής παραγωγικότητος καί τήν έπεξεργασία τών άναγκαλων μεταβολών καί στίς δύο πλευρές.

Τού λοιπού ή VSM θά έκπροσωπεί τά συμφέροντα καί τής KSR τόσο έντός τής Γερμανίας δσο καί στούς διεθνείς όργανισμούς, δημοσίες είναι ή EOK, δό ΟΟΣΑ, ή 'Ενωση Εύρωπας Ναυπηγών καί ή 'Επιτροπή Ναυπηγικών 'Ενωσεων τής EOK.

Τή Δυτική ναυπηγοβιομηχανία άπασχολει 33.000 άτομα στά 80 ναυπηγεία τής χώρας, έκ τών όποιων τά 35 ναυπηγούν ποντοπόρα πλοϊα. Ήξάλλου στήν Ανατολική Γερμανία ή ναυπηγοβιομηχανία άπασχολει 55.000 άτομα τά όποια έργαζονται σε 18 ναυπηγικές έπιχειρήσεις, πέντε από τά όποια κατασκευάζουν ποντοπόρα πλοϊα καί τρία κατασκευάζουν ποταμόπλοια μέ προσωπικό 36.000 άτομων.

ΙΤΑΛΙΑ

Η δύναμη τής Φινμάρε

Τό έθνικό ναυτιλιακό συγκρότημα τής Finmare διαθέτει σήμερα 126 πλοϊα πάσης κατηγορίας συνολικού τοννάζ 1.507.818 τον. γκρός καί άντιπροσωπεύει τό 20% καί πλέον τού ιταλικού στόλου. Τό ποσοστό αύτό φθάνει τό 38% άν έξαιρεθούν τά πετρελαιοφόρα. Τό συγκρότημα έξυπηρετεί σήμερα τούς άκολουθους 4 τομείς ναυτιλιακής δραστηριότητος: α) μεταφορές χύδην έχρων φορτίων, β) διεθνείς μεταφορές πλοϊων τακτικών γραμμών, γ) έπιβατική σύνδεση μέ τά νησιά καί έντός τής Αδριατικής καί δ) βοηθητικές ύπηρεσίες ναυτίλας.

Στής μεταφορές χύδην φορτίων δάσχολούνται οι θυγατρικές έταιριες Sidemar καί Almare, πού διαθέτουν 35 πλοϊα 2,2 έκατομ. d.w., τά όποια τό 1989 μετέφεραν 38,8 έκατ. τόννους έμπορευμάτων. Στής διεθνείς τακτικές γραμμές άπασχολούνται οι έταιριες Lloyd - Triestino, Italia καί Adriatica, οι όποιες τόν περασμένο χρόνο μετέφεραν 2,4 έκατ. τόννους έμπορευμάτων πραγματοποιώντας 1.150 ταξίδια. Στής έπιβατικές γραμμές άπασχολούνται οι έταιριες Trenitalia καί έν μέρει ή Adriatica καθώς καί οι 4 τοπικές έταιριες Toremar, Siremar, Caremar καί Saremar. Διαθέτουν δλες μαζί 79 πλοϊα μέ τά όποια έξυπηρετούν τή Σαρδηνία, Σικελία

**John Samonas
Sons**



LIMITED

SHIPBROKERS — SHIPAGENTS

Princeton Mews
167/169 LONDON ROAD
Kingston - Upon - Thames,
Surrey KT2 6PT — England
Telephone: 081-547 2244 (7 lines)
Telex: 885427 SAMJON G — 927498 SAMJON G
FAX: 081-547 1949
Cables: Jonsamsons Kingstonuponthames

καὶ Κορσική καθώς καὶ ἔνα πλήθος μικρότερων νησιών. Συνολικό τονάč 300.000 τον. γκρός καὶ 75.000 θέσεις. Ή κίνησή τους εἶναι κυρίως ἐπιβατική καὶ ύπολογίζεται διτι μεταφέρουν 14 ἑκατ. ἐπιβατών, 2 ἑκατομ. αὐτοκινήτων καὶ 360 χιλιάδες τόννους ἐμπορευμάτων τὸ χρόνο. Τέλος γιά τίς βοηθητικές ναυτιλιακές υπηρεσίες ύπάρχουν οἱ ἔταιρες Sasa, Sirm, Interlogistica καὶ Aurora οἱ ὄποιες ἀπασχολοῦνται σὲ ἀσφαλίσεις, ἐξοπλισμό, μισθώσεις καὶ συντονισμό τῶν υπηρεσιῶν κοντέινερς.

ΜΕΓΑΛΗ ΒΡΕΤΑΝΝΙΑ

Νέος Πρόεδρος στόν INMARSAT

Ο 'Ολλανδός κ. "Ιανσάντερ ἐκλέχθηκε νέος πρόεδρος τοῦ INMARSAT διαδεχόμενος τὸν κ. Γιώργο Συμεωνίδη, τοῦ ὄποιου ἡ διδεκάμηνη θητεία ἐλήξει μέ τὴν 35η Σύσκεψη τοῦ Συμβουλίου τοῦ ὄργανοισμοῦ στὸ Λονδίνο τὸν Μάρτιο.

Ο νέος πρόεδρος τοῦ INMARSAT εἶναι νομικός εἰδικευμένος σὲ ναυτιλιακά θέματα καὶ στὶς διεθνεῖς τηλεπικοινωνίες καὶ ἔχει υπηρετήσει στὸν 'Εθνικό 'Οργανισμό Τηλεπικοινωνῶν τῆς 'Ολλανδίας ἀπό τὸ 1981 στὸν τομέα τῶν παρακτίων ραδιοεπικοινωνιῶν ἐνῶ σήμερα εἶναι διευθυντής στὸν τομέα Στρατηγικῆς Δικτύων γιά τίς Διεθνεῖς Τηλεπικοινωνίες.

"Οπως ἀνέφερε ὁ κ. Σάντερ, τὸ 1990 θά είναι μία σημαντική περίοδος γιά τὸν INMARSAT μέ τὴν τοποθέτηση σὲ τροχιά τῶν δορυφόρων δευτέρας γενιάς, τὴν προμήθεια τοῦ συστήματος τρίτης γενιάς, τὴν ἔναρξη λειτουργίας τῆς ύπηρεσίας INMARSAT - C καθώς καὶ τῶν ἀεροναυτικῶν τηλεπικοινωνιῶν.

ΝΤΟΥΜΠΑΤ'

Ἐπισκευές ἐν πλω

Ἡ ναυπηγεοπισκευαστική βάση τοῦ Ντούμπατί, προσφέρει νέα ύπηρεσία πρὸς τοὺς πλοιοκτῆτες ποὺ δρομολογοῦν τὰ πλοῖα τους στὸν Περσικό Κόλπο. Συγκεκριμένα, μέ τὴν εἰσόδο τοῦ πλοίου στὸν Περσικό Κόλπο, ἐπισκευαστικό συνεργείο θά ἐπιβιβάζεται ἐπὶ τοῦ πλοίου μέχρι τὴν ἔξοδο του ἀπὸ τὸν Κόλπο. Μέ τὸν τρόπο αὐτὸ τὰ πλοῖα θά μποροῦν νά προλάβουν τίς ἀναγκαῖες ἡμερομηνίες φόρτωσης καθὼς οἱ ἀναγκαῖες ἐπισκευές θά διεξάγονται ἐν πλω.

"Ηδη ἡ ναυτιλιακή ἔταιρά τοῦ Λονδίνου, Papachristidis Shipmanagement Services ἀνέθεσε τὴν ἐπισκευή τοῦ ύπερδεξαμενοπλοίου «Ελλεσποντ Παραντάϊ» στὰ ναυπηγεῖα τοῦ Ντούμπατί, ἐνῶ δόλκηρώνονται οἱ ἐργασίες ἐπισκευῆς τοῦ κυπριακοῦ δεξαμενοπλοίου «Σάινιγκ Στάρ» πού εἶχε ύποστει εἰσροή ύδατος στὸ μηχανοστάσιο κατά τὴ διάρκεια χρησιμοποίησής του ὡς πλωτῆς ἀποθήκης στὸ Χάργκ 'Αϊλαντ.

ΤΑΞΙΔΙΑ

ΟΙ ΛΙΜΕΝΕΡΓΑΤΕΣ

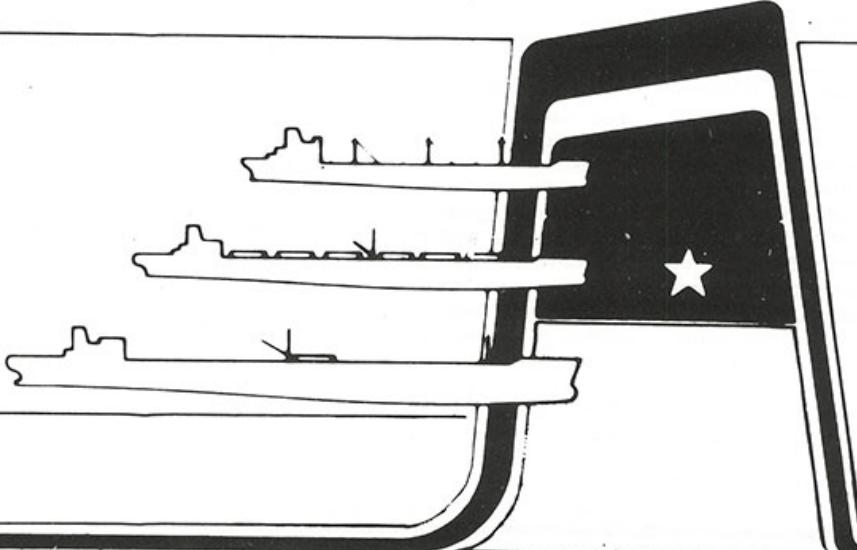
Ἡ "Ἐνωση Λιμενεργατῶν τῆς Ταϊλάνδης, πού εἶχε ἔλθει σὲ μετωπική σύγκρουση μὲ τὴν Κυβέρνηση γιά τὸ θέμα τῆς ίδιωτικοποίησεως τῶν λιμένων τῆς χώρας, κατέληξε σὲ δριστική συνενόδηση μέ τὴ διεύθυνση τῆς Δ.Ο.Μ. (ITF) γιά τὴν ἐγγραφή τῆς ὡς μέλους αὐτῆς.

Ἡ ὡς ἄνω ἐνωση τῶν ἐργατῶν λιμένος ἀνήκει στὴν Ἐργατικὴ Ὀμοσπονδία τῆς χώρας καὶ ἔχει στὴν ἀρμοδιότητά της τὴν ὄργανωση τῆς φορτοεκφορτωτικῆς κινήσεως καὶ τῆς ἀποθήκευσεως τῶν φορτίων στούς λιμένων. Θεωρεῖται ἀπὸ τίς ισχυρότερες δρυγάνωσις τῆς χώρας μέ 3.000 μέλη ἀπὸ τὸ ἐργατικό καὶ ὑπαλληλικό προσωπικό τῶν λιμένων.

Ἡ "Ἐνωση πιστεύει διτι ἡ σχεδιαζόμενη ἀπὸ τὴν Κυβέρνηση ίδιωτικοποίηση καὶ ἀπορρύμηση τῶν κυριωτέρων λιμένων κοντέινερς θά δόθησει σὲ πλήρη ἀποσταθεροποίηση τῆς ἐργατικῆς δυνάμεως.

Στό μεταξὺ ἡ αἰτηθεῖσα ὡς ἄνω ἐγγραφή τῆς 'Ἐνωσεως στὴν ITF, ἔδωσε ἀφορμή στὴν τελευταία νά πραγματοποιήσει τὸ ἔκπαιδευτικό της πρόγραμμα στὴν Ταϊλάνδη, τὸ δοπο, ἐκτός τῶν ἄλλων προβλέπει τὴν εἰδικὴ μετεκπαίδευση τῶν λιμενεργατῶν καθὼς καὶ τὴ λειτουργία ἑθνικῶν ἔκπαιδευτικῶν σεμιναρίων.

ΗΝΩΜΕΝΗ ΝΑΥΤΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.



ΙΑΣΟΝΟΣ 6 · ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΟΝ: 4522511
ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: UTRADE
ΤΕЛЕΞ: 21 3014 · UTRD GR



NAYTIKIAKEΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ό κ. Γεώργ. Βασόπουλος
νέος άρχηγός του Λ.Σ.



Νέος άρχηγός του Λιμενικού Σώματος μετά την άποστρατεία του άντιναυάρχου κ. Χρήστου Ντούνη ανέλαβε ό μέχρι τούδε ύπαρχηγός κ. Γεώργ. Βασόπουλος, δό όποιος προήχθη σε ύποναυάρχο κ. Νικ. Χασιώτη ό όποιος προήχθη σε ύποναυάρχο και άνελαβε τά καθήκοντά του. Μέ την έπιλογή του κ. Χασιώτη παρελείφθησαν και άποστρατεύονται ώς εύδοκιμως τερματίσαντες τή σταδιοδρομία τους οι άρχιπλοιάρχοι Βασ. Σταυρόπουλος, Παν. Καλογείτων και Γεώργ. Θανόπουλος οι όποιοι προάγονται σε ύποναυάρχους χους.

Μετά την έπιλογή νέου άρχηγου και ύπαρχηγού προάγεται στό βαθμό του άρχιπλοιάρχου ό πλοιαρχος κ. Στ. Καράκουλας, και μετά τίς κρίσεις άναμενεται διτά θά προαχθούν σέ άρχιπλοιάρχους οι πλοίαρχοι κ.κ. Βασ. Παπαγάληνης, Ιωάν. Σιατερλής και Κων. Σταμάτης, θά άκολουθησουν δέ προαγωγές και στούς ύπολοιπους βαθμούς γιά τήν πλήρωση κενών θέσεων.

Η νέα σύμβαση τής Ακτοπλοΐας

Υπογράφηκε έπι τέλους στίς 7 Μαΐου ή νέα συλλογική σύμβαση έργασίας γιά τό 1990 τών πληρωμάτων τών άκτοπλοϊκών έπιβατηγών.

Μέ τή νέα σύμβαση ή όποια προωθήθηκε πρός κύρωση άπό τόν ύπουργό Ναυτιλίας, οι βασικοί μισθοί αύξανονται κατά 16%, άναδρομικά άπό 1.1.1990, άναλογη δέ αύξηση χορηγείται και στά προβλεπόμενα άπό τή συλλογική σύμβαση έργασίας, έπιδόματα, καθώς και στίς πρόσθετες άμοιβές που καθορίζονται σέ ποσά.

- Μέ όπόφαση τού Πρωθυπουργού και Υπουργού Ναυτιλίας κ. Κων. Μητσοτάκη κυρώθηκε ή συνολική σύμβαση έργασίας τών πλοιάρχων τών μεσογειακών φορτηγών πλοιών άπό 501 έως 3.000 τόν. γκρός και άπό 801 έως 4.500 τον. d.w. γιά τό 1990.

- Μέ άλλη όπόφαση τού Πρωθυπουργού και Υπουργού Ναυτιλίας κυρώθηκε ή συλλογική σύμβασης έργασίας και άμοιβών πληρωμάτων τών άκτοπλοϊκών φορτηγών πλοιών

μέχρι 500 τον. γκρός τού 1990.

Τύπο τήν κυανόλευκο

Τό πρώτο δεκαπενθήμερο τοῦ μαῖου έζητηθή ή έγγραφή στό έλληνικό νηολόγιο βάσει τοῦ άρθρου 13, μόνον ένδις πλοίου, τοῦ φορτηγού «Μάρκ Τσάλεντερ», 1.600 τον. γκρός, ναυπηγήσεως τοῦ 1975, πού ύπεστελε τήν κυπριακή σημαία και άνήκει στήν έταιρία «Dalia Maritima S.A.» (κ. Μαρία — 'Ερασμία Μαρκαντωνάκη).

Τό προηγούμενο δεκαπενθήμερο, δηλαδή τό 15θήμερο 15-30 Απριλίου, είχε ζητηθεί ή έγγραφή στό έλληνικό νηολόγιο, τοῦ δεξαμενοπλοίου «Ολύμπικ Σύμφονο», 52.096 τον. γκρός, τό ίδιο ναυπηγείται στήν Ιαπωνία και άνήκει στήν έταιρία «Glellondon Transportation Co.» (κ. Αναστ. Παναγιωτοπούλου).

Άγορα παλησίες

— Σέ συμφέροντα "Απω Ανατολής" έπωληθή τό ύπο λιβεριανή σημαία δεξαμενόπλοιο «Αργος» 219.175 τον. d.w., 98.905 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως 1974, έναντι τιμής περί τών 18,5 έκατομ. δολλαρίων.

— "Ελληνες άγόρασαν τό παναμαϊκό φορτηγό πλοϊο «Lady Lucky» 15.379 τον. d.w., 8.653 τον. γκρός, ναυπηγηθέν στό Σκαραμαγκά τό 1970, έναντι τιμής 1,7 έκατ. δολλαρίων.

— Σέ ξένα συμφέροντα έπωληθή τό ύπο κυπριακή σημαία φορτηγό SD14 «Κλεοπάτρα», 15.241 τον. d.w., 8.915 τον. γκρός, βρετανικής ναυπήγησης 1974, έναντι τιμής 3,2 έκατομ. δολλαρίων.

— Σέ συμφέροντα Μάλτας έπωληθή τό ύπο έλληνική σημαία δεξαμενόπλοιο προϊόντων «Σηγκλόρου» 31.120 τον. d.w., 17.798 τον. γκρός, ναυπηγησης 1974 στά «Ελληνικά Ναυπηγεία» έναντι τιμής περί τών 8 έκατομ. δολλαρίων.

— Στούς Κινέζους έπωληθή τό ύπο έλληνική σημαία μπάλκ κάρριερ «Ευάγγελος Λ.», 26.814 τον. d.w., 14.976 τον. γκρός, ναυπηγηθέν στή Γλασκώβη τό 1976, έναντι τιμής περί τών 7,5 έκατομ. δολλαρίων.

— Σέ "Ελληνες περιήλθε τό ύπο σημαία Φιλιππίνων μπάλκ κάρριερ «Banahaw» 27.023 τον. d.w., 15.042 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως 1977, έναντι τιμής περί τών 7,2 έκατ. δολλαρίων, συμπεριλαμβανομένης χρονοναύλωσης τού πλοίου γιά περίοδο 2 έτών, μέ όψιον 1 έτος, στά δολ. 7.100 τήν ήμέρα.

— "Επίσης σέ "Ελληνες περιήλθε τό handy μπάλκ κάρριερ «Rosie D.» 26.855 τον. d.w., 17.412 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπήγησης 1977, έναντι τιμής 6.6. έκατομ. δολλαρίων, συμπεριλαμβανομένης χρονοναύλωσης τού πλοίου γιά περίοδο 2 έτών, μέ όψιον 1 έτος, στά δολ. 7.800 τήν ήμέρα.

— Μεταξύ Ελλήνων έπωληθή τό ύπο κυπριακή σημαία μπάλκ κάρριερ «Φιντούσια» 17.000 τον. d.w., 10.194 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπήγησης 1972, έναντι τιμής περί τών 2,5 έκατ. δολλαρίων.

— Σέ "Ελληνες πουλήθηκαν μέ συμφωνία en bloc τά δύο άδελφά τουητέκερς «Marina Sea» και «Μαρίνα Σκάου» 12.400 τον. d.w. ναυπηγήσεως 1973 και 1972 άντιστοιχα, έναντι τιμής περί τών 7 έκατομ. δολλαρίων.

— Μεταξύ Ελλήνων έπωληθή τό φορτηγό πλοϊο τύπου φρήντομ «Κώστας Η», 15.175 τον. d.w. 9.243 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπήγησης 1970, έναντι τιμής περί τών 1,7 έκατομ. δολλαρίων.

ALFASHIP INTERNACIONAL S.A.

SHIPPING AGENTS, BROKERS, OPERATORS
SERVING ALL SPANISH PORTS

CAPTAIN LEONIDAS MOULAS
MANAGER

Ramblas, 26, pral.
08002 BARCELONA
SPAIN

Phone: 3174313 - 3172112
Telex: 93422 ATLM
Fax: 301 00 55
After Office: 3349279

— 'Επισής μεταξύ 'Ελλήνων έπωλήθη το ελληνικό φορτηγό «Άλιν» 17.064 τον. d.w., 9.405 τον. γκρός, σουηδικής ναυπήγησης 1963, έναντι ποσού περί του 1 έκατομ. δολαρίων.

— "Ελληνες τέλος είναι οι άγοραστές του παναμαϊκού μπάλκ κάρριερ «Santa Esperanza» 25.000 τον. d.w., 13.390 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπήγησης 1972, έναντι τιμής περί τών 4 έκατομ. δολαρίων.

— Σε Νορβηγία συμφέροντα περιήλθαν τά ύπό σημαία Λιβερίας άδελφά δηζελονίνητα δεξαμενόπλοια «Γουόρλντ Σκόλαρ» και «Γουόρλντ Σκόρ» 268.000 τον. d.w., 126.260 τον. γκρός, βρετανικής ναυπήγησης 1979 και 1978 αντίστοιχα, έναντι συνολικής τιμής πού φθάνει περί τα 112 έκατομ. δολαρία.

— Μεταξύ 'Ελλήνων έπωλήθη έπισης το ύπό σημαία Μπαχάμας δεξαμενόπλοιο «Σή Λωρέλ» 144.717 τον. d.w., 66.113 τον. γκρός, (IGS/COW) ιαπωνικής ναυπήγησης 1968, έναντι τιμές περί τών 6,8 έκατομ. δολαρίων.

— Σε "Ελληνες φέρεται πωληθέν τό πρόντακτ κάρριερ «W.M. Leonard» 25.565 τον. d.w., ναυπήγησης 1973, έναντι τιμής περί τών 5,5 έκατομ. δολαρίων.

— Σε Νορβηγίους φέρεται πωληθέν τό ύπό πο κυπριακή σημαία VLCC «Πλάτινουμ» 229.676 τον. d.w., 105.553 τον. γκρός, ναυπήγησης 1975 στή Νοτ. Κορέα, έναντι τιμής περί τών 27 έκατομ. δολαρίων.

Μετονομασίες

— Σε «Σειρήνα» μετονομάσθηκε τό ύπό σημαία Κεϋλάνης άγορασθέν δεξαμενόπλοιο «Blue Eyes» 2.190 τον. d.w., 996 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1974.

— Σε «Μιχάλης» μετονομάσθηκε τό μεταξύ 'Ελλήνων πωληθέν δεξαμενόπλοιο «Λέρνη» 1.100 τον. d.w., 500 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1968.

Τό ύψως οικογενειακών επιδομάτων τό 1989

Μέ αόραση τού Πρωθυπουργού και 'Υπουργού Ναυτιλίας κ. Κων. Μητσοτάκη, ύψως τού οικογενειακού επιδόματος τών ναυτικών γιά τό έτος 1989 και κάθε μα έργασίας καθαρίσθηκε ώς έξης:

Μέ ένα παιδί σε 130 δρχ. μέ δύο παιδιά σε 270 δρχ., μέ τρία παιδιά σε 420 δρχ., μέ τέσσερα σε 580 δρχ., μέ πέντε σε 750 δρχ., μέ έξι σε 930, μέ έπτα σε 1.120 δρχ. και άνω τών δικών παιδιών σε 1.300 δρχ.

Τά πιό πάνω ποσά πολλαπλασιάζονται άντιστοιχα μέ τις ήμερες άσφαλισης που έχουν οι ναυτικοί κατά τό έτος 1989.

Δέν τροποποιεῖται τό όριο ήλικιάς

Μέ αόρμη μήδημοσίευμα έφημερίδας πού παρουσίαζε νά τροποποιεῖται τό όριο ήλικιας συνταξιοδότησης τών ναυτικών, άπό τό 'Υπουργείο διευκρινίσθηκε δτι δέν ύπάρχει τέτοιο θέμα. 'Απλών, τονίζεται σε σχετική άνακοινωση, μέ έκδοθείσα άπόφαση καθορίζεται δτι οι συνταξιούχοι ναυτικοί πού θέλουν νά άσκησουν και πάλι τό ναυτικό έπαγγελμα δέν πρέπει νά υπερβαίνουν τό 65 έτος τής ήλικιάς τους, συνεπώς δέν ύφίσταται θέμα τροποποιήσεως τού όριου ήλικιάς γιά τή συνταξιοδότηση τών ένενεργεια ναυτικών.

Παραιτεῖται ό. κ. Μπίρης;

'Η «Ναυτεμπορική» έγραψε στίς 10 Μαΐου δτι σύμφωνα μέ άσφαλείς πληροφορίες της, δτι πρόεδρος τού 'Οργανισμού Λιμένος Πει-

Η Swissair στό Port Captains Club



Έκπροσωποι τής έλβετικής άεροποτικής έταιρίας Swissair παρέστησαν σε έκδήλωση πού δργάνωσε ή Λέσχη Πλοιάρχων Ναυτιλιακών 'Επιχειρήσεων άμεσως μετά τό Πάσχα προκειμένου τά μέλη της νά άνταλλάξουν εύχες και νά τουσυγκρίσουν τά αύγά τους. Στή διάρκεια τής έκδηλωσεως έγινε προβολή ντοκυμαντέρ ίδιαιτέρου ένδιαφέροντος πού άναφερόταν στίς δραστηριότητες τής Swissair καθώς και κλήρωση μέ δώρο ένα είσιτηριο μέ έπιστροφή γιά τήν Έλβε-

τία, προσφορά τής έλβετικής άεροποτικής έταιρίας πρός τό Port Captains Club. Στήν έκδηλωση έτι μέρους τής Swissair παρέστησαν ό γενικός διευθυντής πωλήσεων και μάρκετινγκ γιά τήν Έλλαδα κ. Ehrsam, ό εμπορικός διευθυντής κ. Κομνηνός Μουλής και ό άντιπρόσωπος τής Swissair γιά τόν Πειραιά κ. 'Αναστ. Σαραφίδης — ού δύο τελευταίοι και στή φωτογραφία άπό τήν έκδηλωση τής Λέσχης Πλοιάρχων Ναυτιλιακών 'Επιχειρήσεων.

ραιώς κ. Σταύρος Μπίρης πρόσκειται σύντομα νά ύποβλλει τήν παραίτησή του, γιά λόγους καθαρά προσωπικούς.

Κατά τήν έφημερίδα, «ό κ. Μπίρης, δλλωστε δέ άρχης σχεδόν δήλωσε δτι θά παρέμενε στή θέση αύτή τού Ο.Λ.Π. γιά μεταβατική περίοδο, μέχρις δτου προέκυπτε βιώσιμη κυβέρνηση».

Νέα φυλλάδια

'Από τίς άρμόδιες ύπηρεσίες τού ύπουρ-

γείου Ναυτιλίας έκδόθηκαν τό περασμένο Μάρτιο 336 νέα ναυτικά φυλλάδια.

Μία ένδιαφέρουσα 'Ημερίδα στό Σίτι Γιουνιβέρσιτυ

Μέ πρωτοβουλία τού καθηγητή Κώστα Γραμμένου πραγματοποιήθηκε στίς 14 Μαΐου στό άμφιθέατρο τού City University τού Λονδίνου ένδιαφέρουσα 'Ημερίδα μέ θέμα: «Οι έξελίξεις στήν Ανατολική Εύρωπη και τό Σίτι τού Λονδίνου».

In Argentina and Montevideo FAROS AGENCIA MARITIMA

SHIP AGENTS — BROKERS & BUNKERS

Directors: J.N. and N. J. KTISTAKIS
Paraguay 866 5th floor — 1057 Buenos Aires

Phone: 313 3200 — 311 9132 — 312 4932

AOH: J.N. & N.J. KTISTAKIS 7852179/7852337

Capt. EDUARDO MIRKOS 855 9486

Cables: FAROSHIP

OFFICE IN GREECE:

Capt. COSTAS D. TSATIRIS

Phone: 413 6766 - 453 4327

A.O.H.: 6524166

Tlx: 21 1317 ATMA GR .



ATHENIAN GROUP OF COMPANIES

Κύριοι όμιλητές της ήμερίδας ήταν ό ύφου πουργός Οίκονομικών της Βρετανίας κ. Nicholas Bayne, ό πρεσβευτής της Ούγγαριας στη Βρετανία κ. Jasef Gyorke καί ο άντιπρόεδρος της Τράπεζας Midland Sir Michael Palliser.

Την ήμερίδα είχαν κληθεί νά παρακολουθήσουν πολλές προσωπικότητες από τον διεθνή τραπεζικό χώρο και άρκετοί "Ελληνες" έφοπλιστές πού δραστηριοποιούνται στο Σίτυ του Λονδίνου.

'Ετήσια Συνέλευση της 'Ιντερτάνκο

Το διήμερο 10-11 Μαΐου, πραγματοποιήθηκε στη Σιγκαπούρη ή έτησια συνέλευση της 'Ιντερτάνκο, ή όποια έκπρωση σήμερα 275 έπιχειρήσεις διαχειρίσεως δεξαμενοπλοίων πού άνηκουν σε άνεβάρητους πλοιοκτήτες, οι οποίοι έλεγχουν χωρητικότητα 145 έκατ. τον. d.w.

Κατά τη διάρκεια της συνέλευσης συζητήθηκαν τά καίρια θέματα πού άπασχολούν σήμερα τούς έφοπλιστές δεξαμενοπλοίων, δπως ή εύθυνη καί η κάλυψη σε περιπτώσεις θαλάσσιας ρύπανσης, ή ναυλαγορά τών τάκερων, τά προτεινόμενα νέα σχέδια για νεοναυπηγήτα πλοία καί τό σύστημα ένημέρωσης γιά τίς τιμές τών μπώνκερς πού πρόκειται νά θεσπίσει ή 'Ιντερτάνκο γιά τά μέλη της.

'Η χρησιμοποίηση πλοηγού στήν Αύστραλια

Τό ύπουργειο Ναυτιλίας μέ έγγραφό του πρός την "Ενωση 'Ελλήνων Έφοπλιστών καί την Πανελλήνιο "Ενωση Πλοιάρχων ύπενθυμίζει δτι μέ την A 619 (15), άπόφαση του IMO συνιστάται νά χρησιμοποιούν πλοηγό δλα τά πλοία, μήκους 100 μέτρων καί άνω καί δλα τά έμφορτα πετρελαιοφόρα, πλοία μεταφοράς χημικών χύμα καί ύγραεριοφόρα, άνεβαρτήτως μήκους, δτων διέρχονται τίς περιοχές Torres Strait καί Great Barrier Reef της Αύστραλιας.

'Ο ύπολογισμός τοῦ συνταξιοδοτικοῦ μισθοῦ

Γιά τόν ύπολογισμό τοῦ συνταξιοδοτικοῦ μισθοῦ τών ναυτικών πού ναυτολογούνται σε θέσεις άνωτερες τοῦ πτυχίου τους καί τής δργανικής συνθέσεως πλοίου λαμβάνεται ύπόψιν τό τυπικό προσδόν έφ' δσον είναι άνωτερο τής δργανικής, άλλιώς ή άντιστοιχη άνωτερη ειδικότητα τής δργανικής σύνθεσης τοῦ πλοίου.

Άυτό καθορίζει ή ύπ' άριθ.

2314.1/8-90/22.3.90 άπόφαση τοῦ ύπουργού Εμπορικής Ναυτιλίας ή όποια δημοσιεύθηκε στήν 'Εφημερίδα της Κυβερνήσεως (ΦΕΚ 228B' /6.4.90).

Νέα καθέλκυση στόν Σκαραμαγκά

Αύριο Τετάρτη 16 Μαΐου πρόκειται νά καθελκυσθεί στόν Σκαραμαγκά τό δεύτερο περιπολικό άνοικτης θαλάσσης πού κατασκεύασαν γιά λογαριασμό τοῦ Πολεμικού Ναυτικού τά 'Ελληνικά Ναυπηγεία.

Στήν τελετή όνομασία καί καθέλκυσης τοῦ σκάφους έχουν προσκληθεί νά παραστούν ύπουργοί, βουλευτές, ή γήγεσία τοῦ Πολεμικού Ναυτικού, ή διοίκηση τής ΕΤΒΑ.

'Αξιώσεις γιά τά πλοϊα πού διέρχονται τό Σουέζ

'Από 1/5/90 οι 'Αρχές τής Διώρυγος τοῦ Σουέζ άπαιτούν άπό τά διερχόμενα πλοϊα ένα «valid recognised Certificate» τό όποιο θα βεβαιώνει δτι τά άνυψωτικά μέσα τοῦ πλοίου γιά τόν χειρισμό τών λέμβων τών πληρωμάτων είναι άφ' ένδος σε καλή κατάσταση λειτουργίας, άφ' έτερου έχουν τήν δυνατότητα άνυψωσης βάρους τεσσάρων τόννων.

Η "Ενωση 'Ελλήνων Έφοπλιστών γνωστοποίησε στά μέλη της δτι μέσω τοῦ International Chamber of Shipping γίνεται προσπάθεια προκειμένου νά τροποποιηθεί ή άνωτέρω άπαίτηση τών 'Αρχών τής Διώρυγος τοῦ Σουέζ.

'Υποθαλάσσια έκρηξη στό Πέραμα;

Μία καταγγελία γιά ύποθαλάσσια έκρηξη έμεινε τελικά άδιευκρίνηστη. Η καταγγελία — έγινε άπό άρχιπλοιάρχο τής έταιρίας Σέρες — μιούσε γιά ύποθαλάσσια έκρηξη στήν Β' προβλήτα τής 'Επισκευαστικής Βάσης Περάματος, κάτω άπό πρυμνοδετημένο πλωτό γερανό. "Οπως ανακοινώθηκε, διενεργήθηκε έλεγχος τής περιοχής άπό περιπολικά σκάφη καί όχηματα χωρίς νά έντοπιστεί τίποτα.

Συγχώνευση λιμενικών Ταμείων

Μέ Προεδρικό Διάταγμα δημοσιεύθηκε στήν 'Εφημερίδα της Κυβερνήσεως (ΦΕΚ 44A' - 26.3.90) συγχώνευονται σε ένα τά λιμενικά ταμεία Καβάλας καί Θάσου μέ τόν τίτλο Λιμενικό Ταμείο Νομοῦ Καβάλας.

Ό κατάπλους πλοίων στή Λιβύη

Τό YEN γνωστοποίησε στής οίκειες έφοπλιστικές ένώσεις δτι οι λιβυκές άρχες άποφάσισαν τήν άρση τής άπαγόρευσης τοῦ κατάπλου στή Λιβύη τών πλοίων τών προερχομένων ή κατευθυνομένων σε γαλλικούς λι-

μένες.

Σχετικό τηλεγράφημα στάθηκε από τή Λιβύη στή γαλλική άντιπροσωπεία στόν ΟΟΣΑ.

Καθέλκυση άλιευτικού

Στό ναυπηγείο «Δ. Κούταλη» (πρώην Κρωναίου) στό Πέραμα — καθελκύσθηκε στής 29 'Απριλίου τό άλιευτικό άνοικτης θαλάσσης «Δημήτριος» ίδιοκτησίας τών άδελφων Δ. καί N. 'Αναστασάκη.

Τό σκάφος, πού στοίχισε 290 έκατομ. δρχ, έχει άλικο μήκος 33,44 μέτρα, πλάτος 7,70 υψος 4,15 μέτρα καί χωρητικότητα ψυγείου 280 κυβικών μέτρων, φέρει δέ μηχανή πρώσεως B & W ALPHA, είναι έξοπλισμένο μέ δργανα άλιειας καί ναυσιπλοίας ύψηλής τεχνολογίας καί μπορεί νά μετατραπεί σε γαριδάδικο.

Οι δραστηριότητες τής HELMEPA

Στά Χανιά, σε αίθουσα τής Α.Δ.Σ.Ε.Ν. Χανιών, πραγματοποιήθηκε μέ έπιτυχία τήν 23-26 'Απριλίου, τό 6ο Σεμινάριο τής HELMEPA έκτός Κέντρου, γιά 'Αξιωματικούς E.N., Λ.Σ. καί Σπουδαστές τής Σχολής. Τό Σεμινάριο δργανώθηκε στά πλαίσια τοῦ Προγράμματος HELMEPA/MEDSPA πού ύλοποιείται σύμφωνα μέ τό Μεσογειακό Ειδικό Πρόγραμμα Δράσης γιά τό Περιβάλλον, τών Ευρωπαϊκών Κοινοτών. Τό Σεμινάριο παρακολούθησαν 58 άτομα, ένω σε 30 άτομα από τό Πολεμικό Ναυτικό έγινε ειδική παρουσίαση σε θέματα προστασίας τοῦ θαλασσίου περιβάλλοντος.

Παράλληλα, στήν Α.Δ.Σ.Ε.Ν. Χανιών, μεταξύ 23-3 'Απριλίου λειτούργησε ή Περιβαλλοντική "Έκθεση τής HELMEPA μέ τίτλο "Ας σώσουμε τίς Θάλασσες", τήν όποια έπισκεφτηκαν 2.340 μαθητές άπό σχολεία τών Χανιών πύ μεταφέρθηκαν δωρεάν άπό τήν "Ενωση καί μέ τήν συνδρομή τής ΑΔΣΕΝ. Τά παιδιά ξεναγήθηκαν στό φωτογραφικό ύλικό τής "Έκθεσης, παρακολούθησαν προβολή ένημερωτικής βιντεοταινίας καί έξεφρασαν τίς δικές τους άποψεις καί προτάσεις σχετικά μέ τή θαλασσή σύπανση.

Τέλος, σημαντική ήταν ή ύποστηριξη τής Α.Δ.Σ.Ε.Ν. Χανιών ή όποια διέθεσε τά τεχνικά μσα γιά τήν πραγματοποίηση τοῦ Σεμιναρίου καί τής "Έκθεσης.

Ναυπήγηση πρωτοποριακού σκάφους στό Πέραμα

"Ενω πρωτοποριακό σκάφος, τό όποιο θά άνηκε στήν κατηγορία τών Mega-Yachts πού έξελίσσεται τώρα ραγδαία καί άποτελεί τήν νέα άντιληψη τοῦ ύψηλού έπιπεδου γιώ-

TAKIS CONTOGEORGIS & SON. S.R.L

FAX AND DDI NUMBER 541-112550

Av. Corrientes 538
Cables: «TAKISHIP» — Buenos Aires
Tlx: 24262-24099 TAKIS AR
Tel.: 394.5612, 394.3992
394.3991, 394.3548
A.O.H.: TAKIS CONTOGEORGIS 812-3059
ROBER NAPIER - BIRKS 9424906

- ★ SHIP AGENTS
- ★ BUNKER SUPPLIER
- ★ SHIPBROKERAGE
- ★ CREW & SPARES

τινγκ στίς προηγμένες τουριστικά χώρες, ναυπηγείται στό Πέραμα γιά λογαριασμό τής νεοσύστατης έταιρίας Pan Yachting.

Η μεγάλη καινοτομία τού συγκεκριμένου σκάφους συνίσταται στό διτι παρά τό μέγεθός του (μήκος 53 μ. και πλάτος 12 μ.) είναι i-στιοφόρο μέ τρεις ίστούς 40 μ. ψηφους και ή ταχύτητά του μέ τά τηλεχειρίζομενα ἀπό τήν γέφυρα πανιά του θά επερνά, ὑπό δρισμένες συνθήκες τήν ταχύτητα μέ τίς μηχανές πού θά είναι 12,5 μίλια. Τό σκάφος θά διαθέτει μέχρι 24 ἀνετες καμπίνες δλες μέ δικό τους μπάνιο πού θά μπορούν νά χρησιμοποιηθούν καί σάν μονόκλινες ἀπό στελέχη ἐπιχειρήσεων, σέ περιπτώσεις συνεδριών ή σεμιναρίων πού θά είναι και ἔνας ἀπό τούς βασικούς στόχους τού συγκεκριμένου σκάφους. Τά δύο μπάρ, τό σαλόνι καί ή τραπεζαρία του ἐπιφανείας 180 τμ., οι αίθουσες πεετίνγκ καί συνεδρίων καί δλες οι σύγχρονες ἀνέσεις καί υψηλού ἐπιπέδου ύπηρεσίες του θά τό κατατάξουν στά σκάφη ψηλού τουρισμού πού τόσο ἔχει ἀνάγκη ή 'Ελλάδα.

"Ἄξιο λόγου είναι διτι τό σκάφος ἔχει σχεδιαστεῖ ἀπό "Ελλήνες ναυπηγούς καί κατασκευάζεται ἀπό ἐλληνικά χέρια μέ χρησιμοποίηση κατά τό πλείστον 'Ελληνικών ύλικών, θά ἀνταγωνίζεται δέ ἐπάξια τά σύγχρο-

να ἐπιτεύγματα τῆς ναυπηγικῆς ἀνά τόν κόσμο.

Τό ἔργο ἔχει ἐνταχθεῖ στό Νόμο 1262/82 καί δανειοδοτεῖται ἀπό τήν ETBA, ήδη δέ μεγάλοι tour operators τού ἔξωτερικοῦ ἔδειξαν ἐνδιαφέρον γιά τήν ναύλωσή του, ἀκόμη καί γιά τούς χειμερινούς μήνες.

κ. Γιάννη Γκούμα καί θέμα «Διαπιστώσεις γιά τό σήμερα καί σκέψεις γιά τό αὔριο τής 'Ελληνικής Ναυτιλίας». Μετά τή διάλεξη θά ἐπακολουθήσει δεξίωση, προσκλήσεις δέ διατίθενται δωρεάν στή γραμματεία τής Λέσχης, τηλ. 452.9497.

'Η νέα διοίκηση τῶν Οἰκονομικῶν

Τό νέο διοικητικό Συμβούλιο τού Πανελλήνιου Συνδέσμων Οἰκονομικῶν 'Αξιωματικῶν 'Έμπορικου Ναυτικοῦ, τό όποιο προήθε ἀπό ἀρχαιρεσίες πού πραγματοποιήθηκαν μεταξύ 6 Μαρτίου καί 5 Απριλίου, συγκροτήθηκε σέ σώμα ὡς ἔξης: Πρόεδρος Ε. Κουκούλης, ἀντιπρόεδρος Ν. Τσάμης, γεν. γραμματέας Γ. Σπηλιώπουλος, ταμίας Ρ. Σταυρόπουλος καί σύμβουλοι Θ. Σκονδρᾶς, Α. Κατημερτζῆς, Α. Μαούνης, Η. Μεταξᾶς καί Π. Κουκλάδας.

Δωρεά στήν ΠΝΟ

Τό ΚΕΣΕΝ/ΠΛΟΙΑΡΧΩΝ προσέφερε γιά τούς σκοπούς τής Πανελλήνιας Ναυτικῆς 'Ομοσπονδίας, δωρεά 14.000 δρχ., ἀντί στεφάνου, είς μνήμην 'Αντωνίου 'Αντωνόπουλου, πατέρα του Καθηγητή πλοιάρχου Χρήστου 'Αντωνόπουλου.

ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ

Όνομα	Σημαία	Τ.Γκρός	"Έτος Ναυπηγ.	Κατηγορία/Συνθήκες 'Ατυχήματος
ΦΟΡΤΗΓΑ:				
ΑΙΓΑΙΝΗΣ ΝΤΑΙΑΜΟΝΤ	Κυπριακή	10.720	1981	'Ανέφερε βλάβη στή μηχανή στής 28/4 στό Ρίο 'Ιανέιρο.
ΑΝΕΜΟΣ	Μπαχάμας	9.485	1978	Κατά τό ταξίδι Θωρόλντ γιά Χάμιλτον ύπέστη ζημίες ἀπό πρόσκρουση στής 24/4.
ΕΛΙΖΑΜΠΕΘ Κ.	Κυπριακή	8.936	1972	Προσάραξε λόγω κακοκαιρίας στή Γδύνια, στής 28/4.
ΚΑΠΤΑΙΝ ΑΚΗΣ	Παναμαϊκή	10.239	1969	Κατά τό ταξίδι Ιλλιτσέβσκ γιά Κούβα ύπέστη βλάβη στή κυρία μηχανή στής 17/4.
ΣΗΓΟΥΕΗΒ	Έλληνική	1.503	1965	'Επιθεωρήθη στήν 'Ελευσίνα συνεπεία βλάβης στή μηχανή πού ύπέστη στής 22/4.
ΣΤΕΦΑΝΟΣ	Έλληνική	9.837	1978	Συγκρούστηκε μέ το μπάλκερ «Εύτύχης Μ.» στό Πότι, στής 29/4.
ΣΦΙΝΞ	Κυπριακή	9.822	1969	Κατά τό ταξίδι Βαλπαραΐζο γιά Ρόττερνταμ ύπέστη βλάβη στή μηχανή καί κατέπλευσε στό Κριστομπάλ στής 10/4.
ΜΠΑΛΚ ΚΑΡΡΙΕΡΣ:				
ΑΝΑΜΕΛΙ	Έλληνική	14.584	1977	Κατά τόν κατάπλου στήν 'Αμβέρσα προσέκρουσε σέ σημαδούρα στής 8/5 χωρίς νά ύποστει σοβαρές ζημίες.
ΓΚΟΛΝΤΕΝ ΣΤΑΡ Ι.	Κυπριακή	9.417	1968	Κατά τό ταξίδι "Ανναμπα γιά Ρουέν ύπέστη βλάβη στή κυρία μηχανή στής 26/4 καί κατέπλευσε στό Κάγκλιαρι γιά ἐπισκευές.
ΣΗΣΟΝΓΚ	Κυπριακή	17.571	1970	Κατά τό ταξίδι Καναδά γιά Κωνστάντζα προσάραξε στά Δαρδανέλλια, στής 9/5.
ΔΞΕΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ:				
ΑΘΗΝΙΑΝ ΟΛΥΜΠΙΚΣ	Κυπριακή	18.495	1980	'Υπέστη ἀπώλεια τής ἄγκυρας καί τής ἀλυσίδας κατά τήν ἄγκυροβόληση στό Γιάντζη Ρίβερ στής 26/4.
ΑΝΔΡΕΑΣ Ζ.	Παναμαϊκή	4.509	1984	Προσάραξε ξμφόρτο στό Δίαυλο τού Κιέλου, στής 3/5 καί ἀποκολλήθηκε μέ τή συνδρομή ρυμουλκού.
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΖΥ	Λιβεριανή	47.344	1967	'Υπέστη διαρροή τού φορτίου στό Κόρπους Κρίστι στής 5/4.
ΜΕΤΣΟΒΟΝ	Λιβεριανή	43.857	1979	Προσάραξε ξμφόρτο στή Ν. Όρλεάνη στής 4/5 λόγω κακοκαιρίας.
ΝΑΥΚΡΑΤΙΣ	Έλληνική	115.207	1975	'Υπέστη διαρροή φορτίου στό Σαρωνικό στής 1/5.

Η ΝΑΥΛΑΓΟΡΑ

"Οπως άναμενόταν, ή ναυλαγορά ξηρού φορτίου τό πρώτο 10ήμερο του Μαρτίου διατήρησε τόν ύποτονικό της τόνο λόγω τής έμφανούς έλλειψης φορτίων άλλα και τών άργιων στήν "Απω Ανατολή".

Τίς τελευταίες ήμέρες δύμως τού δεκαπενθήμερου, ή επιβεβαίωση τής άγοράς άπο τούς Σοβιετικούς 1.750.000 τόννων σιτηρών άπο τής ΗΠΑ σε συνδυασμό μέ τήν έπανεμφάνιση τών Ιαπώνων ναυλωτών στήν άγορά δημιούργησε αισιοδοξία γιά βελτίωση τών έπιπεδών τών ναύλων στίς προσεχείς ήμέρες.

'Η άγορά τής Νότιας Αμερικής συνέχισε να κινεῖται δραστήρια πληρώνοντας σταθερούς ναύλους, ένων άκούγονται και νέα συμβόλαια γιά μεταφορές σιτηρών που θά απαιτήσουν μεγαλύτερα μπάλκερς άπο τό σύνθετος μέγεθος handy.

Στίς άγορές σιδηρομεταλλεύματος και γιανόνθρακα τά περισσότερα κλεισίματα τού πρώτου δεκαπέραυτου τού Μαΐου έμφανισαν μικρές μειώσεις στούς ναύλους που συνομολογήθηκαν, χωρίς δύμας αισιθητή πτώση τών έπιπεδών.

Οι λοιπές κατηγορίες φορτίων δέν έπηρεσαν ούσιαστικά στή διαμόρφωση τής άγοράς, ή όποια έδειξε σαφέστατα πόσο έπηρες ζεται άρνητικά σταν άπουσιάζουν τά μεγάλα φορτία δημητριακών.

Μερικές χαρακτηριστικές συμφωνίες μεταφοράς δημητριακών:

- 54.000 τον. γεννήματα Κόλπο ΗΠΑ γιά Ταϊβάν, δολ. 24,50 φίο.
- 52.000 τον. γεννήματα Κόλπο ΗΠΑ γιά Ακαμπα, δολ. 21,85 φίο.
- 30.000 τον. κριθής Ρίβερ Πλέιτ και Μπάχια Μπλάνκα γιά Περσία, δολ. 43.
- 24.000 τον. γεννήματα Μισσισιππί γιά Όλλανδια, δολ. 12,50 φίο.
- 25.000 τον. σιτηρά Αυστραλία γιά Κουβέιτ, δολ. 23,25.

Στό τομέα τών γιανόνθρακων:

- 85.000 τον. Βαλτιμόρη γιά Μανυπόιντ, δολ. 7,65 φίο.
- 70.000 τον. Χάμπτον Ρέσοντς γιά Αμβέρσα/Ζημπράγκε, δολ. 6,25 φίο.
- Στά σιδηρομεταλλεύματα:
- 100.000 τον. Τουμπαράο γιά Καο-

σιούγκ, δολ. 11,60 φίο.

— 90.000 τον. Τουμπαράο γιά Χάνσαπορτ, δολ. 8,90 φίο.

— 65.000 τον. Πόρτ Χέντλαντ γιά Τάραντο, δολ. 10,05 φίο.

Τέλος, στά λιπάσματα:

— 29.000 τον. Βανκούβερ γιά Ινδία ('Ανατολ. άκτη), δολ. 33,95 φίο.

— 28.000 τον. Τζουμπάιλ γιά Παραντίπη, δολ. 17,60 φίο.

— 25.000 τον. Καζαμπλάνκα γιά Ινδία (Δυτική άκτη), δολ. 33.

ΟΙ ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

"Οπως προαναφέραμε άπο τά χαμηλότερα έπιπεδα τών πρώτων ήμερών τού Μαΐου σταδιακά ή άγορά τών χρονοναυλώσεων έπανέρχεται σε άνεκτα έπιπεδα μέ τά πάνω μαζ μπάλκερς στήν άγορά τού 'Ατλαντικού στά δολ. 11.000 τήν ήμέρα, ένων γιά τήν "Απω Ανατολή τά ήμερήσια μισθώματα κυμαίνονται περί τά δολ. 13.000.

Τά handymax σκάφη στήν άγορά τού 'Ατλαντικού πληρώνονταν περί τά δολ. 8-8.500 τήν ήμέρα, ένω στήν άγορά τών Μεγ. Λιμνών ένα έλληνικό πλοίο συμφωνήθηκε στά δολ. 7.500 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 70.000 γιά πλού ύπο έρμα μέ έπαναπαράδοση Πάσσερο.

'Από τίς πλέον πρόσφατες χρονοναυλώσεις πού σημειώσαμε άναφέρουμε χαρακτηριστικά:

— 56.800 τον. d.w. άπο Βραζιλία γιά Σιγκαπούρη/Ιαπωνία, δολ. 12.000 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 175.000 γιά πλού ύπο έρμα.

— 38.600 τον. d.w. άπο Ιαπωνία κυκλικό ταξίδι Αύστραλίας, δολ. 8.975 τήν ήμέρα.

— 37.600 τον. d.w. άπο Κόντινεντ, δύο κυ-

κλικά ταξίδια 'Ατλαντικού μέ έπαναπαράδοση Σκώ/Πάσσερο, δολ. 9.150 τήν ήμέρα.

— 20.900 τον. d.w. άπο Νοτ. Αφρική γιά "Απω Ανατολή, δολ. 7.600 τήν ήμέρα.

— 20.500 τον. d.w. άπο Ιαπωνία κυκλικό ταξίδι Δυτ. άκτης Νοτ. Αμερικής, δολ. 8.450 τήν ήμέρα.

ΤΑ ΔΞΕΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

Χωρίς ίδιατερη κινητικότητα ή ναυλαγορά τών δεξαμενοπλοίων τό πρώτο δεκαπενθήμερο τού Μαΐου, μέ φωτεινή έξαιρεση τήν άγορά τής Καραϊβικής, όπου ή ξαφνική άνοδος τής ζήτησης άδηγησε τούς ναύλους γιά φορτία τών 50-70.000 τόννων στά WS 180 και γιά φορτία τών 30.000 τόννων στά WS 265.

'Η περιοχή τού Περσικού Κόλπου δέν παρουσιάσεις άξιόλογη δραστηριότητα και τά συνήθη φορτία πρός Ανατολή μέ VLCC κυμάνθηκαν περί τά WS 50. Παραπρητές τής άγορας φανέρωναν μιά συγκρατημένη αισιοδοξία γιά τό μέλλον βασιζόμενο στή περιορισμένη προσφορά πλοίων και στήν έξομάλυνση τών τιμών πετρελαίου.

Στό χώρο τής Μεσογείου φορτίο 290.000 τόννων μέ προορισμό τής ΗΠΑ πληρώθηκε WS 63,5, ένω τά πλοία τών 50-60.000 τον. d.w. κυμάνθηκαν στά έπιπεδα τών WS 160.

Σταθερή ή άγορά τής Δυτικής Αφρικής μέ τά φορτία τού ένός έκατ. βαρελιών στά έπιπεδα τών WS 95 μέ προορισμό τής ΗΠΑ.

Πλέον άδυναμη περιοχή στή διακίνηση πετρελαίου ή Βόρειος Θάλασσα, δέν καταφέρει νά καλύψει τό προσφερόμενο τοννά, τό δύο οι κατέφυγε στή Μεσόγειο σ' έξειρεση άπασχόλησης.

Τά ναυλωθέντα έλληνόκτητα πλοία

ΜΑΡΙΝΑ: Καζαμπλάνκα 25.000 τον. φωσφάτα Δυτική άκτη Ινδίας, δολ. 33, 1.000 τον. φόρτωση/έλευθ. έκφρωτωση, Απριλίου 26 — Μαΐου 5.

ΝΟΡΔΕΡΝ ΣΤΑΡ: Σέβεν "Αίλαντς 85.000 τον. σιδηρομεταλλεύμα Ζημπράγκε, δολ. 5,15, 6 ήμέρες, Μαΐου 10-20.

ΜΕΝΑΛΟΝ: Άμερ. Κόλπο 52.000 τον. γεννήματα Ακαμπα, δολ. 21,85 φίο, 5 ήμέρες/3.000 τον. φορτοεκφρωτώση, Μαΐου 7-10.

ΣΟΥΠΕΡΙΤΑΣ: Βανκούβερ 29.000 τον. λιπάσματα Αντολ. άκτη Ινδίας, δολ. 33,95 φίο, 6.000/1.000 τον. φορτοεκφρωτώση, Μαΐου 10-20.,

ΠΑΝΑΓΗΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ: Άμβέρσα 11.350 τον. σιτηρά Μπαγκλαντές, δολ. 41,50 φίο, 1.500/2.000 τον. φορτοεκφρωτώση, άρχες Μαΐου.

ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ Λ: Αύστραλία 25.000 τον. σιτηρά Κουβέιτ, δολ. 23,25, 1.500 τον. φόρτωση/έλευθ. έκφρωτωση, Μαΐου 10-20.

ΣΕΙΡΗΝΑ: Μισσισιππί 24.000 τον. γεννήματα

ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ ΝΑΥΤΙΚΑ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ

ΣΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΛΙΜΑΝΙΑ

ΣΤΗΝ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΟΥ ΠΛΟΙΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΛΟΙΟΚΤΗΤΩΝ

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: ΦΙΛΕΛΛΗΝΩΝ 9, ΤΗΛ. 4524.689 — 4524.945 — ΤΛΞ. 241783

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ: ΚΑΤΟΥΝΗ 3, ΤΗΛ. 535.646 — ΤΛΞ. 419183

ΒΟΛΟΣ: ΚΟΥΤΑΡΕΛΙΑ 1, ΤΗΛ. 26.321 — ΤΛΞ. 282268

ΤΗΛ. ΔΣΙΣ: PRODROMAR

Όλλανδία, δολ. 12,50 φίο, 6 ήμερες, άρχες Μαΐου.
ΣΟΥΕΡΤΕ: 'Αμερ. Κόλπο 54.000 τον. γεννήματα Ταιβάνη, δολ. 24,50 φίο, 5 ήμερες/4.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 7-12.

ΑΚΟΗ: Τουμπάρο 100.000 τον. σιδηρομετάλλευμα Κασσιούνγκ, δολ. 11,60 φίο, 40.000/38.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 25 - Ιουνίου 10.

ΜΑΡΟΥΔΙΟ: Ρίζερ Πλέιτ με συμπλήρωση Μπάχια Μπλάνκα 30.000 τον. κριθή Περσία, δολ. 43, 3.000/2.000 τον. φορτωση, έλευθ. έκφόρτωση, Μαΐου 20-31.

ΜΑΡΙΑ Μ.: Μισσισσιπί 16.650 τον. καλαμπόκι και 12.000 τον. σόγιας Πουέρτο Καμπέλο και Μαρακάιμπο, δολ. 9 φίο, 4 ήμερες φόρτωση/800 και 600 τον. άνα φορτίο άντιτοιχα έκφόρτωση, Μαΐου 8-16.

ΘΕΟΔΩΡΟΣ Α: Σέβεν "Αίλαντ 110.000 τον. σιδηρομετάλλευμα Ρόττερνταμ, δολ. 4,25, 6 ήμερες, Μαΐου 25 — Ιουνίου 5.

ΤΡΕΙΝΤ ΝΤΕΡΙΓΚ: Τουμπάρο 130.000 τον. σιδηρομετάλλευμα δύο λιμάνια Κίνας, δολ. 12,25 φίο, φορτωση κλίμακας/ 15.000 τον. έκφόρτωση, Μαΐου 10-20.

XRONONAYΛΩΣΕΙΣ

ΝΤΕΡΜΠΥ ΝΟΡΘ: 64.500 τον. d.w. τού 1975, παράδοση διερχόμενο Πάσσερο άμεση κυκλικό ταξίδι 'Ανατολικής άκτης Νοτ. 'Αμερικής, δολ. 10.000

τήν ήμέρα.

ΠΑΣΙΦΙΚ ΓΟΥΕΗΒ: 37.250 τον. d.w. τού 1984, παράδοση Σιγκαπούρη Μαΐου 1-10, ταξίδι μέσω Νότιας Αφρικής με έπαναπαράδοση Σιγκαπούρη/ Ιαπωνία, δολ. 9.500 τήν ήμέρα.

ΜΑΡΙΤΣΑ: 39.000 τον. d.w. τού 1968, παράδοση Ρεκαλάδα Μαΐου 17-23, έπαναπαράδοση Λισσαβώνα/Αμβούργο, δολ. 7.500 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 170.000 γιά πλού ύπο έρμα.

ΕΥΑΓΓ. ΠΕΤΡΑΚΗ: 18.000 τον. d.w. τού 1978, παράδοση 'Αμερ. Κόλπο άμεση, έπαναπαράδοση 'Αλγερία, δολ. 8.500 τήν ήμέρα.

ΕΛΟΥΝΤΗ ΜΠΑΙΗ: 38.350 τον. d.w. τού 1976, παράδοση Σιγκαπούρη Μαΐου 10-15, έπαναπαράδοση Βοστώνη/ Γκάλβεστον, δολ. 6.100 τήν ήμέρα.

ΑΡΤΕΜΙΣ Σ.Β.: 40.850 τον. d.w. τού 1979, παράδοση Ταϊλάνδη Μάϊο, έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 10.150 τήν ήμέρα.

ΑΡΤΕΜΙΣΙΟΝ: 21.730 τον. d.w. τού 1977, παράδοση 'Ιμιγκχαμ Μαΐου 1-3, έπαναπαράδοση Σιγκαπούρη/ 'Ιαπωνία, δολ. 8.900 τήν ήμέρα.

ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΦΑΙΗΘ: 65.770 τον. d.w. τού 1984, παράδοση Κασσιούνγκ άρχες Μαρτίου, ταξίδι μέσω Αύστραλίας με έπαναπαράδοση Κόντινεντ, δολ. 9.450 τήν ήμέρα.

ΔΕΣΠΟΙΝΑ: 55.600 τον. d.w. τού 1970, παράδοση Κόντινεντ άμεση, κυκλικό ταξίδι 'Ανατολ. άκτης Νοτ. 'Αμερικής, δολ. 7.500 τήν ήμέρα.

ΟΙΝΟΥΣΣΙΑΝ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ: 64.370 τον. d.w. τού 1987, παράδοση διερχόμενο 'Αντεν άμεση, ταξίδι μέσω Ανατολ. άκτης Νοτ. 'Αμερικής με έπαναπαράδοση Σκώ/Πάσσερο, δολ. 10.250 τήν ήμέρα.

ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΑΙΓΕΥΣ: 37.500 τον. d.w. τού 1979, παράδοση 'Ιαπωνία άρχες Μαΐου, ταξίδι μέσω Αύστραλίας με έπαναπαράδοση 'Απω 'Ανατολή, δολ. 7.800 τήν ήμέρα.

ΣΕΡ ΤΖΩΝ: 15.130 τον. d.w. τού 1978, παράδοση Νότιο Βραζιλία, Μαΐου 5-15, έπαναπαράδοση 'Αμερ. Κόλπο, δολ. 6.650 τήν ήμέρα.

ΙΩΝΙΑΝ ΣΕΗΛΟΡ: 20.300 τον. d.w. τού 1977, παράδοση Κό Σιχάκι Μαΐου Μαΐου 1-5, έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία/ Νοτ. Κορέα, δολ. 7.100 τήν ήμέρα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΤΡΑΙΟΜΦ: 22.300 τον. d.w. τού 1976, παράδοση 'Ινδονησία άμεση, έπαναπαράδοση 'Αμβούργο/ Γιβραλτάρ, δολ. 5.250 τήν ήμέρα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΝΤΙΓΚΝΤΥ: 41.500 τον. d.w. τού 1984, παράδοση Τυνησία Μαΐου 2, ταξίδι μέσω Νοτ. 'Αμερικής με έπαναπαράδοση 'Απω 'Ανατολή, δολ. 12.500 τήν ήμέρα.

ΙΟΣ: 65.300 τον. d.w. τού 1985, παράδοση Κό Σιχάκι μέσω Μαΐου, ταξίδι μέσω 'Ινδίας με έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 9.300 τήν ήμέρα.

ΛΟΚΡΙΣ: 29.100 τον. d.w. τού 1972, παράδοση Νοτ. Κορέα άμεση, ταξίδι μέσω Χαϊ Πόντη, με έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 6.500 τήν ήμέρα.

ΠΕΤΡΙΑΝΑ: 64.900 τον. d.w. τού 1981, παράδοση Νιού Σάουθ Γουέλς Μάϊο, έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 8.500 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 150.000 γιά πλού ύπο έρμα.

ΠΕΤΡΑΧΟΡΝ: 65.500 τον. d.w. τού 1976, παράδοση διερχόμενο Γιβραλτάρ άμεση, ταξίδι 'Ανατολ. άκτης Νοτ. 'Αμερικής με έπαναπαράδοση Γιβραλτάρ/ 'Αμβούργο, δολ. 9.500 τήν ήμέρα.

ΡΟΛΛΟΝ: 67.800 τον. d.w. τού 1973, παράδοση 'Ανατολ. άκτη ΗΠΑ Μάϊο, ταξίδι μέσω Μόρεχεντ Σίτι με έπαναπαράδοση Γαλλία, δολ. 10.500 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 170.000 γιά πλού ύπο έρμα.

ΜΙΣΣ ΑΛΙΚΗ: 28.300 τον. d.w. τού 1982, παράδοση Σικάγο έως Μαΐου 15, έπαναπαράδοση Πορτογαλία, δολ. 10.500 τήν ήμέρα.

ΜΙΧΑΛΗΣ ΛΕΜΟΣ: 28.260 τον. d.w. τού 1978, παράδοση Δυτική άκτη ΗΠΑ άμεση, ταξίδι μέσω Σιγκαπούρη/ 'Ιαπωνίας με έπαναπαράδοση Δυτική άκτη ΗΠΑ, δολ. 6.900 τήν ήμέρα.

ΜΟΝΤΑΝΑ: 34.200 τον. d.w. τού 1973, παράδοση Ρεκαλάδα 'Ιουνίου 1-10, έπαναπαράδοση Τυνησία, δολ. 7.500 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 170.000 γιά πλού ύπο έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΑΡΓΚΟΝΩΤ: 65.668 τον. d.w. τού 1981, παράδοση Βορ. Ειρηνικό Μαΐου 10-20, έπαναπαράδοση 'Αμβέρσα/ 'Αμβούργο, δολ. 7.175 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 150.000 γιά πλού ύπο έρμα.

ΚΑΡΥΑΝΤΑ: 61.300 τον. d.w. τού 1973, παράδοση 'Ιαπωνία Μάϊο, ταξίδι μέσω Αύστραλίας κάτι Μαύρης Θάλασσας με έπαναπαράδοση Πάσσερο, δολ. 6.500 τήν ήμέρα.

ΠΕΛΑΓΟΣ: 62.300 τον. d.w. τού 1977, παράδοση Βορ. Ειρηνικό Μάϊο, έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 7.500 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 140.000 γιά πλού ύπο έρμα.

ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΡΗΚΑΒΕΡΥ: 234.750 τον. d.w. τού 1973 (ΟΒΟ) παράδοση 'Ιαπωνία άμεση, ένα κυκλικό ταξίδι Σαλντάνχα Μπαΐνη, δολ. 17.500 τήν ήμέρα.

ΠΑΛ ΜΑΡΙΝΟΣ: 23.136 τον. d.w. τού 1989, παράδοση 'Ιμιμιγκάμ Μαΐου 8-11, έπαναπαράδοση Χόγκ Κόγκ / 'Ιαπωνία, δολ. 8.500 τήν ήμέρα.

ΦΕΥΡΟΥΖ: 30.650 τον. d.w. τού 1983, παράδοση 'Οξελοσούντ Μαΐου 4-7, έπαναπαράδοση Σιγκαπούρη/ 'Ιαπωνία, δολ. 10.250 τήν ήμέρα.

ΜΑΡΙΑ Ι.Α.: 37.600 τον. d.w. τού 1984, παράδοση Κόντινεντ άμεση, δύο κυκλικά ταξίδια 'Ατλαντικού με έπαναπαράδοση Πάσσερο, δολ. 9.150 τήν ήμέρα.

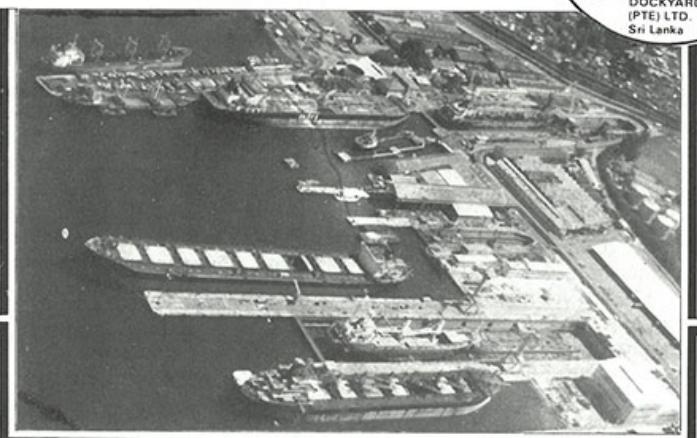
ΔΕΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

ΝΗΣΟΣ ΘΗΡΑ: Έλευσίνα 55.000 τον. Αύγούστα, δολ. 185.000 κατ' άποκοπή, άμεση.

ΟΡΕΜΠΑΕ: 'Αρζού 80.000 τον. Αύγούστα, WS 142,5, Μαΐου 6.

ΛΕΒΑΝΤΕΣ: Λέννικυτον 123.000 τον. 'Αμερ. Κόλπο, WS 95, Μαΐου 12.

THE MOST CONVENIENT LOCATION IN SOUTH ASIA



DRYDOCKING AND REPAIR TO ALL TYPES OF VESSELS :

FOUR DRY DOCKS

Capacity (tdwt)	Length (m)	Width (m)	Height(O.B) (m)	Craneage (t)
1. 30,000	213	26.0	9.7	Up to 25 t
2. 8,000	107	16.5	6.7	Up to 25 t
3. 8,000	122	16.0	5.5	Up to 10 t
4. 100,000	263	44.0	8.9	Up to 50 t

Equipped with dockside and workshop facilities

1225M LONG REPAIR BERTHS

EXTENSIVE/COMPREHENSIVE REPAIR FACILITIES ROUND THE CLOCK

High Pressure Water Jetting, Airless Spray Painting, Blast Cleaning, Tank Cleaning, Annual Surveys, Safety Equipment Surveys, Cargo Gear Surveys, Special Surveys, Load Line Inspection, Non-destructive Testing, Hull Repairs, Propeller Repairs, Machinery Repairs, Pipe Repairs, Electrical & Electronic Repairs etc.

FOREIGN REPRESENTATIVES:

DENMARK — Eberhardt Agencies & Shipping APS
Phone: 1-136616 Telex: 15055

GREECE — Chris Marine
Phone: 4178181 Telex: 241015

HONG KONG — East Asia Shipping (Hong Kong) Ltd
Phone: 5-724318 -0 Telex: 74748

INDIA — Ocean Span Shipping Company
Phone: 822 05 21 Telex: 11-75438

NORWAY — Siv Ing Jan Ludvig Gabrielsen
Phone: (042) 26885 Telex: 21034

PAKISTAN — Marine and Industrial Consultants
Phone: 461165 Telex: 25024

SINGAPORE — Ceylon Shipping Agency
Phone: 2219388 Telex: 34598

THE NETHERLANDS — EMHA Technisch Bureau B.V.
Phone: 010-290666 Telex: 844/28547

UK — Carlden Marine & Industrial Agencies
Phone: 01-623-1233 Telex: 269739

U.S.A. — Penn International Marine Agencies Ltd.
Phone: (212) 422-9246 Telex: 239085

WEST GERMANY — Bernd Luchterhand GmbH
Phone: 311333 Telex: 214059

CONTACT US FOR BUNKERS AND OTHER SUPPLIES AS WELL



Colombo Dockyard (Private) Ltd

P.O. Box 906, Port of Colombo, Sri Lanka. Phone: 522542, 522461-5
Telex: 22794/21269 COLOCK CE Cable: COLDOCK Telefax: 546441, 522085

SPLADS

ΕΦΕΣΟΣ: Δυτική Αφρική 120.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 95, Μαΐου 8.

ΛΟΝΤΟΝ ΣΠΙΡΙΤ: Καραϊβική 62.000 τον. μέρος φορτίου Ακτή Ατλαντικού ΗΠΑ, WS 165, Μαΐου 7.

ΚΙΝΗΚ ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ: Μιτανίας 80.000 τον. Ιταλία, WS 140, Απριλίου 30.

ΚΡΗΤΗ ΣΗ: Δυτική Αφρική 110.000 τον. μέρος φορτίου ΗΒ/Κόντινεντ, WS 100, Μαΐου 10.

ΟΛΥΜΠΙΑ: Περσικό Κόλπο 250.000 τον. Νοτ. Κορέα, WS 52,5, Μαΐου 8.

ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ: Μπράξς Ρίβερ 130.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 95, Μαΐου 5.

ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΟΥΣ: Κόντινεντ 28.000 τον. καθαρά Ακτή Ατλαντικού ΗΠΑ/Αμερ. Κόλπο, WS 170, Μαΐου 5.

ΜΠΟΥΕΝΑ ΕΜΠΡΕΣΑ: Περσικό Κόλπο 50.000 τον. καθαρά Ιαπωνία, WS 164, Ιουνίου 1.

ΠΑΤΡΙΟΤΙΚΗ: Περσικό Κόλπο 265.000 τον. Σιγκαπούρη, WS 47,5, Μαΐου 8.

ΝΙΚΟΛΑΟΣ: Αγκόλα 130.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 92,5, όψιμον Ακτή Ατλαντικού ΗΠΑ, WS 95, Μαΐου 8.

ΒΕΝΟΥΣ Β.: Καραϊβική 72.000 τον. Λείκ Τσάρλες, WS 148, Μαΐου 6.

ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΑΡΝΤΕΝΤ: Περσικό Κόλπο 88.000 τον. μέρος φορτίου Σιριάρχα, WS 77, Μάιο.

ΚΥΡΝΙΚΟΣ: Σιντί Κερί 95.000 τον. Βενετία, WS 117,5, Μαΐου 8.

ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΣΚΟΛΑΡ: Δύο λιμάνια Περσικού Ταϊβάν, WS 47,5, Μάιο.

ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΖΥ: Σκίκιντα 25.000 τον. καθαρά Τής, WS 215, Μάιο.

ΔΗΜΗΤΡΑ: Καραϊβική 50.000 τον. Ακτή Ατλαντικού ΗΠΑ, WS 172,5, Μαΐου 6.

MANTINEIA: Καραϊβική 50.000 τον. Ακτή Ατλαντικού ΗΠΑ/Αμερ. Κόλπο, WS 177,5, Μαΐου 9.

ΤΟΠΑΖ: Χάσουντ Πόιντ 135.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 70, Μαΐου 14.

ΠΑΡΙΣ II: Μπανίας 84.000 τον. Τριέστη, όψιμον Λαζέρα, WS 132,5, Μαΐου 12.

ΑΣΠΙΛΟΣ: Ράς Λανούφ 80.000 τον. Ιταλία, WS 140, Μαΐου 10.

ΣΗΣΚΑΟΥΤ: Ταρτούς 75.000 τον. Γένοβα, WS 138, Μαΐου 11.

ΝΗΣΟΣ ΚΥΘΝΟΣ: Άρζου 145.000 τον. Νάπολι, WS 145, Μαΐου 9.

ΑΝΑΞ: Κέχχαν 250.000 τον. ΗΒ/Κόντινεντ WS 72,5, όψιμον Μεσογείου WS 77,5, Μαΐου 14.

ΦΙΝΕΣΣ Λ.: Καρίπιτο 33.000 τον. μέρος φορτίου Νέα Υόρκη, WS 265, Μαΐου 10.

ΟΛΥΜΠΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ: Περσικό Κόλπο 300.000 τον. Αίν Σούκχαν, WS 50, Μάιο.

ΚΥΜΩΣ: Μπόννυ και Φορκαντός 123.000 τον. Βραζιλία, WS 91,5, Μαΐου 20.

ΚΥΘΝΟΣ: Μπροφιόρντεν 25.000 τον. μέρος φορτίου ΗΒ/Κόντινεντ, WS 200, Μάιο.

ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΟΡΦΕΟΥΜ: Μεταξύ λιμένων Ερυθράς Θάλασσας 310.000 τον. δύο συνεχή ταξίδια δολ. 400.000 κατ' άποκοπή καί στή συνέχεια ταξίδια δύο άποκοπή Κόλπο γιά Δυτικές όψιμον, WS 62,5, Μαΐου 16.

ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΗΖ: Ράς Ίσα 260.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 65, Μαΐου 7.

ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ: Μπόννυ και Φορκαντός 130.000 τον. Τέξας Σίτυ, WS 93,5, Μαΐου 2.

ΠΡΟΜΗΘΕΑΣ: Ράς Τανούρα 100.00 τον. Γουάγκερα, WS 102,5, Μαΐου 2.

ΜΙΧΑΗΛ: Δυτ. Αφρική 130.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 85, Μαΐου 8.

ΛΗΝΤΕΡΣΠΙ: Τζεμπέλ Ντάννα 98.000 τον. Τσιταγκόκ, WS 119,5, Μαΐου 1.

ΣΙΜΠΕΛΙΟΥΣ: Κολέ 116.000 τον. Γαλλία, WS 97,5, Μαΐου 1.

Οι άγορα πωλησίες

Μέ το άγοραστικό ένδιαφέρον έπικεντρωμένο στά μεταχειρισμένα δεξαμενόπλοια ή άγορά τών άγοραπωλησιών πλοίων κινήθηκε σε ύψηλούς τόνους καί δρισμένες πράξεις σε VLCC's οι οποίες πρωτοσέλιδες είδησεις στόν διεθνή ναυτιλιακό τύπο.

'Αναφέρομαστε στίς άγορές από Νορβηγούς τών έλληνόκτητων ύπερδεξαμενοπλοίων M/T WORLD SCHOLAR και M/T WORLD SCORE (268.000/1978-79) στά δολ. 112.000.000 en bloc καθώς και τού M/T GO-LAR KLEMENTINE (304.622/1989) στά δολ 90.000.000.

"Ενα παλαιότερο VLCC τό έλληνόκτητο T/T PLATINUM (229.679/1976) πέρασε έπισης σε Νορβηγούς έναντι δολ. 27.200.000, ένω τό T/T ARGOS (215.400/1974) πουλήθηκε σε Νοτιοκορεάτες στά δολ. 18.000.000.

Στά μικρότερα μεγέθη σημειώνομε χαρακτηριστικά:

— M/T SEA LAUREL (144.717) IGS/COW, δολ. 6.800.000.

— OCEAN VOYAGER (71.200/1973) IGS/COW/Coils, δολ. 10.500.000.

M/T CAPRI ALFA (32.874/1977) πρόντακτο κάρριερ, δολ. 13.000.000 με τριετή χροναύλωση.

Στά πλοια ξηρού φορτίου κυρίαρχη ή παρουσία τών Κινέζων, οι οποίοι μετά άπο πολύ μήνη άπουσία έκαναν μία δραστήρια έπα-

νεμφάνιση έπενδυόντας περί τά 80 έκατομ. δολάρια σε μπάλκερς κυρίως μεγέθους handy.

Στά πάναμαξ δολ. 13.750.000 γιά τό έλληνόκτητο M/V BULK EXPLORER (64.600/1978), ένω στά μικρότερα μεγέθη οι χαρακτηριστικές πράξεις τού δεκαπενθημέρου ήσαν:

— M/V SUNNY WISTERIA (38.000/1985) δολ. 15.750.000 ίάπωνες.

— M/V NAVIA (31.354/1976) δολ. 7.250.000 Κινέζοι.

— M/V TOXON II (26.100/1973) δολ. 6.750.000 Κινέζοι.

— M/V MASASHIMA MARU (23.400/1977) δολ. 7.000.000 Τούρκοι.

Στά συμβατικά φορτηγά χαρακτηριστικές τών έπιπέδων είναι οι πράξεις:

— M/V TACNA II (22.350/1978) μέ δυνατότητα μεταφοράς 378 TEU, δολ. 8.900.000

— M/V MARINA SEA/SKY (12.400/1973-72) δολ. 6.950.000 en bloc.

— M/V TRAMARCO CARRIERS (7.200/1971) μέ δυνατότητα 172 TEU, δολ. 3.200.000.

Οι τιμές τών μπώνκερς διεθνώς

Μέ τήν συνεργασία τής γνωστής έταιρίας πετρελεύσεως πλοίων Transmarine Shipping & Trading Ltd., δημοσιεύμομε κατωτέρω τίς τιμές τών μπώνκερς διεθνώς, δημοσιεύομερά στίς 11 Μαΐου 1990.

Θέουτα	83.00	161.00
Μάλτα	91.00	188.00
Ντώρμπαν	88.00	192.00

ΑΠΟ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

Κολόμπο	82.00	230.00
Σίδνεϋ	123.00	212.00
Χόγκ Κόγκ	99.00	179.00
Σιγκαπούρη	85.00	165.00
Τόκιο	106.00	208.00

ΗΠΑ/Ν. ΑΜΕΡΙΚΗ

Μόντρεαλ	108.00	211.00
Ν. Ύόρκη	87.00	188.00
Χάμπονς Ρόουντς	90.00	185.00
Χιούστον	84.00	163.00
Ν. Ορλεάνη	84.00	163.00
Λός Αντζελες	81.00	170.00
Κρίστομπαλ	101.00	200.00
Πίο Ιανέριο	98.00	253.00
Μπουένος Αϊρες	97.00	173.00
Μοντεβίδεο	118.00	207.00

(Περισσότερες πληροφορίες παρέχονται από τήν Trasmarine Πειραιά, τηλ. 413.8525, Τέλεξ: 241478, Φάξ: 4138581).



**FURNESS
HOULDER**
(INSURANCE) LTD.
AND AT LLOYD'S OF LONDON

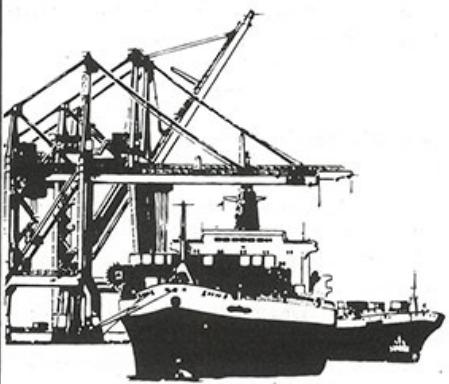
Furness-Houlder (Greece) Inc.

International Marine Insurance Brokers & Claims Consultants

98B Filionis Str. 185 36 Piraeus-Greece Tel./Fax: 418 1815 Telex: 21-1934 FUHO GR

Member of the
**CHINA MERCHANT
HOLDINGS GROUP**
London • Hong Kong
New York

NAFTIKA CHRONIKA



VIDEO TRAINING FOR SATELLITE COMMUNICATIONS

«Satellite Lifeline» is a 20-minute video training programme that looks at the current maritime satellite communication system and how it may be used in a distress situation. The video has been made by Videotel Marine International, the London-based producer and distributor of training films for the marine and offshore industries.

Now that the phasing - in timetable has been announced for a new satellite-based marine distress system, known as the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS), there is increasing need for training and instruction in the use of satellite communications systems.

GMDSS is being introduced as amendments to the International Maritime Organisation's Safety of Life at Sea Convention. The requirements will come into effect progressively between February 1992 and February 1999.

The Videotel production firstly describes the limitations in terrestrial communications before going on to look at the Inmarsat (International Maritime Satellite Organisation) system. This is described in some detail before the way in which real emergencies, using the Inmarsat network, would be handled is demonstrated with simulated incidents and the latest satellite emergency communications techniques.

OIL SPILL BILLS A MAJOR CONCERN FOR INTERTANKO

International treaties must be superior to any national oil spill compensation system, claims Intertanko, in a recent announcement, following the annual meeting of its members in Singapore.

U.S. ratification of the international oil spill treaties remains the most important item on Intertanko's priority list, since not all U.S. Congressmen realize the consequences of some of the suggestions for oil spill compensation currently being considered in Washington.

What is needed, says Intertanko, is a

liability and compensation system which is internationally enforceable and insurable. There are many long accepted reasons for sharing of the oil spill liability between the owners of the cargo and the vessel, not least as such a sharing will make oil companies more selective when chartering in vessels to carry their oil. If the U.S. were to adopt rules which would impose unlimited liability for oil spill accidents, presumably only speculators with little to lose would be prepared to take the risk of transporting oil to the U.S.

GENERAL APPROVAL

There has been general approval among Greek Shipping circles of the fact that the Prime Minister, Mr. Constantine Mitsotakis, has retained the Ministry of Mercantile Marine for himself and of his remarks concerning shipping. This approval was accompanied by the hope that shipping will be able to contribute much more to the country as soon as the anti-incentives of registering ships under the Greek flag are removed.

THE PREMIER SHOULD RETAIN THE MINISTRY

The Prime Minister, Mr. Mitsotakis, has declared his intention to upgrade the Ministry of Mercantile marine and hand it over to a suitable person.

We do not agree with this. We think the premier should retain the ministry until the measures are taken that will restore confidence in the Greek flag and persuade owners to transfer their ships back to it. Mr. Mitsotakis, in his capacity as premier, will be able to bring all the weight of his prestige and authority to bear in bringing about these changes and we sincerely hope that he will heed our advice and not relinquish the Ministry of Mercantile Marine until the proper time. We also hope he will heed our earlier advice in creating the post of an undersecretary of mercantile marine who will deal exclusively with the international aspects of Greek shipping.

VINDICATION

We don't want to sound conceited but we were extremely gratified to hear the

prime minister reiterating what we have been stressing all along in our columns with regard to the country's economic developments and the contribution of shipping. His words were a true vindication of our long struggle in the cause of Greek shipping.

NOT A GOOD SUGGESTION

It has been suggested to us that we should propose to shipowners that they transfer one of their ships to Greek registry as a goodwill gesture.

However, we do not think this is at all a good suggestion, in the first place because if we did make it, and if our advice was followed, then the powers that be would sit back and do nothing more to help. What we need is the bold measures promised by the government, in announcing its programme, which will make the Greek flag competitive and which is the only thing which can persuade owners to «repatriate» their ships.

SHIP OWNERS STEP UP ONBOARD SAFETY TRAINING

Over 3,500 seafarers received specialised safety training onboard their ships during 1989. Demand for London-based Marine Safety Services Ltd (MSS) training programmes reached a record level last year, with the emphasis on ship emergency response, safe procedures and pollution prevention.

In the period 1984-88, MSS trained an average of 1,100 officers and 1,700 crew annually. Last year, the numbers rose to 1,500 and 2,100 respectively. Many of the seafarers are of Third World nationality.



- SHIPDESIGNERS
- CONSULTANTS
- CONTRACTORS
- SURVEYORS



J. KOUMANIS - D. PETRONGONAS & ASSOCIATES LTD
NAVAL ARCHITECTS - MARINE ENGINEERS

35-39 AKTI MIAOULI 185 35 PIRAEUS GREECE / P.O. BOX 80154 T.T. 18510
TEL: 01-4522 267 / 4511 929 - TLX: 213290 UNEV FAX: 01-4183564

ting in London last week.

Inmarsat, with 58 member countries, operates a global system of eight satellites to provide mobile communications for maritime, aeronautical and land mobile customers worldwide.

Mr. Sander joined PTT Telecom Netherlands in 1981 in the Coast and Ships Radio Department and is presently manager of Network Strategy for International Telecommunications.

MSS Consultants visit vessels in the fleets of over 40 shipowners and management groups worldwide. Clients are located in the UK, Europe, North and South America, Hong Kong, the ASEAN countries and Australia. The ship types range from tankers and bulk carriers to chemical tankers, gas carriers and passenger vessels.

CRUISE INDUSTRY NEWS ANNUAL 1990

The completely new and expanded Cruise Industry News Annual 1990 has just been published and boasts 300 pages of facts and forecasts on the worldwide cruise industry.

Cruise Industry News Annual, now in its third year of publication, features more than 150 international cruise operators, 40 shipyards specializing in cruise ship building, 115 cruise ports around the world, and 1,500 established suppliers of services and products to the industry. These comprehensive listings provide names, addresses, phone numbers and descriptions of each cruise line, parent company, port, and shipyard. Industry supply and service companies are thereby afforded a wealth of sales leads and prospects.

In addition, the Annual provides industry statistics — such as passenger counts — and forecasts on the future of the cruise industry, including lists of new ships being built through 1994 and

supply / demand scenarios.

SALVAGE ASSOCIATION AT POSIDONIA '90

The Salvage Association is participating in the 12th Posidonia International Shipping Exhibition, being held in Piraeus, with stand No. 230 at the British Pavilion.

The Association, the largest marine casualty surveying organisation in the world, has maintained an office in the port of Piraeus since 1966, and has long-standing connections with the international Greek fleet.

Services provided by the Association and its worldwide team of surveyors, based in 30 offices, will be illustrated in graphic form at Posidonia.

Peter Chandler, chairman of the Association and a leading marine underwriter at Lloyd's, and Alec Galloway, chief surveyor and deputy general manager, will be at Posidonia, together with staff from the local office, which serves the whole of the eastern Mediterranean.

JAN SANDER ELECTED INMARSAT CHAIRMAN

Mr. Jan Sander of the Netherlands has been elected Chairman of the Inmarsat Council for the coming year.

Mr. Sander succeeds Mr. George Symeonidis of Greece, whose 12 month term ended with the Council's 35th mee-

INCREASED EARNINGS FOR THE ATLANTIC BANK

Atlantic Bank of New York earned \$1,461,000 during the first three months of 1990, or \$9.13 per share, as compared with \$1,394,000, or \$8.71 per share earned in the comparable 1989 period, reported Charalambos A. Zarakiotis, President and Chief Executive Officer.

Net interest income on a fully taxable equivalent basis increased \$1,151,000 to \$9,581,000 for the three months of 1990. On an annualized basis, return on equity for the first quarter of 1990 increased marginally to 7.5%, and return on assets increased to .57% from 7.0% and .52%, respectively.

Primary capital ratios have remained high, increasing from 8.03% at March 31, 1989 to 8.24% at March 31, 1990, exceeding both industry averages and regulatory standards.

THE HELLENIC WAR RISKS CLUB

**INSURING OVER 80% OF THE GREEK
MERCHANT FLEET**



MANAGERS' LONDON AGENTS: THOMAS MILLER WAR RISKS SERVICES,
INTERNATIONAL HOUSE, 26 CREECHURCH LANE, LONDON EC3A 5BA.
TEL: 071-283 4646. TELEX: 885271, 8951353. FAX: 071-621 9755.



Η ΚΙΝΗΣΗ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΠΛΟΙΩΝ

(α. = θνετικός — δ. = ζωής — ε. = έφεσος)
(β.) = δεξαμενόπλοιο — (γ.) = μικτόν

ΑΒΙΝ Ο'ΙΓΑ ΤΡΕΙΝΤΕΡ (δ.)...	68	51073	α. Σάρρος 5/4	73	13631	α. Χιούστον 5/4
ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ	83	13800	α. Ρότερνταμ 15/4	76	13633	α. Ταρραγκόνα 10/4
ΑΓΓΕΛΙΚΗ	65	8374	ε. Μασσαλία 10/4	74	13633	α. Όζαμις 1/4
ΑΓΓΙΑ ΓΑΛΛΗΝΗ	73	8243	μεσογειακές μεταφορές	77	15378	πρός Νορβηγία 30/3
ΑΓΓΙΑ ΕΥΘΥΜΙΑ	69	9099	α. Βομβάτη 19/3	77	14584	α. Ρότερνταμ 13/4
ΑΓΓΙΑ ΣΟΦΙΑ	85	24500	α. Όζάκα 8/4	80	15688	α. Γιβραλτάρ 3/4
ΑΓΓΙΑ ΤΡΙΑΣ	74	16819	δ. Σουέζ 7/4	75	69222	πρός Νιγηρία 8/3
ΑΓΓΙΑΣΟΣ	82	36000	α. Βανκούβερ 5/4	85	34400	πρός Ταϊβάν 4/3
ΑΓΓΙΟΣ ΜΑΚΑΡΙΟΣ	68	25003	α. Παρανάγουα 4/4	77	15592	πρός Μιζουσίμα 24/3
ΑΕΤΟΣ	72	3065	α. Σαλέρνο 4/4	71	18634	ε. Παντάνκ 22/3
ΑΘΕΝΕΣ ΕΞΠΡΕΣ	69	6326	μεταφορές Πάτρας	84	38500	πρός Κουβέιτ 27/3
ΑΘΘΝΑΙ	67	9443	α. Ίλεούς 5/4	85	34500	πρός Ρότερνταμ 17/3
ΑΘΛΟΣ (δ.)	69	2671	πρός Δακάρ 3/4	72	119505	πρός Μάνδρας 13/3
ΑΓΓΙΒΑΙ	70	8898	μετ. «Αργυρόβαστρο» (Βα.)	72	119505	α. Λε Χάρηρ 17/3
ΑΙΓΑΙΟΝ	77	14274	μετ. «Σημάτικ ΙΙ.» (κ.)	76	115461	πρός Περσικό 15/2
ΑΙΓΑΙΑΝΤ ΣΚΑΪ'	76	11084	πρός Μπαντάρ «Αμπάς 23/3	73	32781	α. Χάντινοχ 2/4
ΑΙΓΑΙΑΝΤ ΣΚΙΠΕΡ	84	16800	α. Καρταγένα 22/3	77	20676	ε. Ρίο Γκράντες 5/4 *
ΑΙΓΑΙΑΝΤ ΤΖΕΜ	85	16800	πρός Μπιλμπάρι 31/3 *	76	8376	α. Κολομβίτο 7/4
ΑΙΓΑΙΗΝΗΣ ΕΜΕΡΑΛΔ	77	9136	δ. Πόρτ Σάιδ 13/4 *	79	10996	α. Θεσσαλονίκη 22/3
ΑΙΓΑΙΗΝΗΣ ΝΤΕΣΤΙΝY	71	78021	πρός Ποχάρηκ 13/2	72	10527	α. Κεύχαν 9/4
ΑΙΓΑΙΗΝΗΣ ΣΑΦΑΤΑ'ΙΡ	77	9136	δ. Πόρτ Σάιδ 8/4	69	46389	πρός Μπαντάρ «Αμπάς 4/3
ΑΙΤΖΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ	83	20960	πρός Μεξικό 2/3	79	12214	πρός Εύξεινο Πόντο 6/4
ΑΙΤΖΙΑΝ ΛΑΐ'ΟΝ	77	38484	πρός Ιαπωνία 6/4	83	35808	α. Πόρτ Χάρκουρ 9/3
ΑΙΤΖΙΑΝ ΝΤΟΛΦΙΝ	73	8224	ε. Πόρτ Σάιδ 13/4	71	30193	πρός Καμούρ 7/4
ΑΙΤΖΙΑΝ ΝΤΟΦΙΝ	83	35000	α. Τακόμη 6/4	87	25169	ε. Γιοκοχάμα 7/4
ΑΙΤΖΙΑΝ ΣΗ	73	53964	α. Τής 6/4	77	34130	πρός Κασσιούγκα 9/3
ΑΙΤΟΛΟΣ (δ.)	69	1599	μεσογειακές μεταφορές	84	36353	πρός Ιαπωνία 30/3
ΑΙΚΜΗ	77	16080	έπικευμές Σιγκαπούρη 10/4	84	36353	ε. Ταιτσούγκ 9/3
ΑΙΚΡΙΤΑΣ	78	13889	δ. Θέροντας «Αιλαντ 5/4	85	25300	ε. Ρίο Γκράντες 8/4
ΑΙΚΡΟΠΟΛΙΣ (δ.)	78	198764	στήν Πάρχη (αποθήκη)	78	24941	πρός Σμύρνη 20/3
ΑΙΚΡΟΠΟΛΙΣ	72	13638	πρός ΕΣΣΔ 2/3	81	30622	πρός Αρούμπα 26/3 *
ΑΙΚΤΑΙΑ	75	23785	μετ. «Τρέιν Βίζιον» (κ.)	89	70000	πρός Πόντο ντό Ουμπού 29/3
ΑΙΛΒΟΡΔΑ	77	5868	α. Πόρτο Κορτές 5/4	76	6051	πρός Όραν 9/3
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑ	74	10058	πρός Ινδονησία 23/10	75	35716	δ. Γιβραλτάρ 9/4
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ	75	22575	ε. Βανκούβερ 3/1	75	34409	α. Λάς Πόλμας 9/4
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ	81	14641	ε. Πειραιά 13/2	73	10713	α. Σαντ Τζάν 25/3
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΙΙ	77	1598	πρός Ράμπης 7/4	77	75124	ε. Πειραιά 22/3
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΙΙΙ	77	1584	πρός Πειραιά 5/4	76	19016	πρ. «Far Sea»
ΑΙΛΕΞΑΝΤΕΡ	57	4365	έπωληθη	78	75588	α. Πειραιά 4/4
ΑΙΛΕΞΙΟΝ ΧΟΥΥΠ	68	9084	στό Μπαντάρ «Αμπάς	78	20328	α. Ντόρμπαν 9/4
ΑΙΛΑΦΙΑ	74	23757	μετ. «Τρέιν Γουΐλ» (κ.)	78	20328	ε. Ντόρμπαν 30/3
ΑΙΛΙΚΡΑΤΩΡ	83	15857	πρός Σουραλάγια 12/3			
ΑΙΛΙΝ ΙΙ	69	10650	πρ. «Caroline»			
ΑΙΛΙΝ	63	10383	ε. Πειραιά 24/3			
ΑΙΛΙΝΤΑ	73	23218	έπωληθη			
ΑΙΛΑΚΙΟΣ	77	11213	ε. Λομπίτο 14/3			
ΑΙΛΑΚΙΜΟΣ	85	24700	α. Σαιντ Τζάν 7/4			
ΑΙΛΑΚΗΝΗΝΗ	79	10996	πρός Φρεντερίσια 26/3			
ΑΙΛΑΚΥΟΝΙΣ	73	13631	πρός Μανιά 16/3			
ΑΙΛΑΜΑ	80	11584	ε. Μπιλμπάρι 12/4			
ΑΙΛΑΜΠΑ ΙΙ	72	9709	πρός Τρίπολη 10/2			
ΑΙΛΑΜΠΕΡΤΑ	84	17882	πρός Ντάρμπαν 20/3			
ΑΙΛΑΝΗΝΟΣ (δ.)	72	17355	α. Πόρτ ντε Μπούν 6/4			
ΑΙΛΑΡΑ ΣΗ (δ.)	68	35450	α. Καζαμπλάνκα 6/4			
ΑΙΛΑΡΑ ΤΖΟΥΠΙΤΕΡ	85	14400	α. Μελδούρη 1/4			
ΑΙΛΑΡΑ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖ	85	10511	α. «Αμβέρας 14/4			
ΑΙΛΑΡΑ ΦΕΐ'Θ	84	22000	πρός Χιλή 27/3			
ΑΙΛΑΡΑ ΦΛΕΐ'Μ	82	32320	πρός Χόθικ 27/3 *			
ΑΙΑΖΑΝΙΑ	77	9328	πρός Καζαμπλάνκα 30/3 *			
ΑΙΑΜΑΙΑ	84	14103	πρός Κασσιούγκα 3/4			
ΑΙΑΜΙΛΑ	72	13631	α. Φλάσιακ 28/3			
ΑΙΑΜΟΡΓΟΣ	83	34000	α. Ν. Όρδεντη 6/4			
ΑΙΜΦΙΟΣ	78	11173	ε. Σάντος 3/1			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΑΠΟΛΛΟ	79	10996	πρός Στέρνους 7/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΑΡΓΚΟΝΩΤ	81	36061	δ. Παναμά 18/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΑΡΗΣ	80	10996	α. «Αμβέρας 15/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΒΕΝΤΣΟΥΡ	89	36781	πρός Βανκούβερ 19/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΒΙΚΤΟΡΥ	79	10996	πρός Πόρτ «Άλμα 24/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΓΚΛΟΥΡ	74	13633	α. Λασούτικα 23/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΓΟΥ'ΙΝΤΟΝ	74	13348	πρός Τζακάρτα 28/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΕΝΤΗΒΟΡ	78	13889	πρός Μαλασία 27/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΕΞΠΡΕΣ	82	29487	α. Ρότερνταμ 14/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΗΓΚΛ	83	20432	ε. Ντάρμπαν 3/4 *			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΙΝΤΕΛΙΤΖΕΝΣ (δ.)	82	24655	έπωληθη Μορθηγούς *			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΛΗΝΤΕΡ	84	14400	α. Λε Χάρηρ 2/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΛΙΜΠΕΡΤΥ	76	13633	ε. Σουέζ 10/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΜΑΐ'Τ	78	13889	πρός Μπούναδ 26/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΝΤΙΚΚΝΙΤΥ	84	24643	δ. Παναμά 25/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΟΝΕΣΤΥ	83	18641	α. Μόζι 4/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΠΑΟΥΕΡ	82	19343	πρός Τάμπη 29/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΠΙΐ'S	74	13631	α. Ντάρμπαν 8/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	89	36781	πρός Κασσιούγκα 12/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ	76	13633	πρός Άμβέρας 29/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΑΞΕΣ	84	24643	πρός Βραζιλία 16/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΚΑΪ'	79	10993	α. Πόρτ Πίρι 8/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΠΙΡΙΤ	78	13889	πρός Βραζιλία 15/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΤΡΑΐ'ΟΜΦ	76	13633	πρός Μπαγκόκ 26/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΤΣΑΜΠΙΟΝ	71	9229	έπωληθη			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ	79	13883	α. Φιλαδέλφεια 6/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ	74	13633	ε. Σιγκαπούρη 5/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΗΜΠΕΡΟΡ (δ.)	74	128399	α. Φριρόπορ 10/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΑΝ (δ.)	78	35315	ε. Ν. Όρλεάνη 8/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΕΝΒΙΟΡ	83	37452	πρός Νιουκάστλ 26/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΕΐ'ΛΔΟΡ	77	37456	πρός Κίνα 29/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΟΒΕΡΕΐ'Ν	86	35954	α. Κολούμπια Ρίβερ 8/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΠΑΝΕΤΟΡ	81	31654	πρός Καμούρ 23/3			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΤΕΗΤΣΜΑΝ	81	35840	α. Χιούστον 3/4			
ΑΙΑΝΓΓΕΑ ΣΤΕΗΤΣ	75	44601	ε. Ρότερνταμ 8/4			
ΑΙΑΛΑΣ	77	11804	α. Μακέο 31/3			
ΑΥΓΑΣ	79	10993	α. Μονρόβια 25/3			
ΑΦΡΙΚΑΝ ΓΚΛΟΥΡ	77	6096	ε. Μόντρεαλ 9/4			
ΑΦΡΟΣ	70	18328				
ΒΑΛΗ ΠΕΡΟ	63	8406	στήν Καλκούτα			
ΒΑΙΑΙΑΝΤ	72	11076	στόν Πειραιά 17/4			
ΒΑΡΕΝΒΕΛΣ	76	11802	πρός Μπαντάρ «Αμπάς 22/3			
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Χ (δ.)	65	1423	α. Πειραιά 3/4			
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ XI (δ.)	59	1599	α. Πειραιά 4/4			

ΒΕΝΕΤΙΚΟ	78	12238	α. Μπουσιέρ 1/3	EPIETTA II (δ.)	72	126140	ο. Φώλεϋ 2/4
ΒΕΡΓΩ (μ.)	72	57527	α. Ν. 'Ορλεάνη 2/4	ΕΡΙΜΑΝΟΙΑ	72	12557	έπικευες Πειραιά
ΒΙΒΗ Μ.	78	1600	ε. Ραβέννα 4/4	ΕΥΓΕΝΙΑ Κ.	78	16935	α. Ν. 'Ορλεάνη 30/3
ΒΟΛΟΣ Ι.	58	10340	μεσογειακές μεταφορές	ΕΥΗΜΕΡΙΑ	73	13631	πρός Μομπάσα 9/3
ΒΥΖΑΝΤΙΝΟΣ ΜΟΝΑΡΧΗΣ .	59	9374	δργει Πειραιά	ΕΥΘΥΤΗΣ	73	10006	ε. Σαλβαντόρ 27/3
ΒΥΖΑΝΤΙΟΝ (μ.)	67	35041	δ. Γιβραλτάρ 11/4	ΕΥΡΟΣΤΑΡ	84	24310	ε. Λός "Αντζέλες 6/4
ΓΑΛΛΗΝΗ	58	1584	μεσογειακές μεταφορές	ΕΥΡΟΤΖΟΥ'	71	16379	α. Αλεξανδρεία 16/3
ΓΑΛΛΗΝΗ	77	39236	α. Σιγκαπούρη 6/4	ΕΦΔΙΜ ΤΖΟΥΝΙΟΡ	70	16374	πρός Καροϊσύνης 30/1
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. (δ.)	61	18796	μεταφορές Φουτζέριας	ΕΦΔΙΜ ΧΟΟΥΠ	79	10996	α. Μελβούρνη 9/4
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ.	72	12204	πρός Ταρραγκόνα 4/4	ΕΦΕΣΣΟΣ (δ.)	80	10342	α. Λά Παλίς 2/4
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΧΑΤΖΗΚΥΡΙΑ- ΚΟΣ	77	3321	πρός Πειραιά 1953	ΕΦΕΣΣΟΣ	75	57160	πρός Δ. 'Αφρική 27/2
ΓΙΑΓΙΑΜΑΡΙΑ (δ.)	75	16489	ε. Πειραιά 19/3		73	18958	πρός Νορκοπίκη 13/2 *
ΓΙΑΝΝΗΣ Π. Β. (δ.)	65	37710	ε. Φουτζέρια 8/2	ZANET	66	4503	α. Αμμέρεα 3/4 *
ΓΙΟΥΑΛ ΜΟΝΤΡΕΑΛ	69	12836	ε. 'Αιμπύρων 14/4	ZANNΗΣ	81	22857	πρός Γκόβερ 31/3
ΓΙΟΥΡΟΥΣΑ Υ'	74	19702	πρός ΗΠΑ 10/3	ZEΥΣ	71	87667	πρός Σαλντάνα Μπαΐ 25/2
ΓΚΑΖ ΠΡΟΓΚΡΕΣ (δ.)	66	2475	α. Λάρνακα 5/4	ZHNΟΒΙΑ	68	15841	έπωλήθη
ΓΚΑΖ ΣΟΥΕΖ (δ.)	65	1598	ε. Σουεζ 8/4 *	ZHNΩ	81	23100	έπωλήθη "Ελληνες
ΓΚΑΛΦ ΓΟΥ'ΙΝΤ	83	21200	δ. Παναμά 1/4 *	ZIM BEVENZIA	78	13941	α. Μπρισμπάτην 7/4
ΓΚΙΚΑΣ	80	10991	α. Όζακα 6/4	ZIM GIOKOΧΑΜΑ	78	13977	ε. Γιοκοχάμα 4/4
ΓΚΛΟΜΠΑΛ ΣΤΑΡ	74	59995	α. Χόμπον 2/4	ZIM GKOYAM	78	13941	ε. Πειραιά 4/4
ΓΚΛΟΡΙΑ	88	4050	ύπό ναυπήγηση	ZIM KAOΣΙΟΥΓΚ	72	15952	ε. Πειραιά 24/2
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΕΜΠΑΤ'Ρ	76	16014	α. Ν. 'Ορλεάνη 10/3 *	ZIM KOPER	79	13941	α. Σιγκαπούρη 16/3
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΕΥΑΓΓΕΛΙ- ΣΤΡΙΑ	73	16439	α. Ν. 'Ορλεάνη 26/3 *	ZIM LIVORNO	76	32465	α. Χάλιφε 8/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΗΓΚΑ	76	13036	ε. Ν. 'Ορλεάνη 2/4	ZIM MEΛΑΜΠΟΥΡΝ	72	15455	α. Κολόμπο 5/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΛΑΚ	77	11733	δ. Παναμά 2/4	ZIM OZAKA	78	13941	α. Όζακα 4/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΝΤΟΦΙΝ	77	16275	πρός Φιλιππίνες 10/3 *	ZIM ΠΟΥΣΑΝ	76	32465	ε. Λός "Αντζέλες 8/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΠΟΛΥΔΥΝΑ- ΜΟΣ	78	13005	δ. Παναμά 4/4 *	ZINI	76	11348	ε. Πόιντ Νουάρ 13/3
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΟΥΩΡΠΝΤ	72	12919	α. Ν. 'Ορλεάνη 1/4	ΗΑΙΟΠΟΝΙΣ	77	34035	πρός Ρότερνταμ 1/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΠΗΡ	72	12919	α. Χιούστον 7/4	HΣΤΓΟΥ'ΓΝΤ	81	16700	α. Κοτονού 8/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ	79	14530	α. Μπουνεβαντούρα 6/4	ΗΦΑΙΣΤΟΣ	83	45025	α. Ν. 'Ορλεάνη 10/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΣΕΙ'Σ	74	13036	α. Χιούστον 11/3	ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΥΡΑ (μ.)	81	58397	α. Χόγκ Κόγκ 4/4
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΧΑΡΒΕΞΤ	72	13179	ε. Πειραιά 1/4	ΘΑΛΑΣΣΟΠΟΡΟΣ	68	12660	πρός Μιλάκι 19/3
ΓΚΟΥΝΤ ΛΗΝΤΕΡ	73	32624	πρός Β. Εύρωπη 22/2	ΘΑΛΕΙΑ	82	33374	πρός Ρίτσαρντ Μπαΐ 22/3
ΓΚΟΥΝΤ ΝΙΟΥΣ (δ.)	74	109693	στό Κάδεξ 18/9	ΘΕΑΓΕΝΗΣ	72	9986	πρός Ρίτσαρντ Μπαΐ 20/3
ΓΚΟΥΝΤ ΣΤΡΕΝΤ	76	14592	α. 'Αιμμέρεα 12/4	ΘΕΟΦΑΝΟΙ ΛΙΒΑΝΟΥ	82	24000	πρός Ιαπωνία 10/3
ΓΚΡΕΙ'Σ Σ.	71	16306	πρός Βρέση 23/3	ΙΘΑΚΑ ΡΗΘΕΡ	71	6631	ε. Τζέμπελ "Αλί 11/4
ΓΟΥΑΙΗΒ (δ.)	58	12732	άργει Πειραιά	ΙΚΑΡΟΣ (δ.)	75	19752	δ. Κωνιτόπολη 7/4
ΓΟΥΕΣΤΕΡΝ ΓΕΩΡΓΙΟΣ	72	19960	πρός Γκουάντα 26/3	ΙΙΑΙΣ (δ.)	75	39995	πρός Μεβύλ 1/2
ΓΟΥΓΙΑ	84	34253	πρός 'Οζάκα 23/3	ΙΝΤΕΑΛ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	72	38278	δ. Ντόβερ 5/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ	76	19264	ε. Ταϊτσάνικ 25/3	ΙΝΤΙΑΝ ΕΣΠΡΕΣ	82	11849	ε. Άλεξανδρεία 22/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΓΕΥΣ	79	19264	πρός 'Ιαπωνία 28/3	ΙΟΝΙΑΝ ΑΙΓΑΙΑΝΤ	73	9547	πρ. «Albireo»
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΗΤΣΑ	75	19451	πρός 'Ινδονησία 28/3	ΙΟΝΙΑΝ ΓΚΑΛΑΞΕΥ	72	9964	α. Ανκόνα 7/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΜΦΙΩΝ	79	19267	ε. Κασιούπη 28/3	ΙΟΝΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ	83	20960	δ. Γιβραλτάρ 7/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΠΔΟΛΟ	72	19426	πρός 'Οζάκα 6/4	ΙΟΝΙΑΝ ΕΜΠΡΕΣ	67	14569	πρός Κωνσταντίνα 1/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΝΩΤ	76	19264	α. Σιγκαπούρη 6/4	ΙΟΝΙΑΝ ΕΣΠΡΕΣ	82	11849	α. Σιγκαπούρη 24/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΥΣ	73	19451	ε. Φιλαδέλφεια 5/4	ΙΟΝΙΑΝ ΤΑΣΛΑΕΝΤΖΕΡ (δ.)	72	16861	πρός Μπροντώ 5/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΣ	74	19264	α. 'Αιμμέρος 16/4	ΙΟΣ	85	34400	ε. Ταϊτσάνικ 22/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΤΕΟΥΣ	77	19265	δ. Βαλέττα 3/4	ΙΣΤΡΙΑΝ ΕΞΠΡΕΣ	83	11849	α. Αντοφαγάκατα 2853
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΧΙΛΛΕΣ ΙΙ	75	19451	δ. Σουεζ 14/4	ΙΤΑΙΑΝΑ ΕΞΠΡΕΣ	82	11500	πρός Νακάλι 2/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΜΑΡΙΝ	73	19451	δ. Πόρι Σάδη 8/4	ΙΩΑΝΝΑ (δ.)	69	1110	α. Πειραιά 10/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΛΟΝΓΚ (δ.)	85	17199	πρός ΗΠΑ 21/3	ΙΩΑΝΝΑ Β. (δ.)	61	22075	α. Άλεξανδρεία 31/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΟΥΣ (δ.)	84	17199	α. Χιούστον 31/3	ΙΩΑΝΝΗΣ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗΣ	82	35626	στό Ναγκασάκι 17/4 .
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΖ (δ.)	86	17199	ε. Μελίτη 5/4				
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΣΣΕΣ (δ.)	84	17199	α. Σιγκαπούρη 5/4 *				
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΤΕΚΤΩΡ (δ.)	74	18204	ε. Βενετία 10/4 *				
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΦΕΤ (δ.)	86	17199	α. Γκουαγιάμα 3/4 *				
ΔΑΙΔΑΛΟΣ (δ.)	75	19752	α. 'Οδησσός 6/4 *				
ΔΑΙΔΑΛΟΣ	73	7323	έπικευες Πειραιά 26/8				
ΔΑΝΑΟΣ	84	14103	α. Κόμπη 5/4				
ΔΑΦΝΗ (δ.)	70	48473	α. Φουτζέρια 13/3				
ΔΕΛΤΑ ΦΛΑΓΚ	58	10586	άργει Αλίβερι				
ΔΗΝΟΑΣ (δ.)	71	17957	έπικευες Πειραιά 13/4				
ΔΗΝΟΑΣ	70	8825	δ. Βαλέττα 3/4				
ΔΗΝΟΑΣ ΡΗΦΕΡ	69	4773	α. 'Αλγκεθράς 16/3				
ΔΗΜΗΤΡΑ (δ.)	82	31000	πρός Βενεζουέλα 14/3				
ΔΗΜΗΤΡΑ	71	3909	πρ. «Earl Harold»				
ΔΗΜΗΤΡΗΣ Α.	83	35911	α. Ρότερνταμ 7/4				
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	76	62565	ε. Μοντόρ 12/4				
ΔΗΜΗΤΡΟΥΑ	68	15090	α. Εσμπεργκ 8/4				
ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΣ (δ.)	68	48687	έπικευες Φουτζέρια 6/4				
ΔΥΣΤΟΣ	72	3847	μεσογειακές μεταφορές				
ΔΩΡΙΚ ΑΡΜΟΥΡ	88	34620	πρός 'Ιαπωνία 22/3				
ΔΩΡΙΚ ΑΡΚΙΡΙΕΡ	69	12705	ε. Πειραιά 29/3				
ΔΩΡΙΚ ΤΡΑΙΝΤΕΝΤ	85	21300	α. Πόρτ Λίνκολν 5/4 *				
ΕΒΙΑ	61	10029	άργει Βασώρα *				
ΕΒΜΑΡ	76	16398	α. Ν. 'Ορλεάνη 17/3				
ΕΘΝΙΚ (δ.)	75	125947	ε. Λέ Χάρτρον 11/4				
ΕΘΝΟΣ	77	16726	δ. Παναμά 8/4				
ΕΙΡΗΝΗ	85	12811	ε. Ναγκούγια 7/4				
ΕΙΡΗΝΗ Λ.	82	90747	α. Ν. 'Ορλεάνη 7/2				
ΕΛ ΘΑΛΑΜΕΝΚΟ	89	36800	δ. Παναμά 8/4				
ΕΛΕΑΝ	82	37811	πρός Τουμπαρόδο 7/4				
ΕΛΕΝΗ Β. (δ.)	64	1927	α. Σαβόνα 10/4				
ΕΛΑΙΣ (δ.)	69	1553	πρός Κρήτη 20/3				
ΕΛΛΑΣ ΦΩΣ (δ.)	79	254076	ΕΤΑ Πάχη 10/3				
ΕΛΛΗΝΗ	76	11282	έπικευες Σύρο 11/4				
ΕΛΛΗΝΗ	82	19370	α. Τεργέστη 10/4				
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΒΑΛΩΡ	84	22315	έπωλήθη δλλοδαπούς *				
ΓΚΟΥΑΡΤ	84	22135	έπωλήθη δλλοδαπούς *				
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΟΝΑΡΚ	79	36237	ε. Ν. 'Ορλεάνη 8/4				
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΤΑΤΙΝΑ (δ.)	76	47344	δ. Καύμαν Μπράκ 21/3				
ΕΛΠΙΔΑ	63	1554	μεσογειακές μεταφορές				
ΕΛΠΙΣ	71	9885	α. Ακαμπα 20/2				
ΕΜΕΡΑΔΔ	84	37472	πρ. «Argos Pride»				
ΕΜΠΡΟΣ	85	28000	πρός Μπαγκόδηκ 19/3				
ΕΝΑΛΙΟΣ ΑΙΘΡΑ (δ.)	78	8890	πρός Θεσσαλονίκη 25/3				
ΕΝΑΛΙΟΣ ΠΡΩΤΕΥΣ (δ.)	72	1596	α. Πειραιά 6/4				
ΕΝΑΡΕΙΣ	65	12079	α. Πειραιά 10/4				
ΕΝΤΕΒΟΡ	79	10985	ε. Λίβερπούλ 14/4				
ΕΞΠΛΟΡΕΡ	84	22208	πρός Μπαγκόδηκ 5/3				
ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ	84	22208	ε. Λός "Αντζέλες 8/4				
ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ	70	10006	πρός 'Αλγέρι 953				

ΚΡΗΤΗ ΔΑΝΤ (δ.)	73	42470	ε. Τζέντα 30/3 α. Βαλτιμόρη 3/4 πρός Γένοβα 30/3	ΜΙΝΙ ΛΙΜΠΡΑ.....	70	1592	ε. Ν. Ουλανίνγκ 19/3 α. Λιν. Γιάννενα 9/4 ...ρνει Πειραιά.
ΚΡΗΤΗ ΠΑΛΜ (δ.)	86	24000	έπισκευές Πειραιά 14/2	ΜΙΝΙ ΛΙΝΚ.....	71	1592	...ρνει Πειραιά.
ΚΡΗΤΗ ΡΙΒΕΡ (δ.)	86	24900	α. Δουνκέρκη 2/4	ΜΙΝΙ ΛΙΝΤ.....	70	1592	...ρνει Πειραιά.
ΚΡΗΤΗ ΣΗ (δ.)	74	61054	πρός Σίντι Κερίρ 9/3	ΜΙΝΙ ΛΟΟΥΦ.....	71	1563	...ρνει Πειραιά.
ΚΡΗΤΗ ΣΚΑ'Υ' (δ.)	73	61054	δ. Ντόβερ 29/3	ΜΙΝΙ ΛΟΡΥ.....	71	1598	...ρνει Πειραιά.
ΚΡΗΤΗ ΣΤΑΡ (δ.)	73	42470	πρός Ριγύα 7/4	ΜΙΝΙ ΛΟΤ.....	71	1584	ε. Χιούστον 30/3
ΚΡΗΤΗ ΣΤΑΜΠΟΥΝ (δ.)	86	24000	πρός Ριγύα 7/4	ΜΙΝΙ ΛΟΤΖΙΚ.....	70	1587	α. Ν. 'Ορλεάνη 7/4
ΚΡΗΤΗ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ (δ.)	86	24000	ναυπηγ. Ναγκασάκι	ΜΙΝΙ ΛΟΥΜ.....	74	1577	α. Μπαρμάντος 27/3
ΚΡΗΤΗ ΦΛΕΤ'ΙΜ (δ.)	86	24900	α. Αντόνιον 30/3	ΜΙΝΙ ΛΟΥΝΑΡ.....	70	1592	α. Ν. 'Ορλεάνη 9/4
ΚΡΙΟΣ	71	11101	δ. Μπρουνιμπούτελ 10/4	ΜΙΝΙ ΛΥΜΦ.....	75	1587	α. Χιούστον 5/4
ΚΡΙΤΙΑΣ	67	9549	ε. Τζουμπάι 29/3	ΜΙΝΙ ΛΩΝΤ.....	70	1592	ε. Ν. 'Ορλεάνη 4/3
ΚΡΥΣΤΑΛΛΕΝΤΣΟΥΡ Λ. (δ.)	80	19882	ε. Σηπτάλ 6/4	ΜΙΝΙ ΜΕΡΤΣΑΝΤ.....	71	1594	δ. Παναμά 1/4
ΚΥΒΕΡΝΗΤΗΣ	78	21194	πρός Χώρ αλ. Ζουμπαΐρ 29/3	ΜΙΝΙ ΣΑΚΟΥΡΑ.....	70	1580	έπωλήθη άλλοδαπούς
ΚΥΔΩΝ (δ.)	71	15522	ε. Λάς Πόλμας 9/4	ΜΙΝΩΣ	75	28082	πρός Άκαγιούταλ 31/3
ΚΥΘΩΝ (δ.)	71	17355	πρός Άπω Ανατολή 15/3 *	ΜΙΣΤΕΡ ΜΙΧΑΗΛ.....	74	28082	ε. Ιλιτσέβας 3/4
ΚΩΣΤΑΣ ΚΟΝΙΑΔΙΑΣ	81	29710	δ. Σουέζ 11/4 *	ΜΙΧΑΗΛ (δ.).....	76	51977	πρός Άκνοντα 30/3
ΑΙΑΙΔΗ ΕΜΑ (δ.)	77	18658	ε. Βρέμη 954	ΜΙΧΑΗΛΗΣ	68	23067	α. Γιούροπορτ 4/4
ΑΙΑΚΩΝ	69	8825	α. Νιούσκατλ 7/4	ΜΙΧΑΗΛΗΣ Β.....	72	20715	ε. Σαβόνα 1054
ΑΙΑΜΥΡΑ	83	36000	α. Κολόμπο 5/4	ΜΙΧΑΗΛΗΣ ΛΕΜΟΣ.....	78	16726	ε. Αρχηγούς 2/4
ΑΙΑΝΚΑ ΡΟΥΑΝ	78	14374	πρός Παναμά 23/3	ΜΟΝΤΑΝΑ	73	19818	α. Οζάκια 8/4
ΑΙΑΡΑ Σ	72	8848	ε. Πειραιά 3/3	ΜΟΡΙΑΣ	77	13357	α. Μπάχια Μπλάνκα 2953
ΑΙΑΡΡΥ Α	70	16306	πρός Πάτρα 10/3	ΜΠΑΛΚ ΒΕΝΤΙΟΥΡΕ.....	83	31500	α. Πειραιά 8/4
ΑΙΑΤΟ	68	18737	πρός Νοβροσόφικ 28/3	ΜΠΑΛΛΑΜΑΡ.....	72	6680	πρός Πάτρα 28/3
ΑΕΟΝΤΑΣ (δ.)	74	52830	ε. Σαδουνέτην 'Ανκορατζ 9/4	ΜΠΑΛΤΙΚΟΥΝΤ.....	66	3881	έπωλήθη Έλληνες
ΑΕΩΝ	70	7286	στή Φορταλέζα (άποθήκη)	ΜΠΑΤΗΣ	73	78373	α. Κέμι 3/4
ΑΕΩΝΙΔΑΣ (δ.)	66	29287	ε. Χόκι Κόκι 9/4	ΜΠΛΑΟΥ ΣΚΑ'Υ.....	71	4077	πρός Σιγκαπούρη 27/2
ΑΗΓΟΥΑΡΝΤ	72	14212	α. Βανκούμπερ 23/3	ΜΠΛΑΟΥ ΣΤΟΟΥΝ.....	72	5580	μετασκευάζεται Πειραιά
ΑΗΤΟ	76	18104	ε. Τόκιο 4/4	ΜΠΟΕΜ	72	17728	δ. Γιβραλτάρ 1054
ΑΗΤΟ	77	11264	επωλήθη	ΜΠΟΥΕΝΑ ΦΟΡΤΟΥΝΑ.....	79	16935	πρός Χαλκίδα 24/3
ΑΙΑ (μ.)	78	33191	α. Ν. 'Ορλεάνη 2/4	ΜΠΡΗΜ	85	25227	πρός Όγουεντα 1953
ΑΙΚΑ	76	61615	ε. Καζαμπλάνκα 9/4	ΜΥΚΟΝΟΣ	67	12277	πρός Ίνδονησία 14/3
ΑΙΣΜΠΟΑ	71	2557	στή Βαράρα				ε. Ιταζά 31/3
ΑΙΟΓΙΑΛΤΥ	69	9045					
ΑΙΟΚΡΙΣ	72	16402					
ΑΙΟΥΤΣΙΑΝΑ ΡΕ'Ν ΝΜΠΙΟΥΥ	86	36600					
ΑΙΟΥΣΙΟΣ	73	63287					
ΑΙΔΗ	70	14878					
ΑΙΔΙΑ II	74	8740					
ΜΑΓΔΑ Π	74	21755	ε. Πόρτ Μω. Μπίν Κασίμ 6/4 *	ΝΑΓΟΥΣΑΙΝΑ.....	77	35233	πρός Γιβραλτάρ 29/3
ΜΑΖΑΑ II (δ.)	65	2676	α. Ρότερντραν 7/4	ΝΑΤΑΝΤ.....	75	35561	ε. Ούλανδην 20/2
ΜΑΙΘΡΑΚΙ (δ.)	70	17485	α. Γιουροπόρτ 9/4	ΝΑΞΟΣ	70	9865	ε. Ρεσιφ 29/3
ΜΑΙΑΝΔΡΟΣ (δ.)	81	23000	α. Ν. 'Ορλεάνη 1/4	ΝΑΞΟΣ ΡΗΦΕΡ.....	71	6738	α. Κόμπη 7/4
ΜΑΙΡΗ	68	22391	α. Ιλεούς 1/4	ΝΑΤΑ	77	9359	πρός Άλγερια 12/3
ΜΑΙΡΗ	84	14103	πρός Μπουένος 'Αιρες 3053	ΝΑΤΑΣΣΑ II	78	9862	έπωλήθη άλλοδαπούς
ΜΑΙΡΗ Δ	74	22246	ε. Ζανζάγκ 2/4	ΝΑΥΑΡΙΝΟ	74	8915	δ. Παναμά 9/3
ΜΑΙΡΗ Μ	75	22577	α. Φιλαδέλφεια 6/4	ΝΑΥΚΡΑΤΙΣ (δ.)	75	115207	πρός Τζουέμα 14/2
ΜΑΙΡΗ Ν	76	22297	α. Βανκούμπερ 15/3	ΝΑΥΣΙΚΑ	70	1653	πρ. «Ηγουμ. Μαρι. No. 11»
ΜΑΙΡΗΝΗ	72	20713	ε. Τζακάρτα 17/3	ΝΑΥΣΙΚΑ (δ.)	60	1598	α. Πειραιά 6/4
ΜΑΙΤΣ ΣΤΡΟΣ	69	18923	πρός Τουρκία 31/3	ΝΕΑ ΕΛΠΙΣ	78	16478	α. Ντέρμπιαν 10/3
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ	73	31427	ε. Σιγκαπούρη 854	ΝΕΑ ΤΥΧΗ	78	16478	δ. Σουέζ 9/4
ΜΑΝΑ	77	30263	α. Βικτόρια 2853	ΝΕΑΠΟΛΙΣ (δ.)	81	29700	δ. Παναμά 3/4
ΜΑΝΕΣ	70	11256	πρός Παντόκρατος 31/3	ΝΕΜΕΑ	79	10993	δ. Ντόβερ 6/4
ΜΑΝΘΟΣ	77	5874	ε. Χιούστον 5/4	ΝΕΝΑ	74	39866	α. Μορμουγκάδα 6/4
ΜΑΝΤΕΛΕΝ	70	9169	ε. Χάιφα 6/4	ΝΕΠΤΟΥΝ ΣΚΑ'Υ.....	67	1598	α. Μασσαλία 1054
ΜΑΝΤΩ Ζ	72	17432	έπισκευές Πειραιά 954	ΝΕΣΤΩΡ	82	37000	πρός Όημ. Σάιντ 27/3
ΜΑΟΥΝΤ ΠΕΝΤΕΛΗ	80	33500	πρός Κόλπο ΗΑΙ 31/3	ΝΕΦΕΛΗ	83	39773	στή Ακαμάτα 24/3
ΜΑΡΙΑ ΑΓΓΕΙΚΟΥΣΗ	78	10994	πρός Σιγκαπούρη 31/3	ΝΗΡΕΥΣ	56	9942	στή Δαμιέττα (άποθήκη)
ΜΑΡΙΑ	81	29761	ε. Ν. 'Ορλεάνη 2/3	ΝΗΣΟΣ ΑΜΟΡΓΟΣ (δ.)	75	44605	ε. Γένοβα 954
ΜΑΡΙΑ Γ.Α.	74	15938	πρός Αθάνα 2752	ΝΗΣΟΣ ΘΩΡΑ (δ.)	78	29972	α. Πόρτ ντε Μπούκ 31/3
ΜΑΡΙΑ Ι.Α.	84	19800	ε. Μιζουσίμα 16/3	ΝΗΣΟΣ ΙΩΣ (δ.)	73	18494	δ. Κων/πολή 1/4
ΜΑΡΙΑ Κ. (δ.)	70	51602	πρός Μπόννυ 852	ΝΗΣΟΣ ΚΥΝΟΣ (δ.)	76	44689	α. Φίναρτ 9/4
ΜΑΡΙΑ Σ	70	1592	α. Τζέντα 3/4	ΝΗΣΟΣ ΠΑΡΟΣ (δ.)	75	44601	δ. Κων/πολή 2/4
ΜΑΡΙΑΝΝΑ (δ.)	73	17432	έπισκευές Πειραιά 7/4	ΝΗΣΟΣ ΣΑΝΤΟΡΙΝΗ (δ.)	80	33769	α. Δακάρ 24/3
ΜΑΡΙΑΝΝΑ VII(δ.)	75	68411	ε. Τζέντα 24/12	ΝΗΣΟΣ ΣΕΦΙΟΣ (δ.)	83	38240	α. Πόρτ ντε Μπούκ 954
ΜΑΡΙΓΟ	72	9824	α. Αντεν 2053	ΝΙΚΑΙΑ	73	19831	δ. Γιβραλτάρ 11/4
ΜΑΡΙΕΤΤΑ	65	8344	α. Πόρτ Σάδι 4/4	ΝΙΚΟΛΑΟΣ (δ.)	74	56960	ι. Φιλαδέλφεια 5/4
ΜΑΡΙΕΤΤΑ X. (δ.)	81	26938	ε. Σιγκαπούρη 5/4	ΝΙΜΠΟΝΤ	76	39004	α. Πόντ ντε Μαδέρα 1/4
ΜΑΡΙΚΡΙΣΤΙΝΑ (δ.)	73	64948	α. Λισσαδώνα 4/3	ΝΙΝΗ	75	16629	α. Δουνκέρκη 11/4
ΜΑΡΙΝΑ (δ.)	80	40000	α. Σάο Σεμπαστίδο 3053	ΝΟΚΟΝΓΟΥΝΤ	65	4507	δ. Γιβραλτάρ 7/4
ΜΑΡΙΝΑ Λ	88	30831	έπισκευές Ούλσαν 7/4	ΝΟΡΘ ΒΑΙΣ ΣΚΑΟΥΝΤΕΣ	83	40300	πρός Σιγκαπούρη 31/3
ΜΑΡΙΤΖΙΝΗ	73	30077		ΝΟΡΘ ΕΜΠΕΡΟ	87	36543	δ. Παναμά 2/4
ΜΑΡΚΑ Λ	75	14785		ΝΟΡΘ ΜΑΡΤΣΙΟΝΕΣ	84	36300	α. Δουνκέρκη 1/4
ΜΑΡΚΙΖ	75	28082		ΝΟΡΘ ΝΤΑΤΣΕΣ	85	35854	πρός Ιαπωνία 2953
ΜΑΡΚΟΣ ΛΥΡΑΣ	83	21000		ΝΤΕΒΟΝ	81	10076	ε. Μπουλόν 11/4
ΜΑΡΟΥΔΙΔΗ	78	19974		ΝΤΕΖΕΡΤ ΦΑΛΚΟΝ	80	17100	α. Φιλαδέλφεια 4/4
ΜΑΡΟ. Α	85	25000		ΝΤΕΛΩΝ ΡΗΦΕΡ	72	9710	πρός Φιλαδέλφεια 30/3
ΜΑΣΤΕΡ ΠΕΤΡΟΣ	69	22391		ΝΤΙΓΚΝΙΤΥ	71	8813	α. Καβάλλα 21/3
ΜΑΣΤΕΡ Τ	82	20432		ΝΤΙΑΙΝΤΖΕΝ Π	71	9049	πρός Ταμπίκο 16/3
ΜΕΙΤΖΙΝΗ ΜΠΑΖΙΔ	78	15688		ΝΤΟΒΕΡ	81	13598	πρός Αίγυπτο 2/3
ΜΕΑΣΤΗ	75	35516		ΝΤΟΝΑ ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.)	71	17744	ε. Αλεξανδρεία 28/3
ΜΕΝΑΛΟΝ	76	34715		ΝΤΟΝΑ ΣΟΦΙΑ	78	15229	ε. Όδησσος 26/3
ΜΕΝΤΣΙΤΕΡ ΚΑΡΡΙΕΡ	62	14483		ΝΤΟΡΑ (δ.)	62	2201	α. Αλγκεθίρας 3/4
ΜΕΝΤΣΗΜΕΝΤ ΚΑΡΡΙΕΡ	62	11940		ΝΤΩΦΙΝ (δ.)	68	999	ύψωσε σημαία Μάλτας.
ΜΕΡΑΚΛΗΣ	75	28082	ε. Πειραιά 21/11				
ΜΗΛΟΣ	84	28100	α. Χιούστον 27/3				
ΜΗΛΟΣ ΡΗΦΕΡ	70	8106	πρός Αγρεντίνη 16/3				
ΜΙΑΕΝΑΚΙ	70	15345	θέση 60.36 Β. 172.58 Δ 24/1				
ΜΙΝΙ ΛΑΓΚΟΥΝ	70	1591	πρός Όρδην 20/12				
ΜΙΝΙ ΛΑ'ΙΤΝΕΡ	71	15998	δραγει. Ν. 'Ορλεάνη				
ΜΙΝΙ ΛΑ'ΙΤΝΕΣ	72	1563	δ. Παναμά 3/4				
ΜΙΝΙ ΛΑ'ΙΤ'	70	1585	α. Ν. 'Ορλεάνη 21/3				
ΜΙΝΙ ΛΑΜΑ	70	1591	δραγει. Ν. 'Ορλεάνη				
ΜΙΝΙ ΛΑΝ	70	1592	α. Ν. 'Ορλεάνη 27/3				
ΜΙΝΙ ΛΑΣ	70	1592	α. Αντίγουα 2/4				
ΜΙΝΙ ΛΑΤΡΙΑ	70	1591	δραγει. Ν. 'Ορλεάνη				
ΜΙΝΙ ΛΕΔ'ΙΜΠΟΡ	71	1563	ε. Ν. 'Ορλεάνη				
ΜΙΝΙ ΛΕΤ'Σ	69	1570	δραγει. Ν. 'Ορλεάνη				
ΜΙΝΙ ΔΗ	71	1557	εργει. Ν. 'Ορλεάνη				
ΜΙΝΙ ΛΗΓΚ	70	1592	α. Κόρπους. Κριότι 21/3				
ΜΙΝΙ ΛΗΤΖΕΝΤ	74	1588	ε. Γκάλρεστον 24/3				
ΜΙΝΙ ΛΙΖΑΡΝΤ	72	1562	ε. Ν. 'Ορλεάνη 6/4				
			... Στάνταν. δ 4				

Π.Σ. ΠΑΛΗΟΣ	77	16505	α. Ν. Όρλεάνη 8/4 *	ΣΕΡΙΦΟΣ (δ.)	67	988	α. Πειραιά 17/3
ΠΑΛ ΜΠΑΙΗ	82	8911	α. Άμβούργο 13/4	ΣΗ ΚΕΗ	75	15223	ε. Κλαίπεδα 5/3
ΠΑΛ ΝΤΡΑΓΚΟΝ	77	8784	α. Μασαλία 22/3	ΣΗ ΛΑΙΔΗ	71	9767	ε. Άμβερσα 15/4
ΠΑΛ ΦΑΛΚΟΝ	80	9835	πρός Κριστούπαλ 20/3	ΣΗΓΚΛΟΥΕΗ	74	17724	ε. Γκντάνσκ 1553
ΠΑΛΛΑΣ	71	7890	ε. Ρόδου πα 5/4	ΣΗΜΠΕΡΝΤ	74	1503	α. Πειραιά 6/4
ΠΑΛΛΑΣ ΑΘΗΝΑ (δ.)	76	81106	α. Ομισάλη 9/4	ΣΙΑΒΕΡ Α'ΙΜΠΕΞ	76	36465	α. Κτέμε 11/4
ΠΑΛΟΜΑ	77	29491	α. Σάν Λορέντζο 3/4	ΣΙΑΒΕΡ ΔΗΝΤΕΡ	84	16800	πρός Τζέντα 1/4
ΠΑΜΙΣΟΣ	77	16237	α. Γκάλβεστον 22/3	ΣΙΑΒΕΡ ΧΑΠΠΙΝΕΣ	84	13911	α. Ν. Όρλεάνη 6/3
ΠΑΝΑΓΗΣ ΒΕΡΓΩΝΤΗΣ	73	8953	ε. Σάουθεντ Άνκορατζ 8/4	ΣΙΜΟΣ (δ.)	71	1523	πρός Ιαπωνία 30/3
ΠΑΝΑΓΙΑ	68	4400	επωλήθη "Ελλήνες	ΣΙΝΖΕΡΙΤΥ	76	9123	πρός Μονόπολη 28/3
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Λ	82	35127	πρός Ακαμπα 22/3	ΣΙΦΝΟΣ	66	10663	α. Μονφαλκόν 4/4
ΠΑΝΚΑΡ ΙΝΤΟΜΙΤΑΔΑ	72	39219	πρός Νουαρτίμου 31/3	ΣΚΙΑΘΟΣ ΡΗΦΕΡ	70	6702	δ. Γιβραλτάρ 1/4
ΠΑΝΚΑΡ ΡΕΖΟΛΙΟΥΤ	70	23693	ε. Παρανίδα 1/4	ΣΟΦΙΑ Κ	78	15364	πρός Παναμά 18/3
ΠΑΝ ΜΑΠΛΕ	72	64355	πρός Κούρε 21/3	ΣΟΦΟΥΛΑ	76	3814	α. Χιούστον 17/2
ΠΑΝΟΡΑΜΑ (δ.)	74	20784	α. Σάντ Τζάν 7/4	ΣΠΥΡΟΣ (δ.)	65	31296	πρός Αλγέρι 21/3
ΠΑΝΟΡΜΟΣ	72	10104	α. Βενετία 9/4	ΣΤΑΔΙΟΝ	75	18701	α. Γιούροπορτ 13/4
ΠΑΝΤΑΖΗΣ Λ	82	35127	α. Χαροκόπειο 31/3	ΣΤΑΜΟΣ	85	35835	δ. Γιβραλτάρ 6/4
ΠΑΝΤΕΛΗΣ Α. ΛΑΙΜΟΣ	81	75545	πρός Γκουαγιάδα 2953	ΣΤΑΝΤΑΡΝΤ ΒΕΡΤΣΙΟΥ(μ.)	73	32510	α. Κόπτη 6/4
ΠΑΟΥΥΕΡ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Δ. (δ.)	87	27333	πρός Αυστραλία 28/3	ΣΤΑΝΤΑΡΝΤ ΕΝΤΕΒΟΡ	72	31334	ε. Φλάσιγκ Ήση 7/4
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Μ.Υ	75	20797	πρός Ν. Κορέα 19/3	ΣΤΑΡ ΚΑΝΟΠΟΥΖ	77	19886	ε. Βιζακαπανάμ 6/4
ΠΑΡΗΣ ΙΙ (δ.)	80	42236	δ. Σουεζ 13/4	ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ ΙΙ	71	1584	α. Ρότερνταν 10/4
ΠΑΡΕΩΝ (δ.)	78	198163	άργει Πειραιά	ΣΤΑΥΡΟΣ Γ.Δ. (δ.)	76	163810	δ. Σουεζ 7/4
ΠΑΡΙΣ (δ.)	78	198163	α. Φουτζέρια 31/3	ΣΤΕΛΛΑ	74	13036	πρός Αθήνα 15/3
ΠΑΡΜΕΝΙΩΝ	73	11763	πρός Χάρτιον 20/3	ΣΤΕΦΑΝΟΣ	78	9837	ε. Μπαντάρ Χομεϊνί 25/2
ΠΑΡΟΣ (δ.)	73	17355	α. Λονδίνο 6/4	ΣΥΝΕΤΟΣ	67	72576	δ. Σουεζ 4/4
ΠΑΣΑΔΕΝΑ (δ.)	67	45127	πρός Μομπάσα 5/4	ΣΧΟΙΝΟΥΣΑ (δ.)	90	27500	ύπο ναυπήγηση
ΠΑΣΙΘΕΑ	71	80225	α. Τάραντα 2/4	ΣΩΤΗΡΑΣ	82	31323	ε. Ν. Όρλεάνη 30/3
ΠΑΣΙΦΙΚ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ	78	6298	α. Μαΐδη 854	ΤΣΕΚ ΜΕΛΟΝΤΥ	78	12688	σιγκαπούρη 3/4
ΠΑΤΕΡΑΣ	81	31006	α. Σαντάνα 1/4	ΤΑΚΗΣ Ε. (δ.)	66	32260	στή Λά Λιμερέταν (άποθηκη)
ΠΑΤΜΟΣ (δ.)	69	3585	πρός Κρήτη 25/3	ΤΑΚΝΑ ΙΙΙ	78	14568	έπωλήθη άλλαδοπούς
ΠΑΤΜΟΣ	72	16406	πρός Καναδά 30/3	ΤΑΤΙΑΝΑ Λ	75	14785	δ. Κων/πολή 31/3
ΠΑΤΜΟΣ ΡΗΦΕΡ	73	10094	πρός Βαταράπαιο 31/3	ΤΑ'ΥΓΕΤΟΣ	77	14607	ε. Πόρτ Αρθουρ 6/4
ΠΑΤΡΙΟΤΙΚ (δ.)	77	125947	ε. Γιοκοχάμα 6/4	ΤΕΤΙΕΝ	85	25000	ο. Τζέντε 3/4
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ Λ	71	16306	δ. Παναμά 8/4	ΤΖΑΝΤΕ ΜΠΑΙΗ	72	9081	α. Φουτζέρια 25/2
ΠΑΥΛΟΣ Β. (δ.)	58	12297	α. Ντοργιόλ 23/3 *	ΤΖΕΤ ΙΙ (δ.)	62	1591	μεσογειακές μεταφορές
ΠΕΛΑΓΟΣ	76	8376	έπωλήθη "Ελλήνες *	ΤΖΙΝΙ ΙΙ	69	16229	πρός Αγκόλα 11/1
ΠΕΛΛΑ	79	10993	α. Ν. Όρλεάνη 28/3	ΤΖΟΥ'	76	10801	ε. Πειραιά 30/3
ΠΕΛΛΑ	71	1594	ε. Ραβέννα 5/4	ΤΖΟΥΣΖΑΡΑ (δ.)	63	9143	α. Σάν Φραντσόσκο 9/3
ΠΕΛΛΗΝΗ	69	1476	μεσογειακές μεταφορές	ΤΖΩΡΤΖ Λ	75	14786	α. Λέ Χάρη 11/4
ΠΕΛΤΡΕΤ'ΝΤΕΡ	78	1270	ε. Πειραιά 8/4	ΤΖΩΡΤΖΙΝΑ	77	11348	πρός Ντουάλα 29/3
ΠΕΛΤΣΕΗΣΕΡ	78	2815	α. Ραβέννα 9/4	ΤΙΓΡΗΣ (μ.)	73	67904	πρός Ιαπωνία 28/3
ΠΕΛΦΛΑ'ΙΤΕΡ	82	2477	ε. Πειραιά 10/4	ΤΙΝΑ (δ.)	76	163810	έπισκευές Ντουμπάτη 4/4
ΠΕΝΤΕΑΝ	72	57802	πρός Αυτραρία 29/3	ΤΙΤΑΝ (δ.)	71	51281	στή Γκιζάν (άποθηκη)
ΠΕΠΠΥ	67	1183	πρός Χαλκίδα 1953	ΤΟΑΜΗΡΟΣ (δ.)	69	53829	α. Φρημντάλ 6/4
ΠΕΡΣΕΥΣ	72	9742	α. Άμβούργο 14/4 *	ΤΟΝ ΧΙΛΛ	78	19211	ε. Πειραιά 8/4
ΠΕΤΡΑ	81	35921	πρός Νιουκάστολ 22/3	ΤΟΠΑΖ	85	28000	α. Σαγκάδη 1/4
ΠΕΤΡΙΑΝΑ (μ.)	81	31624	πρός Ούσλαν 29/3	ΤΟΣΚΑΝΑ	76	36204	α. Λισαβόνη 9/4
ΠΕΤΡΙΝΑ	77	31368	α. Μπουσάτ 2/4	ΤΡΑΙ'ΝΤΕΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ	84	17210	ε. Μπρέιτ 8/4
ΠΕΤΡΟΛΑ 30	56	2796	άργει Πειραιά	ΤΡΑΝΣΚΟΝΤΕΙΝΠΕΡ 1	68	2760	άργει Πειραιά
ΠΕΤΡΟΛΑ 31 (δ.)	66	43399	ε. Πειραιά 8/4	ΤΡΕΙ'ΝΤ ΓΟΥΙ'ΝΤ	81	16500	ε. Ν. Όρλεάνη 8/4
ΠΕΤΡΟΛΑ 40	58	1781	άργει Πειραιά	ΤΡΕΖΟΥΡ Α'ΓΛΑΝΤ	74	13639	α. Όδησσος 6/4
ΠΕΤΡΟΛΑ 80	71	1599	άργει Πειραιά	ΤΡΟΒΑΤΟΡΕ	75	5595	πρ. «Φανδέλ»
ΠΕΤΡΟΛΑ 142	44	1594	άργει Πειραιά	ΤΣΕΡΡΥ	76	13663	πρός ΗΠΑ 31/3
ΠΕΤΡΟΛΑ 143	44	1594	άργει Πειραιά	ΤΣΕΡΡΥ ΦΛΑΟΥΕΡ	77	13663	α. Βανκούβερ 28/3 *
ΠΕΤΡΟΛΑΓΚΑΖ 2(δ.)	77	45755	α. Τζέουμα Τέρμιναλ 28/2	ΤΥΧΗ	70	10886	πρός Μαλαισία 2/4 *
ΠΕΤΡΟΠΟΛΙΣ	78	31368	α. Ν. Όρλεάνη 8/4	ΥΠΕΡΙΩΝ	64	2167	α. Πειραιά 8/4
ΠΗΓΑΣΟΣ	73	9749	ε. Ν. Πλάύου 31/1	ΦΑΙΔΑΡΑ (δ.)	71	73503	μετ. «Σίβερ Ένερτζου» μ.
ΠΗΓΑΣΟΣ	75	13275	α. Πόρτ άφ Σπαίνη 9/4	ΦΑΙΔΑΡΑ	74	12519	μεσογειακές μεταφορές
ΠΗΤΕΡ Λ	84	35808	ε. Ρίγα 19/3	ΦΑΝΗ-ΑΝΝΑ	73	15162	α. Ακαγιούπλα 16/3
ΠΙ'ΙΣ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Δ. (δ.)	87	27333	δ. Παναμά 1/4	ΦΑΝΤΑΖΥ Λ. (δ.)	74	23123	ε. Ν. Όρλεάνη 6/4
ΠΙΣΤΙΣ	73	13631	πρός Γκαμπόν 14/3*	ΦΑΡΟΣΙΤ Π. (δ.)	75	138255	πρός Προκόπιο 26/3
ΠΙΛΑΤΩΝ	55	3768	α. Λομπίτο *	ΦΕΙΔΙΑΣ	73	19747	ε. Κάντλα 7/3
ΠΙΛΑΙΚΟΣ	77	9674	πρός Ραβέννα 3/4	ΦΕΙΛΙΣΙΤΥ Λ. (δ.)	84	31411	α. Τζουμπάτη 8/4
ΠΙΛΑΙΚΟΣ (δ.)	73	4737	ε. Βενετία 9/4	ΦΕΛΛΟΣΙΠ Λ. (δ.)	74	118215	πρός Τζέμπελ Ντάνα 31/3
ΠΙΛΑΥΜΝΙΑ (δ.)	65	31768	α. Τέμα 1/4	ΦΕΝΙΣΙΑΝ ΦΛΑΓΚ	54	2174	μεσογειακές μεταφορές
ΠΙΝΤΟΠΟΡΕΙΑ	71	80194	α. Ζημπραγκε 6/4	ΦΕΡΤΙΛΙΤΥ Λ. (δ.)	87	25000	α. Χιούστον 5/4
ΠΙΝΤΟΠΟΡΟΣ	74	15976	πρός Έλλαδα 2751	ΦΕ'ΥΡΟΥΖ I	83	17217	δ. Πόρτ Σιάδ 9/4
ΠΟΠΗ	67	11002	ε. Ρίο Ιανέριο 4/4	ΦΕ'ΥΡΟΥΖ II	84	19049	στή Χονολουλού 6/4
ΠΟΠΗ Π	73	19564	δ. Παναμά 3053	ΦΕ'ΥΡΟΥΖ IV	84	19049	α. Κολούμπια ρίβερ 8/4
ΠΟΡΤΑΤ'ΤΙΣΣΑ	77	10558	α. Χακάτα 8/4	ΦΙΑΙΑ	71	7201	πρός Μπρέικ 31/3
ΠΟΣΕΙΔΩΝΙΑ	61	963	α. Πειραιά 6/4	ΦΙΑΙΚΟΣ (δ.)	68	48682	α. Χάρη 3/4
ΠΟΣΕΙΔΩΝ	55	5033	άργει Χαλκίδα	ΦΙΝΕΣ Λ. (δ.)	75	24614	α. Κάλιφας 9/4
ΠΟΣΕΙΔΩΝ	68	10691	α. Σαβάννα 7/3	ΦΙΝΕΛΙΤΥ Λ. (δ.)	83	31321	ε. Σάντος 7/4
ΠΟΣΕΙΔΩΝ 8	63	3292	ε. Βόλο 21/3	ΦΙΑΓΚ ΑΝΤΡΙΕΝ	68	11384	ε. Βαλτιμόρη 3/4
ΠΡΑΙ'ΝΤ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Δ. (δ.)	87	10108	στό Σουεζ (διοθήκη)	ΦΙΑΓΚ ΓΟΥΙ'ΛΙΑΜΙΣ	62	19974	α. Σάν Φραντσόσκο 6/4
ΠΡΕΤΖΙΣ	73	18025	α. Νικάρδα 29/3	ΦΙΑΓΚ ΔΕΣΠΟΙΝΑ	67	15621	α. Τζώρτζανος 29/3
ΠΡΙΜΑ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Δ. (δ.)	76	40632	πρός Χιούστον 24/3	ΦΙΑΓΚ ΕΠΟΣ	66	21374	έπισκευές Σετουμπάλ 3/
ΠΡΙΜΑ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Α. (δ.)	87	27333	πρός Σιγκαπούρη 26/3	ΦΙΑΓΚ ΧΙΟΣ	71	14885	δ. Κων/πολή 1/4
ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ	70	9865	α. Στο καρπάτο 7/4	ΦΙΛΩΡΑ	72	20713	α. Πειραιά 9/4
ΠΡΟΣΠΕΡΙΤ (δ.)	87	124724	α. Σιγκαπούρη 3/4	ΦΙΛΩΡΑ Κ	70	14786	έπωλήθη "Ελλήνες
ΠΡΩΤΟΠΟΡΟΣ	72	3166	έπωλήθη Μέση Ανατολή	ΦΙΛΩΡΑ ΜΑΡΙΝΑ	71	14885	α. Πειραιά 2/4
ΠΥΡΓΟΣ	78	1592	α. Τοιβιάτειο 9/4	ΦΙΛΩΡΑ ΜΕΡΤΣΑΝΤ	66	12098	α. Σπλή 3/4
ΠΥΡΡΟΣ Β. (δ.)	57	12875	πρός Αύγουστα 4/4	ΦΙΛΩΡΑ ΠΑΟΛΑ	71	18570	πρ. «Dagomys»
ΡΑΜΠΙΚ ΜΠΑΙ'Υ (δ.)	77	18325	δ. Σουεζ 10/4	ΦΙΛΩΡΑ ΡΟΛΑΚΟ	78	6585	πρός Ταμπίκο 29/3
ΡΑΜΠΙΚ ΜΠΑΙ'Υ 2 (μ.)	79	32023	α. Πειραιά 10/4	ΦΙΛΩΡΑ ΤΟΜ	74	20513	α. Γιβραλτάρ 5/4
ΡΑΜΠΙΚ ΜΠΑΙ'Υ 3 (δ.)	78	69016	ε. Πειραιά 20/1	ΦΙΛΩΡΑ ΧΙΟΣ	70	14786	ε. Μαμοντά 2/4
ΡΕΑ ΣΑΗ	69	1999	α. Μανφρέντινα 2/4	ΦΙΛΩΡΑ Κ	81	8831	δ. Γιβραλτάρ 29/3
ΡΕΑ ΣΤΑΡ	69	2995	α. Τοιάτσα 30/3	ΦΙΛΩΡΑ Κ	78	15364	πρός Αλγερία 12/3
ΡΕΝΕΣΙ	77	1573	α. Πειραιά 10/4	ΦΙΟΙΝΙΞ	77	64971	πρός Κωνσταντζα 31/3
ΡΕΝΤΓΟΥΝΤ	67	3999	α. Κωνιτόπη 6/4	ΦΟΡΟΥΜ ΑΓΓΑΝΤ	76	18933	ε. Ρίγα 14/3
ΡΗΔΑΙ'ΑΝΤ	77	9774	α. Ν. Όρλεάνη 8/4	ΦΟΡΟΥΜ ΒΙΚΤΟΡΥ	77	35713	πρός Γουγκαλσαύα 25/3
ΡΗΦΕΡ ΤΟΥΡΜΠΙΟ	65	8021	α. Σάντος 3/4	ΦΟΡΤΣΙΟΝΙΣΠ Λ. (δ.)	72	40568	α. Γικίζον 4/4
ΡΟΑΔΗΝ	69	16588	ε. Μπιεράντε 26/3	ΦΡΑΓΚΙΚΟΣ Χ.Κ.	84	22000	α. Ράς Τανόύρα 26/3
ΡΟΚΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ	73	11160	α. Λιοσαβάνα 3/4	ΦΡΕΤΝΙΣΠ Λ. (δ.)	87	25000	πρός Γκλάντοντας 16/3
ΡΟΛΛΟΝ	73	38611	α. Ν. Όρλεάνη 854	ΦΡΗ ΓΟΥΑΙΗΒ	76	122945	α. Πόρτ Κέλαγκ 7/4
ΡΟΣΑΝΑ	78	11348	ε. Ντουάλα 22/3	ΦΡΗΝΤΟΜΙΣΠ Λ. (δ.)	79	9418	πρός Πεσικό 20/1
ΡΟΥΜΠΥ ΣΤΑΡ	74	13633	πρός				



ΤΑ ΥΠΟ ΞΕΝΗ ΣΗΜΑΙΑ

**κ = κυπριακή
π = παναματική
Μ = Μάλτας
Λιβ = Λιβάνου**

Ονδούρας
Φιλιππίνων
Νέας Ζηλανδίας
Μπαχάμας

Βρ = Βρεταννίας
 δ = δεξαμενόπλοιο
 α = άνεχώρησε
 ε = έφτασε

δ = διήλθε
πρ. = προηγούμενο όνομα
μετ. = μετονομάσθηκε σε ...
***** = άνασφάλιστο στό NAT

ΑΒΑΝΤΙ (π.).	71	9132	α. Άμβερος 17/2	ΑΝΔΡΟΣ ΑΝΤΑΡΕΣ (μ.).	73	115135	πρός Γαλλία 5/2
ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ Σ. Β. (κ.).	76	22685	ε. Μπωνάς 5/1	ΑΝΔΡΟΣ ΧΡΥΣΗ (δ.).	74	129796	α. Λιβερτουάρ 9/3
ΑΓΓΕΛΙΚΗ Κ. (π.).	71	11069	ε. Χόκυ Κόκυ 11/2	ΑΝΕΖΙΝΑ (κ.).	77	6597	ε. Σ. Μαλώ 7/3
ΑΓΓΕΛΙΚΗ Κ. (ΑΒ.).	70	2824	α. Ραβέννα 853	ΑΝΕΜΟΣ (Μπχ.).	78	9485	ε. Σάουθερν 'Ανκοράτ 7/3
ΑΓΓΑ ΜΑΡΚΕΛΑ (π.).	70	17180	ε. Γκντανσκ 1/3	ΑΝΘΕΝΟΡ ΕΞΠΡΕΣ (μ.).	78	1123	α. Μαΐδης 2/3
ΑΓΓΑ ΣΚΕΠΗ (κ.7.)	68	9031	πρός Εύρωπη 21/2	ΑΝΘΙΑ (κ.).	73	14364	ε. Κουγαγάκοι 4/3
ΑΓΓΑ ΣΟΦΙΑ (κ.).	78	15825	ε. Κλαιτέπεδα 25/2	ΑΝΘΟΣ (Μπχ.).	79	10996	πρός Σιγκαπούρη 31/1
ΑΓΓΙΑΔΟΥΣΕΝΙΑ (πt.).	72	14777	πρός Ν. 'Υδρη 1/3	ΑΝΝΑ (κ.).	76	15111	πρός Ταρτούς 6/2
ΑΓΙΟΣ ΒΛΑΣΙΟΣ VI (κ.δ.).	73	17355	ε. Μαναούς 24/2	ΑΝΝΑ X. (μ.).	71	1594	πρός 'Αλεξανδρεία 16/2
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ I (π.).	70	3056	ε. Πειραιά 3/3	ΑΝΝΑ ΣΙΕΡΡΑ (κ.).	71	7402	ε. Άλεξανδρεία 3/2
ΑΓΙΟΣ ΠΟΡΦΥΡΙΟΣ (κ.).	80	5386	επισκευές Κεντρίδου 2/3	ΑΝΤΑΛΥΑ (μ.).	74	14671	ε. Πάιτε 9/1
ΑΓΙΟΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝ (μ.).	76	11281	α. Σιγκαπούρη 2/3	ΑΝΤΕΑ (μ.).	71	17975	πρός Κέν Γουετ 10/2
ΑΓΙΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ (κ.).	73	15478	πρός Πάιτα 21/1	ΑΝΤΖΕΙΑΚΑ (κ.).	70	3201	ε. Μαντράς 3/3
ΑΔΑΜΑΣ .	83	45300	πρός Πόρτλαντ 22/2	ΑΝΤΖΕΙΑΚΑ (π.).	75	10036	πρός Ντράμπων 25/2
ΑΔΑΜΑΣΤΟΣ (κ.).	75	16191	πρός Σάντος 23/2	ΑΝΤΖΕΙΛΙΝΑ ΔΗ ΓΚΡΕ'ΙΤ N. (κ.).	86	22273	ε. Αμβούριο 8/3
ΑΔΕΛΦΗΣ ΣΤΑΡ (κ.).	73	30450	μετ. «Γκλέντιπαλ Μακάτσα»	ΑΝΤΖΕΛΑΜΑΡ (Μπχ.).	72	6680	έπωλήθη 'Ελληνες
ΑΔΩΝΙΣ (π.).	77	9833	ε. Μπόρα 5/3	ΑΝΤΓΙΩΝΗ Σ.Β.(κ.).	76	23715	α. Χάμπτον 5/3
ΑΕΤΟΣ (Μπχ.).	76	9077	ε. Γιοκοχάρια 4/3	ΑΝΤΡΙΟΥ Η. (κ.).	70	16258	δ. Πόρτ Σάιδ 3/3
ΑΗΣ ΓΙΩΡΓΗΣ (κ.).	69	11621	ε. 'Ηση Λόντον 3/3	ΑΝΤΩΝΗΣ Π. ΛΕΜΟΣ (π.).	76	15934	μετ. «Τατά» (κ.)
ΑΗΣ ΜΑΜΑΣ (κ.).	76	9325	πρός 'Ορπα 18/2	ΑΞΙΟΝ ΕΣΤΙΝ (κ.).	73	16997	πρός Γίουσον 5/3
ΑΗΣ ΝΙΚΟΛΑΣ (κ.).	69	10373	ε. Χοντέντα 20/2	ΑΞΩΝ (δ.).	72	98905	ε. Καντλά 13/2
ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ Δ. (π.).*	67	4507	πρός Γκλάτζ 28/2	ΑΠΙΑ (Μπχ.).	74	16006	πρός Ινδία 28/2
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΙΚΤΩΡΥ (δ.κ.).	81	18495	ε. Σουέζ 7/3	ΑΠΙΜΑΝ 2 (π.).	77	11559	
ΑΘΕΩΔΩΡΟΣ (δ.κ.)*	82	18500	δ. Σουέζ 7/3	ΑΠΟΛΛΩΝΙΑ ΝΟΜΠΙΑΤΥ (μ.).	77	3827	α. Φόξ 8/3
ΑΘΗΝΙΑΝ ΜΠΙΟΥΤΟΥ (δ.κ.).	83	18509	πρός Χάρκι 24/2	ΑΠΟΛΛΩΝΙΑ ΦΑΙΤΤΕΡ (κ.).	77	1599	πρός 'Αλγερί 17/2
ΑΘΗΝΙΑΝ ΞΕΝΩΦΩΝ (δ.κ.)*	81	18500	α. Μπαράιν 5/3	ΑΠΟΛΛΩΝΙΑ ΦΕΙΤ'Θ (κ.).	77	6522	α. Πειραιά 8/3
ΑΘΗΝΙΑΝ ΟΛΥΜΠΙΚΣ (δ.κ.)*	80	18495	πρός Ιαπωνία 23/2	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ III (κ.).	82	24597	
ΑΘΗΝΙΑΝ ΤΣΑΡΜ (δ.κ.).	83	18509	δ. Κωνίπολη 2/3	ΑΠΤΕΡΑ (κ.).	70	23597	α. Λόδς 'Αντζελες 26/2
ΑΘΗΝΙΑΝ ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ (δ.κ.).	85	18350	α. Πόρτ ντε Μπούκ 3/3	ΑΡΑΜΗΣ (κ.).	88	22000	πρός Μοντούρ 16/2
ΑΘΗΝΙΑΝ ΧΑΡΜΟΝΥ (δ.κ.)*	70	17485	δ. Σουέζ 4/3	ΑΡΑΜΠΕΛΑ (Μπχ.).	83	13589	ε. Πιούπινο 4/3
ΑΘΛΟΦΟΡΟΣ (Μπχ.).	75	15491	επωλήθη Κινέζους	ΑΡΑΜΠΑΝ ΤΡΕΠΤ'ΝΤΕΡ (δ.).	82	21164	πρός Ν. 'Υδρη 21/2
ΑΙΑΣ (δ.κ.).	72	122936	ε. Βέντοπιλς 23/2	ΑΡΑΜΠΙΑΝ			
ΑΙΓΑΙΟΒΟΡΥ (κ.).	71	19747	μεταφορές Πειραικού	ΤΣΑΛΑΕΝΤΖΕΡ (δ.).	81	21164	πρός Ρότερνταν 26/2
ΑΙΓΑΙΖΑΣ.	72	16235	α. Μπαντάρ 'Αμπας 29/12	ΑΡΑΣΤΟΥ (κ.).	78	12774	α. Ντάρ ές Σαλάμα 24/2
ΑΙΓΑΙΝΟΚΛΑΣ 1 (κ.).	76	12376	ε. Βούβαλη 4/3	ΑΡΓΚΟΣΥ (δ.κ.).	70	71080	στό Χορμούζ
ΑΙΓΑΙΝΑ ΔΙΑΓΚΑΒΕΛΑ (π.).	63	22181	ε. Ν. 'Ορλεάνη 26/2	ΑΡΓΟΛΙΣ.	82	32224	πρός Κιοκαχάμα 27/2
ΑΙΓΑΙΝΗ ΝΤΑΓΑ'ΓΑΜΟΝΤ (κ.).	81	10720	πρός Βεγκόλη 14/2	ΑΡΓΟΣ (δ.).	74	98905	πρός Γίουσον 23/2
ΑΙΤΖΗΑΝ ΣΑΝ (δ.).*	74	60930	α. Τέξας Σίτυ 7/2	ΑΡΓΩ (κ.).	70	11041	α. Θεσσαλονίκη 24/2
ΑΙΚΑΚΙΑ ΤΡΗ (Μπχ.).	69	5694	ε. Βρέστη 4/3	ΑΡΕΘΟΥΣΑ (κ.).	73	13265	π. Πόρτ 'Αρθουρ 3/2
ΑΙΚΟΗ	74	68596	α. Κόρπους Κρίστι 17/2	ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ Σ.			
ΑΙΚΟΥΡΙΟΥΣ (μ.).	72	9943	δ. Πόρτ Σάιδ 2/3	ΩΝΑΣΗΣ (δ.).	76	125465	πρός Καλεστον 23/1
ΑΙΚΟΥΡ II (κ.).	73	8824	ε. Λόγας 22/1	ΑΡΙΩΝ (μ.).	64	1221	πρός Λουάντα 3/1
ΑΙΚΡΟΝ *	72	62701	ε. Κλαιπέδα 18/2	ΑΡΚΑΔΙΑ (Μπχ.).	73	12834	πρός Πασαρέγι 12/2
ΑΙΚΡΟΝΗΣΣΟΣ (κ.).	73	14765	α. Αμοτερτουν 25/2	ΑΡΚΤΟΣ (κ.).	77	11559	πρός Πούροπρο Καυπέλο 24/2
ΑΙΚΤΗ (κ.).	77	14998	στό Χορμούζ	ΑΡΜΑ (Μ.).	81	9387	ε. Πειραιά 7/3
ΑΙΚΤΙΝΙΑ (δ.κ.).	75	109567	πρός Μπαγκόκ 20/2	ΑΡΜΟΝΙΑ (δ.κ.).	66	30647	πρός Ρίο 'Ιανεντ 21/2
ΑΛ ΤΑΤ'Φ (μ.).	71	24956	πρός Βραζιλία 3/2	ΑΡΟ ΚΟ. *	68	2571	πρός 'Ανναμπα 27/2
ΑΛ ΤΑΛΟΥΔΙ (μ.).	70	24956	στό Χορμούζ	ΑΡΟΣΑ (κ.).	75	17355	πρός Νοβοράσιον 19/2
ΑΛΑΛΙΝΟΥΡΝ (Δ.).*	72	18724	πρός Τζουμπάλι 18/2	ΑΡΤΕΜΙΣ (μ.).	77	1598	α. Ρότερντρετ 6/3
ΑΛΑΜΠΑΜΑ (δ. Μπχ.).*	75	93108	α. Βανκούκερ 6/2	ΑΡΤΕΜΙΣ Ι (κ)*.	72	3908	ε. Ντόρφιντρεχ 9/3
ΑΛΓΑΚΑ (Μ.).	72	16134	ε. Ρεσόφ 10/2	ΑΡΤΕΜΙΣ Σ.Β.(κ.).	79	23193	στό Μποντάρ 'Αμπας 16/12
ΑΛΕΓΓΚΡΕ.	75	8896	ε. Κολόμπο 19/2	ΑΡΤΕΜΙΣΙΟΝ (κ.).	77	11989	ε. Μπαγκόκ 12/2
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ (μ.).	69	7993	α. Μπωμόντ 27/2	ΑΡΧΩΝ (κ.).	73	16349	πρός Τουρκία 25/2
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΚΙ (κ.).	76	9784	πρός Γκάλερτον 20/2	ΑΣΠΙΔΟΦΟΡΟΣ (μ.).	82	20537	ε. Βίλα Κονστιτούον 3/3
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ (δ. Μπχ.).	75	40633	πρός Πόρτλαντ 20/2	ΑΣΠΙΣ (κ.).	75	16378	α. Αμβούριό 3/3
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Δ.	77	126621	πρός Γκάλερτον 16/2	ΑΣΤΕΡΙΑΣ (δ.κ.).	68	14993	μεταφορές Πειραικού
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ (κ.).	72	9964	πρός Κόμπε 21/2	ΑΣΤΟΡ (κ.).	77	29871	δ. Κωνίπολη 5/3
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡΣ ΚΑΡΕ'ΙΤΖ (μ.).	70	12578	ε. Πειραιά 24/2	ΑΣΤΟΡΙΑ (κ.).	72	18829	πρός Κούζιν 23/2
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡΣ ΝΤΕΑΡΙΓΚ (κ.).	77	14856	πρός Βαλπαράζιο 31/1	ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ (π.).	68	1804	πρός 'Αλγερί 18/2
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡΣ ΠΑΟΥΕΡ (π.).	77	16356	ε. Ταρραγκόνα 3/3	ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΙΙΙ (π.).	82	9282	έπωλήθη
ΑΛΕΞΗΣ (κ.).	74	15205	ε. Σαλάβερι 7/2	ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΙΙΙΙ (κ.).	77	11159	α. Ήση Λόντον 22/2
ΑΛΙΚΑΡΝΑΣΣΟΣ (κ.).	77	9875	πρός Καζαμπλάνκα 17/2	ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΠΡΑΤ'ΙΝΤ.	78	38467	α. Χιούστον 4/3
ΑΛΙΝΑ Γ. (δ.κ.).	65	29196	α. Ρό 'Ιανερίδη 26/2	ΑΤΑΛΑΝΤΙΣ Α. (κ.).	75	9195	πρός Ιαπωνία 1/1
ΑΛΚΥΟΝΙΣ (π.).	71	19375	δ. Δαρδανέλλια 4/3	ΑΤΑΛΑΝΤΙΣ ΤΟΥ (κ.).	81	14644	α. Σιμπενίκ 21/2
ΑΛΟΗ (κ.).	76	30277	πρός Μανύλια 21/2	ΑΤΛΑΣ (κ.).	82	14644	α. Ν. 'Ορλεάνη 3/3
ΑΛΠΙΝ (π.).	65	5060	επισκευές Πειραιά 21/2	ΑΤΛΑΣ ΜΑΡΙΝΕΡ (δ.).	82	22587	πρός Ούσλαντ 1/3
ΑΛΣΤΕΡ ΣΤΑΡ (κ.).	72	113287	δ. Μπρουνομπούτελ 3/3	ΑΤΤΙΚΗ (ΜΒ).	61	1354	πρός Μαϊήλ 'Αιλαντ 25/2
ΑΛΤΑΝΑ (κ.).	72	9824	ε. Πειραιά 24/3	ΑΤΤΙΚΟΣ (π.).	76	16366	ε. Ν. 'Ορλεάνη 4/3
ΑΛΤΕΝΒΕΛΔ (κ.).	78	12598	πρός Κούβα 26/2	ΑΥΡΗΛΙΑ (δ.μ.).	67	10973	στό Μπαντάρ 'Αμπας 1/2
ΑΛΦΑ (κ.).	74	28640	α. Κόμπε 6/3	ΑΥΡΗΛΙΑ (κ.).	69	14446	πρόφορος (π.).
ΑΛΦΕΙΟΣ	81	30747	α. Μοντούρ 22/2	ΑΦΘΟΡΟΣ (π.).	69	38780	ε. Πειραιά 27/2
ΑΛΦΕΙΟΣ .	84	35209	πρός ΕΣΣΔ 28/2	ΑΦΡΙΚΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒ (μ.).	70	10618	πρός Λουάντα 2/12
ΑΜΑΛΘΕΙΑ (δ. Όνδ.).	69	2521	ε. Ναγκόύρια 5/3	ΑΦΡΟΔΙΤΗ (κε.).	66	2335	άργει Πειραιά
ΑΜΑΡΥΛΛΙΣ (Μπχ.).	83	14069	πρός Ιταλία 18/4	ΑΧΑΤΗΣ (δ.κ.).	66	36522	α. Πειραιά 3/3 *
ΑΜΟΛΥΝΤΟΣ (μ.).	72	43243	πρός Βανκούβερ 13/2				
ΑΝΑΛΔΑΣ (Μπχ.).	75	20879	ύπεστειλε κυπριακή				
ΑΝΑΕ (δ.κ.).	72	122936	πρός Χογκ Κογκ 17/2				
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ II (π.).	77	4713	πρός Σιγκαπούρη 13/2				
ΑΝΑΤΟΔΗ (δ.).	89	16681	ε. Ν. 'Ορλεάνη 2/3				
ΑΝΔΡΕΑΣ Ζ. (δ.π.).	84	4509	ε. Λειόδες 8/3				
ΑΝΔΡΕΑΣ Π. (κ.).	77	17001	δ. Σουέζ 5/3				
ΑΝΔΡΕΑΣ Ν. ΧΑΤΖΗΚΥΡΙΑ-ΚΟΣ (π.).	69	3826	ε. Ναγκόύρια 5/3				
			μεσογειακές μεταφορές				

ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ.	67	37722	διάλυση Ινδία
ΒΕΝΤΣΙΟΥΡΕΡ (δ.κ.)	72	17890	ε. Λάγος 26/2
ΒΕΡΜΑ (κ.)	75	9632	πρός Αλγερία 20/2
ΒΕΡΝΤΙ (κ.)	78	6620	ε. Πειραιά 27/2
ΒΗΤΑΓΚΡΑΙΗΝ (κ.)	73	15683	δ. Πόρτ Σάιδ 9/3
ΒΗΤΑΛΑΚ (κ.)	72	16334	ε. Γκάνδη 6/3
ΒΗΤΑΤΖΟ Υ' (κ.)	71	16917	α. Γκάνδη 7/3
ΒΙΓΚΟΡ (κ.)	76	11321	ε. Μπαγκόκ 13/2
ΒΙΕΝΝΑ ΓΟΥΝΤ Ν. (κ.)	76	17161	α. Σάν Φραντσίσκο 14/1
ΒΙΚΤΟΡΥ (κ.)	78	10411	ε. Ν. Ύρκη 1/3
ΒΙΝΤΑ (Μπχ.)	76	9833	πρός Βραζιλία 20/2
ΒΙΤΑΛΙ II (κ.)	77	9767	πρός Γκρίς Κακούνα 15/2
ΒΛΑΧΕΡΝΑ ΜΠΡΗΖ (π.)	69	12360	ε. Πειραιά 8/3
ΒΟΣΠΟΡΟΣ (κ.)	75	10136	α. Μονφαλκόνε 3/3
ΒΟΥΛΑΚΑΝ (κ.)	75	15113	πρός Ρίο Γκράντε 20/2
ΒΡΑΧΟΣ (Ον.)	72	9284	ε. Τζιμπούτι 8/2
ΒΡΥΣΗ (κ.)	74	8915	ε. Τζάκονβιλ 12/1
Γ. ΡΟΥΣΣΟΣ II (κ.)	76	1599	πρός Σαλέρνο 21/2
ΓΑΡΔΕΝΙΑ (δ.)	72	17309	α. Νάπολη 2/3
ΓΑΡΜΗΣΗ	72	41184	πρός Μονρόβια 24/2
ΓΕΡΟΣ (κ.)	73	30067	ε. Ρότερνταν 8/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ (Α.Β.)	69	1434	πρός Θεσσαλονίκη 24/2
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α. (κ.)	77	9178	δ. Φινιστέρε 3/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ.	70	8868	ε. Μπαγκόκ 20/2
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Τ. (κ.)	71	18170	α. Λοριέντ 23/2
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Χ. (κ.)	70	1599	α. Πειραιά 5/3
ΓΙΑΝΝΗΣ (μ.)	76	11049	α. Γιοκοχώμα 28/52
ΓΙΑΝΝΗΣ Ν.Κ. (κ.)	74	9059	έπισκευες Φερρόδη 3/3
ΓΙΟΡΒΑΣ (κ.)	73	11541	πρός Μομπάδα 9/2
ΓΙΟΥΚΟΝ (μ.)	81	1064	α. Λέ Χάρβη 2/3
ΓΙΟΥΝΙΤΥ 1 (π.)	73	58821	πρός Σιγκαπούρη 23/1
ΓΙΟΥΡΟΙΜΠΕΡΤΥ (κ.)	74	15855	α. Γκάνδη 24/2
ΓΙΟΥΡΟΗΓΑΣΣ	72	14315	α. Καλλάδη 18/2
ΓΙΟΥΡΟΦΡΗΝΤΟΜ (κ.)	71	12256	α. Λέ Χάρβη 20/2
ΓΙΟΥΡΟΠΑ	71	54610	ε. Ύμουντεν 6/3
ΓΚΑΖ ΑΙΤΖΙΑΚ (δ.π.)	70	1973	α. Λάρνακα 4/3
ΓΚΑΖ ΑΙΤΖΙΑΝ (δ.π.)	69	6482	έπισκευες Τάου 9/3
ΓΚΑΖ ΓΙΒΡΑΛΤΑΡ (δ.π.)	65	3311	α. Ράς Σουκχέρι 14/2
ΓΚΑΖ ΚΑΣΠΙΑΝ (δ.π.)	65	3476	α. Πειραιά 7/3
ΓΚΑΖ ΚΟΡΑΔ (δ.π.)	81	5640	δ. Πόρτ Σάιδ 9/3
ΓΚΑΖ ΜΑΡΜΑΡΑ (δ.π.)	80	3040	πρός Ράς Σουκχέρι 21/2
ΓΚΑΖ ΠΑΣΙΦΙΚ (δ.π.)	81	4764	ε. Νάπολη 9/3
ΓΚΑΖ ΡΕΝΤΣΗ (π.)	81	3040	α. Ραβένα 6/3
ΓΚΑΖ ΣΑΠΠΛΑΙ'ΕΡ (δ.π.)	66	24696	πρός Ράς Τανούρα 19/2
ΓΚΑΖ ΤΣΑΝΝΕΑ (δ.π.)	66	7992	ε. Βορμπή 4/3
ΓΚΑΖ ΦΑΡΝΣΤ (δ.π.)	87	8903	πρός Τζέμπελ "Άλι 19/2
ΓΚΑΖ ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ (δ.π.)	81	2.635	α. Πειραιά 6/3
ΓΚΑΙΗΤΣΧΕΝΤ (μ.)	68	16616	ε. Λεμεσός 9/3
ΓΚΑΛΑΤΑΙ'ΝΤΝΤ.	65	1222	μεσογειακές μεταφορές
ΓΚΑΛΑΤΑΙ'ΝΤΕΡ (κ.)	72	20654	ε. Πόρτ Κουετζάλ 16/2
ΓΚΑΛΑΤΑΝ ΚΟΝΔΑΡ (π.)	83	54996	α. Σιγκαπούρη 1/3
ΓΚΑΛΟΜΠΑΛ ΛΙΝΓΚ	71	31935	πρός Καμσάρ 14/2
ΓΚΑΛΟΜΠΑΛ ΝΤΡΗΜ (κ.)	72	14756	α. Άκαμπα 13/2
ΓΚΑΛΟΜΠΑΛ ΣΑΝ (κ.)	70	14756	πρός Σιγκαπούρη 25/2
ΓΚΑΛΟΜΠΑΛ ΣΗΧΟΡΣ (π.)	71	16815	πρός Αμπιτζάν 15/2
ΓΚΑΛΟΜΠΑΛ ΤΖΑΙΗΝ (κ.)	73	15438	πρός Κολμπό 20/2
ΓΚΑΛΟΥΡ (δ.κ.)	70	54134	πρός Ματαράν 22/2
ΓΚΑΛΟΥΡ ΣΤΑΡ (κ.)	77	10460	πρός Αμβέρσα 2/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΚΟΝΔΑΡ (π.)	83	24843	πρός Αμβέρσα 28/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΚΡΑΟΥΝ (π.)	71	12959	ε. Ν. Ύρκη 1/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΜΙΖΟΥΣΙΜΑ (π.)	84	24850	α. Πόρτ Χέντλαντ 6/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ II (δ.π.)	79	3221	πρός Σακάδη 27/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΠΑΝΑΓΙΑ (π.)	76	13027	ε. Βαλτιμόρη 5/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΠΡΙΝΣ (π.)	84	21193	ε. Μπιλμπάδη 5/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΣΙΜΙΖΟΥ (π.)	76	13024	δ. Παναρά 28/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΣΤΑΡ (π.)	75	13036	ύψωσεις λιβεριανή
ΓΚΑΛΤΕΝ ΣΤΑΡ (κ.)	75	17355	ε. Χιούστον 5/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΣΤΑΡ Ι. (κ.)	68	9417	δ. Κωνιόπολη 3/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΤΕΝΝΥΟ (π.)	77	14531	ε. Ν. Όρλεάνη 1/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΤΡΙΝΙΤΥ (π.)	85	21193	ε. Κόρπους Κρίστι 24/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ (π.)	79	13005	πρός Λεμεσός 23/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΤΖΑΡΙΟΤ (π.)	72	12959	ε. Μπρασουνόβιλ 22/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΦΑΙΑΚΟΝ Υ (π.)	83	24843	μετ. «Γκαλτεν Φαϊκόν» (λ.)
ΓΚΑΛΤΕΝ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ (π.)	77	11733	α. Ν. Όρλεάνη 18/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΧΟΟΥΠ (κ.)	77	9130	ε. Μπαγκόκ 19/2
ΓΚΑΛΤΕΝ ΧΟΟΥΠ 1 (π.)	77	14531	α. Ν. Όρλεάνη 5/3
ΓΚΑΛΤΕΝ ΧΟΡΑΙ'ΖΟΝ (π.)	75	13036	ε. Ν. Ύρκη 22/2
ΓΚΟΥΝΤ ΠΑΠ (π.)	77	21737	α. Χόγκ Κόγκ 3/3
ΓΚΡΗΚ ΦΑΙΤΤΕΡ (δ.κ.)	74	60399	πρός Γκαμπόν 28/2
ΓΟΥΑΔΕΛΟΥΠΗ I. (π.)	81	11503	πρός Σάντο Τόμας ντε Καστίλια 28/2
ΓΟΥΕ'ΙΒ ΚΡΕΣΤ (π.)	68	9067	πρός Καζαμπλάκα 22/12
ΓΟΥΕΣΤΜΑΝ (κ.)	79	12214	ε. Κολδύπο 8/3
ΓΟΥΓ'ΓΝΝΕΡ (κ.)	75	16421	ε. Ταϊτιβέκα 6/3
ΓΟΥΓ'ΓΝΤΦΑΛ (κ.)	70	3971	πρός Κόλπο ΗΠΑ 21/2
ΓΟΥΙ'ΣΤΝΤΟΜ (δ.κ.)	72	106266	α. Μίνα άλ Φαχάλ 5/3
ΓΟΥΙ'ΤΑΕΥ' ΜΠΑ'Ι'Υ (κ.)	70	9907	πρός Μιτσούν 8/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΓΙΟΥΤΙΛΙΤΥ*	83	24500	στό Μπαντάρ Αμπάτ 2/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΕΜΠΑΙΡ	83	28268	α. Σιγκαπούρη 6/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΘΕΜΙΣ (κ.)	77	20604	πρός Ούμ Κουάρδ 27/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΙΝΣΙΠ (δ.)	80	40551	πρός Σιγκαπούρη 23/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΟΥΔΟΣ (δ.)	81	40357	α. Φριμάντι 2/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ (δ.κ.)	73	2219	ε. Κίγκοτον 27/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΑΛΙΤΥ*	70	56799	α. Γιοκοχάμα 6/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΕΤ (μ.)	71	56800	α. Γιούροπορτ 7/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΙΚΑΒΕΡΥ (μ.)	73	114933	πρός Κιαράρους 14/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΡ (δ.)	78	126261	πρός Ίρβην 2/2
ΓΟΥΟΡΘ (δ.κ.)	66	39042	πρός Καβάλλα 3/2
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (κ.)	76	23938	α. Ν. Όρλεάνη 9/2
ΓΡΥΠΑΡΙΩΝ	71	37115	ε. Χόγκ Κόγκ 2/3
ΔΑΔΑΚΙ (Μ.)	69	16229	ε. Καράτοι 26/2
ΔΑΜΩΝ	74	20712	ε. Μπουσάν 26/2
ΔΑΡΔΑΝΕΛΛΙΑ (Μπχ.)	75	8884	πρός Ματάντας 27/2
ΔΕΑΦΟΙ (δ.π.)	59	11841	πρός Μπόνι 22/1
ΔΕΣΠΟΙΝΑ (κ.)	70	32758	α. Ταραγκόνα 7/3
ΔΗΜΗΤΡΑ ΜΠΙΟΥΤΥ (κ.)	74	6514	πρός Μαγιακούέ 28/2
ΔΗΜΗΤΡΑΚΗΣ (κ.)	69	16619	δ. Παναμά 4/3
ΔΗΜΗΤΡΗΣ Ν. (π.)	74	6614	πρός Πενάκη 27/2
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΡ. (π.)	68	19644	πρός Τουρκία 11/2
ΔΗΜΗΤΡΟΣ (κ.)	77	12590	ε. Ακαμπα 30/1
ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ V (δ.π.)	63	22862	ε. Φουτζέρια 19/2
ΔΙΜΙΝΗ ΣΤΑΡ (δ.π.)	59	6785	α. Μαπούτο 2/12
ΔΟΛΙΧΙ (κ.)	75	1599	ε. Ραβέννα 28/2

ΕΒΕΡΧΟΟΥΠ (κ.)	69	10625	ε. Τζέντα 22/2
ΕΚΤΩΡ (κ.)	74	19166	ε. Πόρτ Μαντρύ 18/2
ΕΛΕΝΑ V (π.)	73	20713	πρός Φιλιππίνες 25/2
ΕΛΕΝΗ Μ. (Μ.)	70	19344	πρός Πειραιά 17/2
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ (κ.)	75	11441	δ. Παναμά 8/2
ΕΛΕΥΘΕΡΩΤΡΙΑ (μ.)	72	17510	ε. Καζαμπλάνκα 4/3
ΕΛΙΖΑΜΠΕ Κ. (κ.)	72	8936	έπωληθη "Ελλήνες
ΕΛΙΚΩΝ (Μπχ.)	80	16106	πρός ΕΣΣΑ 21/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΑΡΜΟΥΡ (δ.π.)	72	54889	πρός Περούκι 19/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΑΡΝΤΕΝΤ (δ.)	72	51227	δ. Σουέζ 6/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΑΡΡΟΥ (δ.)	74	44396	πρός Πόρτο Ρίκο 1/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΑΡΤΣΕΡ (δ.)	76	59353	α. Σιγκαπούρη 4/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΓΚΡΑΝΤ (δ.)	76	183099	πρ. «Grand»
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΜΠΑΣΣ (δ.)	76	209788	α. Ράς Τανούρα 13/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΖ (δ.)	67	47344	πρός Κόρπους Κρίστι 20/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΚΑΠΙΤΟΛ (δ.Μπχ.)	76	188634	πρ. «Capitol»
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΚΑΡΕΙΤΖ (δ.)	75	45000	πρός Ντουμάι 28/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΝΤΙΓΚΝΤΗ (δ.)	74	44589	α. Χιούστον 5/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΟΡΦΕΟΥΜ (δ.)	75	146263	πρός Παγκάκουλα 10/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΠΑΡΑΜΑΟΥΝΤ (δ.π.)	77	173086	πρός Παγκάκουλα 10/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΠΑΡΑΝΤΑΙΖ (δ.)	75	146263	α. Ν. Όρλεάνη 5/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (δ.π.)	75	42813	α. Σέλλ Χάβεν 11/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΣΕΡΕΝΙΤΥ (δ.)	76	39995	ε. Ρότερνταν 9/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΣΠΙΡΙΤ (δ.π.)	73	53321	α. Φιλαδέλφεια 19/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΤΕΝΑΣΙΑ (δ.)	74	43441	ε. Μπάρμπερ Πόιντ 23/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΦΑΙΗΘ (δ.)	68	41965	πρός Φλίξμπορου 20/2
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΧΟΟΥΠ (δ.)	74	51501	α. Γκανόν 24/2
ΕΛΛΗΗ (μ.)	69	1437	ε. Δάναντα 8/2
ΕΛΛΗΝΑ III (μ.7)	77	14274	α. Δάναντα 8/2
ΕΛΛΗΜΠΑΙΔΑ IV	76	23980	έπωληθη "Ελλήνες
ΕΛΟΥΝΤΑ ΜΠΑΙ'Υ' (π.)	71	15119	πρός Μεξικό 27/2
ΕΛΠΙΔΑ (π.)	71	15723	α. Ζέλλ Χάβεν 11/3
ΕΜΕΡΑΛΔ (δ.κ.)	73	104150	ε. Ρότερνταν 2/1
ΕΜΙΑΣ (κ.)	75	9438	α. Βρέμη 8/3
ΕΜΠΟΝΥ I. (δ.π.)	68	15252	πρός Σαλίνα Κρούζ 15/2
ΕΝΤΕΡΠΡΑΤΖ 1 (π.)	74	13687	ε. Ντώρμπαν 20/2
ΕΞΠΑΙΡΙΤΑΣ (κ.)	74	10250	ε. Μπανγκόκ 20/1
ΕΠΟΣ (κ.)	75	16247	α. Λένιγκραντ 4/3
ΕΠΤΑ (κ.)	81	14699	πρός Παναμά 20/2
ΕΠΤΑΛΟΦΟΣ	78	39814	ε. Πιούροσπορ 6/3
ΕΡΑΤΙΝΗ (μ.)	68	14569	πρ. «Iōνιαν Αμπίσιον»
ΕΡΙΚΟΥΣΑ ΓΟΥΕΤ'ΙΒ (κ.)	86	15952	α. Βέντσιολης 1/3
ΕΡΥΘΙΑΝΗ* (π.)	68	19044	ε. "Αιωτερόντας 6/3
ΕΣΚΟΥΑΙ'Ρ' (κ.)	68	11434	πρός Κούβα 8/2
ΕΣΜΕΡΑΛΝΤΑ Ι. (π.)	84	22629	πρός Σάντα Μόρτα 7/2
ΕΣΠΙΤΡ (κ.)	69	9985	ε. Άλγεβερις 14/2
ΕΣΤΡΕΑΛ ΝΤΟ ΜΑΡ (κ.)	67	1199	ε. Ντώρμπαν 9/11
ΕΤΕΡΝΥΠ (δ.κ.)	72	129216	δ. Σουέζ 9/3
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ I (κ.)	73	1598	ε. Όριστανο 22/2
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ II (κ.)	76	1595	πρός Νέρνα 21/2
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΠΕΤΡΑΚΗ (κ.)	78	11850	δ. Παναμά 23/2
ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΡΙΑ (κ.)	73	10058	ε. Πόιντ Λίας 22/12
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Χ. (κ.)	76	17308	ε. Κλαιπέδα 24/2
ΕΥΒΟΙΚ'ΚΟΣ (δ.κ.)	77	80824	μετ. "Silver Energy" (μ.)
ΕΥΗΑΔΟΣ (μ.)	67	1220	α. Κάγκλιαρι 3/3
ΕΥΙΛΜΕΝΗ*	79	29875	α. Ν. Όρλεάνη 4/3
ΕΥΝΙΚΗ	77	29875	πρός Ροστόκ 11/2
ΕΥΝΟ ΑΓΕΟΣ (π.)	80	13035	α. Σάν Φραντσίσκο 2/3

ΙΣΜΕΝΙΟΣ	72	25035	ε. Σάν Λορένζο 25/2
ΙΣΜΙΝΕΤΑ (κ.).....	76	8372	πρός Πόρτο Καμπέλλο 24/2
ΙΣΤΡΙΑ	81	31000	πρός Κίνα 20/12
ΙΤΑΖΑ'Ι ΡΗΦΕΡ (π.)....	64	7995	ε. Ιταζά 2/3
ΙΩΑΝΝΑ Κ. (η.).....	76	15608	α. Χιούστον 4/3
ΙΩΑΝΝΗΣ Ρ. (κ.).....	77	12772	πρός Χιούστον 15/2

ΚΑΔΜΟΣ (Λιβ.).	72	11171	ε. Κολόμπο 7/2
ΚΑΛΛΙΩ (κ.).....	69	9079	α. Τής 6/3
ΚΑΛΛΙΟΠΗ Τ. (κ.)....	75	35827	α. Χιούστον 1/3
ΚΑΛΥΨΩ (Μηχ.)....	65	3801	μεταφορές Μπρίντιζι
ΚΑΜΑΡΙ (κ.).....	73	57345	πρ. «Barock»
ΚΑΜΕΛΙΑ (π.).....	73	19476	α. Ν. Όρλεάνη 16/2
ΚΑΝΑΡΗΣ (κ.).....	77	21667	πρός Ελλάδα 27/2
ΚΑΠΑΔΟΚΙΑ (ΑΒ.).	77	10688	ε. Γιβραλτάρ 9/3
ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ (Μ.).....	67	16098	α. Δουνκέρκη 3/3
ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΝΔΡΕΑΣ Γ. (κ.)....	76	16037	πρός Πότι 3/3
ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΝΤΩΝΗΣ III (κ.)....	73	63218	ε. Μπρίντιζι 15/2
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΙΩΡΓΗΣ	71	31584	πρ. «Amazon»
ΚΑΠΕΤΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ (Μηχ.)....	73	62317	πρός Χιούστον 21/2
ΚΑΠΕΤΑΝ ΣΗ (μ.).....	68	26290	έπισκευες Ούλασδιν 2/3
ΚΑΠΕΤΑΝ ΣΙΔΕΡΗΣ (κ.)....	69	34613	α. Σάν Λορέντζο 17/2
ΚΑΠΠΑ ΜΑΙΡΗ (κ.).....	77	9112	ε. Μπέντι 23/1
ΚΑΠΡΙΚΟΡΝ (κ.).....	73	11954	ε. Φάλμουθ 7/3
ΚΑΠΤΑΝ ΑΚΗΣ (π.).....	68	10239	α. Μίνα Σάρκ 1/3
ΚΑΠΤΑΝ ΒΕΝΙΑΜΗΣ (μ.)....	67	15472	πρός Ρουέν 27/2
ΚΑΠΤΑΝ Γ. ΓΙΑΝΝΕΛΟΣ (κ.)....	77	9941	ε. Μπαντρά Χομενί 24/1
ΚΑΠΤΑΝΙΓΓΑΝΗΣ Λ. (μ.)....	77	14349	α. Ν. Όρλεάνη 28/2
ΚΑΠΤΑΝ ΛΟΥΚΑΣ III (δ.π.)....	80	4397	μετ. «Chem Petrol Safina I» (π.)
ΚΑΠΤΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ (κ.)....	68	13532	ε. Δεμέρρα 4/3
ΚΑΠΤΑΝ ΝΙΚΟΣ Α. (κ.)....	68	8978	ε. Μπαγκόκ 13/2
ΚΑΠΤΑΙΝ Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ (κ.δ.).....	81	1800	πρός ΗΠΑ 16/2
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΡΤΖ (κ.)....	74	17135	έπωλήθη δάλδοπούς *
ΚΑΡΙΝΑ (κ.).....	72	11954	πρός Πόρτ Κανέβερλα 3/2 *
ΚΑΡΙΝΙΟ ΡΗΦΕΡ (κ.)....	74	5379	πρός Τέντα 26/2
ΚΑΡΤΕΡΑΔΟΣ II ('Ονδ.).	65	1219	ε. Σ. Λουΐς ντι Ρόνε 28/2
ΚΑΣΗ (κ.).....	75	76873	πρός Σεπτεμπάνα 21/2
ΚΑΣΣΑΝΔΡΟΣ (κ.)....	77	19166	πρός Γιοκοχάμα 28/1
ΚΑΣΤΩΡ (δ.κ.).....	77	19459	δ. Κωνιόπολη 1/3
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Π. (δ.κ.).....	74	17218	α. Ρόπτερνταν 9/3
ΚΕΑ ΕΞΠΛΟΡΕΡ (κ.)....	76	10805	πρός Τενερέλα Σάν Μαρτίν 31/1
ΚΕΙ'Π ΚΕΝΕΤΥ	71	9842	ε. Σ. Μαλώ 7/3
ΚΕΙ'Π ΜΑΛΑΕΔΣ (κ.)....	77	9942	α. 'Αντοφαγάδα 2/3
ΚΕΙ'Π ΜΟΝΤΕΡΕ'Υ (κ.)....	71	9826	πρός Βεγγαζή 24/2
ΚΕΙ'Π ΡΙΟΝ	72	9542	α. Θεούτο 25/2
ΚΕΙ'Π ΣΟΥΠΗΡΙΟΡ (κ.)....	74	8896	ε. Σετούμπα 7/3
ΚΕΙ'Π ΣΥΡΟΣ (κ.)....	78	8898	ε. Π. Κουετζάδα 9/2
ΚΕΙ'ΠΤ (μ.).....	64	999	α. Μασσαλία 26/2
ΚΕΛΛΑ (κ.).....	69	16229	α. Σάν Λορέντζο 2/3
ΚΕΝ ΑΓΓΑΛΑΝΤ	81	9909	έπωλήθη
ΚΕΝ ΚΟΦΙΝΤΕΝΣ (π.)....	76	18124	στό Χόγκ Κόγκ 26/2
ΚΕΝ ΡΟΥΜΠΥ	78	11686	ε. Καισαριών 27/2
ΚΕΝ ΣΚΑ'Υ' (π.)....	73	22126	πρός Κετανόκη 31/1
ΚΕΝΤΑΥΡΟΣ ΟΥΑΝ (Λιβ.).	74	7557	μετ. «Pearl One»
ΚΕΡΙΝΙΑ (κ.).....	77	8976	α. Χιούστον 5/2
ΚΙΓΚ ΑΔΕΞΑΝΤΕΡ (δ.κ.)....	69	46690	πρός Αίγυπτο 31/1
ΚΙΚΑ (κ.).....	76	19451	ε. Ίντσόν 25/2
ΚΙΜΩΛΟΣ III (π.)....	66	6995	πρός Βραζιλία 14/2
ΚΙΓΚΣΕΜΠΕΡΝΤ (δ.π.)....	84	4509	ε. Πειραιά 24/2
ΚΙΟΥΓΚΑ ΤΣΗΟ (π.)....	69	1572	μεταφορές Ν. Γουνίεας
ΚΙΤΣΑ (κ.).....	76	24800	πρός Ιαπωνία 2/3
ΚΛΕΑΝΘΗΣ (π.).....	76	15756	δ. Παναμά 18/2
ΚΛΕΙΟ (δ.κ.).....	68	40626	ε. Πειραιά 13/2
ΚΛΕΟΠΑΤΡΑ (Μ.)....	74	8915	δ. Δαρδανέλλια 5/3
ΚΛΙΠΠΕΡ ΜΑΝΔΑΡΙΝ (κ.)....	86	10511	α. Σαγκάτη 28/2
ΚΛΟΛΜΟΣ ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ (Βρ.)....	83	10520	δ. Παναμά 28/2
ΚΟΛΟΜΒΟΣ ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ (Βρ.)....	84	10511	πρός Ντέρβιν 24/2
ΚΟΜΠΙΕ 2 (δ.π.)....	84	3793	δ. Πόρτ Σάιδ 9/3
ΚΟΜΠΙΕ ΤΖ. (δ.π.)....	83	4433	πρ. «Shoun Ambassador»
ΚΟΝΠΟΛΙΣ	78	39814	δ. Γιβραλτάρ 7/3
ΚΟΡΑΛ (μ.).....	81	15397	ύπεστειλε κυπριακή
ΚΟΡΑΛ ΚΕΙ'Π (δ.κ.)....	74	112825	έπωλήθη
ΚΟΡΝΗΛΙΟΣ	74	35014	πρός Άκαμπα 21/2
ΚΟΡΥΤΟΝ (κ.)....	75	17175	ε. Κολόμπο 5/3
ΚΟΣΜΑΝ 1(κ.)....	77	14186	ε. Ντώρμπατ 5/3
ΚΟΣΜΑΝ II (κ.)....	77	15389	δ. Γιβραλτάρ 9/3
ΚΟΣΜΑΝ Α. (δ.μ.)....	74	15994	ε. Τσαϊγάρδης 6/3
ΚΟΤΟΥΚΟΥ (Ν.Ζ.δ.)....	75	16221	α. Πλώμερχαβεν 8/3
ΚΟΥΑΚΑ (Ν.Ζ.δ.)....	75	16221	ε. Σιγκαπούρη 27/2
ΚΟΥΕΝΚΑ (Μηχ.)....	81	10524	α. Μπρέμερχαβεν 8/3
ΚΟΥΗΝ ΕΥΗ (δ.κ.)....	71	52519	δ. Πόρτ Σάιδ 9/3
ΚΡΑΟΥΝ (δ.Μηχ.)....	76	88886	δ. Πόρτ Σάιδ 9/3
ΚΡΗΤΗ ΡΕΞ (Βα.)....	79	7599	πρός Χίλι 19/2
ΚΡΗΤΗ ΡΟΚ (δ.π.)....	64	26621	ε. Φουτζέρα 24/2
ΚΡΙΣΣΑ (π.).....	79	12784	α. Ν. Όρλεάνη 30/1
ΚΡΙΟΙΣΟΣ (Λιβάν.)....	68	15809	ε. Σουεζ 2/3
ΚΥΔΩΝΙΑ (κ.)....	77	9634	ε. Λονδίνο 7/3
ΚΥΚΑΔΕΣ (κ.)....	68	10313	ε. Πειραιά 28/2
ΚΥΜΩ (π.)....	74	65685	ε. Ιασσαβάνα 3/3
ΚΥΠΡΟΣ ΓΚΛΟΡΥ (δ.κ.)....	75	17875	πρός Παλάδο Σαμπούτο 29/1
ΚΥΡΗΝΙΑ (κ.).....	71	15951	πρός Κίνα 22/1
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ	72	51403	πρός ΗΠΑ 25/2
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Μ. (κ.)....	71	14757	ε. Καράτο 5/3
ΚΩΣΤΑΣ Η. (Μ.).....	70	9981	δ. Πόρτ Σάιδ 6/3
ΛΑΙΔΗ ΑΝΕΤΑ (μ.)....	66	2990	πρός Μαντούπο 17/1
ΛΑΙΔΗ ΑΝΘΟΥΛΑ (κ.)....	76	2834	πρός Λιβύη 20/2
ΛΑΙΔΗ ΑΡΓΥΡΩ (κ.)....	76	1575	α. Φός 8/3
ΛΑΙΔΗ ΣΚΑ'Υ' (κ.)....	72	83714	δ. Πόρτ Γουώλκοτ 26/1
ΛΑΙΔΗ ΤΕΡΡΥ (κ.)....	77	4965	ε. Πειραιά 20/12
ΛΑΙΔΑΣ (κ.).....	76	12186	δ. Παναμά 1/3
ΛΑΚΕΡΤΑ (μ.).....	75	18763	ε. Λένινγκραντ 2/3
ΛΑΚΥ (Μηχ.)....	68	8135	α. Πειραιά 20/2
ΛΑΚΥΜΑΝ (κ.).....	80	16225	πρός Βανκούβερ 26/1
ΛΑΚΩΝΙΚΟΣ II (κ.)....	78	10698	πρός Λονδίνο 24/2
ΛΑΜΠΕΡΧΟΡΝ (δ.)....	70	63519	στό Σουεζ 8/3
ΛΑΟΥΡΑ (Ονδ.)....	65	1600	πρός Κουελιμάνε 5/2
ΛΑΠΠΙΣ (κ.).....	78	8980	πρός Χαλίκια 22/2
ΛΑΠΤΕΒ ΣΗ (π.)....	75	12416	ε. Βέντονπολ 6/3
ΛΑΡΓΚΑΒΙΣΤΑ (δ.μ.)....	61	22046	ε. Φουτζέρα 12/10

ΛΑΡΝΑΚΑ (κ.ο.).....	68	22244	πρός Όκρικα 16/2
ΛΑΧΕΣΗΣ (κ.).....	73	17648	ε. Κομάρ Μπαΐ 24/2
ΛΕΒΑΝΤΕΣ (κ.).....	77	70983	ε. Σεπετίμπο 2/3
ΛΕΓΚΑΣΥ (δ.κ.).....	71	118865	στό Κάργκ (άποθηκη)
ΛΕΝΙ (δ.Μηχ.)....	75	79249	δ. Πόρτ Σάιδ 24/2
ΛΕΝΤΟΥΔΗΣ ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ II (κ.)....	74	18700	έπωλήθη "Ελλήνες
ΛΕΟΝΤΑΡΙ (κ.).....	75	15684	ε. Ντολιάν 23/2
ΛΕΡΟΣ ΚΑΡΕ'Ι ΤΖ (κ.)....	72	17914	πρός Ταρτούς 31/1
ΛΕΡΟΣ ΠΡΟΓΚΡΕΣ (κ.)....	74	17414	ε. Σεπετίμπο 24/2
ΛΕΤΣΕΝΤ (π.).....	71	3864	ε. Βικέντιο 15/2
ΛΕΥΚΟΘΕΑ Λ. (κ.)....	79	10354	πρός Κίνα 9/2
ΛΕΩΝ (Μηχ.)....	72	19162	έπισκευες Πειραιά 10/3
ΛΗΜΝΟΣ ΡΕΞ (Βα.)....	79	7598	πρός Νακόντια 23/2
ΛΗΝΤΕΡΜΑΝ (κ.)....	77	19373	πρός Άλγερια 1/2
ΛΗΝΤΕΡΣΠ (δ.κ.)....	68	53075	ε. Μπαχράπην 27/2
ΛΗΤΩ ΙΙ (π.)....	72	6106	α. Μπέρια 17/2
ΛΙΛΥ Τ. (μ.7.)....	54	1991	ε. Μπέρια 19/2
ΛΙΜΠΕΣΕΔ * (π.)....	69	17872	πρός Ισπανία 29/11
ΛΙΝΑ (Όν.)....	66	2953	ε. Λά Νουβέλ 31/1
ΛΙΝΚ ΤΑΡΓΚΕΤ (κ.)....	74	8931	ε. Βομβάρ 27/2
ΛΙΣΣΟΣ (π.).....	67	13881	πρ. "Yashoyes"
ΛΙΤΣΑ Ν. (κ.)....	74	3256	ο. Ν. Όρλεάνη 12/2
ΛΟΝΤΟΝ ΒΙΚΤΟΡΥ (δ.Βρ.)....	82	36865	α. Πόρτ Αρθουρ 28/2
ΛΟΝΤΟΝ ΣΠΙΡΙΤ (δ.Βρ.)....	82	36865	πρός Αμπιτζάν 16/2
ΛΟΥΝΤΑ (δ.μ.)....	69	41477	πρ. "Eλούντα"
ΛΥΔΙΑ (κ.).....	76	5915	πρός Ανκόνα 9/3
ΜΕΦΕΝΤΕΡΙΖΙΑ (κ.)....	77	14834	ε. Ντάρ έσ Σαλάδη 24/2
ΜΑΔΕΡ ΕΡΟ'ΙΚ.	75	34745	ε. Φρεντερίσια 24/2
ΜΑΙΡΥΑΛΟΥ 2 (κ.)....	74	30168	α. Μπαγιουκνέτερος 6/3
ΜΑΙΡΥΑΛΟΥ (κ.)....	76	8731	ε. Λά Παλίς 5/3
ΜΑΚΣΤΟΡΜ (κ.)....	69	11700	ε. Σμενενί 1/3
ΜΑΝΟΔΗΣ (κ.)....	74	9800	δ. Παναμά 3/3
ΜΑΝΟΥΤ ΑΘΩΣ (κ.)....	73	72343	πρός Κασιούνικ 11/2
ΜΑΡ ΚΟΥΡΙΕΡ (η.)....	70	9101	πρός Αλεξανδρία 30/1
ΜΑΡΑΜΠΟΥ (κ.)....	71	9810	πρός Τζέντα 24/2
ΜΑΡΓΑΡΙΤΗΣ (δ.κ.)....	63	36634	ε. Σάδο Σεμπαστίδιο 19/2
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ Μ. (δ.π.)....	73	18892	α. Φιλαδέλφεια 6/3
ΜΑΡΓΚΟΤ (δ.π.)....	71	11242	ε. Ασσάδην 1/3
ΜΑΡΙΑ ΔΙΑΜΑΝΤΩ (κ.)....	76	10108	πρός Καράτι 2/3
ΜΑΡΙΑ Κ. (η.)....	77	20502	πρός Σέτε 23/2
ΜΑΡΙΑ Μ. (κ.)....	73	17327	πρ. "Νίκας"
ΜΑΡΙΑ ΣΤΙΝΑ (κ.)....	77	18604	πρός Κασιούνικ 22/2
ΜΑΡΙΑΝΟΗ Μ. (δ.π.)....	65	13512	μεταφορές Περσικού
ΜΑΡΙΓΚΟΛΑΝΤ (δ.π.)....	70	17487	πρός Σουραμπόνια 25/2
ΜΑΡΙΛΟΥΔΑ (κ.)....	74	30341	πρός Τζέντα 25/2
ΜΑΡΙΜΠΡΑΣ (δ.π.)....	64	28986	ε. Αμβέρσα 8/3
ΜΑΡΙΝΑ (κ.)....	70	18628	α. Ράς Τανούρα 3/3
ΜΑΡΙΝΕΡ (δ.Μηχ.)....	76	138765	πρός Μπαντάρ Χομενί 17/2
ΜΑΡΙΝΟΣ ΙΙ (π.)....	80	14397	α. Λειδές 2/3
ΜΑΡΙΤΣΑ Ν.Π. (κ.)....	84	5717	α. Σαλέρνο 7/3
ΜΑΡΚ ΑΓΓΑΛΑΝΤ (κ.)....	71	1516	α. Τουλών 9/3
ΜΑΡΚ ΤΣΑΛΛΑΣΤΖΕΡ (κ.)....	75	1599	α. Σάδουγονετ 5/3
ΜΑΡΚΕΣΑ (κ.)....	77	33509	πρός Σιγκαπούρη 3/3
ΜΑΡΚΟΥ (κ.)....	69	10708	ε. Κάρντιφ 9/3
ΜΑΡΥΠΛΙ (κ.)....	74	15412	ε. Ρουέν 20/2
ΜΑΣΤΡΟ ΓΙΩΡΓΗΣ Σ. (κ.)....	74	20715	πρός Κασιούνιλο 18/2
ΜΑΣΤΡΟΓΙΩΡΓΗΣ Β. (κ.)....	73	15498	πρός Ελρινικό 27/2
ΜΑΤΣΕΣΤΙΚ (κ.)....	79	10991	μετ. «Clipper Majestic» (λ.)
ΜΑΤΟΙΔΑΚΙ (κ.)....	76	21372	δ. Κωνιόπολη 2/3
ΜΑΥΡΟΤΙΣΣΑ (κ.)....	71	16233	α. Ραβέννα 8/3
ΜΕΛΟΝΤΥ (κ.)....	77</		

Ν. ΜΕΡΣΙΝΗ (π.).	74	8558	α. Ούμη Κουδάρη 4/3	69	9072	α. Ν. «Ορλέανη 22/2
ΝΑΒΙΓΚΑΛΟΡΥ (κ.).	71	9646	ε. Μόγκλα 26/2	76	44489	έπωλθη Νορβηγούς
ΝΑ'ΙΑ (κ.).	70	9069	ε. Πειραιά 7/2	75	105553	πρός Χάργυρ 20/1
ΝΑ'ΙΤ ΛΑ'ΙΤ (Μπχ.).	77	34841	πρός ΗΠΑ 28/2	63	2603	α. Δακάρ 13/2
ΝΑΗΗ (κ.).	78	14651	α. Νίκοστα 4/3	74	8825	α. Λάς Πλάμας 3/3
ΝΑΝΤΕΛΧΟΡΝ*	72	18723	α. Λός «Αντζελες 4/3	69	56893	πρός Βραζιλία 22/2
ΝΑΞΟΣ ΠΡΑΤ'ΙΝΤ (κ.).	73	11645	ε. Κοτονώ 3/3	72	57102	πρός «Άβανα 13/2
ΝΑΡΕΙΤ'ΙΤΟΡ(κ.).	80	10982	ε. Καλλάδη 24/2	72	122812	στό Χάργυρ (άποθήκη)
ΝΑΤΑΛΙΑ (κ.).	76	14760	πρός ΕΣΣΔ 27/2	72	9481	έπισκευες «Αμέριδα 2/3
ΝΑΤΑΣΑ Ι. (Ον.).	65	1000	πρ. «Θεμάς Γ.»	76	60937	ε. Φιλαδέλφεια 4/3
ΝΑΥΤΙΛΟΣ(κ.).	70	16224	α. Πενάγη 3/3	72	16268	α. Ντωμπιαν 21/2
ΝΑΥΤΙΛΟΣ Λ.Σ. (κ.).	74	30340	α. Χάρια 14/2	81	15881	ε. Πόρογκρουν 28/2
ΝΕΑΙ Ι. (δ.κ.).	74	39018	πρός «Άγκολα 23/5	84	16912	πρός ΗΠΑ 22/2
ΝΕΟΣ (κ.).	71	9082	πρός Μαράνιος 15/2	72	35840	α. Ραβέννα 20/2
ΝΕΣΣΗ (κ.).	72	60414	πρός Γκιζόν 18/2	77	8767	πρός Κούβα 12/2
ΝΕΣΤΩΡ (κ.).	77	19166	πρός ΗΠΑ 16/2	72	14675	ε. Πειραιά 21/2
ΝΕΦΕΛΗ Ι. (κ.).	71	12202	ε. Σαλβαντόρ 8/12	70	10469	α. Ν. «Ορλέανη 27/2
ΝΗΣΟΣ ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ (μ.).	70	9247	πρός Χάρια 30/12	76	1596	α. Λευσσόδ 8/3
ΝΙΚΗΤΑΣ ΡΟΥΣΟΣ (κ.).	76	35567	α. Ιοσιαβόνα 21/2	70	30890	πρός Ρίτσαρντς Μπαίη 18/2
ΝΙΚΙ (κ.).	75	65459	έπισκευες Πειραιά 12/1	77	15285	ε. Μάρσαλος 10/2
ΝΙΚΟΛ (Μπχ.).	75	11462	α. Φόρτ ντε Φράνς 23/2	67	40675	α. Όμισλη 7/3
ΝΙΚΟΛΑΟΣ (δ.Μπχ.).	75	61000	πρός Μπόννι 15/2	68	10339	α. Ν. «Ορλέανη 28/2
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Μ. II (κ.).	69	1473	μετ. «Εύδοκια II» (ΑΒ)	68	10722	στή Βουβάν 21/2
ΝΙΚΟΛΑΟΣ (π.).	86	24843	α. Ν. «Ορλέανη 28/1	83	26996	πρός Βενεζουέλα 11/2
ΝΙΚΟΛΑΣ Κ. (π.).	69	5997	α. Ν. «Ορλέανη 5/3	76	11768	ε. Ρίο Ιανέριο 3/3
ΝΙΚΟΛΑΣ Κ.	71	5447	ε. Φλάσιαν 19/2	77	10442	ε. Πόρτ Χάρκορπ 4/3
ΝΙΚΟΠΟΛΙΣ (δ.).	82	29700	πρός «Άρομπα 1/3	73	11383	έπωλθη
ΝΙΚΟΣ Α. (π.).	56	2163	ε. Κολόμπη 26/2	68	18525	ε. Τόρε «Ανουνζιάτα 22/2
ΝΙΚΟΣ ΚΑΖΑΝΤΖΑΚΗΣ (κ.).	70	45752	πρός Μπόννι 15/2	78	26409	μετ. «Βίλλ η Ντουντέρκ» (Μπχ.)
ΝΙΟΥΚΑΣΤΛ ΣΙΤΥ (π.).	74	10089	μετ. «Εύδοκια II» (ΑΒ)	79	11243	α. Ν. «Ορλέανη 12/1
ΝΙΟΥ ΧΟΟΥΓ (π.).	72	13920	α. Ν. «Ορλέανη 28/1	74	5071	ε. Πόρτ Εσκούμπελ 4/3
ΝΟΒΕΛΤΑ (δ.κ.).	73	117178	α. Φλάσιαν 5/3	72	12982	στό Καράτια 23/2
ΝΟΡΑΕΡΝ ΝΤΑΝΣΕΡ (δ.).	70	62357	πρός Χάρης «Αίλαντ 19/1	84	26959	δ. Κωνιπόλη 6/3
ΝΟΡΔΕΡΝ ΣΤΑΡ (κ.).	70	45752	στό Κάρδη 8/3	71	11758	πρός Κονακρί 7/2
ΝΟΡΟ ΕΜΠΡΕΣ (Βρ.).	77	1747	πρός Γάνδη 21/2	78	11875	ε. Λάγος 29/1
ΝΟΡΟ ΚΙΓΚ (Βρ.).	88	1905	ε. Γκράντ Καιμάν 23/2	81	8352	ε. Φρεντερία 5/3
ΝΟΡΟ ΣΗΝΤΣ (κ.).	72	7266	πρός Γκράντ Καιμάν 27/2	75	6016	ε. Όννε 15/2
ΝΟΡΟΗΣΤΕΡΝ ΜΠΡΗΖ (μ.).	69	11148	πρός Αμπιτζάν 28/2	69	1573	δ. Πόρτ Σάιδ 5/3
ΝΟΤΟΣ (δ.).*	73	75049	δ. Γιβραλτάρ 8/3	73	8405	πρός Αμπιτζάν 20/1
ΝΤΑ'ΥΝΑΜΙΚ (π.).	79	16432	πρός Μοχαμέντια 2/3	77	39562	στή Ακαμπία 10/2
ΝΤΕΡΜΠΥ ΝΟΡΟ (κ.).	75	35764	πρός Ιαπωνία 10/2	77	10409	α. Κολόμπη 15/2
ΝΤΙΜΑΝ (κ.).	76	22297	ε. Ν. «Ορλέανη 3/3	68	24893	ε. Γκυτάνοκ 26/2
ΝΤΟΛΑΣ (δ.κ.).	73	113778	δ. Παναμά 14/2	71	71877	πρός Ρίτσαρντς Μπαίη 14/2
ΝΤΟΝ (Ον.).	63	10617	στό Παλάσι Μαρπού («αποθήκη»)	70	1598	στό Γκιζάν 2/12
ΝΤΟΝΑ ΛΟΥΛΑ.	70	17355	ε. Ταϊταγκόνη 2/3	67	37625	α. Σουέζ 10/3
ΝΤΟΝΑ ΜΥΡΤΩ (κ.).	73	17355	πρός Μαρανός 20/2	64	4824	ε. Λά Σπέζια 8/3
ΝΤΟΡΙΝ (μ.).	68	9003	ε. Ρίο Ιανέριο 2/3	81	8352	ε. Ρίο Γκράντε 20/2
ΝΤΟΥΜΠΑ'Ι ΣΤΑΡ (δ.π.).	67	1599	πρός Σουέζ 12/1	73	22626	δ. Κωνιπόλη 4/3
ΞΕΝΟΥΛΑ Μ. (κ.).	78	2491	μεταφορές Περαικού			
ΟΑΚΙΜΠΑΝΚ (κ.).	78	16893	ε. Σούσας 2/3			
ΟΔΥΣΣΕΑΣ Η. (μ.).	70	11248	πρός Ντώμπιαν 22/1			
ΟΛΕΜΑΡ(κ.).	72	17399	ε. Σέτε 23/2			
ΟΛΥΜΠΙΚ (κ.).	69	4229	ε. Σιγκαπούρη 28/2			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΑΡΜΟΡ II (π.).	75	138037	πρός Ισπανία 27/2			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΕΤΕΟΡ (π.).	84	17879	πρός Σ. Λουτσά 15/2			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΕΡΙΤ (π.).	85	17879	πρός Χάμπτον Ρόουντς 31/1			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΑΝΝΕΡ (δ.).	72	128561	α. Δουβλίνο 28/2			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΗΖ (δ.).	76	126990	πρός Περούκο 4/11			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΙΛΙΑΝΖ (δ.).	73	128561	α. Γιβραλτάρ 3/3			
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΤΑΡ (δ.).*	79	59882	πρός Περούκο 3/3			
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΑΠΟΛΛΩΝ (π.).*	61	1098	α. Ν. «Υδρίη 6/3			
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΕΡΜΗΣ (κ.).*	62	2606	μεσογειακές μεταφορές			
ΟΜΕΡ (κ.).	70	22912	έπωλθη			
ΟΜΝΙΟΥΜ ΠΡΑΤ'ΙΝΤ (κ.).	71	13858	α. Γάνδη 8/3			
ΟΝΤΥΑΝΝΑ Η. (κ.).	71	9868	α. Γέκμπη 21/2			
ΟΡΕΜΠΑΕ (δ.κ.).	75	39656	α. Λά Πάλμας 6/3			
ΟΡΙΖΩΝ (κ.).	72	4503	πρός Ινδονησία 25/2			
ΟΡΚΑ (Α.Β.).	75	1999	ε. Πειραιά 2/3			
ΟΡΛΑΝΤΟ.	76	37784	δ. Γιβραλτάρ 2/3			
ΟΣΕΑΝ ΒΟ'Τ (π.).	69	11434	α. Αμπέρα 3/3			
ΟΣΕΑΝ ΚΑΣΤΛ (δ.π.).	84	4083	α. Λά Πάλμας 19/2			
ΟΣΕΑΝ Ε'ΙΚ (κ.).	76	12443	πρός Λάγος 25/2			
ΟΤΑΡΟΥ 1 (δ.π.).	79	3818	ε. Μπ. «Άρεις 2/3			
ΟΥΑ'ΙΤ ΡΟΟΖ (δ.κ.).	75	176009	α. Λέγκχορν 8/3			
ΟΥΑ'ΙΤ ΡΟΟΖ.	84	13852	πρός Ταϊβάν («αποθήκη»)			
ΟΥΜΟΥΝΤΑ ΤΣΗΦ (π.).	69	1582	πρός Κολούμπια Ρίβερ 20/2			
ΟΥΡΑΝΙΣ (μ.).	69	9907	μεταφορές Κιούνγκα			
ΟΥΡΑΝΙΑ Λ. (κ.).	73	16317	α. Χόγκ Κόγκ 20/1			
ΠΑΝΑΓΙΩΤ. Λ. ΠΕΡΙΒΟΛΙΟ-						
ΤΗΣ (κ.).	71	41961	δ. Σουέζ 7/3			
ΠΑΝΑΝΔΡΟΣ (κ.).	75	8826	ε. Πιούπινο 4/3			
ΠΑΝΩΗΡΗ (η.).	82	35380	πρός Μοντεβίδεο 15/2			
ΠΑΝΩΗΡΗ (κ.).	72	44140	πρός Ιράν 28/2			
ΠΑΝΟΡΜΟΣ ΒΙΚΤΟΡΥ (κ.).	69	9982	δ. Σουέζ 5/3			
ΠΑΝΟΡΜΟΣ ΣΗΜΑΝ (κ.).	72	11185	πρός Βιτόρια 23/2			
ΠΑΝΤΑΝΑΣΣΑ (κ.).	70	16128	έπισκευες Βρέστη 8/2			
ΠΑΝΤΙΑΣ.	84	21426	πρός ΗΠΑ 14/2			
ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ (κ.).	80	30639	α. Σιγκαπούρη 2/3			
ΠΑΞΟΙ ΡΕΕΣ (Βα.).	78	7623	πρός Ν. «Άφρικη 20/2			
ΠΑΡΑΣΧΑΝΟΣ (λ.β.).	70	11489	πρός Γάνδη 15/2			
ΠΑΡΟΣ (δ.π.).	69	1971	πρός Μανίλη 8/2			
ΠΑΣΙΦΙΚ ΓΟΥΑΙΗΒ.	84	22511	δ. Δαρδανέλια 6/3			
ΠΑΣΙΦΙΚ ΟΣΕΑΝ.	84	22100	πρός Μπαντάρ «Άμπατ 20/1			
ΠΑΣΙΦΙΚ ΟΣΕΑΝ (δ.).	74	124871	α. Λονδίνο 10/3			
ΠΑΣΚΑΙΑ (μ.).	65	1598	μεταφορές Περαικού			
ΠΑΣΧΑΛΗΣ (κ.).	74	16388	πρός Λά Σπέτσια 5/3			
ΠΑΤΡΑ'ΙΚΟΣ II (κ.).	79	13251	ε. Γέλα 2/3			
ΠΑΤΡΙΑ ΕΛΛΑΣ (κ.).	75	26301	α. Μπουσάν 21/2			
ΠΑΥΑΙΝΑ (μ.).	69	9907	πρ. «Marilyn»			
ΠΑΛΑΓΟΣ (μ.).	69	15874	α. Κολόμπη 3/3			
ΠΑΛΑΓΟΣ (κ.).	77	36411	πρ. «Αρχιπέλαγος»			
ΠΑΛΑΙΤ'ΙΝΕΡ (κ.).	70	4095	πρός Ταϊβάν 26/2			
ΠΕΛΙΑΣ (κ.).	76	19166	α. Βαλέντια 6/3			
ΠΕΛΟΠΙΔΑΣ (κ.).	77	21666	α. Σουριπόντα 20/2			
ΠΕΛΟΠΙΔΑΣ V (δ.κ.).	71	104253	πρός ΕΣΣΔ 27/2			
ΠΕΑΤΕ'ΙΝΕΡ (κ.).	70	4095	α. Φουτζέρια 8/2/89			
ΠΕΝΤΟΥΑΛΑΣ (δ.κ.).	66	41521	α. Πειραιά 2/3			
ΠΕΡΙΚΛΗΣ (κ.).	77	9783	δ. Σουέζ 3/3			
ΠΕΡΙΚΛΗΣ Γ.Κ. (κ.).	74	36914	πρός Ρεσίφ 24/2			
ΠΕΡΛΑ (κ.).	72	16402	δ. Παναμά 3/3			
ΠΗΓΑΣΟΣ (π.).	72	15798	πρός Ν. «Ορλέανη 28/2			
ΠΗΓΑΣΟΣ (λ.β.).	69	10839	έπισκευες Πειραιά 21/11			
ΠΗΝΕΛΟΠΗ (δ.).	65	25503	πρός Ταϊλάνδη 26/2			
ΠΙΒΟΤ (δ.κ.).	75	109979	πρός Ρίο Ιανέριο 18/2			
ΠΙΟΝΑΡ (κ.).	69	6162	ε. Φουτζέρια 3/3			
			πρός Μπορντώ 28/2			

ΣΗΜΠΡΕΙΤΙΒΡΥ (δ.μ.7).....	73	17795	ε. Φιουμιτσίνο 9/3	TΡΕΙΑΝΑ (κ.).....	77	17339	ε. Βανκούβερ 4/3
ΣΗΜΠΡΗΖ (κ.).....	71	11005	δ. Γιβραλτάρ 7/3	TΡΕΙΝΤ ΑΜΠΑΣΑΝΤΟΡ*	76	18953	α. Ινδον 2/3
ΣΗΝΤΡΑΙΤ'Β (κ.).....	82	18709	πρός Μπανάρ "Αμπάς 3/1	TΡΕΙΝΤ ΓΚΡΗΣ (κ.).....	80	30502	α. Δαμέτρα 4/3
ΣΗΝΠΕΙΤΣ (μ.).....	77	15225	α. Βιτόρια 15/2	TΡΕΙΝΤ ΕΝΤΕΑΒΟΡ	73	50849	πρός Φιλαδέλφεια 24/2
ΣΗΝΠΡΑΤ'ΝΤ II (δ.μ.).....	74	18631	α. Μπιλιμπάδο 28/2	TΡΕΙΝΤ ΙΝΤΙΠΕΝΤΕΝΣ (δ.κ.).....	71	109197	ε. Τζέντα 29/11
ΣΗΝΠΡΙΝΣΕΣ II (κ.).....	76	16432	ε. Πιούμινό 1/3	TΡΕΙΝΤ ΚΑΡΠΙΕΡ (κ.).....	76	30746	πρός ΗΠΑ 23/2
ΣΗΡΑΙΝΤ'ΝΤΕΡ (μ.).....	77	30370	πρός Νειραϊάδα 16/2	TΡΕΙΝΤ ΚΟΥΕΣΤ (κ.).....	73	43867	γρός Χιούστον 22/2
ΣΗΡΑΜΠΛΕΡ (δ.μ.).....	73	17310	α. Νάπολη 7/3	TΡΕΙΝΤ ΛΑΙΤ'Τ (κ.).....	75	13567	πρός ΕΣΣΑ 8/2
ΣΗΡΕΙΝΤΖΕΡ (κ.).....	79	19061	α. Χάφια 16/2	TΡΕΙΝΤ ΜΑΣΤΕΡ (κ.).....	76	13547	πρός "Άλγερια 21/1
ΣΗΣΚΟΟΥΤ (δ.μ.).....	75	42619	α. Γενίοβα 6/3	TΡΕΙΝΤ ΝΟΜΑΝΤ (κ.).....	74	43867	πρός Β. Εύρώπη 10/3
ΣΗΣΟΝΤΙΚ (κ.).....	70	17571	δ. Νιτέρβη 7/3	TΡΕΙΝΤ ΝΤΕΑΡΙΓΚ (κ.).....	72	79317	πρός Κόρπους Κρίτη 28/2
ΣΗΣΤΑΡ II.....	83	18173	α. Ν. "Ορλέανη 5/3	TΡΕΙΝΤ ΡΗΖΟΛΦ (δ.π.).....	74	25394	πρός Μπαλάδο 20/2
ΣΗΣΤΡΕΙΝΤ'ΝΤΕΡ II (δ.Μα.).....	72	15285	πρός Τουάπες 1/3	TΡΕΙΝΤ ΦΟΡΤΙΟΥΝΤ	72	113950	πρός Σιγκαπούρη 1/3
ΣΗΤΣΑΜΠΙΟΝ (κ.).....	73	16095	α. Καράποτ 27/2	TΡΕΙΝΤ ΧΟΝΟΣ (δ.κ.).....	71	106776	α. Κοανγιάδα 12/2
ΣΗΦΑΙΤ'ΤΕΡ (Μ.).....	75	18794	α. Γκαίμπης 26/2	ΤΡΕΜΠΙΖΟΝΤ	70	48501	πρός Φιλαδέλφεια 5/3
ΣΗΦΑΛΑΚΟΝ (κ.).....	74	31228	α. Δουνικέρη 5/3	ΤΡΙΑΣ ΓΙΟΥΝΙΤΥ (κ.).....	72	12463	ε. Σύνοσες 24/2
ΣΗΦΕΑΡΕΡ.....	73	29763	πρός Ροστόκ 20/2	ΤΡΙΒΕΑΣ (κ.).....	74	11644	πρός Σάν "Αντόνιο 25/2
ΣΗΧΑΠΠΥ (κ.).....	73	14353	στό Μπουσιρ 21/1	ΤΡΟΟΔΟΣ (κ.).....	76	5999	πρός Βαλτιμόρη 18/2
ΣΗΧΑΡΜΟΝ (κ.).....	75	17129	πρός Τάουν 19/2	ΤΡΟΠΕΟΦΟΡΟΣ (μ.).....	74	8826	πρός Τρίπολη 22/2
ΣΙΕΝΝΑ (δ.).....	86	41766	πρός Περσικό 7/12	ΤΡΟΥ'ΤΕΜΠΙΛΕΣ (κ.).....	74	11644	ε. Βενετία 4/3
ΣΙΑΒΕΡ ΓΚΛΟΡΥ (κ.).....	76	12440	δ. Σουεδ 6/3	ΤΣΑΜΠΙΟΝ	70	52765	πρός Ιταλία 23/2
ΣΙΑΒΕΡ ΕΞΠΡΕΣ (κ.).....	79	12750	πρός Μόντρεαλ 1/3	ΤΣΑΡΙΟΤ (δ.κ.).....	75	47133	ε. Πειραιά 9/2
ΣΙΑΒΕΡ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ (κ.).....	76	20654	ε. Τοίμου 6/3	ΥΠΑΝΕΜΑ ΡΗΦΕΡ (κ.).....	74	10059	δ. Παναμά 2/3
ΣΙΑΒΕΡ ΝΤΡΗΜ (π.).....	85	13911	α. Σιγκαπούρη 7/3	ΥΠΑΠΑΝΤΗ (π.).....	82	15953	α. Ν. "Ορλέανη 21/2 .
ΣΙΛΒΕΡ ΤΑΡΓΚΕΤ (κ.).....	80	24917	πρός Ν. "Ορλέανη 6/2				
ΣΙΛΒΕΡ ΤΣΑΡΙΟΤ (κ.).....	76	12440	α. Σαβδόνα 7/3				
ΣΙΛΒΕΡ ΦΑΙΘ (Μηχ.).....	75	13835	πρός Δενιγκραντ 19/2				
ΣΙΛΙΜΝΑ*	78	32508	πρός Γκάλθεστον 23/2				
ΣΙΜΠΕΙΟΥΣ (δ.π.).....	72	55878	πρός Περσικό 27/2				
ΣΙΜΠΟΥΜΙ (κ.).....	75	16849	έπισκευες Ρόττερνταμ 9/3				
ΣΙΜΠΟΥΡΟΚΕ (κ.).....	80	14825	ε. Ρεσίφ 17/2				
ΣΙΤΥ ΟΦ ΕΛ ΜΙΝΑ (Λιβ.).....	69	16588	α. Χουάγκπολ 4/2				
ΣΙΤΥ ΟΦ ΜΠΕΙΓ'ΡΟΥΤ (Λιβ.).....	69	15688	δ. Κυνόπολη 6/3				
ΣΚΑΡΟΣ (κ.).....	63	10617	στό Μπαντάρ Χομεινί				
ΣΚΑ'ΥΑ'ΛΑ'Τ'Ν (δ.Μ.).....	73	17466	πρός Σουαίμα 11/1				
ΣΚΑ'Υ'ΜΑΝ (κ.).....	77	11679	α. Αμπατερνταν 853				
ΣΚΑ'Υ' ΡΕ'ΙΝΤΖΕΡ (κ.).....	76	10804	πρός Πουέρτο Καμπέλο 20/2				
ΣΚΙΠΠΕΡ Ν. (κ.).....	77	19993	α. Σιγκαπούρη 4/3				
ΣΚΥΡΟΣ (μ.).....	66	19920	πρός Ν. Κορέα 952				
ΣΚΥΡΟΣ (δ.).....	74	75049	α. Ν. "Ορλέανη 21/2				
ΣΜΥΡΝΑ (κ.).....	74	20712	α. Λός Αντζελες 17/2				
ΣΜΥΡΝΗ (κ.).....	77	8989	πρός Δακάρ 24/2				
ΣΟΥΑΝ (κ.).....	77	19284	ε. Κλαιτέδα 12/2				
ΣΟΥΕΡΤΕ	77	33408	ε. Ιντανδ 2/3				
ΣΟΥΝΙΟΝ (κ.).....	67	13540	α. Λά Σεζίδα 27/2				
ΣΟΥΠΕΡΙΤΑΣ (κ.).....	73	20538	πρός Κωνσταντίνα 15/2				
ΣΟΥΠΕΡΝΑΛ (δ.κ.).....	70	103508	ε. Σεμάγκα Μπαί 30/1				
ΣΟΦΙΑ (κ.).....	68	2712	πρός Μπιζέρτα 1/3				
ΣΠΑΡΤΑ (π.).....	69	1595	α. Πειραιά 8/3				
ΣΠΕΤΣΑΣ (κ.).....	69	34054	πρός Ροστόκ 10/2				
ΣΠΗΛΙΑΔΑ	78	12518	πρός "Οβέντο 7/2				
ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ.κ.).....	63	31290	α. Αντεν 3/5/89				
ΣΠΥΡΙΔΩΝ Χ. (κ.).....	71	17878	α. Χιούστον 24/1				
ΣΠΥΡΟΣ Β. (κ.).....	70	11870	ε. Πειραιά 6/3				
ΣΤΑΒΕΝΤΟ (κ.).....	72	19276	πρός "Άλγερια 15/2				
ΣΤΑΜΙΝΑ (κ.).....	68	13942	πρός Ιταλία 1/3				
ΣΤΑΡ (κ.).....	61	1586	πρός Άλγερι 13/2				
ΣΤΑΡ ΔΕΑΤΑ (κ.).....	74	24573	πρός Περσικό 3/3				
ΣΤΑΡΑΛΑ'Τ'Τ (κ.).....	77	22893	πρός Νοβόρασις 3/3				
ΣΤΑΡΜΑΝ (κ.).....	78	18321	α. Ντάρμπαν 3/3				
ΣΤΑΥΡΟΝΙΚΟΣ ("Ον.δ.).....	62	1133	πρός "Άλεξανδρεια 21/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΓΚΟΒΕΡΝΟΡ (δ.π.).....	85	4710	πρ. «Shoun Victoria»				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΕΜΠΕΡΟ (δ.π.).....	78	3405	πρός Άλβανία 22/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΚΙΝΓΚ (δ.π.).....	70	1586	πρός Κονιόπολη 17/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΚΟΜΜΑΝΤΕΡ (δ.π.).....	77	4656	ε. Τομακομά 5/3				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΚΟΥΗΝ (δ.π.).....	71	2940	α. Χόγκ Κόγκ 6/3				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΛΑΙΔΗ (δ.π.).....	70	999	πρός λέ Χάρβρ 22/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΛΗΝΤΕΡ (δ.π.).....	85	4711	πρός Μαρούτο 26/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΜΑΡΙΝΕΡ (δ.π.).....	85	4711	πρ. «Shoun Venture»				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΜΑΣΤΕΡ (δ.π.).....	85	7145	α. Χιούστον 27/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΝΤΙΟΥΚ (δ.π.).....	69	6183	πρός Σιγκαπούρη 24/2				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΠΡΙΝΣΕΣ (δ.π.).....	69	1453	α. Πειραιά 8/3				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΣΑΠΠΟΡΤΕΡ (δ.π.).....	80	3627	ε. Ντώρμπαν 8/3				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΣΕΙ'ΛΑΟΡ (δ.π.).....	85	4710	πρ. «Show Vanguard				
ΣΤΕΙ'ΝΛΑΣ ΦΑΙΤ'ΤΕΡ (δ.π.).....	85	7145	α. Τέξας Σίτι 25/2				
ΣΤΕΛΛΑ Α. (κ.).....	50	1518	δργει Πειραιά				
ΣΤΕΛΛΑ ΤΙΓΚΑΣ (κ.).....	75	17894	πρός ΕΣΣΔ 9/2				
ΣΤΟΡΚ (κ.7.....	70	15265	ε. Ανκόνα 1/3				
ΣΤΡΑΒΙΝΣΚΥ (κ.).....	75	6172	έπισκευες Πειραιά 24/9				
ΣΤΡΑΧΟΡΝ*	76	31725	πρός Σουεδ 11/2				
ΣΦΙΝΕ (κ.).....	69	9822	πρός Περιόδη 14/1				
ΣΩΚΡΑΤΗΣ (κ.).....	72	9076	α. Λέ Χάρβη 4/3				
ΤΑΕΞΣΧΟΡΝ*	70	18736	α. Σιγκαπούρη 5/3				
ΤΑΚΗΣ (δ.μ.).....	65	4027	έπισκευες Πειραιά 7/3				
ΤΑΛΟΥΣΙΑ (δ.μ.).....	68	10964	α. Ρίο "Ιανέριο 23/6				
ΤΑΝΚ ΤΖΟΥΝΟΙ (δ.μ.).....	72	1999	πρός Ρόττερνταμ 26/2				
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝΤΙΑΓΚΟ (κ.).....	78	11562	ε. Μπαγκόκ 5/3				
ΤΑΡΠΟΝ ΣΗΛΕΤ'Ν (κ.).....	73	19420	ε. Ν. "Ορλέανη 4/3				
ΤΑΤΙΑΝΑ Λ. (κ.).....	78	10372	α. Μόγκλα 7/3				
ΤΕΡΝ (κ.).....	73	19735	α. Πόρτ Κέλαγκ 5/3				
ΤΖΕΜΙΝΙ (Κεύ.).....	61	1252	δργει Πειραιά				
ΤΖΕΝΝΙΦΕΡΤΖΑΙΗΝΗ(κ.).....	78	16329	ε. Κλαιτέδα 19/2				
ΤΖΙΟΒΑΝΝΑ (δ.μ.).....	74	18204	δ. Κωνιόπολη 4/3				
ΤΖΙΟΒΙ (π.).....	75	3531	έπισκευες Ντώρμπαν 3/3				
ΤΖΙΟΥΕ Ι.....	83	35762	α. Ν. "Ορλέανη 4/3				
ΤΖΟΖΕΦΑ (Μ.).....	81	3375	πρός Ίταλία 25/2				
ΤΖΟ'Υ' ("Ον.).....	78	5868	ε. Θεσσαλονίκη 19/2				
ΤΖΟΥΠΙΤΕΡ (κ.).....	70	9954	α. Χιούστον 3/3				
ΤΖΟΥ ΕΞΠΡΕΣΣ (κ.).....	73	9044	πρός Λομπίτο 15/2				
ΤΖΩΝ Λ. (κ.).....	76	16023	ε. Ν. "Ορλέανη 1/3				
ΤΖΩΝ Ν. (π.).....	72	5907	πρός Ταΐτσουγκ 9/2				
ΤΖΩΝΝΥ ΤΟΥ (κ.).....	78	15660	πρός Μαυρίκιο 28/2				
ΤΖΩΡΤΖ (Αιβ.).....	70	10197	πρός Αιγαντο 23/1				
ΤΖΩΡΤΖ Δ. (κ.).....	75	12376	α. Ντώρμπαν 8/3				
ΤΖΩΡΤΖ ΛΥΡΑΣ.....	83	21000	α. Ντώρμπαν 8/3				
ΤΖΩΡΤΖ Ν. (π.).....	69	5406	α. Ν. "Ορλέανη 27/2				
ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (Μο.).....	72	9213	α. Τρινκούσλι 11/2				
ΤΗΝΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ (κ.).....	73	12376	ε. Πειραιά 28/2				
ΤΙΤΑΝΙΚ (δ.Μα.).....	65	15090	α. Τσουμπάτι 7/3				
ΤΟΕΑ (κ.).....	71	9082	α. Μαΐαμι 4/3				
ΤΟΕΟΝ II (κ.).....	75	16822	πρός Ντώρμπαν 7/2				
ΤΡΑΜΟΥΝΤΑΝΑ.....	71	20670	πρός Άλγερι 20/2				
ΤΡΑΣΤ (κ.).....	76	13550	ε. Καράτοι 2/3				



CHANDRIS CRUISES

ALL YEAR ROUND CRUISING HOLIDAYS

BERMUDA - BAHAMAS - MEXICO - CARIBBEAN - MEDITERRANEAN



**CHANDRIS
CRUISES**

CHANDRIS

CHANDRIS CRUISE LINES

THE VICTORIA

AMERIKANIS
THE AZUR
BRITANIS

HORIZON
MERIDIAN
ROMANZA

CHANDRIS HOUSE: 95, AKTI MIAOULI, PIRAEUS, TEL: 412 0932/3
RESERVATIONS ENQUIRIES: TEL. 360 9801/2



TROODOS



OUR
Safety Record
is your
Peace of Mind

